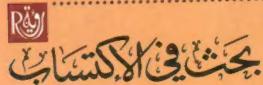


تودريحسن



الجئاج والبنية لمعرفية



الحجاج والبنية العرفية بحث في الاكتساب



توبي لحسن

الحجاج والبنية المعرفية

بحث في الاكتساب



الكتاب: الحجاج والبنية العرفية بحث في الاكتساب تأليف : توبي لحسن

الدير المام : رضا عوش دار رؤية للنشر والتوزيع

8 ش البطل أحمد عبد العزيز — عابدين – القاهرة – مصر

■ جي المقوق عفوظة لدويسا

Email: Roueyapublishing@gmail.com

+(202) 25754123: فاكس هاتف + (202) 23953150:

الإشراج الناشل: التسعرالفتي بالغاد

تصميم الغلاف: حصين جبيل خطوط الغلاف: إيواهيم بقو

الطبعة الأولى: 2020

رقم الإيداع: 2019/16107

الترقيم الدولي: 339-377-978-978

إهسداء

أهدي ثمرة هذا الجهد إلى مَدْرَستي الأولى،
إلى والدتي، أطال الله عمرها وعافاها في بدنها،
إلى التي تشربت منها معرفة الحياة،
إلى القلب الذي ينبض بالعطاء، فيتعذر حصره،
إلى روح والدي، أنزل الله عليه شآبيب رحمته،
أهدي إليم جميعا هذا العمل المتواضع تواضع صاحبه.

﴿ هَكَأَنَّمُ هَكُؤُلَاءَ خَنِجَجْتُمْ فِيمَا لَكُم بِهِ عِلْمُ فَلِمَ تُعَاَّبُونَ فِيمَا لَيْسَ لَكُم بِهِ عِلْمُ ﴾

(سورة آل عمران، الآية: 66)



الصفحة	المشموع
13	
	القصل الأول
29	بلاغة الحجاج بين باراديكمين
31	البلاغة والتحول في الباراديكمات
34	البلاغة اليونانية والديمقراطية
37	البلاغة السفسطائية
41	البلاغة والنقد الأفلاطوني
47	البلاغة والتركيب الأرسطي
55	الخطابات البلاغية
56	باراديكم بلاغة الحداثة
60	"البلاغة الجديدة"
65	البرهان والحجاج
67	الحضور
	الحجاج والبنية المعرفية

السنحة	الموضــــــوع
	الفصل الثانى
71	الحجاج من المقاربة اللسانية إلى المنطقية
74	التداوليات المدمجة
76	المواضعا
80	الروابط الحجاجية
84	المقاربة المنطقية أو "المنطق التداولي
85	الخطاب الحجاجي
88	منطق الاستدلال الطبيعي
	الغصل الثالث
93	لسانيات النص والنمط الحجاجي
95	لسانيات النص
102	تصنيف النصوص
103	الخطاطة النصية المنمذجة
	المحتويات

المنفحة	الأمث م	1
454001	الموضــــوع	
	الفصل الرابع	
131	الحجاج والقدرة المرفية عند الطفل	
141	قدرة الطفل على الخروج من مركز الذات	
142	اللغة المتمركزة حول الذَّات: موضع مساءلة	
144	الحجاج ينعو بالتعلم	
148	الحجاج أداة لدراسة القدرة المعرفية عند الطفل	
149	التفاعلية التكوينية لميلر	
151	الاستراتيجية الإقناعية عند الطفل	
154	ظهور الحجاج مرتبط بالقدرة على الكلام	
	القصل الخامس	
157	الحجاج الكتوب والشنهي عند الطفل	
160	نظاما الشفهي والمكتوب	
166	تنوع الحجاج الشفهي	
172	الحجاج المكتوب	
	القمل السادس	
175	الحجاج الكتوب ونقاطع وسائط خارجية وداخلية	
178	المنظور التفاعلي للحجاج	
180	الفضاء الإحالي	
182	فضاء الإنتاج	
187	تطور السلوك الحجاجي حسب المراحل الناثية	

11	3
	المبقحة

الموضيسوع

الفصل السابع

199	النص للكتوب والسيرورات العرفية
202	إنتاج النصوص: من النموذج الخطي إلى السيرورات المعرفية
208	التمييم
210	التنفيط
211	المستوى التنظيمي
212	إعادة التأطير (الأهداف المُوَطرة)
214	النصية
216	مراجعة النصي
	القصل الثامق
219	الخطاطة الحجاجية النبثجة عند الطفل: مقارية نفسية معرفية
222	الخلفية النظرية
228	الخطاطة النصية
234	التصنيف المعرفي للنصوص والخطاطة الحجاجية المنمذجة
243	ضعف القدرة الحجاجية ليست قدرا
245	نظرية في الخبرة النصية
248	نظرية في الاكتساب
249	نظرية في التدخل التدريسي
	القمال القاسع
255	الظاهر النصية في العجاج؛ الاتساق والروابط والأدوات الوجهية
257	منطلقات تصورية
260	التدبير النصي
261	عملية المعاينة
261	عملية التصميم
	ed e N

الصفحة	الموضـــــوع
261	العمليات النصية الخطية
262	الربط والتقطيع السند الربط والتقطيع
262	الاتساق
262	العمليات الوجهية
263	عمليات أربع لرصد الكفاية النصية
267	بناء نص حجاجي متسق
271	الروابط الحجاجية داخل النص
275	توظيف تمابير ذات توجه حجاجي
	الثميل العاشر
279	تعليم الحجاج: السيرورات التاريخية والفايات التربوية
282	تعليم الحجاج في الثقافة الغربية بين باراديكمين
285	تعليم الحجاج في الثقافة العربية الإسلامية
288	الحجاج في المناهج والبرامج الحديثة
293	تدريس الحجاج والخلفيات الإبستمولوجية
297	الحجاج غاية في ذاته
302	الحجاج وتدريس العلوم
304	اليد في العجين
305	الحجاج ونهج التقصي
309	الحجاج وحياة القصل
314	الحجاج الاستكشافي الحجاج الاستكشافي
317	خاتمة
325	المصادر والمراجع



نقضي جزءًا كبيرًا من حياتنا ونحن نُحَاجِج بعضنا البعض، نستم لآراء الآخرين، نُعبر عن مواقفنا منها، نَقْفق معهم، نُخالفهم، نَسعى إلى تعديل آراء الأغيار، والتأثير فيهم...بالجملة نُخالفهم، نَسعى إلى تعديل آراء الأغيار، والتأثير فيهم...بالجملة نُختجُ خطابات حجاجية تتنوع بتنوع المقاصد والوضعيات التواصلية. لكن ماذا عن السيرورات المعرفية التي تثوي خلف فهم الخطاب الحجاج؟ ماذا عن العمليات المعرفية التي تثوي خلف فهم الخطاب الحجاجية؟ ماذا عن الوضعيات التواصلية التي يجري فيها السلوك الحجاجية؟ ماذا عن خصوصية العمليات الذهنية التي تحصل أثناء الحجاجي؟ ماذا عن خصوصية العمليات الذهنية التي تحصل أثناء الحجاج وتفكير الطفل أو بنيته المعرفية؟ ماذا عن علاقة الحجاج وتفكير الطفل أو بنيته المعرفية؟ ماذا عن علاقة الحجاج البعد النائي للطفل؟ ماذا عن تعلم وتعليم الحجاج؟... أسئلة بالبعد النائي للطفل؟ ماذا عن تعلم وتعليم الحجاج؟... أسئلة

كثيرة ومتشعبة، شغلتنا، في محطات من مسيرتنا الأكاديمية، وما زالت تستأثر باهتهامنا الخاص، ويندرج جزء كبير منها في إطار مبحث اكتساب الحجاج، والسيرورات المعرفية التي تحكم جريان اكتسابه، وعلاقته بالمراحل النهائية للطفل، وطرق تعلمه.

ثمة أسباب موضوعية عديدة تدفع الباحث اليوم إلى معالجة موضوع اكتساب الحجاج، لعل أهمها كون مقتضيات الواقع المعاصر يشهد أن مكانة الحجاج أضحت متمسزة، فاتساع مجال الديمقراطيات، مُنذ النصف الثاني من القرن العشرين في العديد من البقاع، ونمو ظاهرة العنف المادي في مناطق أخرى، وتطور وسائل الاتصال التي أتاحت إمكانات هائلة، فسمحت بعرض آراء الناس والاعتراض عليها رغم طول الامتدادات الجغرافية، فدخلت المجتمعات إلى "عالم تواصلي"، سقطت معه الحدود القواصل،

مقاسية ____

وتقلصت المسافات بين الشعوب، وتبوأ الحجاج، في ظل أنظمة التواصل المستحدثة بمكانة رفيعة، إذ غدا الآلة المعول عليها للوقوف أمام كل أشكال "الدوغهائيات" المُدَمرة، التي تُفضي إلى إقصاء الآخر، بمسوغات متنوعة (دينية، إيديولوجية، عرقية...)، وتدعى امتلاك الحقيقة المطلقة.

كل هذه الاعتبارات تُعد داعيا كافيا لطرح التساؤلات الآتية: ما عُدة الأنظمة التربوية المعاصرة، لإكساب الفرد سلوكا ديمقراطيا، يَقْبل التعددية وحق الاختلاف، ويُرجح قوة الحجة على قوة العنف بأشكاله المادية وغير المادية؟ هل طَوَّرنا لدى الفرد آليات "الحوار الاختلاف" وما يلزم عنه من احترام مواقف الأغيار؟ هل أسهمنا في إعداد مواطنين "فاعلين اجتماعيين"، يُعَول عليهم أشد التعويل، للانخراط في الأدوار المنوطة بهم اجتماعيا، فيُشاركون في الوصول إلى قرارات حاسمة، قد تُجنى منها فوائد حققة؟

إن الرهان على تعليم وتعلم الحجاج ليس موضوعا جديدا فمنذ العصور القديمة (القرن الخامس قبل الميلاد) استأثر قبضية تعليمه باهتهام خاص في العديد من المحطات التاريخية، سواء في الثقافة الغربية أو العربية وبدوافع مختلفة: حضارية، دينية...لكن إعادة طرح قضية تعليم الحجاج في الأنظمة التعليمية المعاصرة لا يمكن فصلها عن سؤال جوهري يتصل بعلاقة الحجاج بالسيرورات المعرفية عند الطفل، وبالعمليات الذهنية التي تثوي خلف إنتاجه،

___ الحجاج والبنية المرفية ____

وبسيرورة نبائه. إننا بهذا الاهتهام سنتقيد بمرجعية علم النفس المعرفي، لكون الجزء الأكبر من انشغالنا ينصب على الإجابة عن سؤال مركزي: مثى تظهر معالم القدرة الحجاجية عند الطفل؟ وما خصوصيتها في المحطات النبائية المختلفة التي يمر منها؟

إن التطرق لموضوع الحجاج عند الطفل ليس وليد اليوم، وإنها شغل العديد من الفلاسفة والمفكرين والبلاغيين منذ الفدم، فمع السوفسطائيين غذا تطوير القدرات الحجاجية عند الناشئة في قلب الانشغالات الحيوية للمجتمع اليوناني القديم، لأن إنهاءها سبيل قوي لجعل الأفراد ينخرطون في معترك الحياة السياسية، وطريق يضمن اندماجهم داخل "المدينة" اليونانية، بمختلف مؤسساتها وفضاءاتها. لكن في مقابل ذلك، عندما تنتفي هذه القدرة لدى الفرد، تنتفي معه مؤشرات دالة على "مواطنته" الحقيقية، لأن هذه الأخيرة لا يرد الحديث عنها أمام ضمور كفاية الأفراد الحجاجية، فيعجزون في مقامات خطابية حاسمة عن عرض أرائهم، والدفاع فيعجزون في مقامات خطابية حاسمة عن عرض أرائهم، والدفاع عنها بالحجج اللازمة، والإتيان على رأي الخصوم من الأساس بالإبطال، أو استهالة الحضور ...فمتى حصل هذا العائق الخطابي برتبت عنه صعوبة اندماج الأفراد في نسيج المجتمع اليوناني.

لم ينحصر الاهتهام بالحجاج عند الناششة في العهد اليوناني القديم، وإنها حظي باهتهام خاص في بعض المحطات التاريخية، فمنذ عقود ازدهرت أبحاث في مجال بلاغة الحجاج، سيرا على هدي الإرث الأرسطي، كها تطورت في المقابل دراسات عالجت الحجاج

من زاوية لسانية، فتوفرت بذلك أسباب تدعو إلى نقل هذه "المعرفة العالمة" (Savoir savant) في بعدها الأكداديمي إلى "معرفة تعليمية"، فأُعيد النظر في الكثير من المناهج التعليمية الغربية، بما يَضْمَن جعل المتعلمين يكتسبون كفاية حجاجية تُمشل عونا لهم في أوضاع تواصلية خاصة، فَتَجعل خطاباتهم مُقيدة بمقتضيات "الحواز البناء"، الذي يُعاضد الأحكام بالحجج، ويُقَوِّض دعاثم الرأي المُخالف بالحجج المضادة. واللافت للانتباه أن الوعي بأهمية الحجاج في المناهج التعليمية يَختلف باختلاف تجارب المجتمعات وظروفها، فاكتشاف أهميته التربوية في التجربة الأمريكية ارتبط بأزمة في النظم التعليمية (1)، فَعُد الحجاج كفيلا بتمكين المُتعلم من "مهارات التفكير"، وأداة تُخول له اكتساب القدرة النَّقدية (الاستدلالات غسر البصورية)، فظهرت النظريات الحجاجيبة بموازاة مع الانشغالات البيداغوجية. في حين، افترُّن ظهوره في التجربة الفرنسية بأزمة في الأنظمة التواصلية، إذ تَبين أن بلاغة الزخوفة الأسلوبية لا تُؤهِل الفرد للتواصل الفعال، علما أن الحجاج أضحى من مقتضيات الحياة المساصرة، لاتساع الميولات الاستهلاكية في المجتمع، وانتشار الخطابات الإشهارية. فضلا عمن ذلك فيإن منسناً أهميت تتحدد أينضا بفعل تطمور الكشير من

ــــــ الحجاج والبشة المرفية

Plantin.C (1990) Essais sur l'argumentation: Introduction linguistique à l'étude de la parole argumentative. Ed. Kimé. Paris. P:267.

الديمقر اطيات في العالم، ويفعل ازدهار وسائل الإعلام. على أساس هذا المنطلق نستطيع فهم السبب الكامن وراء ظهور أعيال حرصت بعضها على جَر الحجاج إلى البلاغة، كأعيال بيرلمان (Perelman)، بينها سَعت أعيال أخرى إلى إقامة تعالق قوي بين الحجاج واللغة مسئلها فعل ديكرو (Ducrot) وأنكمبر (Anscombre) في مشروعها التداولي (التداوليات المديجة).

إن الاهتهام بالحجاج، في العصر الحديث، من زاوية المعرفة العالمة" أو الأكاديمية، ظل يسير بشكل مواز مع الخوض في دراسة قدرات الطفل الحجاجية، حيث خاضت الكثير من الأبحاث التجريبية في مجال علم المنفس اللغوي وسيكولوجية المتعلم، في إشكال العلاقة القائمة بين التطور النهائي للطفل وقدرته الحجاجية، فسعت إلى الإجابة عن السؤال الآتي: إلى أي حد يمكن القول إن الأطفال يَقْوُون حقيقة على المُحَاجَجَة؟ ومتى تظهر المعالم الحقيقية لهذه القدرة؟ وما خصائصها المعرفية واللغوية؟

لم تفض الأبحاث إلى إجابات قارة ومتجانسة، بحكم تباين في المنطلقات النظرية والتصورية للباحثين: فهناك من اتجه إلى دراسة تطبور نميط الاستدلالات عند الأطفيال (raisonnement)، كبياجي Piaget وفي المقابل، ركز آخرون على المظهر اللغوي في دراسة الحجاج، وتوققوا عند تطور قدرات الطفل اللغوية، شنولي (Schneuwly. B(1988) ، في حين انشغل البعض الآخر بمعالجة تطور القدرات الحجاجية عند الأطفال، مع

التركيز على السيرورات المعرفية المتحكمة في إنتاجه وفهمه وتذكره. مسن أهسم مسن مثسل هسذا الاتجساه براسسارت (1987م) Brassart.G وكولدر (1996م).Golder

وبموازاة هذا الاهتهام ازدهرت أبحاث في مجال تدريسية الحجاج أو تعليميته، فَصُرفت عناية خاصة بطُرق نقْل "المعرفة العالمة" التخصصية المقترنة بالحجاج، إلى معرفة تعليمية، فتباينت الاقتراحات في مجال تدريسيته، بسبب تباين الأطر المرجعية المعتمدة (بلاغية، نسانية أو تداولية، تحليل الخطاب...). لكن على الرغم من عدم تجانس الاقتراحات؛ فإن الهاجس الأساس الذي ظل يحكم الكثير من المناهج والبرامج التعليمية هو جعمل الحجاج هَدفا تكوينيا، وعيا بأهميته التربوية، والفائدة المرجوة من اكتسابه في مراحل عمرية مبكرة. وامتد هذا التوجه إلى مواد دراسية مختلفة، كاللغات والعلوم، وفي أسلاك ومواحل دراسية متنوعة.

وإذا كان هذا حال التجربة الغربية، فإن التجربة العربية لم تكن بالغنى المطلوب، على الرغم من بعض المحاولات التجديدية في البرامج أو في المناهج؛ فلم تَستطع الكتابات المُستحدثة في مجال الحجاج أن تُؤثر في مسار المواقف البيداغوجية السائدة، حيث ظلت المناهج المدراسية تَستند إلى تصورات ومفاهيم مُتقادمة في تصنيفها للنصوص السعرية والنثرية، وفي تدريسها لكثير من المحاور اللغوية. كما أن الأبحاث الميدانية المُخصصة لاكتساب الحجاج أو المتعقبة لتطوره النهائي أضَّحَت غائبة، في حُدود علمنا، فلم نَجد مَن أناط عنايته الخاصة برصد معالم القدرة أو الكفاية الحجاجية عند

الطفل، وتجلياتها اللغوية والمعرفية، علما أن هذا الضرب من الأبحاث يمكن أن تترتب عنه نتائج مهمة على مستوى أي تدخل في مجال تدريسية الحجاج. من هنا تأتي محاولتنا لتُسهم في سَد فراغ، وتفتح بابا حادثا من خلال التصدي لإشكالية اكتساب الطفل للكفاية الحجاجية.

من شأن تبني علم النفس المعرفي (Psychologie cognitive) إطارا نظريا ومرجعيا؛ أن يتيح تقديم إضاءات حول السيرورات الذهنية؛ المتحكمة في جريان الحجاج تَذكرا وفَهْما وإنتاجا؛ ويُساعد في نمذجة العَمليات الذهنية، التي أضحت تَنْزل منزلة أنظمة في المُعالجة الإخبارية.

منذ عقود استطاع هذا الحقل المعرفي أن يُبلور تصورا نظريا حول مُعالجة النصوص مَعرفيا، عُرف باسم "النظرية العامة للخُطاطات"، وفي ضَوْنها بدأ يرزَّد استخدام مفهوم "الخُطاطة النصية المنمذجة" (Schéma textuel prototypique). وهو تصور شكل منطلقا لإقامة حدود فواصل مع الاتجاه السلوكي، لكونه آثر التحاء طَرائق وَعْرة، من خلال دخوله مغامرة استكشاف ما وراء" المعلوم"، أي وضع فرضيات حول ما يجري في "العلبة السوداء" للشخص، على حد تعبير سكينر Skiner، أثناء قيامه بمجموعة من الأنشطة. وآثر ألا يَظل جِهازه الواصِف حَبيس العلاقة الإشراطية بين "المثير" و"الاستجابة"، وحصر بجال الدراسة في ما يمكن ملاحظته ومعاينته بشكل مادى.

_____فلمية ___

تُسلم المقاربة المعرفية بوجود علاقة نسقية بين اللغة والمعرفة (1) (Cognition)، وفي ظل هذا المفهوم الأخير، يغدو الحديث واردا عن تَكلات (Représentations) تحظى بقوة تفسيرية، فهي التي تئوي خلف السلوك اللغوي، ويمكن الاستدلال على بعض مقوماتها انطلاقا من تجليات المعطى اللغوي نفسه. يَشي هذا الأمر بحدوث قطيعة ابستمولوجية (2) بين علم النفس المعرفي والاتجاه السلوكي. ولعمل الشبكة المفاهيمية، المعتمدة في كلتا المقاربتين المنادين: أولها، يروم إرساء دعائم معالجة معرفية، بالركون إلى مفاهيم، ترصد الاشتغال الداخلي لدماغ الإنسان؛ كما تستعير مفاهيمها من "علم الحاسوب" وما له صلة به، من ذلك مثلا: المعاجفة الإخبارية (Plan) و"التمثيل"

ــــــ الحجاج والبنية للمرقية _

Net, F (1990) Langage et cognition. Communication au colloque cogniscience, Lyon, P:1.

⁽²⁾ Denhière, G et baudet, S (1992) Lecture compréhension de texte et science cognitive. Presse Universitaire de France. Paris, P:35.

⁽³⁾ أسهم تطور المعلوميات (Informatique) في تقديم إطار تصوري لدراسة العمليات المعرفية، حيث أُقيمَت مُقايسة بين ما يَجري في الحاسوب، عند استقبال المعلومات ومعالجة الرمسوز وحفظ عناصر في السذاكرة واسترجاعها، مع ما يحصل في دماغ الإنسان أثناء الأوضاع تفسِها، فأُطلِق مصطلح "المُعالجة الإخبارية" على هذه العملية.

و"الخطاطة" (Schéma). خلافا للشبكة المفاهيمية التي يستند إليها التصور الثاني، ذلك أن الجهاز الوصفي للاتجاه السلوكي يتوسل بمفاهيم توحي بأن مجال الوصف حبيس المظاهر الخارجية، وأن وصف عالم المنفس لا يمكن أن يتعدى نطاق السلوك القابل للملاحظة.

إن الناظر في المفاهيم المتداولة عند علياء النفس المعرفيين ليلحظ أن أكشر المفاهيم تمرددا في ثنايما دراسماتهم وأشميعها عملي الإطلاق مفهوم "الخطاطة". ينزل هذا الأخير منزلة بنية معرفية غير واعية (Inconsciente)، تسمح بضبط توقعات الأفراد وتمـثلاتهم. غير أن جريان استعمال هذا المفهوم لدى الباحثين يَختلف بـاختلاف المنطلقات المنهاجية، فهناك من يميل إلى مُواجهة التمثلات الذهنية، بناء على مقولات صغرى (الكلمة). في مقابل ذلك، يَسعى فريـق آخـر إلى توسيع النطـاق الاستعمالي لهـذا المفهـوم، بـما أننـا نستخدم، في أوضاع تواصلية طبيعية، كلمات مَضْمومة بعنضها ببعض، فنصبح بذلك مدعوين للاستعاضة عن الوحدات الصغري (الكلمات) ومواجهة المنص، وبالتمالي تدشين معالجة معرفية للنصوص، تَسْتند في نمذجة عمليات الفهم والإنتياج إلى "مقولية معرفية عليها (Cognitive Hypercatégorie)، وهمى "الخطاطسة النصية المنمذجة". تعد هذه الأخبرة تمشيلا لخبصائص النصوص المقبولة، داخل ثقافة معينة، يَسْتبطنها الأفراد، بحسب مكتسباتهم ومنطق تطورهم النهائي.

والجدير بالذكر أن الخطاطة السردية حظيت باهتهام كبير (1) من للدن العديد من الباحثين، على حساب باقي الأنهاط النصية، إلا أنه في الآونة الأخيرة بدأت العديد من الدراسات تتصدى لمفهوم الخطاطة الحجاجية عند الطفل، كبراسارت (1987م) وكواريي وكولدر (1993م) وكرامية (Coirier, P&Golder, C وكوين-فيينوت وكواريي (2) ... Coquin-Viennot, D&Coirier, P (1992) ... وخلصت إلى نتيجة مقتضاها ثبوت "خطاطة حجاجية"، تقوم مقام أداة معرفية، لمعالجة النصوص فها وإنتاجا وتذكرا.

تُعد الخُطاطة "بِنـاء افْتِراضـيا"(Construit hypothétique)، يُتوسَل به لرّصْد ظُواهر تَرْتبط بِعمليات الفهم والإنتـاج والتـذكر.

. الحجاج والبنية المرفية

⁽¹⁾ المبدر نفسه؛ ص:89.

⁽²⁾ Brassart, G (1987) Le développement des capacités discursives chez l'enfant de 8 à 12 ans: Le discours argumentatif (étude didactique). Thèse de doctorat Université de Strasbourg.

Coirier, P& Golder,C (1993) «Writing argumentative text:

a développemental study of the acquisition of supporting structures», European Journal of Psychology of Education, 2.

Coquin-Viennot. D& Coirier.P (1992) «The discursive structures of argumentation: effets of the type of referential space, European Journal of Psychology of Education; 3.

وهو مَفهوم يُقترن بوَحدات مُعقدة، كالنصوص والرسوم وغيرها. ارتبط ظهموره، أول مَسرة، مع بارتليت (1932م) Barthlett^(۱)، الذي وَظفه في معرض تَفسيره لِنشاط التذكر عند الراشدين، حَيث لاحَظ أنه عِندما يَسترجع المَفْحوصون حِكايـة مُعقـدة، قـد تَغيـب عَنهم بعض التَّفاصيل، فإنهم يُعيدون تَنظيم الجِكاية، وقد يُمضيفون إليها عناصر جديدة، لم تَرِد في النص الأصلي. بناء على هذا الاعتبار يجزم بارتليت (1932م) بِوُجود مَعارف سابِقة (خُطاطَة)، يَنْطلق منها الفرد، فيعمل على تفعيلها وتعبئتها عنـد مُواجهـة مَعلومات جَديدة، لها صِلة بها استضمره في ذاكرته التصورية. غَير أن استخدام هذا المُفهوم أُقتُرن كثيرا بعلم النَّفس المُعرفي، وأصْبَح يَعني مجموعة من المفاهيم المُتداخلة بعضها مع بعض، تُعدُّ مجتمعة "بِنيات مُنمذجة". ولما كان مفهوم الخطاطة أشَيد صيلة بالنص، أضَّمي الحديث واردا عن "نُحطاطة نَصية منمذجة"، تَنزل منزلة تَمَثل لخِصائص البِنيات العليا للنصوص، التي تَعظى بمقبولية عالية، وهي تُكتسب مَع التطور النَّمائي للأفراد حَسب نتائج أبحاث تجريبة، إذا توفرت الأشباب المُهَينة لذلك.

تُوَجه الخطاطة النصية المستضمرة في ذاكرة الأفراد التصورية أنْشِطة التحرير الكتابي، وتطلع بدور أساس في إنتاج نص منسجم، وخاضِع لاعتبارات تَنْظيمية، حَسب ما يُمليه مَنطِق كل نَمط نصى.

مهليمسية

Barthlett F.C (1932) Remembering, Cambridge, The Cambridge university press.

تبعا لهذا المنطلق، يصبح الانشغال الأساس متجها إلى العمليات الذهنية أو السيرورات المعرفية التي تشوي خلف إنتاج المنص الحجاجي أو فهمه أو تذكره. فيلزم عن ذلك الانطلاق من افتراض مركزي مضمونه أن نجاح الفرد في إنتاج خطاب حجاجي طراز مرده إلى استضاره "لخطاطة حِجاجية مُنمذجة"، توجهه في مختلف الأنشطة (التذكر، الفهم، التحرير).

تحملنا مقتضيات هذا العمل على رصد موضوع الحجاج من زاويتين متكاملتين: أولاها، تخوض فيها له صلة بالمستوى الأكاديمي (البلاغة، واللسانيات...)، وثانيها؛ تتطرق إلى الموضوع من زاوية الاكتساب، فتبسط، من جهة، أهم الأبحاث التجريبية التي خاضت في السيرورات المعرفية المتحكمة في النص الحجاجي، أو تتطرق إلى قضية تعليمه وتعلمه، مع الاستعانة، كلها لزم الأمر، بإضاءة تاريخية، تتعقب موضوع الاهتهام بالحجاج أو بتعلمه في الثقافتين الغربية والعربية الإسلامية.

من هنا انشطرت هذه الدراسة إلى عشرة فصول: عملنا في الفصل الأول على رصد التحول الذي عرفته البلاغة على المستوى الباراديكمي (أو النموذج الإرشادي)، أي منذ العهد اليوناني القديم وصولا إلى البلاغة الحديثة. أما الفصل الثاني؛ فخصصصناه للمقاربة اللسانية (التداوليات المديجة) للحجاج، إضافة إلى المقاربة المنطقية (المنطق التداولي). في حين جعلنا الفصل الثالث يتمحور حول معالجة لسانيات النص أو الخطاب للنمط الحجاجي، في إطار

----- أ-لجاج والبنية المرفية -

نظرية أنهاط النصوص. بينها عرضنا في الفصل الرابع تصور النظرية البنائية للحجاج عند الطفل، وبينا كيف أضحى أداة لدراسة وتفسس قدرتمه المعرفية. كما وقفنا، في الفسصل نفسه، عنمد الاستراتيجيات الإقناعية التي يتوسل بها الأطفال في خطاباتهم داخل الوضعيات التواصلية.

أما الفصل الخامس؛ فجعلنا مـداره حــول طبيعــة الحجــاج في النسقين: المكتوب والشفهي، بالنظر إلى بعض المتغيرات المقامية. كما خصصنا الفصل السادس، للمنظور التفاعلي، الذي قارب الحجاج المكتوب، في ضوء جملة من الوسائط الخارجية والداخلية، كالفضاء الإحالي وفضاء الإنتاج. كما قدمنا بعيض النشائج التجريبية التبي اهتمت بالسلوك الحجاجي عنىد الأطفيال في مختلف مراحلهم النهاتية. أما الفصل السابع، فوقفنا فيه عند العلاقة الناظمة بين الحجاج المكتوب وغتلف السيرورات المعرفية المتحكمة في جريسان إنتاجه وفهمه وتذكره. في حين اتخذ الفيصل الشامن موضوعا لم الخطاطة الحجاجية المنمذجة عند الطفل، من زاوية نفسية معرفية، وتطرقنا إلى معالم هذا المفهوم، فضلا عن قدرته التفسيرية للسلوك الحجاجي عند الطفل. بينها سعينا، في القيصل التاسع، إلى تقديم إضاءة تاريخية حول تعليم الحجاج في الحضارتين: العربية الإسلامية والغربية، وبينا علاقة هذا الاهتهام بالخلفيات الإبستمولوجية. كمها وقفنا عنـد مظاهر الجـدة في تعليم الحجـاج في الأنظمـة التربويـة الحديثة.

____مقامة ____

إن دراستنا لا تدعي الإحاطة الكاملة بموضوع الحجاج عند الطفل، وإنها تدعي، غير متحرجة، أنها تفتح أبوابا لدراسة موضوع يحظى بالجاذبية؛ غير أن النتائج تظل في منأى عن الحقائق القطعية ومنطق الحتمية.

وبالله التوفيق.

البريد الالكتروني: toubitobe l@hotmail.com

الغصل الأول

ا بلاغة الحجاج بين باراديكمين

ظل الاهتهام بالخطاب الحجاجي مقترنا بأقدم التجارب الديمقراطية، حيث شكل، منذ القرن الخامس قبل الميلاد، محور أنشطة تعليمية، وموضوعا ترميزيا (Codification)، وعرف تحولا على مستوى تصور كينونته، عبر سيرورة زمنية طويلة، بفعل اختلاف طبيعة الأجهزة الواصفة للسلوك الحجاجي (بلاغية، لسانية، فلسفية...). إن تقديم إضاءة تاريخية شاملة، تحيط بدقائق الأوصاف المخصصة لموضوع الحجاج، لا يخلو من صعوبات حقيقية، ويحتاج إلى بحث مستقل، لهذا سيكون حديثنا عن ذلك ذا طابع عرضي، يكتفي بالخطوط العامة المتصلة بموضوع اشتغالنا.

ارتبط الحجاج، في البداية، بالبلاغة القديمة، وبقي في صلة قوية بجملة من التصورات المشتركة التي تشكلت لدى الإنسان،' وميزت وجوده خلال محطات تاريخية، وأثرت في رؤيت إلى العالم،

وظلت هذه التصورات متحكمة في نسج مفهوم للبلاغة نفسه، وعمل الضوابط والمبادئ التي ترتكز عليها، والمعايير المتحكمة في جريانها. إن إلقاء نظرة على تاريخ البلاغة تجملنا نُدرك حصول مراوحة بين بارديكمين أو نموذجين إرشاديين في مجال البلاغة: أحدهما؛ يَنظر إليها على أنها فن القول؛ والثاني، يجعلها مقترنة بالإقناع والحجاج. فيا ممالم كل باراديكم؟

البلاغة والتحول في الباراديكمات

يُحدَّد الباراديكم على أساس أنه إطار مرجعي، يُسيع للباحثين والمفكرين الكشف عن المشكلات التي تعترضهم، وتقديم أجوبة عن مشكلات عائلة. بل إن الباراديكم لا يُعد إطارا مرجعيا فحسب، وإنها أيضا مبدأ مُنظها لتفكير الإنسان وحركاته. إنه تصور للعالم، فكل "باحث يَعرف ويُفكر ويُحلل موظفا أدوات ومفاهيم

__ القصل الأول: بلاغة الحجاج بين باراديكمين __

ومقولات، تندرج في إطار باراديكم معين، ويَستحيل التموقع خارج أي باراديكم كيفها كان نوعه (() بل إنه ليس فقط إطارا مرجعيا، وإنها أيضا مبدأ منظها لتفكير الإنسان وحركاته. وهذا التحديد يسمح بطرح السؤال الآي: ما طبيعة الباراديكم أو الباراديكهات المتحكمة في التفكير البلاغي عبر سيروته الزمنية الطويلة؟

ننطلق من مسلمة مقتضاها أن تباريخ البلاغة استحكم فيه بباراديكمان، غير أن هذا الاستحكام لم يخضع لمنطق خطي أو كرونولوجي، وإنها كان حضورهما خاضعًا لنوع من المراوحة بين الفين والحجاج، ومنع ذلك تتحدد أهنم المحطات المُمَيزة للباراديكمين المدكورين في اثنتين: الأولى: ارتبطت بالعصور اليونانية القديمة: والثانية: اقترنت بمفهوم الدولة الحديثة:

ارتسبط الباراديكم الأول بمقتصفيات المدينة اليونانية، وبالمؤسسات التي سادت فيها، فكان من الطبيعي الرهان على بلاغة الحجاج. إن ازدهار الحياة السياسية في الساحات اليونانية (Agora)، والحاجة إلى الدفاع عن المصالح في المؤسسة القضائية حتم تسخير الخطاب لحدمة مقاصد حجاجية؛ لأن بموجب ذلك يُحقق الإنسان كينونته وطبيعته.

واللافت للانتباه أن الحديث عن أصول هذا الباراديكم قمد

⁽¹⁾ Jonnaert Philippe (2010) Créer des conditions d'apprentissage, Édition De Boeck université, Bruxelles, p:25

[.] الحجاج والبنية المعرفية ـ

يُربط بتفسير أسطوري، أنسجامًا مع الادعاء القاضي بأن كل العلوم الإنسانية لها أساطير مُؤَمِّسة، فتاريخ الهندسة الأسطوري قد تُربط بدايته الجنينية، حسب هيرودوت (القيرن الخيامس قبل الميلاد)، بمشكل فيضان النيل، وما خلفه من خراب، الأمر الذي اضطر معه المصريون في كل سنة إلى القيام بإصلاحات. ووفق هذه الرؤية أيضا يُمكن تفسير نشأة البلاغة، إذ تُشير الروايات القديمة المتداولية إلى أن ولادتها اقتُرنت بسياق وضعيات نزاعية، ارتبطت بأحداث عاشتها صقيلية في القرن الخامس قبل الميلاد، عندما كنان يحكمها طاغيتان: هما هرون Hiéron وجيلو Gelon؛ إذ عملا عـلي تجنيــد جيش من المرتزقة، يناهز عشرة آلاف فرد، مقابل استفادتهم من مجموعة من الأراضي، التي صُودرت من أصحابها الحقيقيين، لتُوزع عليهم بعد ذلك. تغيرت موازين الحكم- بفعل الثورات- وطالب أصحاب الحقوق بأملاكهم الأصلية، ونُمصبت المحاكم للبث في القضايا النزاعية، فكانت الحاجة ماسة إلى إرساء آليات بلاغية ناجعة، تسمح للمترافعين بالتفكير في الخطاب" Reflexion sur le discours" وتعينهم على حسن الدفاع عن مواقفهم، والاعتراض على آراء الخصوم والتأثير في الحضور، والظفر بالمراد.

والحقيقة أن الحديث عن أصول المندسة يسدو غتلفًا ظاهريًا عن أصول البلاغة، ولكن ثمة قواسم مشتركة بيسها، ففي كلسا الحالتين يتعلق الأمر بقضية طمس الحدود، إما بفعل قوة طبيعية (الفيضان)، وإما نتيجة لقوة إنسانية (الطاغية). تتحدد المعالم الأولى للمجالين المعرفين، عندما طُرح السؤال التالي: كيف ترسم معالم حدود الممتلكات من جديد؟ يُقدم جواب ذو طبيعة هندسية بالنسبة إلى الكوارث الطبيعية، لكنه يتخذ طابعا حجاجيا عندما يرد الحديث عن الكوارث الحضارية (1).

البلاغة اليونانية والديمةراطية

يصعب الحديث عن التصور البلاغي اليوناني القديم في منأى عن الاعتبارات الإبستمولوجية، ذلك أن نظرة القدماء إلى البلاغة غير مفصولة عن أسس قلسفية، تحكمت في تصور الإنسان وإدراك طبيعته. فقد نظروا إلى أنفسهم باعتبارهم جزءا لا يتجزأ من كل دال وغائي، وجزءا من طبيعة ذات دلالة وغايات عددة. "والهدف من الحياة، بالنسبة للإنسان هو النزوع نحو نهايته لإتمام طبيعته الخاصة "(1). والناظر في الخلفية الفلسفية المتحكمة في العصر اليوناني القديم يدرك أن تحديد طبيعة الإنسان عادة ما يجر إلى التوصيف القاضي بأنه "كائن اجتماعي"، أي يعيش داخيل جاعة بشرية، لأن وجوده لا يكتبي معنى إلا بتواصله مع الأغيار. وعلى أساس هذا المنطلق الوجودي أدرك الإنسان أن البلاغة تنزل منزلة

سمست الحجاج والبئية المرفية مسمسسم مسمسم الحجاج والبئية المرفية

⁽¹⁾ Plantin,c (1996) L'argumentation. Ed. Seuil (Mémo) ، P:4. توبي لحسن (2014) الحجاج والمواطنة. دار النشر رؤية.

Bertrond Buffon (2002) La parole persuasive. Théorie et pratique de l'argumentation rhétorique, Presses universitaires de France. Paris. P:55

سلطة، ومن هنا تُطُرح حاجة التوسل بها، فهي أداة فعالة للتحكم في الناس، وإخضاعهم عن طريق سلطة الكلام وتماثيره، فالكلام أداة سلطة، يَشُوى على جر الناس واستمالتهم والتماثير فيهم، وإقناعهم ليتبنوا خيارات محددة، أو مواقف سياسية. والتحكم في ضوابط القول البلاغي سبيل قوي لامتلاك السلطة، والتفريط فيه يلزم عنه التفريط في مفتاح تسيير دفة الحكم والهيمنة على الآخر (1). يتردد كثيرا توصيف مضمونه أن الإنسان بمنزلة "حيوان سياسي" يتردد كثيرا توصيف مضمونه أن الإنسان بمنزلة "حيوان سياسي" اللوغوس"، أي يجمع بين نصب الاستدلالات القياسية، وإنشاء قول لغوي.

أدرك الإنسان اليوناني القديم حتمية قدره، وهذا الأخير غير مفصول عن عالم المدينة، الأمر الذي جعله يؤمن بأن كينونته تتحقق داخل المؤسسات العمومية وفضاءات (ألكورا). يُحتم عليه هذا القدر معرفة السبل الكفيلة بتدبير شؤون المدينة، والخوض في الشأن السياسي، وطبعا لا مندوحة من التوسل بالخطابة أو بلاغة الإقناع، لهذا احتلت هذه الأخيرة مكانة متميزة، في جميع مناحي الحياة العامة، وخاصة على المستوى السياسي، وأضحى الفرد المتحكم في ناصية البلاغة مؤهلا، أكثر من غيره، لارتقاء مراتب متميزة داخل

⁽¹⁾ Breton Philippe et Serge Proulx (2002) L'explosion de la communication à l'aube du 20 siècle, Paris, Éd 1.a Découverte, coll. Sciences et société. P:118

[.] القصل الأول: بلاغة الحجاج بين باراديكمين ــ

مؤسسات المدينة. من هنا نفهم العلة الكامنة وراء الاهتهام الزائد بالخطابة، فهي أحكم آلية لتدبير الشأن السياسي، فبها وعن طريقها يُحقق الإنسان طبيعته (كائن سياسي). وحسن توظيف المتكلم للإمكانات التي تُتيحها يسمح له بالتحكم في الناس، وإخضاعهم عن طريق سلطة الكلمة، وسطوتها وقوتها وتأثيرها. كما أضحت بمثابة "فن يسمح بمعالجة القضايا المشتركة"(١)، ويضمن العيش المشترك لمجموعة بشرية، ويوصل إلى الفضيلة الإنسانية. قد نختصر مصدر أهمية بلاغة الإقناع بالاعتهاد على عبارة بليغة لفينيلون، مضمونها؛ أن كل شيء "كان خاضعا للشعب، وكان الشعب خاضعا للخطابة" (2).

وتجدر الإشارة إلى أن الحديث عن البلاغة على هذا النحو قد يجعل الدهن ينصرف إلى أن ارتباطها بالوضعيات النزاعية والسياقات الاختلافية فيه إقرار ضمني بأنها مرادفة للجدل. غير أنه باستحضار بعض خصائصها يُدرك مناط الاختلاف بينها وبين الجدل، فهي ليست تفكيرا خالصا، كما هو حال الجدل، وإنها هي تداول بخصوص أفعال محددة، تقتضيها المدينة، بل إن منطق الديمقراطية البونانية في أثبنا جعل الكلام يتبوأ مكانة مركزية في

⁽¹⁾ المرجع نفسه. ص:56

 ⁽²⁾ نقلاً عن محمد الوالي (2010) "السبيل إلى البلاغة الباتوسية الأرسطية"،
 في الحجاج مفهومه ومجالاته. دراسات نظرية وتطبيقية في البلاعة الجديدة.
 الجرء الثاني. عالم الكتب الحديث. إربد. الأردن. 61

جيع وسائل السلطة، فهو أداة "سياسية بامتياز، ومفتاح أي سلطة داخل الدولة، ووسيلة الحكم والهيمنة على الآخر"(1).

وإذا كانت مؤسسة القضاء احتلت مكانة خاصة في قضاء المدينة، فإن ضيان بلوغ مرتبة العدالة استدعى التعويل على بلاغة الإقناع، فالمُرافع الذي يقف أمام القاضي مدعو، إن هو أراد بلوغ مقاصده، إلى التسلح ببلاغة الإقناع والحجاج، والحال نفسه يصح بالنسبة لرجل السياسة، فالفضاءات السياسية، (المجلس الاستشاري) التي تهيئ أسباب حصول نقاشات عمومية بخصوص تدبير المدينة، تراهن على التسلح ببلاغة الحجاج. فلن يقوى الفاعل السياسي على تعبتة الناس، وتعديل تصوراتهم وقناعاتهم من دون استضهار هذه الملكة.

البلاغة السفسطائية

نُظر إلى البلاغة، داخل المجتمع اليوناني القديم، على أنها أنجع طريقة لإرساء نظام ديمقراطي، لهذا تبوأت بمكانة متميزة، فتهيأت الأسباب كاملة لكي تصبح موضوعا تعليميا، يتكفل بتدريسها من ثبنت درايته بهذا المجال. يلزم عن هذا التوجه إقرار ضمني بأن البلاغة ليست هبة يمتلكها أشخاص دون آخرين، وإنها تحصل سالتعليم والتحصيل والدربة. استغل السفسطانيون الوضع الاعتباري الذي أضحت تحتلها البلاغة في الحياة السياسية والعامة،

(1) Breton et Serge Proulx (2002) p:118

______ الفصل الأول: بالاغة الحجاج بين باراديكمين _____

فانبرى مجموعة من الأعلام كأنتيفون Antiphon وجورجياس Gorgias، وبروتاغوراس Protagoras... لتقديم دروس إلى الناشئة، يُرتجى منها إكسابهم قدرات بلاغية حجاجية، تجعلهم يَقُوون على الفلج على الخصوم داخيل الوضعيات النزاعية التي يمكن أن تعترضهم، وينجحون في التأثير على الحضور.

من الزاوية السوفسطائية تكتسي الأشياء دلالة ومعنى عن طريق قوة الكلام أو الكلمة، فكل شيء متوقف على التصور الذي يمنحه الكلام، بل بلغ الوعي به حدا كبيرا في الديمقراطية اليونانية القديمة، فتفطن الناس إلى أنه أداة سلطة، فكلها أحسن الخطيب استخدام الكلمة المؤثرة، وأحكم خطابه، وتوفق في إسلاغ مقصوده... استطاع أن يتحكم في الناس ويُخضعهم، ويجرهم إلى تبني خيارات محددة ذات صلة بتدبير المدينة. بهذا أضحت البلاغة، حسب كوراكس، "فن الإقناع"؛ والمدينة تنهض أساسا على بلاغة القول لا على الجرّف والصنائع.

نال السفسطائيون حظوة خاصة على مستوى السلم الاجتماعي، ولعل دلالة اسمهم دليل على هذه المكانة، إذ تعني كلمة سفسطائي "الحكيم الخبير بكل فن وأسلوب"، فهو خبير في مجال البلاغة والجدل، وحريص على إبلاغ خبرته الخطابية إلى المتعلمين، كي يتمكنوا من بسط آرائهم والتدليل عليها في مختلف الوضعيات، صواء المقترنة بالمشأن السياسي أو غير السياسي. لقد جعل السفسطائيون خبرتهم مادة تعليمية، يلقنونها إلى أبناء الأعيان، ليصبحوا قادرين على إنتاج خطاب يقوى على أسر العامة، ويجعلهم

يخضعون لسلطة القول البلاغي. إن بؤرة الخطاب بحسبهم ليست إصابة الحقيقة وإنها التعويل على الآثار التي يُحلفها الخطاب في الحضور. ولهذا التصور أساس فلسفي للعالم، تلخصه عبارة بروتاكوراس "الإنسان مقياس كل شيء": فالأشياء تتحدد في ارتباط قوي مع تـصوراتنا، فكـل الأشـياء ذات طـابع نـسبي، ولا وجود لشيء صادق أو موضوعي في ذاته، فلكل حقيقته. إن امتلاك ناصية البلاغة تعطى للخطيب إمكانات تأثيرية هاتلة، لا تتوفر عند غيره، فيكفي أن تمتلك هذه الملكة لتخوض في أي موضوع شــثت. يقول جورجياس "إن الإنسان الـذي يتملـك البلاغـة يقـوي عـلى الخوض، في أي موضوع شاء أمام الحضور، ويستطيع أن يؤثر فيهم أكثر من أهل الصنائع والحرفيين"، فالبليغ مثلا يتفوق على الطبيب في التأثير على المريض وإقناعه بشرب دواء يرفض شربه.(1) تــسمح هذه المقارنة باستخلاص حقيقة مضمونها أن الاكتفاء بالعلوم لمن بوصل إلى المنشود، فبلا بند من الاستناد إلى معرفة القبول، أي البلاغة. تنزل هذه الأخيرة منزلة "وسيط كوني. إنها فن يجعل بماتي الفنون تكتسي قيمة ودلالة، من دونها تغدو الفنون الأخرى فاقدة لقوتها. يمكن استجلاء هذا الكلام بها يجري في واقعنا الحالي، فالذي يمنح الاقتصاد قوة ليس المهندس الذي يتصور المنتوج، وإنما من يعمل على تسويقه عن طريق الإشهار، والذي أصبح يعتمد بـشكل قوي على البلاغة وعلم النفس⁽²⁾.

⁽¹⁾ بيترو بغون (2002) ص.37

⁽²⁾ المصدر نقسه.

اكتست هذه البداية البلاغية أهمية كبيرة، بالنظر إلى المستويين الآتيين:

الأول، أنها ارتبطت بخصوصية المدينة اليونانية القديمة، ويفضاءاتها (خاصة المجلس الاستشاري)، واستجابت وظيفيا لحاجات هذه المؤسسة. ومن الطبيعي أن يتوطد هذا الارتباط بين الفضاءات السياسية والبلاغة، لأن السفسطائي يدرك أن البلاغة مفتاح السياسة، ووسيلة فعالة يمكن الاحتكام إليها في تدبير المدينة. وهي ليست معطاة، كها ذكرنا، بل تُكتسب بالتعليم والتحصيل، ولهذا خصصت برامج تكوينية في أتينا تتغيا إعداد مواطنين قادرين على الانخراط في عالم السياسة، وتدبير شؤون المدينة. تُركز هذه البرامج التعليمية ليس على إصابة الحقيقة، وإنها على كيفية جعل الأطروحة تحظى بالقبول من لدن الحاضرين. ولا عجب أن نجد بروتاغوراس يصرح قاتلا: "إن موضوع دروسي هو السداد في تدبير شؤون البيت، أما ما يعود إلى أمور الحاضرة، فإن موضوعها هو تدبيرها بمهارة صائبة بالأفعال والأقوال" (1).

أما منشأ الأهمية الثانية؛ فيتحدد في أن البلاغة السفسطائية فتحت نقاشات فلسفية حول عدة إشكالات من أهمها: هل الخطاب يكون مقنعا، كلما التزم الخطيب بترتيب خاص، أم أن منشأ الإقناع يعود إلى قدرة الخطيب على مخاطبة المشاعر والرغبات، أم أن القصد من البلاغة أن تبحث عن الحقيقة؟

⁽¹⁾ نقلا عن محمد الوالي (10 20) ص.63

ــــــــ الحجاج والبنية للمرفية ـ

لم تُسُلَم البلاغة السفسطائية من اعتراضات وانتقادات، خاصة من لدن أفلاطون، الذي تصدى لأطروحتهم، وفي موقف هذا اعتراض على قضية الشرعية السياسية، فالمؤهل بأن تُسند إليه مقاليد الحكم ليس من يعتمد على خطابة أو بلاغة قائمة على الظن والأهواء؛ تنجر إلى التمويه، كما يروجها السفسطائيون، وإنها من يعتمد على العلم. وطبعا تترتب عن هذا الاعتراض الحقيقة القاضية بأن الفيلسوف هو الأقدر على تسيير دفة الحكم، لأنه في منأى عن هذه المزالق التي تُقترن أكثر بالعوام (1).

على أساس ما تقدم يتضح أن البلاغة القديمة، عبر امتدادها الزمني الطويل، ظلت تنطلق من مسلمة مقتضاها أن تأثير الخطاب حاضر في قلب كل المارسات الإنسانية، لا سيها المارسات السياسية، التي تُعَول على الكلام المُقنع، لأن بواسطته يقوى الخطيب على جعل المواطنين يخضعون للسلطة، وأن هذه القدرة ليست هبة وإنها تُكتسب بالتعليم.

البلاغة والنقد الأفلاطوني

مع أفلاطون لم يعد واردا الحديث عن تصور للعالم قائم على مركزية الإنسان، على نحو يغدو هو مقياس كل شيء. إن المقياس الحقيقي لأي شيء، بحسبه، يتوقف على مرجعية الإلحي أو القدسي. فلا توجد إلا حقيقة واحدة حول أي موضوع. ومعه لم يعد مقبولا

⁽¹⁾ المعدر نفسه. ص: 64

______ الفصل الأول: بلاغة الحجاج بين باراديكمين _____

أن يفسح المجتمع الأثيني، ببروز قبوي ناشئة، تُخل بمقتضيات النظام والعقل والحقيقة. ومن ضمن هذه القوى طبعا الحركة السوفسطائية، التبي بدأت تتطلع إلى الاطلاع بأدوار سياسية جديدة، معترضة على الفكرة القاضية بالتسليم بوضع الإنسان ضمن التراتبية الاجتماعية، التي رسخها بشكل مسبق المجتمع الأثيني. يراهن السوفسطاتيون على إحداث دينامية اجتماعية بواسطة الخطابة السياسية وسلطة الكلام، بينها يدافع أفلاطون على ثبات الأدوار والعلاقات الاجتباعية التي تُكرس النظام الطبقى السائد، معتبرا أن من شأن كل تحول أن يُقَوض دعاثم الدولة، وهو حين يدافع عن نظريته في "المُثُل" (المدينة الفاضلة)، لم يكن صنيعه هذا في منأى عن دفاعه عن وضع طبقي. يقول في الجمهورية: "أفلا ترى في دولتنا (المدينة الفاضلة)، لهذا السبب دون غيرها من الدول أن الإسكافي إسكافي فقط، وليس هو ربانا مع الـسكافة، والـزارع زارع فقط وليس قاضيا مع زراعته، والجندي جندي فقط وليس تاجرا مع جنديته⁽⁽¹⁾.

يرفض أفلاطون هذا الفن الذي يجعل النفوس تنقاد بواسطة كلام تَمَّ تعلمه، ويُغير في نظام التراتبيات الاجتماعية، فالعدل هو أن يشم اجترار الأدوار وتكريسها، فالإسكافي والمزارع والجندي

ـ الحجاج والبئية للعرفية ـ

⁽¹⁾ أفلاطون. جمهورية أفلاطون، نقلها إلى العربية حنا خباز، دار القلم بيروت، الطبعة الثانية 1980، ص: 90 نقالا عن عبد اللطيف عادل (2013) بلاغة الإقتاع في المناظرة. منشورات ضفاف. لبنان. ص: 35

والقاضي... كل واحد له موقعه الثابت، ويحب ألا تختل هذه الموازين، وإلا كان ذلك إيذانا بفساد المجتمع. ولكي يحافظ على النظام المجتمعي السائد، ويعترض على محاولات السوفسطائيين التي تروم تقويض أركانه، من خلال التوسل ببلاغة الإقناع، سينطلق من تقسيم ثنائي للنفس الإنسانية، فهي تتكون من عنصرين: العقل (Raison) والرغبة والهوى (Passion). فالعنصر الأول (أي العقل) يُقترن بالحقيقة والعلم، وهدو أحكم أداة للوصول إلى المعرفة الحقيقية، والحقيقة ثابتة ومطلقة، ويمكن أن نصل إليها عن طريق الجدل؛ بينها يعد العنصر الثاني (الرغبة) بحال الانجرار إلى الأخطاء، والاعتباد على حجاج الاستهواء، القائم على المتثارة المشاعر، والارتكاز على الرأي والمشهورات (Endoxa) الأمر الذي يفوت عليه إصابة الحقيقة، وهدو مدار البلاغة، التي نبني على حقائق متعددة.

من هذا المنطلق يأتي أفلاطون على الفنون الكلامية، التي يُدرسها السفسطائيون، من الأساس بالإبطال، لأنها تحرص في المقام الأول على جعل الأنفس تنقاد وتذعن. ولعل محاورته المعروفة بجورجياس تكشف، بشكل جلي، عن موقفه المستهجن لتصور السفسطائيين، لأن البلاغة التي يروجونها قائمة على التمويه، وتنأى عن كل أشكال الفضيلة، وتجعل الهاجس الأول هو الظفر بإعجاب الشعب، بدل أن تصبح طريقا موصلا إلى المعرفة، إن أقوال السفسطائي ذات طبيعة إثباتية وليست جدلية، لأنها تنهض

على "الظن" لا على العلم، وتتغيا الإقناع، مستندة في ذلـك إلى كـل "ما يوافق "اللذة، لذة السياع والقائل، لا الخير. فخطاباتهم تـنهض على حجاج الاستهواء⁽¹⁾. وبهذا ينأى تصورهم عن الأخلاق.

أقام أفلاطون فاصلا بين مبحثي البلاغة (أو الخطابة) والجدل، وهو تمييز يَسْمَح بإقامة حدود قواطع بين خطاب علمي (الجدل)، يتطلع إلى جعل النفس ترقى إلى مرتبة كونية؛ وخطاب بلاغي (سفسطائي)، مستهجن، يميل عادة إلى جعل حضيض الأرض يعلو على هام السهاء، وهو أمر طبيعي، بها أنه يصدر عن الهوى واللذة.

يرتكز التصور الأفلاطوني لصناعة الخطابة على ثلاثة أركان:

- المنهج الحدلي؛
- ومعرفة أنواع النفوس وما يلائمها من خطابات؛
 - ومعرفة الأساليب الملائمة لمختلف المقامات.

ينظر أفلاطون إلى الركن الأول (المنهج الجدلي) نظرة خاصة، لكون المعرفة والفكر الفلسفي ينهض عليه، ويرتكز هذا المنهج على عمليتين هما: "التأليف" (Synthèse)، والتقسيم (Division). وفي ضوء هاتين العمليتين يُعوض الحجاج الجدلي كلا من أقسام الخطابة

ـ الحجاج والبنية المعرفية .

 ⁽¹⁾ هشام الريفي (1998) "الحجاج عند أرسطو"، ضمن كتاب: أهم نظريات الحجاج في التقاليد الغربية، إشراف حمادي صمود، منوبة: حامعة تونس الأولى، كلية الآداب، ص:56

الأخرى، وخاصة اكتشاف الحجج وتنظيم القول. أما الركن الثاني، فيستحضر مبدأ التناسب (Convenance) الذي ينتظم الخطاب والسامع، "لأن السامعين، والنفوس بصفة عامة، يختلفون باختلاف مستويات تَهيُّتهم للخطابات"(1). بينها مدار الركن الثالث على الأسلوب وانسجام عناصره.

وتجدر الإشارة إلى أن تعارض التصورين لا يمكن فصله عن السياق السياسي، الذي ميز الديمقراطية اليونانية. ذلك أن هذه الأخيرة كانت تتبح للمواطنين التداول في أمور المدينة في الساحات العمومية والمجالس الاستشارية، وتُعَول على بلاغة الإقناع لتعبثة الناس واستهالتهم، لأنها، كها أشرنا، أداة السلطة، وامتلاكها يفضي، في الغالب الأعم، إلى امتلاك السلطة، والتفريط فيها يلزم عنه التفريط في السلطة. أدرك السفسطاني سلطة الأقاويل داخل المدينة اليونانية، وكيفية تصريف المواقف بكيفية نفعية، ونظر الفيلسوف الي السياسة بمنظار مغاير، لأنها تستبيح عبوالم محكنة. إن اعتراض السياسية، أي من المؤهل لأن تُسند إليه مقاليد الحكم؟ هل تسند إلى السياسية، أي من المؤهل لأن تُسند إليه مقاليد الحكم؟ هل تسند إلى الشخاص فاقدين للمؤهل لأن تُسند إليه مقاليد الحكم؟ هل تسند إلى الشخاص فاقدين للمؤهلات المطلوبة (الدهماء)، الذين يعتمدون على الأراء القائمة على الظن، (الرأي المامي)، ويُعَولون على الأهواء، بدل تسليط منظار المساءلة، والرهان على العلم الحقيقي،

 ⁽¹⁾ عمد سالم الطلبة (2008) الحجاج في البلاغة المعاصرة. دار الكتاب الجديد المتحدة. ص: 30

العقل والانفعال، إذ يتآلفان فيها بينهها في الاستشارات العمومية، بها أن الغاية هي الوصول إلى آراء محتملة. كها أن المشاعر لم تعد تنزل منزلة غير عقلانية، كها هو الحال عند أفلاطون، وإنها أصبحت ذات صلة بالعقل⁽¹⁾. كها أن الخطاب الشوري يتسم، حسب أرسطو، بخاصية استكشافية، بها أن بؤرة العناية تتجه إلى الكشف عن الحقائق المحتملة.

نم يخرج، في اعتقادنا، كتاب الخطابة أو البلاغة لأرسطو، حينها عمت هيكلة أقسامه الثلاثة، عن هذه الرؤية النسقية المستحكمة في تصور الإنسان، حيث نُظر إلى هذا الأخير نظرة متكاملة، تستحضر مختلف مستوياته. فالقسم الأول من مُصنفه، يَنْصَب على مُرسل الخطاب، (تصور الحجج)، والقسم الثاني متعلق بمتلقي الخطاب (بها أنه يعالج المشاعر والحجج التي تم تلقيها)، أما الثالث، فيُخصص للخطاب نقسه (تحليل الصور وأجزاء نظام الخطاب). في هذا التقسيم بأنه لم يعد من المقبول طرح قضية الحدود الفواصل داخل النفس، بين العقل والرغبة. إن البلاغة "هي فن عيش مجموعة بشرية، تقودهم نحو طريق الكهال الإنساني "(2). ولا يتحقق الكهال فقط بموجب "اللوضوس" الذي يتجسد داخل الكلام وبواسطته، إذ يُعَول أيضا على التزام النوازع (الباتوس). كها أن الإقناع لا يقف عند عرض الخطيب لحججه بل أصبح مُطالبا

⁽¹⁾ Bertrond Buffon (2002) .p:38

⁽²⁾ المرجع نفسه. ص. 56

_ الحجاج والبنية للمرفية

بان بُبِين بأنه يعيش ما يَقوله، ويُظهر من شخصيته أثناء توجيه خطابه للحضور ما يُخلف أثرا حسنا فيهم، كطلعته، وقسات وجهه، ونبرته...وبهذا تصبح أقواله مستمدة عما يعيشه (الإيتوس).

لم تعد البلاغة، من منظور أرسطو، ذات قيمة سلبية، وإنسا بوأت مكانة لائقة، بها أنه يمكن أن نجني منها الكثير من الفضائل. ولأنها كذلك، لا عجب أن تتحول عن مسارها الحقيقي، مثلها مثل القوة والصحة والغنى، ومجالها مقترن بالشؤون الإنسانية، وهو المجال الذي يطلق عليه "العالم تحت قمري" Le monde) المجال الذي يطلق عليه "العالم تحت قمري" sublunaire) وتغيب فيه الحقيقة المطلقة. ويدخل في تعارض مع عالم علوي، أو وتغيب فيه الحقيقة المطلقة. ويدخل في تعارض مع عالم علوي، أو عالم إلحي، يخضع للضرورة ويعترف به العلم. فكل مجال يخضع لنظام من الحقائق، وبهذا فإن عالم البشر تعترضه جملة من المشاكل، ويستلزم اتخاذ قرارات، غير أن هذه الأخيرة تبقى غير قطعية، وإنها مفتوحة على التعدد. في مجال البلاغة لا وجود لحقيقة مطلقة، وإنها يرد الحديث دائها عن المحتمل، والبلاغة مطالبة باستجلائه والكشف عنه (1).

ويعرف أرسطو مفهوم "المحتمل (eikos) بكونه ما يحدث في كثير من الأحيان، وليس مطلقا" ولكن وفق شروط وظروف محددة. فمجال شؤون البشر لا يخضع لمحدد "الضرورة"، وإنها يعرف اطرادات، ويمكن توضيح ذلك من خلال تأثير العلة، ذلك

المرجع نفسه. ص.38-39

_____ الفصل الأول: بلاغة الحجاج بين باراديكمين _____

أن هذه الأخيرة لا تؤثر بالضرورة دائما، ولكن تأثيرها يحدث في غانب الأحيان (1).

إن نهوض البلاغة على الاحتيال يجعلها تشترك مع الجدل في هذه الخاصية، وهو أمر طبيعي بها أن البلاغة أو الخطابة "فرع من الجدل، وأيضا فرع من علم الأخلاق يمكن أن يُدعى بحق علم السياسة "(2). والتسليم بهذا التعالق بين المبحثين على أساس انطلاقها من المحتمل ليس معناه أن حضور هذا الأخير بالدرجة نفسها في النوعين معا، فالاحتيال يحضر بقوة في الجدل مقارنة بالخطابة، لأنه آلية في التفكير، "بينها تجهد الخطابة في إيجاد حلول لسائل خاصة انطلاقا من مواضع مشتركة، لانعقادها على النافع المنائل خاصة انطلاقا من مواضع مشتركة، لانعقادها على النافع والمناسب (Préférable)، ولكونها تقع أحيانا مواقع الشك والسؤال. ويشترك الجدل والخطابة في القصد إلى إيقاع التصديق والى تحقيق الغلبة والظفر، ويشتركان من جهة الموضوع، إذ لا وضوع حقا يختص به أحدهما دون الآخر" (3).

⁽¹⁾ المرجع نفسه .

⁽²⁾ أرسطن الخطابة، ترجمة عبد الرحمان بدوي، بغداد: دار الشؤون الثقافية، 1986، ص: 30.

⁽³⁾ عبد الله البهلول (2013) الحجاج الجللي: خصائصه الفنية وتشكلاته الأجناسية في نهاذج من التراث اليوناني والعربي. مطبعة دار نهى للطباعة. صفاقس. تونس. ص:67-88

واللافت للانتباه أن العلاقة بين البلاغة والجدل، من منظور أرسطو، تتحدد في ضوء مقهوم "التناسب"⁽¹⁾ (Antistrophose). والذي يُخصص معناه ابن رشد؛ قائلا:

"إن صناعة الخطابة تُناسب صناعة الجدل، وذلك أن كلتيها تؤمان غاية واحدة وهي مخاطبة الغير... وكلتاهما تتعاطى النظر في جميع الأشياء، ويوجد استعالها مشتركا للجميع...وإنها كان كذلك، لأنه ليست واحدة منهها علها من العلوم مفردا بذاته... ولكن من جهة أن هذين ينظران في جميع الموجودات، وجميع العلوم مشاركة لهها بنحو ما الاحداد...

ويفترقان في مسائل، منها أن المبحث البلاغي إذا كنان يندور حول المهارسنات الاجتهاعية، فيإن الجندل يخوض في المناظرات العمومية والأخلافية (³⁾.

. الفصل الأول: بلاغة الحجاج بين باراديكمين ـــ

⁽¹⁾ يبقى هذا المصطلح من المفاهيم التي أثارت جدلا واختلافات في الترجمة. لكن تبقى مع ذلك ترجمة ابن رشد من أدقها وأكثر إحاطة بمدلول المفهوم، حيث قابله بمفهوم "التناسب".

 ⁽²⁾ ابن رشد . ثلخيص الخطابة ، تحقيق بدوي، دار القلم. ص:3-4 نقلا عن
 عمد سالم عمد الأمين الطلبة (2008). ص:32

⁽³⁾ Mirbail. H (1994) Argumenter au lycée. Modules et séquences Collection didactiques. Bertrand- Lacoste. CRDP: Midl-Pyrénées. P:9.

وفي ضوء ما تقدم تظهر مناط المفارقة بين التصورين الأرسطي والأفلاطوني، فإذا كان هذا الأخير قد جعل الجدل يطلع بمكانة عالية في سلم العلم، وحَط من قيمة البلاغة، لأنها تقوم على الظن، فإن أرسطو لم يضع الجدل في تلك المرتبة، بها أنه يخوض في الأفكسار المحتملة، التي تستمد قيمتها مما يعتنقه أغلب الناس، وإنما المذي ينزل هذه المرتبة هو العلم، الذي ينطلق من مقدمات منطقية صادقة⁽¹⁾. يـشترك الجـدل مـع البلاغـة في أنهـما يرومــان حـصول التصديق، فهما قوتان لإنتاج الحجج. ويرصد أرسطو ثلاثمة مجالات: أولها: (العلم) الذي يرتكز على حجاج يتوسسل بالقياس البرهاني، وثانيهما: الجدل الذي ينطلق من حجج محتملة التصديق، وثالثهما: البلاغة التي تعتمد على منهجية الجدل مع الاختلاف في الموضوعات، فهي تنهض على الاحتبال مثلها مثل الجدل، وتتمظهر فعاليتها في إطار الارتساط القائم بين أطراف العملية الحوارية، وتتوسل باللوجوس⁽²⁾؛ لأن البليغ مـدعو إلى بـسط الحجـج التي تعاضد مواقفه، وربط المقدمات بالنتائج، والانطلاق من الوقائع، وتنظيم وحدات الخطاب؛ ومن جهة أخرى، فيإن البلاغة تُسراهن على ما له صلة بفضائل المتكلم أو الخطيب، أي ما يُشهد له من لدن

⁽¹⁾ ابن سينا في كتابه "الشفاء"، نقالًا عن حمادي صمود، أهم نظريات الحجاج في التقاليد الغربية، من أرسطو إلى اليوم، جامعة الأداب والفنون والعلوم الإنسانية، كلية الأداب منوبة، تونس، 1998م، ص:13.

 ⁽²⁾ يحيل مصطلح اللوغوس على وجهين متغايرين: أولهما: الاستدلالات القياسية، وثانيهما: بنية الخطاب اللغوية.

الأغيار، كثبوت أخلاقه وحكمته وسداد رأيه، وتكشف عن نقائص الخصم، ويندرج هذا المستوى في إطار ما يُعرف باسم الإيتوس. وبهذا الإجراء يصيب الخطاب قصده، بها أن الخطيب يحرص على بيان أن ما يعيشه يتلفظ به، فيربط كلامه بأخلاق وتجربة معيشة، ويجعل صورته تحظى بالقبول عند الحضور. أما المستوى الثالث، الذي يخصص له أرسطو المقالة الثانية من كتاب الخطابة، فيدور حول انفعالات الجمهور، وما يعتري الأنفس من مشاعر وأهواء ورغبات، فيحاول الخطيب النفاذ إليها، وتحريك انفعالات الحضور، "فتذعن له المنفس... وتنفعل له انفعالا نفسانيا غير فكري سواء أكان المقول مصدق "(1). ويُعرف فكري سواء أكان المقول مصدقا به أم غير مصدق "(1). ويُعرف هذا بمصطلح النوازع أو الباتوس.

جعلت البلاضة الأرسطية المكونسات الآتية: (الإيتوس) و(الباتوس) و(اللوغوس) على قدم المساواة، وهي بهذا الصنيع راعت خصوصية الخطاب السياسي، وجريانه في الفضاءات العمومية⁽²⁾. كما استحضرت غتلف الأبعاد المتكاملة في الإنسان، التي لم يتنبه إليها أفلاطون أثناء اعتراضه على تصور السفسطائيين للخطابة، والتي تنجر إلى استثارة المشاعر وتعتمد على الظن، وتنأى عن جوهر الحقيقة. واتضحت في ضوء هذا التصور العلاقة بين

Aristote (1984). Topiques, Traduction et notes par Tricot.J. Paris: Vrin. 100a 25.

⁽²⁾ Bertrond Buffon (2002) . p:56

_____ الفصل الأول: بلاغة الحجاج بين باراديكمين _____

الحجاج البلاغي والحجاج الجدلي، فالأول يُزاوج بين الإقناع والتأثير، ويراهن على تأثير القول وأخلاق القائل وانفعالات الحضور، ويتوسل بحجج تختلف أصنافها. والثاني، لا ينشغل بإثارة النفوس والأهواء، واستعراض فضائل المتكلم، وإنها يصبح قصد القصود هو المعرفة ذاتها، والفلج على الخصم، وقوة الرأي، والرهان على التفكير، والحرص على الكشف عن التناقضات الواردة في سياق الحوار الاختلافي المتردد بين العارض والمعترض.

على أساس ما تقدم يتبين أن التصور الأرسطي قد وقف موقفا وسطا بين رؤيتين مختلفتين إزاء البلاغة: النظرة السوفسطائية والنظرة الأفلاطونية. فشكل موقفه "خروجا عن استهتار الخطاب السوفسطائي وتعلقه بالظاهر، وإقباله السديد على ممارسة لعبة الأقنعة، وعن صلابة الأستاذ وتشدده وإعراضه عن الفهم الوجودي في جزئياته ومختلف حالاته. ففتح بذلك في العقلاني فجوة تسربت منها الخطابات التي لا تتقيد بقول الحقيقة المطلقة، ولا تقول الوجود بها هو موجود، وإنها تركب صنوف الخيالات والبدع والأوهام "(1).

ــ الحبماج والبنية للمرفية

 ⁽¹⁾ حمادي صمود (1999) الواقع والقابل للواقع، ضمن كتابه من تجليات الخطاب الأدبي، قضايا نظرية، دار قرطاج للنشر والتوزيع، تونس ص:

أقام أرسطو تصنيفا للخطابات البلاغية؛ على أساس جملة من المقومات المستمدة من خصوصية فضاءات المدينة اليونانية، وطبيعة الجمهور المستهدف بالخطاب، ونوع القيم التي يتم تصريفها داخل هذه الفضاءات. على أساس هذا المنطلق أصبح كل فضاء مقرونا بنوع خطابي محدد، الأمر الذي خول الحديث عن الأصناف الآتية:

- نوع قنضائي (Judiciaire)، وهنو خطناب بلاغني حجناجي
 يجري داخل مؤسسة القضاء، ويستهدف إقناع القنضاة بمندي
 براءة المتهم من التهم المسندة إليه، ويُحيل على وقائع ماضية، كها
 أن مداره على قيم العدالة والظلم. ويكتبني الحجاج داخل هذا
 النوع بطابع إيستيمي (معرفي).
- نوع شوري (Deliberatif)، ويحضر داخل فضاء المجالس السياسية، ويتمحور الحجاج حول الدفاع عن خيارات سياسية، ويستند إلى قرارات ترتبط بزمن المستقبل، وعلى المستوى القيمي تحضر بشكل أساس قيم النفع والمضرة.
- نوع "استدلالي" (Epidictique)، يسضم أنواعنا متعددة سن الخطابات، كالمدح والرثاء، ويستهدف جهورا عريضا، ويُركز على منا يلزم محاكاته، أو تجنبه، ويتعرض لقيم السرف والوضاعة، ويتراوح زمته بين الماضي والحاضر.

إن السمة الأساس لهذا التصنيف أنه لا يقبل الخضوع للصرامة

المنهجية، فالأنواع المذكورة لا ترتكز على منطق قبائم عملي وجوداً حدود غير قابلة للتجاوز، فمقومات نوع بلاغيي معين يمكن أن تحضر داخل نوع آخر، فالنوع الشوري قد يتضمن حججا معرفية (إيستيمية) وأخلاقية فنية.

باراديكم بلاغة الحداثة

عرفت البلاغة تحولًا من حيث وظائفها ومشروعيتها، غير أن ذلك لا يمكن فصله عن التصور السائد للإنسان والعالم في علاقة بالحياة السياسية. فالانتقال من باراديكم (نموذج إرشادي) إلى آخر يعكس اختلافا في الرؤيمة إلى الإنسان، وطبيعية وجموده وعلاقته بالحياة السياسية: لقد اقْتُرن الباراديكم الأول بالعصور اليونانية القديمة، فغدت في ضوئه بلاغة الحجاج أحكم أداة تُتبيح للإنسان ممارسة مواطنته، لأن قَدَره أن يعيش الحياة الفاضلة داخل المدينة، وأن يتعايش مع الآخرين، فهـو قبـل كـل شيء كـائن اجتهاعـي أو "حيوان سياسي"، وهذا التوصيف للإنسان لا يستقيم الحديث عنه في منأى عن مفهوم مركزي هو اللوغوس، والذي يُحمّل معناه على العقل والكلام. وأضحت البلاغة أو الخطابة تنصرف، حسب أرسطو، إلى البحث في "المحتمل"، فضلا عن ذلك، فإنها ذات صلة شابكة بالمشاعر والرغبات وحبالات البنفس التي تننوع بتنبوع ظروف التخاطب. أما الباراديكم البلاغي الثاني، الـذي شهده القرنان السابقان، فأشد ارتباطا بحركة الحداثة، التي ضَيقت مجال البلاغة أو الخطابة، فلم يعـد الحجـاج، في ضـوتها، يحتـل المكانـة

اللائقة. ومَنْشَا هذا التحول "أن الحداثة بُنيت أساسا ضد البلاغة "(1)، وعلى رأس الأسباب المُهيَّة هذا التحول، كون مفهوم الدولة الحديثة قام على أساس الرغبة، لا على الرأي أو الاحتمال، أو المراوحة بين العقل والرغبة.

يُعلل الفيلسوف هويز هذا الوضع بكون الدولة الحديثة أصبحت غير قائمة على الرأي، وإنها أضحت محكومة بالرغبة، ففي عالم السياسة يسهل تعرفها ورصدها والتحكم فيها. وفي ضوء هذه المادلية أضبحي العقبل منحبصرا في آلية الدولية (Machine) étatique، بعدما كان حاضر ا في النوع البلاغي الاستشاري الذي ميز المدينة اليونانية. كما أصبحت الحقيقة مرتبطة بالنظام، اللذي جعمل هاجسه الأول توحيم الناس، ودفع الأراء نحو الاتجاه السياسي المرغوب. بل الأكثر من هذا أصبح مناط اهتيام الدولة هو الحسر ص على جعل الأراء محايسة سياسيا (Neutraliser politiquement)، فلزم عن هذا التصور فقيدان الآراء لوظيفتها وطابعها العمومي التي كانت تحظى به في المجتمع اليوناني القلديم، فانتفت مُسَوغات إقامة صرح بلاغي، بما أن المواطنين أصبحوا مطالبين بالامتشال والخيضوع بدل الشصديق والاعتقاد. فسلطة الدولة (Léviathan) لا تُعَول على إقناع المواطن، وإنها تراهن عــلى سلمته(2).

⁽¹⁾ Bertrand Buffon(2002) . pp:54-55

⁽²⁾ Ibid., p:63

^{.....} الفصل الأول: بالاغة الحجاج بين باراديكمين

على هذا الأساس غدا تلبير السأن السياسي غير قائم على بلاغة حجاجية على شاكلة الأنموذج الأول، حيث تتحدد في ضوئها مجموعة من الأدوار الاجتهاعية، وإنها أصبح تدبير السأن السياسي يُوكُل أيضا إلى خبراء ومتخصصين في علوم الإدارة، عُدَّتُهم الأساس ليست ذات طبيعة بلاغية، وإنها "علمية"، فترتب عن هذا الوضع حصول انفصال بين العقل والكلام الحي، فَجُرد هذا الأخير من المواطنين، فأصبح حديثهم صامتا، ومن تجلياته التصويت في الانتخابات.

تبنت الدولة الحديثة هذا الخيار، لأنها عملت على التحكم في رغبات المواطنين، سعيا منها إلى الحد من الفوضى ودره التشقيق الكلام، والمحافظة على الجهاعة، وطبعا فإن العقل هو الطريق الموصل إلى هذا القصد. "إن الدولة الحديثة هي آلة مفصولة عن المجتمع، وهذا الانفصال يعود إلى القطيعة بين العقل والرغبات"، فلم يعد الإنسان يُحقق إنسانيته العقلانية عبر الحوار مع الآخرين، والبحث عن الاتفاق معهم في التجمعات الجهاهيرية، عن طريق القول البلاغي، وإنها عبر الاستبطان (introspection) والبحث عن اتفاق مع الذات نفسها (1). إن هذا الباراديكم حدًّ من مجال عن اتفاق مع الذات نفسها (1). إن هذا الباراديكم حدًّ من مجال البلاغة وضيق مجالها، فبقيت محصورة في المكون الأسلوبي، وفي وظيفيتي الإمتاع والرغبة. وغدت مرادفة لفن القول، وزخرفه. وهو اتجاه غطى فترات من العصر الوسيط إلى القرن العشرين

⁽¹⁾ Ibid, p.65

خاصة مع الاتجاه البنيوي. ويُعد راميوس (1515-1572م)، من الذين حرصوا على فصل الاستدلال الجدلي عن البلاغة.

كما أن السُوغ الذي جعل الحجاج يفقد مكانته في ضوء هذا الباراديكم هو هيمنة ثقافة أصبحت تولي أهمية كبيرة للعلم الحديث، خاصة مع المنهج التجريبي، وتنظر إلى القياس المنطقي نظرة تبخيسية، إذ لا فائدة تُرجى منه، لكونه لا يطوِّرُ أية معرفة، ولا ترقى نتائجه إلى مستوى الحقائق، بخلاف العلم الحديث الذي يلتزم بمقتضيات منهجية جديدة، حسب ديكارت، تجعله في منأى عن البلاغة (1)، فهو يتجنب الخوض في غهار المواضيع التي تَعجز عقولنا عن الحسم فيها، ويتجنب الأفكار التي تستعيمي على التثبت من ورودها، بناء على تجربة منهجية قائمة على مبدأ الشك.

من هذه الزاوية العقلانية، لم يعد الحجاج يستأثر باهتهام خاص، لأن بؤرة عناية الذات العارفة (العقلانية) أصبحت تتجه إلى الحجاج القائم على البرهان، باعتباره طريقا موصلا إلى البداهة، أما ركوب متن بلاغة الحجاج، فيضضي عادة إلى الشطط وعدم إصابة الحقيقة. إن إقصاء الحجاج في ضوء هذه النزعة العقلانية سيفتح لاحقا نقاشا حادا مع "البلاغيين الجدد"، البذين اعترضوا على منطلقات النزعة العقلانية، خاصة عندما أقصي الحجاج بمسوغ ارتباطه بالاحتمال، وابتعاده عن البداهة.

ميرابيل (1994) ص:12.

_____ الفصل الأول: بلاغة الحجاج بين باراديكمين _____

«البلاغة الجديدة»

يُحيل استخدام مفهوم "البلاغة الجديدة" على اتجاهين مختلفين الأول، جعل البلاغة تنصرف إلى دراسة الإجراءات اللغوية أو الأسلوبية الضامنة للخطاب أدبيته، فهي من المقومات الأساس للصناعة الشعرية، بحكم أن جمالية الأدب وفرادته، لا تقوم إلا بالاعتهاد على صور أسلوبية، وبموجبها يتحقق انزياح الخطاب وعدوله عن اللغة العادية (1). والجدير بالذكر أنه جعل موضوع البلاغة متمحورا حول الزخرفة الأدبية والأسلوبية (2) وأسهم، بشكل كبير، في تقليص نطاق هذا الحقل. أما الاتجاه البلاغي الثاني، فقد سعى إلى إحياء الباراديكم البلاغي القديم، الذي جعل البلاغة مرتبطة بالإقناع. ويعد كل من برلمان وتيتيكا من الذين أسهموا في مرتبطة بالإقناع. ويعد كل من برلمان وتيتيكا من الذين أسهموا في بناء هذا التصور الجديد، خاصة في مصنفها حول البلاغة.

منذ الحرب العالمية الثانية استشعر الكثير من البلاغيين الجدد القيمة الإسستمولوجية للساراديكم البلاغي الأول، فعملوا على إحياته في إطار ما يُعرف "بالبلاغة الجديدة". الباعث وراء هذا الصنيع، أي إحياء الإرث البلاغي الأرسطي، يكمن في الإكراهات الديمقراطية، ومقتضيات الحياة العامة؛ التي أصبحت تتسم بهيمنة

⁽¹⁾ Reboul,O (1991) Introduction à la rhétorique. Ed. PUF. Paris; P:97.

 ⁽²⁾ من أهم ممثلي هذا الاتجاه مجموعة م (Groupe M) و جون كوهن
 (Cohen.J) و رولاند بارت (Barthe.R)

جنمع الاستهلاك، وشيوع الإشهار والدعاية، القائمة على التوظيف الرهيب لوسائل التلاعب بالعلامات (signes)، والتوسل باليات الماعية، لم تبتعد عها عُرف في الإرث البلاغي اليوناني. فضلا عن الملك فيان هذا الإحياء لا يمكن فيصله عن حاجات الفكر المعاصر (1)، الذي ينزع نحو اعتناق قيم العقل والتسامح والتجافي هن العنف... إلخ.

أقام ببرلمان وتيتيكا تصورا بلاغيا مستحضرا الإرث اليوناني القديم، خاصة مبادئ البلاغة الأرسطية، وسعيا إلى تحيينها، بعدما انصرفت العناية الأساس إلى زخرف القول، ولم تعد البلاغة أداة استدلالية للإقنساع. كما قطع مشروعها مع "تصور للعقل والاستدلال المستمد أصوله من ديكارت". أعاد برلمان منع قيمة للبلاغة القديمة، وذلك بحرصه على إخراج الحجاج من دائرة الخطابة، وتخليصه من التهمة التي تُلصق بيه عادة، وهي اقترائه "بالمغالطة والمناورة والتلاعب بعواطف الجمهور وبعقله أيضا، ودفعه دفعا إلى القبول باعتباطية الأحكام لا معقوليتها" (١٠٠٤. بيل إن الحجاج، من منظوره، أضحى مرتبطا بالمعقولية والحرية، "حرية الاختبار على أساس عقلى "(1970. ص:682).

Perelman•c (1977) L'empire rhétorique: rhétorique et argumentation. Librairie philosophique. J. Vrin. 2éme édition France, P:7.

 ⁽²⁾ عددالله صولة (2011) في نظرية الحجاج دراسات وتطبيقات،
 مسكيلياني للنشر. ص:11-12

حرص برلمان، في البداية، على رفض الثنائية التي دُرج علم استعالها منذ أرسطو، والتي تقضي بأن هناك خطابات ذات صلا بالعلم، وأخرى بالبلاغة، وعلى أساس ذلك وجب التمييز بين العقل البرهاني (Raison démonstrative) والرأي الإقناعم العقل البرهاني (Opinion persuative). استعاض برلمان عن هذه الثنائيات باعتهاد تمييز قائم على ثلاثة مفاهيم أساس: البرهان (ومستلزمات الصورية كما هي محددة في المنطق)، والحجاج (وما يستلزمه من محددات بلاغية مرتبطة بالخطاب، والحضور، إضافة إلى المحددات المنطقية التي تركز على المحتمل)، والإقناع Persuation (اللذي يُعد، في عصرنا الحالي، مقترنا بالخطاب، ولكن يتضمن أيضا غواين يُعد، في عصرنا الحالي، مقترنا بالخطاب، ولكن يتضمن أيضا غواين .

يقوم الحجاج، حسب برلمان، على "دراسة لتقنيات الخطاب التي تُخول تسليم العقول بها يُعرض عليها من أطروحات، أو زياد في درجة التسليم"⁽²⁾. وينهض على منطق احتمالي، ينزل منزل وسطى ما بين البرهان العلمي واعتباطية الاعتقادات. وهو ذو صلا قوية بالجدال اليومي، وحتى الخطابات التي تدور حول قضاي موغلة في الاختصاص، "ويستند، حسب المقام، إلى القيم المجرد، والملموسة تارة أخرى"⁽⁶⁾.

Billouet Pierre (coord.) (2007)Débattre, pratiques scolaires et démarches éducatives .Paris: L'Harmattan . p 24

²⁾ Perelman (1970)

³⁾ Perelman (1970) P. 104

يُحمل نوع هذا المنطق على طبيعته العملية، إذ يسمل كل خطاب يستهدف الإقناع، مها كان شأن مستمعيه، ومها كانت مادته الخطابية، خلاف الأرسطو الذي يتحدث عن مستمع "مخصوص"، "لا يقوى على متابعة القليل من الاستدلالات المعدة"(1). وتبقى غاية الحجاج هي الاقتناع (Convection)، وليس الإقناع، لأن هذا الأخير يحصل بموجب غاطبة الخيال والعاطفة، الأمر الذي يحول دون إعال العقل والحرية والاختيار. بينا الحجاج خلاف ذلك.

والجدير بالذكر أنه كلها أثيرت الخلفية التصورية لمشروع برلمان إلا وطُرح النموذج القضائي، بحكم أن الشبكة المفاهيمية المتوسل بها مُستمدة من الحقل القضائي كمفهوم "العدالة" (Justice). والحقيقة أنه إذا كان من تأثير يُذكر، فإنه يتحدد في كونه قدم آليات تحليلية حجاجية، وليس هو المُحدَّد للإطار الحجاجي أل يستمد المشروع الحجاجي البلاغي لبرلمان أسسه من النموذج القضائي، ولعل أبلغ دليل على ذلك هو أن الاعتبارات التي تحكمت في تنصيفه لأنواع الحجج، قائمة على الاستناد إلى المنهجية الاستقرائية، التي قادته إلى بسط تنميط لأنواع من الحجج. يقول برلمان في هذا السياق:

"نتوق إلى بناء [النظرية الحجاجية] بتحليلنا البراهين المتوسل بها في العلوم الإنسانية كالقانون والفلسفة،

⁽¹⁾ Perelman (1970) P.19

⁽²⁾ Plantin, C (1990). P:12.

^{.....} الفصل الأول: بلاغة الحجاج بين باراديكمين

وسنعالج حجاج الإشهاريين في الصحف والسياسيين في خطبهم والمحامين في مرافعاتهم والقبضاة في ملابسات حكمهم والفلاسفة في أبحاثهم"(1).

كما أن الحديث عن الخلفية التصورية لمشروع برلمان الحجاجي البلاغي يقود إلى طرح مسألة "تداوليات القيم" (Pragmatique)، بمعنى آخر، أن ثمة أسئلة تظل موجهة للمشروع، وتتحدد أهمها في السؤالين الآتين: كيف نبني أحكام القيمة؟ هل يوجد منطق للعلوم؟

فمن المعلوم أن كل مجتمع تسود داخل نسيجه مجموعة من القيم، خالبا ما تتخذ صبغة إكراهية، وقد تكون مجردة أو ملموسة، فهي منشأ وحدة سلوكهم وتتوي خلف خطاباتهم. وعادة ما يُنظر إليها على أنها بمنزلة بداهة، لأنه لم يثبت ما يدل على فسادها. وتارة أخرى قد يتم الاستدلال على قيم ما، بقيم أخرى، وذلك بتسويغ قيم مجردة بقيم ملموسة والعكس صحيح. يُفسر ركوننا إلى أحكام القيمة بألحاجة الماسة إلى تبني اختيارات معينة، نستدل عليها بحسب طبيعة الخطاب (سياسي، قضائي...الخ)، ونوعية المخاطب ومقصدية المحام، كما تفسره الحاجة إلى توحيد الأفعال والأفكار...إلخ.

ـــ الحجاج والبنية المعرفية .

⁽¹⁾ Perelman, C et Olbrechte-Tyteca.L (1970) Traité de l'argumentation. La nouvelle rhétorique. Edition de l'université de Bruxelles.

يفرق برلمان بين صنفين من الخطاب: الأول، برهاني، والثاني حجاجي، وعلى أساس هذا التمييز يتحدد موضوع اشتغال "البلاغة الجديدة". يُعد مجال هذه الأخيرة حول دراسة الخطاب غير البرهاني وتحليل الاستدلالات غير الصورية. إنها بلاغة حجاجية تؤسس لمنطقها الخاص، لأنها تجعل الحجاج يغطي مجالا واسعا من الخطابات. وإذا شئنا مزيدا من التحديد، فإنها تضم كل خطاب يرمي إلى التأثير أو الإقناع، بخض النظر عن موضوع الخطاب (قانوني، فلسفي، أدبي...)، أو نوعية الحضور (1).

يُنظر إلى هذا المُحدد على أنه مظهر من مظاهر الخلاف مع البلاغة الأرسطية، فإذا كانت هذه الأخيرة تهتم بالتقنيات التي يوظفها الخطيب، لإقناع الحضور، وتُراعي طبيعة معرفته، لكونه لا يقوى على متابعة الاستدلالات، فإن البلاغة الجديدة لا تُضيق من نطاق الحضور، إذ تُعول على غتلف المخاطبين، بغض النظر عن مراتبهم ونوع موضوعهم الخطابي، بها أن بلاغة الحجاج تبقى حاضرة في غتلف الأشكال الخطابية.

يجزم (برلمان) بأن ما بين البرهان العلمي واعتباطية الاعتقادات يوجد منطق احتمالي يسمى "حجاجا"، له صلة وثيقة بالجدال اليومي، ويَنتظم حتى الخطاب الذي صداره حول قضايا

⁽¹⁾ برلمان (1977)

موغلة في الاختصاص و"يقوم، حسب المقام، على القيم المجردة تارة، وعلى القيم الملموسة تارة أخرى "(1). يُحمَل نوع هذا المنطق على طبيعته العملية، إذ يشمل كل خطاب يستهدف الإقناع، مهما كان شأن مستمعيه، ومهما كانت مادت الخطابية، خلافا لأرسطو، الذي يتحدث عن مستمع "مخصوص"، "لا يقوى على متابعة القليل من الاستدلالات المُعدّة "(2).

أتاحت بلاغة الحجاج الحسم في خلاف طرح في العصر اليوناني القديم بين البلاغيين والفلاسفة، حول طبيعة المضمون التعليمي الذي يجب تلقينه إلى المتعلم. شدد الفلاسفة على تلقين المتعلم تقنية البحث عن الحقيقة، ونظروا بعين الإكبار إلى عملية التأمل العقلي، في حين انشغل البلاغيون بآليات التأثير الكلامي على المخاطبين، فهي من مقتضيات الحياة اليومية العامة، والحياة السياسية خاصة. (3) والحقيقة أنه لم يعد من داع لحذا التمييز، لأن البلاغة الحجاجية الجديدة، حرصت على إقصاء الحدود بين أشكال خطابية متنوعة، لوجود صلات تربط بعضها ببعض، وهي تقابل خطابية متنوعة، لوجود صلات تربط بعضها ببعض، وهي تقابل البرهان، وتعميز عنه من الوجوه الآتية:

(أ) تقتضي مخاطبًا (بفتح الطاء)،

⁽¹⁾ برلمان (1970) ص:104.

⁽²⁾ برلمان (1977) ص:19.

⁽³⁾ يعزى سبب هذا الخنلاف إلى اللبس المذي يعتري مصطلح (Logos)، فهو يعني تارة الكلام وتارة العقل.

ـ الحجاج والبنية المعرفية ـ

(ج) وتعتمد على مقدمات منطقية محتملة،

(د) ويتوقف تقدم الحجاج على المخاطِب (بكسر الطاء)،

(هـ) وتكون النتائج، في أغلب الأحوال، قابلة للتفنيد.

واتخذت موضوعا لها دراسة التقنيات الخطابية التي تروم إثارة المخاطبين، قصد حصول الفائدة من التخاطب، أي قبـول وتأييـد الدعوى⁽¹⁾.

الحضور

يعد مفهوم الحضور (Auditoire) من مرتكزات التصور البلاغي لبرلمان، لأن الهدف من وراء الحجاج هو "إثارة أو زيادة إدعانه للأطروحة المُقدمة إليه"، أي إن الهدف من المُحاجَجة ليس مقاربة حقيقة محددة بشكل قبلي، وإنها هو التأثير الذي يُهَارَس، بدرجات مختلفة، على الحضور. إن هذا الأخير، حسب منظور البلاغة الجديدة، لم يعد مخصوصا، فقد تتسع دائرته، فيكون عبارة عن حشد يجتمع في الساحة العمومية، أو يتألف من مجموعة من المختصين في مجال معين، وقد يكون مجرد ضرد نستهدفه بالخطاب، كما قد يتسع ليشمل الإنسانية جمعاء. ويُشكل هذا التحديد مناط الاختلاف مع البلاغة القديمة. بل عندما نجرد من ذواتنا ذاتيا

⁽¹⁾ برلمان (1970) ص:5.

الفصل الأول: بلاغة الحجاج بين باراديكمين _

أخرى ونخاطبها، فإن الذات المُوجه إليها الخطاب تنـدرج في إطـار المقولة نفسها⁽¹⁾.

يضع برلمان وتيتيكا تمييزا بين ضربين من الحجاج، بالنظر إلى متغير الحضور: الأول إقناعي (Persuasive) وهو يستهدف إقناع جهور خاص، والشاني "اقتناعي" ويُخاطب عموم العقول، أو المخاطب الكوني. يرد الحديث عن النوع الأول، المقترن بالمخاطب الخاص، متى كان الخطاب يصبو إلى التأثير في خاطب آني، ويُنيط عنايته واهتهامه باستهالة عواطفه وأحاسيسه. في حين يرد الحديث عن النوع الثاني المقترن بالمخاطب الكوني، متى كان الخطاب طالبا عن النوع الثاني المقترن بالمخاطب الكوني، متى كان الخطاب طالبا غير مردودة، وعلى حجج مبنية على قيم كونية تستعصي على القدح فيها، "لبداهتها وصحتها الدائمة والمطلقة، لأنها تتعالى عن الطوارئ المحلية والتاريخية "(2).

في ضوء هذا التمييز، يتبين أن المخاطب الكوني مكون أساس من مكونات الخطاب العلمي والفلسفي، فهو جزء من نسيجه، لأنه يُجسد قيم العقل والعلم والموضوعية، وكلها قيم كونية مقبولة، ويثري خلف كل عصر وثقافة وعلم (3)، فهو المثال الحجاجي (Idéal argumentatif). والحقيقة، أن المتكلم يُسدرك تمام الإدراك

⁽¹⁾ Perelmanic (1977) P:19.

⁽²⁾ برلمان (1970) ص:41.

⁽³⁾ المدرنقسة

ـــــــــــــ الحجاج والبنية المعرفية

أنه يتعامل مع مخاطب خاص، ولكن يقع منه الإغضاء عن الاعتبارات الزمانية والمكانية، فيخصه بخطاب يتجاوزه إلى غيره من المخاطبين، لكونهم يمثلون شرطا ضروريا "للتجاوز". وبهذا تدرك الاختلاف القائم بين المفهومين، من حيث إن الأول ذو طبيعة مباشرة وحقيقة واقعة في عملية التخاطب ويبعد عن الإطلاق، بينها الثاني مطمع أو حيلة بلاغية، يستخدمها المتكلم لتكون أساسا ينهض عليها الخطاب العلمي أو الفلسفي (1). إن استحضار المخاطب الكوني يدفع المتكلم إلى الإغضاء عن الحجج غير الراشدة إلى مطلوبه، منتقيا كل حجة تصيب مقصوده، أي تقنع ماطبه الكوني، لصحتها وسلامتها.

تختلف الحجج بالنظر إلى المخاطّب المستهدف، إنها تتهايز بتهايز المخاطّبين، فمتى كان المخاطّب كونيا أصبحت الحاجة ماسة إلى مقدمات منطقية ذات رتبة واقعية (Ordre du réel)، سواء أكانت وقائع أم حقائق أم افتراضات، وكلها تضمن حصول القبول من المخاطّب الكوني، ومتى كان المخاطّب غير كوني لزم خلاف ذلك.

يتبين بما تقدم أن برلمان قدَّم مقاربة فلسفية ومنطقية لمختلف المهارسات الاجتهاعية، بها أن نقطة الانطلاق هي مسلمة مقتضاها أن الإقناع يثوي خلف كل خطاب فكري، إذ يُعَول عليه، لتغيير تصورات المخاطبين وقناعتهم، في إطار رؤية تأخذ التفاعل القائم بين أطراف العملية الحوارية بعين الاعتبار، مبينا أن ثمة تطابقا بين

⁽¹⁾ ربول (1991) ص:101.

البلاغة والحجاج، لأن مستويات الخطاب يسعب عزلها عن وظيفتها الحجاجية (الصور، التضمين، المثل...). وهو حينها يُئبت وجود آصرة بين الجانبين المذكورين، فإنه يعلن عن كبون مشروعه شديد السلة بالبلاغة الأرسطية، التي جعلت الحجاج قطب الرحي، من دون أن يعني ذلك اجترارها على علاتها، فقد خالفها، عندما رفض حصر البلاغة في المجال الشفهي وقصرها على غاطب غصوص. إن البلاغة، بحسبه، يجب أن تَعتد إلى جميع الأشكال الخطابية (المكتوبة والشفهية والمرتبة)، عما يلزم عنه الاهتهام بمختلف مراتب المخاطبين، الذين يمكن أن نميز بينهم تبعا للأوضاع التخاطبية.

وتجدر الإشارة إلى أن مشروع برلمان قطع صلته بالعقلانية الديكارتية، التي لا تُشمِّن إلا ما ينزل منزلة البداهية، لأنه بحسبها هو الطريق الموصل إلى أعلى المراتب في القول، حيث شدد برلمان على أهمية عقلاتية الاحتمال. فضلا عن ذلك، ابتعدت "البلاغة الجديدة" عن البلاغة المحصورة في التقنيات الأسلوبية والزخرفة اللغوية، لأن اختزالها في هذا الجانب فيه تضييق لرحابها وغفلة عن أبعادها الاجتماعية، التي استحضرتها البلاغة اليونانية القديمية وفضلا عن ذلك أصبح الحجاج آلية "تزيد في إذعان المخاطب (بفتح الطاء) للمواقف المتبناة، وقد لا يملك إلا أن يسلم بها.

الفصل الثاني

الحجاج: من القاربة النسانية

إلى النطقيا

إذا كانت المقاربة البلاغية، مع برلمان، قد انطلقت من الإرث البلاغي الأرسطي، لتُحيي المكون الحجاجي، فإنه منذ أواسط السبعينيات أعاد ديكرو وأنسكمبر (1983م) تحديد مفهوم الحجاج ذاته في مصنفها الذي يحمل عنوان "الحجاج في اللغة". فلم يعد الحجاج يُنظر إليه على أنه "تقنية واعية، تتجسد في برجمة التنسيقات الخطابية "(۱)، وإنها أضحت النظرة إليه قائمة على أساس لساني الخطابية "أي في إطار ما عُرف "بالتداوليات المديمة"، فاللغة تعكس المظاهر الحجاجية، وأساس اللغة حجاجي وليس إبلاغيا. ويتميز هذا التصور عن تصورات أخرى في أن الحجاج لا يتوقف على اعتبارات مقامية، كما ينص على ذلك برلمان. إن التركيز على المظهر اللساني في الحجاج تجلى في جوانب عديدة من أهمها دراسة الروابط اللساني في الحجاج تجلى في جوانب عديدة من أهمها دراسة الروابط

⁽¹⁾ بلانتان كرستيان (1996). ص: 117

⁻⁻ الحجاج والبنية المرفية .

والمخصصات الحجاجية، باعتبارها أدوات لغوية تُوجه الأقوال حجاجيا. وعلى مستوى العالم العربي، سار على هدي هذا التوجه الكثير من اللسانيين، من بينهم أبو بكر العزاوي⁽¹⁾ (1990م) خاصة في أطروحته، التي مدارها حول بعض الروابط الحجاجية في اللغة العربية، وظلت أغلب أعاله التي قاربت الخطاب الشعري والقرآني وَفِية هٰذه المرجعية النظرية.

عمد العسري (1986) في بلاضة الخطباب الإقتباعي: مدخل نظري وتطبيقي لدراسة الخطابة العربية (الخطابة في القرن الأول نموذجًا)، دار الثقافة، الدار البيضاء

Azzaoui Boubker (1990) Quelques connecteurs pragmatiques en Arabe littéraire: Approche argumentative et polyphonique. Thèse de doctorat unique, E.H.E.S.S, paris

⁽¹⁾ انظر مقدمة كتاب، حادي صمود (1998).

يحضر المنظور التداولي أيضا في أبحاث المنطقيين الذين عالجوا الحجاج، وسعوا إلى "إقامة منطقيات طبيعية، تجد امتدادا لها في البحوث المتعلقة بالعلوم المعرفية". ومن أهم الأعمال التي يمكن الاستشهاد بها، في هذا الإطار، فينيو.غ (2000) G.Vignaux (2000)، الخطاب صانع للعالم (1998م)، وغريز ج.ب. (1990) J.B (1990) الخطاب صانع للعالم (1998م)، انستغلت المقاربة "المنطقية الخطابية" مع جريز - بالحجاج، لا من زاوية لسانية وإنها بجعل الاهتمام ينصرف إلى رصد "المنطق الطبيعي" للعمليات الخطابية. المعنى آخر، بات الهاجس الأساس عند أنصار هذا الاتجاه دراسة العمليات الفكرية التي تُتبيح للمتكلم إبلاغ تمثلاته إلى مخاطب معين، كها غدا الحجاج، في ضوء هذا المنظور، نشاطا خطابيا يستهدف تعديل آراء أو اختيارات المخاطبين، ولا يتحدد بناء على صيغته، ولكن بحسب مستلزمات المقام التواصلي.

1. التداوليات المدمجة

تروم التداوليات المدمجة مع ديكرو وأنسكمبر (1983م) دراسة الحجاج داخل اللغة الطبيعية، وطرق الاستدلال غير الصوري، وهي تنهض على تصور لساني صرف، قائم على لسانيات الجملة. ويكشف نعتهما (التداوليات المدمجة في المدلاليات) عن خصوصية إطارها النظري، فهي تتصور أن دلالة الجملة تتحدد بناء على مرحلتين وصفيتين للأقوال، يُكمل أحدهما الآخر (المكون البلاغي واللغوي). فصحيح أن البنية الدلالية "العميقة" تعمل المجاج والبنة العرفة

على حوسبة معاني الأقوال إلا أن هذا المستوى الوصفي غير كاف، فإذا أخذنا الجملة الآتية (1):

أُمِيرُ على أن تخرج الآن.

فإنه من غير المقبول أن نغض الطرف عن القيمة الأمرية التي تتحقق عند التلفظ بها. على أساس هذا المعطى وجب التنبؤ بمشل هذه القيمة في مستوى البنية الدلالية العميقة. يقول أنسكمبر (1995م) في هذا السياق: "إذا كنا نقصد بالتداوليات دراسة قيم فعل الأقوال (Valeurs d'action) ، فإننا نتبنى الموقف القاضي بأن وجود التداوليات يظهر انطلاقا من المستوى الدلالي العميق. إنها فرضية الدلاليات المديحة: تتضمن القيمة الدلالية العميقة مؤشرات طبيعة تداولية "(۱).

يترتب عن هذا الكلام صحوبة فصل المكونين (الدلالي والتداولي) بعضها عن بعض، إذ يستدعي الأمر دمجها. كما أن البعد التداولي شديد الصلة بالكفاية اللسانية، حيث يُسن في بنية اللغة نفسها، خلافا للبرنامج التداولي لجرايس (1995م). فضلا عن ذلك، يبتعد تصور التداوليات المدمجة عن المنظور السوسوري، "لأنه لا يمكن تقبل التفرقة بين اللغة التي تثبت الدلالات وبين

Anscombre ,J (1995) « De l'argumentation dans la langue à la théorie des topls dans ; Anscombre ; Ducrot et Garcia (1995)
 Théorie des topl. Ed Kime.p: 30

^{.....} الفصل الثاني: الحجاج: من المقاربة اللسانية إلى المنطقية

الكلام الذي يبلغنا جذه الدلالات بطريقة تستجيب لمختلف حاجات الذوات المتحدثة، فالمشكلات الخاصة بالحجاج مثلا تستدعي استراتيجية تحليل مختلفة غير مركزة على التقابل من نوع لغة/كلام ولكن على التقابل بين القيمة الإخبارية والقيمة الحجاجية "(1).

المواضع

لاستجلاء دلالة هذا المفهوم يمكن الانطبلاق من حديث شيشرون القاضي بأن "المواضع" "غازن الحجج"، وهو تعبير ذو وجاهة، بها أنه يصعب معالجة الحجاج من دون "مواضع"، فهي دعامة رئيسة لحجاجية القول، لما تُوفره من قيمة استدلالية مرجعية، ولما لها من دور في تسويغ وروده، فهي الضامن للمرور من الحجة إلى النتيجة. والجدير بالذكر أن هذا المفهوم جرى استخدامه في البلاغة اليونانية القديمة، خاصة مع أرسطو في كتاب "الطوبيقا"، وأعيد طرحه من جديد في البلاغة الجديدة مع برلمان، وفي المشروع التداولي لديكرو وأتسكمبر.

إن توسل النظرية التداولية المدمجة بهذا المفهوم لا يختلف كشيرا عن التوظيف البلاغي الأرسطي، وهي حقيقة يُسصرح بها ديكسرو وأنسكمبر، فالمواضع تنزل منزلة مبادئ عامة، "تشد من أزر

 ⁽¹⁾ ذهبية حمو الحاج (2015) التداولية واستراتيجية التواصل. منشورات رؤية. ص: 142

ـــــــ الحجاج والبشة للمرفية

العامل، وتُقوي سلطانه على إلملفوظ، بفضل ما تفرضه بذلك النمط المخصوص من الاستدلال لذلك... إن المواضع تلعب في حيوية الخطاب دورا تحليليا، كالذي تقوم به المسلمات في النظام الرمزي"(1).

فإذا أخذنا كلمة مُهِم بمعزل عن أي سياق تلفظي، فإنه يمكن الإقرار بأنها تُحيل على شيئ يكتسي خصائص معينة، كما يمكن إقامة تقابل بين الأشياء المهمة وغير المهمة. لكن إذا وظفنا هذه الكلمة داخل سياق الجملة الآتية:

1. هذا الكتاب مُهِم.

يصبح القول (1) بمنزلة حجة، لكنها لا تستهدف نتيجة واحدة، وإنها مجموعة من النتائج، من بينها:

- 2. عليك أن تقرأه.
- 3. عليك أن تشتريه.
- 4. عليك أن ترشحه لنيل الجائزة.

وعلى أساس هذا التوجه الحجاجي لا يصبح المحمول (مُهم) "يُحيل على خاصية للكتاب، وإنها يشضمن مجرد تلميح إلى فكرة

 ⁽¹⁾ عز الدين الناجع (2011) "العامل الحجاجي والموضع"، في الحجاج والاستدلال الحجاجي. دراسات في البلاغة الجليدة. إشراف حافظ إساعبلي علوي. دار ورد الأردنية للنشر والتوزيع. ص:100

مشتركة (موضع) تسمح باستنباط بعض النتائج لدى مجموعة لسانية. "فعلى هذا النحو يُعرف الموضع بأنه أداة لغوية تربط بين بعيض الكليات، وتُنظم الخطابات المكنة، وتُحدد الخطابات "المقبولة" والمتناسقة في هذه المجموعة "(1).

وإذا كانت الأقوال 2 و3 و4 بمثابة نتائج ممكنة يمكن أن يُفضي إليها القول (1)، فإن هذه النتائج قد تكون مضمرة.

في ضوء هذا المنطلق التصوري بتحدد معنى الكلمة لا على أساس مطابقته لواقع مادي أو ذهني، وإنها بتحدد على أساس المقصدية التكلمية، أي "يُنظر إليه على أنه اتجاه: ما أريد قوله، ما أتجه إليه (النتيجة التي أتجه نحوها) - يقول مثل صيني بطبيعة الحال إنه حين يُشير الحكيم إلى النجوم ينظر المجنون إلى الإصبع، فليست الدلالة في الكلهات، وإنها في الإطارات الخطابية التي تشكلها الكلهات سلفا وتلقيها بعد ذلك على ما يتلو الخطاب. هذا هو المعنى الذي بمقتضاه تعني دلً «احتج» في نظرية الحجاج في اللغة "(2).

إن المرور من القول (1)، الذي ينزل منزلة حجمة، إلى النتيجة المحتملة التي يعكسها القول (2) لا يتم بشكل مباشر، وإنما عبر عطة، يعكسها الموضع (5):

(5) بقدر ما يكون الكتاب مهم يستدعى القراءة.

بلانتان كرستيان (1996) الحجاج. ص: 118

⁽²⁾ بلانتان كريستيان (1996) ص: 119-120

يتميز الموضع بجملة من الخصائص، تتحدد أهمها فيها يأتي: أ-إنه عبارة عن اعتقادات "مشتركة"، يُسَلم بها داخل مجموعة بشرية؛

ب- إنه مبدأ موغل في العمومية، ويُمثل أساسا للاستدلال.
 ج- إنه ذو طبيعة لسانية، خلافا لما يذهب إليه (برلمان).

د- إنه ذو طابع "رتبي"، ذلك أن الحجج تتفاوت رتبة، فقلد
 تكون أكثر أو أقل إقناعا بالنسبة لنتيجة ما، الأمر اللذي
 يجعل المواضع، هي الأخرى، متفاوتة في مراتبها(١).

والجدير بالذكر أن هذه المسألة لم تعد فيها بعد مشغلا قارا في المشروع التداولي لديكرو وأنسكمبر، لكونهها حاولا تطوير "نظرية الموضع"، على نحو غدت غير مقصورة على الترابط القائم بين متواليات خطابية (حجة ونتيجة). تقوم الفرضية المتبناة على أن الموضع يُقترن حضوره أيضا في المستوى المعجمي، فاللغة خزان من المواضع القابلة للاستعال، وتشتغل بكيفية قريبة من الشاهد الأمثل الموضع يقوم بالوظيفة نفسها.

لنأخذ المثال (6):

(6) بحث زيد عن حل لشكلته، لكنه لم يجده.

⁽¹⁾ لحسن توبي (2014). ص: 83

يُقترن الفعل (بحث) بالفعل (وجد)، فالقول إن شخصا ما، يبحث عن شيء معين معناه أن مقصدية المتكلم ونشاطه متوجهان صوب (وجد). وعليه فإن الفعل (بحث) يتحدد بناء على "موضع" طراز:

(2) "كليا بحثنا كان النشاط موجُّها نحو (الإيجاب)".

يتبين مما تقدم أن الموضع أداة لسانية مُنَظِّمة للمتوالية الخطابية المكنة ومُحددة للخطابات المقبولة داخل مجموعة بشرية(١٠).

الروابط الحجاجية

يتردد استعال عدة مصطلحات في الحقل اللساني للدلالة على الروابط الحجاجية، من ذلك مثلا "كليات الخطاب" (Mots du) الروابط الحجاجية" (Indicateurs)، و"المشيرات المنطقية الحجاجية" (logico-argumentatifs (connecteurs)، والروابط التداولية (pragmatiques) ... ولعمل أهم قاسم مسشترك بسين همذه المصطلحات هو قضية الوصل. والروابط الحجاجية هي موسومات لغوية لا ينحصر دورها في إقامة ترابط بين قضيتين، وإنها تطلع بمهمة ترجيه تأويل هذا الترابط، بها يخدم المقصدية التكلمية. وبهذا يمكن الحديث عن كلمة مُوجهة (Mot instructionnel)، تقوم بوظيفة ربط الوحدات الدلالية على نحو تُضفي عليها ضربا من التوجيه والقوة الحجاجية. إن البعد الحجاجي في الأقوال يتجسد في التوجيه والقوة الحجاجية. إن البعد الحجاجي في الأقوال يتجسد في

⁽¹⁾ المصدر تقسه. ص: 84

_ الحجاج والبنية للمرقية

الموسومات التي تظهر في بنية الجملة نفسها: "ولا تتحدد القيمة الحجاجية لقول معين بناء على المعلومات التي يتوسل بها المُخاطَب، بمل يمكن أن تتضمن الجملة "مورفيات" أو تعابير أو صيغ (لغوية)... تمنح للقول وجهته الحجاجية "(1).

وبهذا فإن الوظيفة الحجاجية في الخطاب لا تتحدد انطلاقا من اعتبارات مقامية خارج لغوية، وإنها على أساس البنية الداخلية للغة. يتبع معنى الجملة عادة تعليات بعض الكلهات التي تحدد وجهتها التداولية (الحجاجية). إن المعلومات التداولية تتجسد في السنن اللغوى نفسه (2). فإذا أنطلقنا من المتوالية الجملية الآتية:

(8) هذه السيارة صلبة لكنها غالية الثمن.

فإنه يمكن إخضاعها إلى خطاطة "تعليمية"، تنزل منزلـة بنيـة تحتية تنهض عليها، وتُصاغ على النحو الآتي:

(9) نــستخلص مــن (ق1) النتيجــة (ن)، ومــن (ق2) لا (ن)،
 ونستخلص من ((ق1) لكن (ق2)) لا (ن).

(9) أ- نستخلص من (ق1) (هذه السيارة صلبة) النتيجة (ن) (سأشتريها).

⁽¹⁾ Ducrot O et al (1980) Les mots du discours. Ed Minuit. Paris.p:15

⁽²⁾ توبي لحسن (14 20) ص:85

_____ الفصل الثاني: الحجاج: من المقاربة اللسانية إلى النطقية _____

ب- نستخلص من (ق2) (غالية الثمن) النتيجة لا (ن) (لن أشتريها).

ج. نستخلص من (ق1 لكن ق2) النتيجة لا (ن).

يؤدي الرابط (لكن) وظيفة توجيه الأقوال حجاجيا، ولبيان خصوصيته وما يميزه عن بعض الروابط الأخرى مثل (بل)، يمكن الاستناد إلى ثلاثة مفاهيم مركزية: الفئة الحجاجية (Force argumentative)، والقوة الحجاجية (Echelle argumentative). لنأخذ الجملة والسلم الحجاجي (Echelle argumentative).

(10) قرأ عمر قصيدة، بل ديوانا.

يتبين من ظاهر هذه المتوالية (10) أنها لا تختلف عن نظيرتها (8)، بها أنها تتضمن قولين (ق1) و(ق2) موصولين بالرابط (بل)، وينزلان منزلة حجتين تخدمان النتيجة القاضية بكفاءة عمر في القراءة. وفي هذه الحالة نقول إن القولين (ق1) و(ق2) ينتميان إلى الفئة الحجاجية نفسها. أما المفهوم الثاني (القوة الحجاجية)، فيقضي بأن الحجج المنتمية إلى الفئة الحجاجية نفسها، تحتكم إلى علاقة ترتيبية، فالحجة الثانية أكثر قوة من الحجة الأولى، وأن هذه العلاقة محدة عرفيا عن طريق الرابط (بل) الذي يدل على توجه حجاجي مشترك (Co-orientée)، كها يلزم عها تقدم من الكلام أن الحجتين

السابقتين تنتميان إلى سلم حجاجي واحد. (1) والمراد بالسلم الحجاجي كل فئة حجاجية موجهة نحو نتيجة معينة. نمثل بالجملة السابقة بالرسم الآق:

ن (بل) ق2 ف1

يحتل القول الثاني (ق2) موقعا مرتفعا في السلم الججاجي، ويعلو مرتبة القول الأول (ق1) من حيث القوة الحجاجية. ما يفصح عن مبلغ قوته الحجاجية اقتران وروده مباشرة بعد السرابط (بل). أما الضرب الثاني من الروابط الحجاجية (لكن)، فيدل على وجود علاقة مخالفة، لما يستدعيه الرابط (بل)، ذلك أن هذا الأخير يسربط حجتين فيها بينها، تنتميان إلى فشة حجاجية موحدة، وتستهدفان النتيجة نفسها، في حين أن الرابط (لكن) يكشف عن وجود تناقض حجاجية عكومة بالنتيجة (ن) بخلاف (ق2)، التي تنتمي إلى فئة حجاجية عكومة بالنتيجة (ن) بخلاف (ق2)، التي ترتبط بفئة حجاجية عكومة بالنتيجة لا (ن)، الأمر الذي يقودنا إلى القول إن هذا الرابط يدل على توجه حجاجي ميضاد (-Anti

_____ الفصل الثاني: الحجاج: من المقاربة اللسانية إلى المنطقية _____

⁽¹⁾ موشلر وغويول (1994) ص: 281

orientée)، حيث تتميز الحجة الثانية (ق2) بارتفاع في قوتها الحجاجية مقارنة ب(ق1).

بهذا يتبين أن وظيفة الروابط الحجاجية غير مقصورة في ربط الحجج بالنتائج، وإنها تتعدى هذا النطاق الضيق، لتضطلع بوظيفة مركزية، تتمثل في توجيه القول نحو وجهته الحجاجية.

القاربة المنطقية أو «المنطق التداولي»

حظيت الانشغالات التداولية أيضا باهتهام باحثين في بحال المنطق غير الصوري، حيث خاضوا في مبحث الحجاج، وربطوه بسياق التداول الخطابي، ومسعوا إلى إرساء منطقيات طبيعية، تستحضر مقومات الخطاب عند جريان استعاله. ولعل من أهم عمشلي هذا الاتجاه جريزج، خاصة في كتابه المنطق واللغة (1990م)، وأيضا باحثون آخرون عملوا في مركز الأبحاث السميولوجية لنوشاتل (1900م)، واستأثر الحجاج بجزء من الشغالهم العلمي.

تحرص المقاربة المنطقية لجريز على بيان أنها في منأى عن التوجه الصوري، لكون هذا الأخير لا يقوى على وصف ظاهرة الحجاج في سياق التسداول أو التفاعسل الكلامي. لا يُعسد الحجاج برهانها (Démonstration)، وإنها خطاب يتحقق داخل مقام. إنه

 ⁽¹⁾ عُرفت أيضا بمدرسة جونيف ويغلب على العاملين في إطارهما ميلهم إلى
 مقاربة نفسية معرفية، ومن أبرزهم برونكارت.

ــــــــــــ الحجاج والبنية المعرفية ــ

"نساط خطابي عملي يستهدف الأحكام والأراء واختيارات الآخرين" (1) ولا يتحدد بناء على شكله أو صيغته اللغوية وإنها على أساس المقام التخاطبي، الذي يحكم إنتاجه. كها أنه لا يرد الحديث عنه إلا بوجود لغة وذوات تُسخرها هذه الأخيرة لتبليغ المقاصد التكلمية.

سعى جريز، في ضوء هذا المنطلق، إلى رصد "المنطق الطبيعي" الذي تنهض عليه العمليات الخطابية، الأمر الذي جعل اختياره المنهجي ينأى عن المنطلقات والمرجعيات اللسانية، التي ركزت على الجوانب اللسانية المتحكمة في عمليتي الإنتاج والفهم اللغويين. فضلا عن ذلك يختلف تصوره عن منطلقات البلاغيين اللذين انشغلوا بالإجراءات الأسلوبية أو الإقناعية، التي تُحول لمنتج الخطاب التأثير في الأغيار. كما استعاض عن تصور تولين الخطاطته" الحجاجية حبيسة القياس المنطقي Toulmin معتبرا "خطاطته" الحجاجية حبيسة القياس المنطقي

الخطاب الحجاجي

يتحدد الخطاب الحجاجي، حسب جريز، في كونه بناء المتكلم لتمثل خطابي، "خطاطة" Schématisation، بهدف تعديل تمثل مُحاطّبِه حول موضوع معين. يَشي هذا التعريف بأن الحجاج لا يقوم

Grize.J.B (1982) De la logique à l'argumentation. Librairie Droz. Genève. Paris. P:134

^{.......} الفصل الثاني: الحجاج: من المقاربة اللسانية إلى المنطقية

إلا بوجود أطراف تستدعيها عملية التحاج (مُتكلم/ غاطب)، وأنه ينهض على مقاصد تكلمية. لم تعد الذات المُخاطَبة يُنظر إليها على أنها موضوع يَسعى المتكلم إلى التحكم فيه، وإنها أضحت مُستهدفة بالخِطاب، لدفعها إلى تقاسم وجهة نظر المُتكلم، وتعديل آرائها وتمثلاتها ومواقفها، ويتحقق ذلك استنادا إلى "خطاطة" ملائمة.

فضلا عن ذلك لم تعد بُورة الاهتهام هنا تنصرف إلى فن الإقناع، بالمعنى المُحدد في المرجعية البلاغية والخطابية، وإنها أصبحت تتجه إلى التشديد على الوسائل التي ينهض عليها الحجاج للوصول إلى الأهداف التكلمية (1).

إن ما يُحدد جوهر الخطاب الحجاجي هو المقام التخاطبي، والظروف المُحيطة بالإنتاج، وتفاعل الأطراف التواصلية، وليس شكله أو نظام بنيته. للتدليل على ذلك، يمكن الانطلاق من المثال الآتى:

11. ستنطلق الرحلة بعد نصف ساعة.

يُلاحظ أن القول (11) يجتمل معنيين مختلفين: الأول يُحمل معنيا على عجرد الإخبار (قرب انطالاق الرحلة)، والشاني، يُمكن تأويله على أن المتكلم يَنْصُب حجة، قصد استنهاض مخاطبه، ودفعه إلى الإسراع والاستعداد. وبهذا يتبين أن المقام التخاطبي، حسب جريز، مُحدد أساس للحجاج.

⁽¹⁾ Grize.J.B (1982) p:187

يمكن رصد أهم خصائص هذا المنطلق التصوري الذي ينظر إلى الحجاج انطلاقا من مُحدد المقام الخطابي، على أساس جملة من السيات المميزة، تتلخص في أربع:

أولًا، أن المقام الحجاجي يستهدف مُتكلها مخصوصا، حيث يغدو الاهتهام متجها إلى جعل المُخاطَب يفهم المقاصد التكلمية، ويَقْبل الرأي المتبنى، فيُكَيف المتكلم خطابه، مُستحضرا منطق المُتلقى، كأن يراعى اعتراضاته وغثلاته.

ثانيًا، للخطاب الحجاجي علاقة بالمقام، لأنه يتموقع داخل فضاء وزمان معينين، "فالعناصر السياقية التي يتقاسمها المتكلمون تبقى ضمنية، ولن تُشكل موضوع تخصيص إلا إذا اطلعت بدور في الحجاج".

ثالثًا، إذا كان الخطاب النظري يتميز بكونه افتراضيا-استنباطيا (Hypothético-déductif)، فسإن الخطساب السذي يستهدف العمل يتخذ طابعا وقائعيا-استنباطيا (-factuel)، فها يهم هو النتائج المترتبة عن الوقائع المطروحة.

رابعًا، إذا كان الحجاج اليومي يتحدد على أساس وجود متكلم داخل مقام تراصلي، وفي إطار زمني - مكاني، وبمراعاة الغاية المرجوة منه، فإن قيمة الحجاج تقوم على تعلقه بالعمل، لأن بورة العناية هو المخاطب به بصفة عامة وعمل المخاطب به بصفة

منطق الاستدلال الطبيعي

يندرج تصور جريز ضمن حركة نظرية منطقية لاصورية، رسمت بعض الحدود الفواصل مع المنطق الصوري التقليدي، وأتت على أسسه بالإبطال، لكون المنطق الرياضي يعجز عن تقديم تفسير ووصف للتفاعل الحجاجي الذي لا يستقيم إلا بحضور لغة التخاطب وذوات متفاعلة.

يعتبر جريز منطقه "استدلالا طبيعيا"، والعلة الثاوية وراء هذا الإقرار هي وجود اختلاف بينه وبين البرهان، فإذا كان هذا الأخير يُقيم ترابطا بين القضايا بعضها ببعض، ليس على أساس محتوياتها، وإنها على اعتبارات صورية، فإن المنطق الطبيعي يخرج عن مقتضيات ذلك، حيث "لا يُنتقل دائها من قضية (المقدمة) أو قضايا (المقدمات) إلى منا يلزم عنها من نتيجة (نتائج)، إنه في بعض الأحيان يكون انتقالا من موضوع إلى موضوع، كها أن القضايا الواردة في المنطق الطبيعي لا تدور، كها الشأن في الأنساق المنطقية الصورية، بين أن تكون مسلهات أو مبرهنات، إن بعضا منها قد يكون من المبرهنات أو من المسلهات، ولكن البعض الأخر يكون

⁽¹⁾ Thyrion.F (1997) L'écrit argumenté. Question d'apprentissage. Peeters. Série Pédagogique de l'institut de linguistique de Louvain. P:22

من التقريرات ومن أحكام الواقع ومن الدعاوى ومن الفرضيات ومن الأستلة ومن الأوامر...ويترتب عن هذا التنوع في قضايا النظر الطبيعي تنوع في أنهاطه التدليلية"(٢).

ومن مقومات المنطق الطبيعي تطوره بشكل عقوي، من خلال اكتساب للغة الطبيعية، خلافا للمنطق الرياضي الذي يستند إلى الأنسقة الصورية، ويجعل من المنطق مجرد حساب لتعابير أو علامات (Signe)، قاصرة على بلوغ مرتبة اللغة الطبيعية، لأن التعابير المتوسل بها في اللغة الاصطناعية، أي لغة المنطق، عبارة عن قضايا شكلية فارغة من المحتوى. أما منطق اللغة الطبيعية فيتوسل بالأقوال، باعتبارها وحدات لغوية مبلغة لمعان معينة ومستلزمة للذات متلفظة ومقام تخاطبي، الأمر الذي يتعذر حصوله في المنطق الرياضي، لابتعاده عن كل مجال اجتماعي. ويمكن الاعتباد على خاصبتين تُلازمان المنطق الطبيعي، وفي ضوئها نُفرق بين المنطق الرياضي والمنطق الطبيعي، وهما: منطق المتكلمين والموضوعات (Objet).

إن التفاعل الحجاجي بين أطراف العملية التواصلية يُعول أشد التعويل على اللغة، وهــذا مـسوغ أسـاس للاخـتلاف القـاتم بـين

⁽¹⁾ حو النقاري (1997) المنهج في إنشاء المعارف الكلامية وفي حفظها في الفكر الإسلامي العربي القديم. بحث في منهج الحجاج. أطروحة دكتوراه الدولة في الفلسفة. جامعة محمد الخامس، كلية الآداب والعلوم الإسانية، الرباط. ص: 475

الحجاج والمنطق الرياضي، فالحجاج يقوم على مبدأ تفاعل الدوات الفاعلة والمتفاعلة. في حين أن المنطق الصوري لا ينشغل بالمُخاطِب (المُتَلفِظ) "وكأن الصدق والخطأ من طبيعة الأشياء، وأن القضايا معطاة سلَفا". أما الثاني فيولي عناية خاصة بالمُخاطِب، حتى أصبح الحديث واردا عن وجود نزعة "فردانية" في المنطق الطبيعي، لأنه يعتبر الحقيقة ليست آيلة إلى الأقوال نفسها، وإنها تعود إلى التعالق القاثم بين الفرد والقضية. إنها تتصل بالوقائع (Etat de chose) من جهة، وباعتقاد المتكلم من جهة أخرى (1).

أما الخاصية الثانية التي تميز المنطق الصوري عن المنطق الطبيعي، فتكمن في أن النشاط الخطباي الحجاجي يسعى إلى بناء موضوعات فكرية (Objets de pensée)، كي تتشكل دلالة الخطاب. تُستمد هذه الموضوعات من العلامات والإحالات المشتركة، التي يتقاسمها أطراف العملية التواصلية. فإذا كانت موضوعات المنطق الرياضي فارغة من أي محتوى دلاني، فإن الأمر لا يستقيم بالنسبة لموضوعات المنطق الطبيعي، حيث إن هذه الموضوعات، حسب جريز، عبارة عن مضاهيم (Notions) يتم التعبير عنها بواسطة اسم مشترك، أي أنها "أنظمة من التمثلات المركبة والخصائص الفيزيائية والثقافية"، التي ثقفها الفرد من داخل ثقافته (1).

⁽¹⁾ جريز (1996) ص: 97 ، وتوبي لحسن (2014) ص:97

⁽²⁾ جريز (1990) ص: 22

ــــــ الحجاج والبنية المعرفية

ينهض الحجاج على منطق طبيعي أو "استدلالات طبيعية"، ويصعب دراستها بمعزل عن المقام التخاطبي، الذي يُخول الوصول إلى المُضمر أو المطوى في القول⁽¹⁾. كها أن من بين ما يتسم به المنطق الطبيعي أنه يستحضر البعد التكلمي، فجريان التفاصل الحجاجي بين الأطراف يقود إلى سعي كل طرف إلى إثبات ذاته في علاقته مع الأخرين، فالمتكلم يظل "دائها حاضرا في كلامه، حضورا يسمع له بتلوينه وتعديله، تبعا لمقتضيات مخاطبته للغير، فيكون كلامه من هذه الجهة كلاما مفتوحا"(2).

إن ما يُميز الحجاج كون مُحدداته الجوهرية لا ترتبط بسكله أو بنيته، كما أشرنا، وإنها ترتبط بمقتضيات المقام التواصلي الذي أنتج داخله، وبحضور الدوات الفاعلة والمتفاعلة. فلا "نكون في الخطاب الحجاجي أمام خطاب تدليلي ينظر في صفات بعض المواضيع وفي المعارف... بقدر ما نكون أمام خطاب يُتيح لنا الوقوف على نوعين من المعارف والمملومات:

فنحن نستفيد من معلومات عائدة إلى الإخبار عن أشياء العالم الذي نتحدث عنها باعتبارها عناصر له.

ونستفيد أيضا من معلومات عائدة إلى الإخبار عن المذوات، وهي تتحدث عن عالمها الخاص بطريقة من الطرق التي ارتمضتها،

⁽¹⁾ جريز (1996) ص: 108

⁽²⁾ حر النقاري (1997) ص: 475

_____ الفصل الثاني: الحجاج: من المقاربة اللسانية إلى المنطقية _____

والعالم الذي تتحدث عنه الفوات يكون عالما لها، يتمظهر في الخطابات الحجاجية لهذه الفوات، وعالما يهم فيه تعلقه بالعمل، إذ المقصود من الخطاب الحجاجي هو المخاطب به بصفة عامة، وعمل المخاطب به بصفة خاصة المدار.

نخلص عا تقدم إلى أن "التداوليات المدعة" عالجت الحجاج من زاوية لسانية، واعتبرته وظيفة أساس للغة الطبيعية، وقدمت وصفا من داخل اللغة، مركزة على تمظهرات الحجاج المختلفة، كالروابط الحجاجية. وهي بهذا تشترك مع نظرية المنطق الطبيعي لجريز، حينها تنطلق من الخطاب الطبيعي وتعتبره أساسا لاستجلاء خصوصية السلوك الحجاجي، وتنظر إلى هذا الأخير على أساس أنه تجلل للمنطق الطبيعي، وتسعى إلى رصد ضوابطه وآليات، مستحضرة الأبعاد التفاعلية والاعتبارات التداولية.

⁽¹⁾ حمو النقاري (1997) ص: 475-476

____ الحجاج والبنية المرفية

الفصل الثالث



لسسانيات النص والنمط الحجاجي

إذا كان من المطلوب في الأبحاث العلمية تحديد بجال الدراسة بدقة، والتوسل بشبكة مفاهيمية وظيفية، تسمح بمقاربة الظواهر المدروسة، فإن الأبحاث التي عالجت النص وأنهاط النصوص، في العقود الأخيرة لم تخرج عن هذه القاعدة. لقد استأثرت ثنائيات الدال والمدلول بانشغالات علياء اللغة عند ظهور اللسانيات، وانصرف جهدهم، في البداية، إلى نظام اللغة، معتمدين على وحدة الجملة، غير أنه حدث تحول في توجهات العديد من اللسانيين، فلم يعد الدرس اللغوي منحصرا في هذه الوحدة (الجملة)، وإنها امتد أيضا إلى مجال النص. عمل العديد من الباحثين على إعداد جهاز واصف يتعدى نظاق وحدة الجملة، مُستدلين على شرعيته، ومدافعين على قوته الوصفية والتفسيرية، مدعين أنه يقوى على تقديم أوصاف دقيقة للنص من حيث الإنتاج والفهم والتذكر.

ومن جملة القضايا التي حظيت بنصيب وافر من أبحاثهم تنميط النصوص، ورصد محدات دقيقة، تسمح برسم السيات المائزة الأنواعها، ومن ضمنها النص الحجاجي.

لسانيات النس: الموضوع والنهج

ظل الدرس اللغوي القديم والحديث يتخذ الجملة موضوعا له، فسعى عبر قرون عديدة إلى الكشف عن مكوناتها، وبيان القواعد التي تنتظمها، كما عمل على تصنيفها. تُرسم معالم الجملة على أساس ضابط استيفاء المعنى (1)، وقد تُحدد انطلاقا من مستوين: أحدهما، بتصل بالشكل، والآخر يرتبط بالمعنى (2). وفي

 ⁽¹⁾ ابن هشام الأنصاري، مغني اللبيب عن كتب الأعاريب تحقيق: سازن
 المبارك دار الفكر بدمشق.. 2/374

 ⁽²⁾ ابن يعيش، شرح المفصل، تحقيق إيميل يعقوب دار الكتب العلمية.
 (2001) 1/20

^{.....} القصل الثالث: لسانيات النص والتمط الجاجي

مقابل ذلك قد تُقترن فقط بمُحدد شكلي⁽¹⁾. في حين جعل "نحو النص" أس اهتهامه دراسة وحدة النص. غير أن ثمة إشكالا يُطرح من زاويتين: الأولى، تخص طبيعة المنهج، والثانية تتعلق بخصوصية الموضوع. فعلى مستوى طبيعة المنهج، يُثار نقاش اصطلاحي حول التسمية الملائمة للمقاربة: هل يرد الحديث عن "نحو النص" أم السانيات الخطاب"؟ وما العلاقة التي تربط الخلا المعرفي بنحو الجملة؟

أما على مستوى الموضوع، فيُشار نقـاش حــول ماهيــة الــنص، وكذا المُحددات التي تكشف عن خصوصيته.

على المستوى المنهجي يُلاحسظ تباين في الاستعبال الاصطلاحي، إذ يرفض البعض توظيف مفهوم "نحو المنص"، لكونه يُسيء إلى دلالة النحو نفسه. في هذا السياق، يستدل ورت بول (2) (1983) Werth Paul نظريا على هذا الاعتراض، مبينا أن الآلة الواصفة، المعتمدة في النظرية اللسانية، تُفَرَق بين كفايتين:

الأولى، كفاية توليدية ضعيفة؛ والثانية، كفاية توليدية قوية.

⁽²⁾ Paul Werth (1984) Focus, coherence and emphasis. London: Croom Helm.

تروم الكفاية الأولى توليد كل، وفقط، الجمل النحوية للغة معينة. بينها تُولد الكفاية الثانية كل، وفقط، الأوصاف البنيوية الصحيحة.

وبموجب هذا المنطلق، فإن النحو مطالب بالاطلاع بالمهمة الثانية. كما يستحيل قيام "نحو النص"، لتعذر توليد أوصاف بنيوية صحيحة للنصوص، فتوليد نصوص مقبولة، يتم بموجب "نحو الجملة!"، وبمراعاة القيود الموضوعة لوصل الجمل بعضها ببعض. كما يُبين وورت (1983م)، في هذا الخصوص، أن المجال الطبيعي للنحو ليس الجملة، وإنها الخطاب. وقيام نحو الخطاب رهين، قبل كل شيء، بالبحث عن طريقة ملائمة تُخُول تقويم كفايته النحوية.

تقوى أنحاء الجملة على تقديم أوصاف ملائمة لكل أصناف الجمل، لكنها تعجز، بالمقابل، عن الإحاطة بطبيعة التعالق القائم بين الجمل بعضها مع بعض داخل الخطاب. ومن الطبيعي أن ينشأ هذا العجز لاختلاف "قيام" الجملة عن نظيره في الخطاب، ذلك أن هسذا الأخسير لا يتحسد عسلى أسساس مفهسوم "التحويسة" (Grammaticalité)، الذي نركن إليه لتقسويم الجمل تركيبيا وصرفيا، وإنها بموجب مبدأ دلالي: مبدأ الترابط. كها أن من مظاهر قصور الجهاز الوصفي لنحو الجملة كونه يستعصي عليه معالجة بعض الظواهر اللغوية وتفسيرها، أي التي تتعدى حيز الجملة بعض الظواهر اللغوية وتفسيرها، أي التي تتعدى حيز الجملة

كالمائدية والضيائر المُعرفة... إلخ⁽¹⁾، ذلك أن هذه الظواهر يصعب إصدار أحكام بخصوص قيامها النحوي، انطلاقا مفهوم "النحوية"، لأن هذا المحدد عادة ما يُحصر في المجالين التركيبي والصرفي. بهذا أضحت الحاجة ماسة إلى مقولات وصفية، ترصد "البنية الكلية الموحدة" (Globally Unifying structure) للنصوص.

في ضوء هذه الاعتبارات أصبحت النظرية اللسانية، حسب فان ديك (1972م)، مُطالبة بجعل مدار الاهتهام يتجه إلى النص، باعتباره موضوعا مجردا وصوريا. إنه "ينزل منزلة بنية تحتية للخطابات" (2). وعلى أساس هذا المنطلق بدأت مهام اللساني تتحدد أساسا في رصد "العناصر القارة في جميع النصوص المنجزة، مهها كانت مقاماتها وتواريخها ومضامينها... فلا تهتم بالمضمون، وإنها تبحث في ما يكون به الملفوظ نصا ((3)).

والحقيقة أن الناظر في الخلفية التصورية التي شكلت منطلقا للسانيات النص يخرج بنتيجة مقتضاها أن النموذج التوليدي التحويلي مثل رافدا أساسا، إلا أنه أعيد النظر في الكثير من منطلقاته

Ehrlich.M (1994) Mémoire et compréhension du langage.
 Presses Universitaires de Lille. Paris. P:63.

⁽²⁾ Van Dijk.T.A (1972) Some aspects of text grammars. The Hague. Mouton. P:5.

⁽³⁾ الأزهر الزناد (1993) ص. 18

_____ الحجاج والبنية المرفية ____

التصورية، وفي الحمولة الدلالية لبعض المفاهيم، "كالكفاية اللغوية". لم تعد هذه الأخيرة محصورة في نطاق الجملة المفردة، ولهذا استُعيض عنها بمفهوم "الكفاية النصية"، لأنه يسد نقائصها، فغدا يُحيل على قدرة المتكلم على إنتاج وتأويل خطابات غير نهائية، وتمييز متواليات الجمل المقبولة (المنسجمة) عن المتواليات غير المقبولة، "والكشف عن تشابه الخطابات التي تختلف ظاهرا، وتمييز أنهاط النصوص وشرح الخطابات وتلخيصها "(1). وفي ضوء هذا المنظور أصبح التعامل مع المعطى اللغوي يتخذ طابعا شموليا، لأن الجهاز الواصف للسانيات النص يطلع بمهمة توليد متواليات جملية عكيمة بنمطين من القيود:

- (أ) قيود كلية، تُتيح رصد الانسجام الدلالي للنبصوص، فيرد الحسديث هنا عسن بنية نصية كبرى (Macro) structure
- (ب) وقيود محلية تعمل داخل الجمل (Interphrase) وتهتم بالعلاقات المباشرة التي تنتظم الجمل (2)، وتُسمى بالبنية الصغرى (Micro structure).

Eisenberg. (1972) "La grammaîre de texte en Pays de langue Allemande" in. Langages N°:26. P:61-62.

_____ الفصل الثالث: لمانيات النص والنمط الحجاجي _

⁽¹⁾ ايرليش (1994) ص:64.

⁽²⁾ Van Dijk. T.A (1977) Text and context. Longman. London. P:28.

يرتكز الجهاز النحوي لهذا النموذج، على مكونات ثلاثة، تنظمها علاقة متبادلة: المكون التركيبي (والصرف- صواتي)، (1) الذي يبحث في شروط قيام الأقوال. في حين يرصد المكون الدلالي معاني الأقوال، ويُسند المعاني إلى "أشكال" معينة، ويبحث كذلك في شروط الإحالة. إن هذين المستويين، في رأي فان ديك أوسعا للعمل صحبة مكون تداولي، مهمته الأساس وصف وتحديد تلاؤم الأقوال مع سياقها التواصلي (2).

لا تقف وظيفته عند حدود تخصيص شروط تلاؤم الجمل، بل يُعين أيضا، شروط تلاؤم الخطاب، حيث يُنيط عناية خاصة، بطرق نجاح الفعل اللغوي. كما يتكفل بصورنة شروط توالي الأقوال، داخل أوضاع مقامية. إن المقام التواصلي، من منظور هذا الاتجاه، واقع تجريبي، يضم العديد من الوقائع، مثل درجة الحرارة وطول المتكلم ولون الشعر... إلخ، ولا ترتبط نسقيا بالأقوال. لذا فإن السياق يُجرد المقام من كل معطى فيزيائي خارجي.

⁽¹⁾ لم يبحث فان ديك (1977) في الخمصائص (المصرفية - المصواتية)، وفي القواعد التركيبية للخطاب، وإنها قصر تحليله، فقط، على الظواهر الدلالية والتداولية للخطاب، بخلاف وورت (1983)، الذي خصص حيزا كبيرا لدراسة بعض المستويات الصواتية التي تعكسها بنية الخطاب، كالتوكيد (Emphasis) والتبر.

⁽²⁾ قان ديك (1977) ص. 2

⁻ الحجاج والبنية المرقية

يرصد فان ديك (1977م) الارتباط النسقي بين المكونيين الدلالي والتداولي، مُبينا أن الظاهرة التي قد توصف وصفا دلاليا، يُمكن، بالمقابل، أن توصف تداوليا.

والحقيقة أن هذا النصوذج ينهج سبيل بعض المقارسات الصورية (۱) التي لا تُرجع تأويل الأقوال إلى الخصائص اللغوية، الملازمة للجملة، بالمعنى التقليدي، بل تنص على أن النحو يجب أن يُوسَّع، ليشمل مكونا تداوليا، يعمل صحبة المكونيين: التركيبي والصواتي، لكي يقوى على تفسير قيام الخطاب. فضلا عن ذلك تضم لسانيات النص أيضا "بنيات معرفية" وتصورية في قلب جهازها الواصف، لأنه من الصعب فصل البنية المعرفية عن المعنى المعجمي للوحدة اللغوية (2). بمعنى آخر، على النظرية الدلالية تفسير كيفية تشغيل المعارف، لحظة تأويل فتوالية خطابية.

وتجدر الإشارة إلى أنه صبغ مفهوم "الإطار"، داخل حقل العلوم المعرفية، ونظرية الدذكاء الاصطناعي (Artificial) للعلوم المعرفية والتصورية، وهو (intellegence) للدلالة على البنيتين المعرفية والتصورية، وهو مفهوم يُسهم في اتساق الخطاب. ويرى فان ديك (1977م)، في هذا الخصوص، أن الجمل المتحققة تستدعي تخصيص بنياتها الذهنية، من حيث المعرفة والأغراض والمقاصد:

⁽¹⁾ انظر کازدر .ج (1979) Gasdar.G

⁽²⁾ انظر فان دیك (1977) ص. 3

- أ. معرفة العوالم التي بموجبها يتم تأويل الأقوال.
 - 2. معرفة الحالات السياقية.
- 3. معرفة استعمالات اللغة وقواعدها والاستعمالات الممكنة لهذه القواعد، إضافة إلى معرفة الأنساق الأخرى من المواضعات التفاعلية: فبدون هذه المعرفة لا يمكن للمتكلم والمخاطب، على التوالي، إنتاج أو تأويل أي قول، وبدون هذه المعرفة، أيضا، يتعذر على المشاركين معرفة عجرى الحديث.

النص والخطاب

يُفرق فان ديك (1977م) بين النص والخطاب على أساس أن النص سلسلة جلية، بينها الخطاب سلسلة قولية، يخفع الشاني لأوضاع حالية، في زمن فعلي. أما الأول فيُعد تمشيلا رمزيا بجردا، يمكن صورنته على النحو الآتي (4):

إن الخطاب سلسلة من القيضايا(2)، مُحتواها ليس عبشواتيا،

ـ الحجاج والبنية المعرفية .

 ⁽¹⁾ ترمز العلامة (+) إلى أحد الروابط المنطقية أو التداولية (كالواو والفاء...)
 وثرمز (ق) إلى قضية معينة.

⁽²⁾ المراد بالقضية ليس بالمعنى المنطقي الكلاسيكي الـذي يُحددها بموجب شروط الصدق، وإنها المقصود "الوحدة التصورية" (Conceptual unit). لمزيد من التقصيل انظر ماكاولي (1981) Mc Cawly

ولكنها متآخية فيها بينها تآخيا داخليا محكها. يُسعفنا مبدأ التآخي أو الترابط، في الحكم على سلسلة جملية بِقيامها أو عدم قيامها. بمعنى آخر، إذا كان المتكلم الفطري باستطاعته الحكم على جمل بمقبوليتها أو بنحويتها، فإنه بإمكانه إصدار أحكام حول نصية الخطاب. فبمقدوره الحكم على سلسلة جملية ما إذا كانت نصا مترابطا أو قائمة عشوائية، انطلاقا من مبدأ الترابط إلا أن نحو الخطاب مجبر على العمل وفق قواعد احتمالية (1).

خصائص الخطاب

يمكن إجمال أهم خصائص الخطاب في النقط الآتية:

- يضم الخطاب، في الغالب الأعم، روابط إحالية، وإن كانت لا تتحقق، أحيانا، بشكل صريح. ولا يخرج هذا المستوى عن مقولة "الاتساق" المحددة من قبل هاليداي وحسن (1976م) التي تشمل مظاهر متنوعة: الضيائر والمركبات الاسمية المعرفة والحذف والتوكيد... إلى إلا أن وورت (1983م) يستبدل مفهوم العائدية، التي يعددها ظاهرة دلالية، بمفهوم "الاتساق".
- يحتوي الخطاب أيضا على روابط "تضامية"، تنضطلع بمهمة ربط معاني الوحدات المعجمية بعضها ببعض، حيث تُشكل

..... الفصل الثالث: لسانيات النص والنمط الحجاجي

⁽¹⁾ المراد بالقواعد الاحتمالية، اعتماد المُخاطَب في تقويم الخطاب على سياقات خارج- لغوية، تظل من باب الاحتمال فيتتقيى، من مجموعها، السياق المناسب.

سلسلة تضامية غير مقيدة بالوحدات التركيبية: فالمعنى المعجمي لكلمة (نهار) قد يرتبط مع كلمة (الضوء) والعكس صحيح. إن القيود الموضوعة على التضام ذات طبيعة دلالية بخلاف ما يذهب إليه شومسكي في إطار النظرية المعيار والنظرية المعيار الموسعة (11) غندما يعالج المعطى نفسه، بموجب قيود الانتقاء، ويُعدها قيودا موضوعية للتأليف والتأويل، ويرى أنها ذات طبيعة تركيبية.

- تنتظم الخطاب علاقات قضوية بين الوحدات المعجمية.
- يرتبط الخطاب بمجال المعرفة التداولية، حيث تنتظم الخطاب والسياق علاقة داخلية. وللتعبير عن هذه الخاصية، يتوسل بمفهوم "الملاءمة"، الذي يُشير إلى العلاقة الحاصلة بين القضية المتلفظ بها و"الخلفية المشتركة" (Common ground). (Equivalence) تتأسس هذه العلاقة جزئيا على التكافؤ (Equivalence)

مسممس الحجاج والبتية المرفية مسمسم والبيت المرفية والبيت والبيت المرفية والبيت المرفية والبيت والبيت المرفية والبيت والبيت والبيت المرفية والبيت و

⁽¹⁾ يُراد بالنظرية المعيار مقترحي كاتس وبوسطال (1964) وشومسكي (1965)، حيث أعيد النظر في الأفكار الواردة في عمل شومسكي (1965)، خاصة ما يتعلق بالعنصر الأساس من المكون التركيبي. وبالمقابل بينت النظرية المعيار الموسعة، قصور النظرية المعيار، في خصوص التأويل الدلالي، إذ إن هذا الأخير لا يتحدد دائيا، انطلاقا من البنية العميقة، فثمة ظواهر لغوية كالتبثير لا يمكن رصدها إلا بالاستعانة بالبنية السطحية للنحو، المحققة صواتيا.

 ⁽²⁾ يُقسط بالخلفية المشتركة، عالم أو سلسلة من العوالم تشمل كمل الموضوعات (Objets) والأحداث والحالات والتعالفات المضرورية، قصد فهم خطاب معطى.

أو التضمين (Inclusion) أو الاستلزام (Implicature) ... إلخ.

الخطاب والسياق المقامي

يبرهن وورت (1983م) عن صعوبة وجود مكون محكم السد، أي الاستدلال على ورود فرضية "استقلالية التركيب(1) (Autonomous Syntaxe)، ذلك أن الجمل جميعها، متأثرة بالسياقات التي أجريت داخلها، الأمر الذي يستدعي ربط القواعد النحوية بالإخبار السياقي. فها المقصود بهذا الإخبار وما دوره في العملية الانسجامية؟

إذا كانت النظرية التوليدية تروم وصف الجمل "النحوية" ورصد الخصائص المتصلة بالذاكرة الإنسانية، فإن لسانيات الخطاب تستهدف وضع نظرية "كلية للمقام"، تُراعي الجوانب التصورية في الفهم والإنتاج اللغويين، وتسعى إلى دراسة الخصائص المعرفية الإنسانية. ويرجع سبب تبني هذا الموقف، كون السياق المقامي مشروطا بإبراز مستويين لغويين: مستوى الإنتاج ومستوى الفهم،

⁽¹⁾ هي فرضية دافع عنها شومسكي (1965) وتنص عبلى أنسه يجب فعمل المكون التركيبي عن المكون الدلالي، حيث إن للأول أهمية بالغة، فهمو المعتبر في تحديد لحن الأقوال. ويناء عبلى هذا التصور اعتبر شومسكي قواعد الانتقاء (Selectionnelle)، التي تتكفل بتحديد الصفات المماوقة للفعل، ذات طبيعة تركيبية.

وقد لوحظ، في هذا الخصوص، أنها لا يتطابقان في كثير من الحالات⁽¹⁾.

ولما كان المقام التواصلي، كما سبقت الإنسارة إلى ذلك، واقعا تجريبيا وجزءا من "العالم الفعلي"، يضم عددا كبيرا من الوقائع، فإن فان ديك (1977م)، يوثر استخدام مفهوم "السياق" بديلا عنه، إذ يشمل كلام المشاركين وبنياتهم الداخلية (الاعتقادات والأهداف والمقاصد والمعارف...إلخ) والأفعال وبنياتها، ثم الخصائص الزمنية والمكانية.

والجدير بالذكر أن مجموعة من الأبحاث سعت إلى الإحاطة ببنية المقامات، وربطتها بشكل خوارزمي (Algorithmique) بالمتواليات اللغوية، وانطلقت في تحليلها من مسلمة، فحواها أن الإخبار الموسوعي، الموجود في ذاكرة الفرد، منظم في شكل قطع إخبارية.

استُبِدت هذه الفكرة من نظرية "الذكاء الاصطناعي"، ونُظر إليها بطرق مختلفة، سواء بموجب مفهوم "المدونات" (Scripts)

ـ الحجاج والبثية المعرفية ـ

⁽¹⁾ يسسوق وورت (1983) احتجاجها على عدم ورود مفهوم (المقسام التواصلية، يختلفون في تحديد التواصلية، يختلفون في تحديد مكوناته الرئيسة. فقا السب، يُفضل مفهوم "المقام الممكن" (Possible)، ويُراد به الاحتمالات المستمرة التي لا تتوقف، إلا بموجب "مصفاة" التجربة الشخصية للمشاركين.

مسع شيانك وأبليسن (1977م) Schank and Abelson (1977 أو الخطاطية " Schank المسع كينستش (1977م) Kintsch أو الخطاطية " Sussman أو التستصميم (Plan) مسبع سوسسيان (1973م) (Sussman ، أو "الأطر" مع منسكي (1975م) Minsky.

استحضر الكثير من المهتمين بالتأويل الخطابي نتائج هذه الأبحاث، إذ سعى سامت وشانك (1984م) إلى تفسير الانسجام النصي، معتمدا على مفهوم "المدونة"، من حيث كونها شبكة من

 (1) غدا مدلوله يُحيل على تتابع الأحداث بشكل مقنن، الأمر الذي يُحيح فهم طرق ارتباط الأحداث المختلفة، كالعلاقة السببية، التي تستظم أحداث القصة. ألان بونيه (1985) ص. 98-99

(2) استخدم مفهوم الخطاطة للدلالة على البنيات المعرفية، التي قد تكون ذات طبيعة عرفية، ويضم مجموعة من العناصر الثابتة"، تمكن من تأويل تجربة بطريقة ثابتة، مثال ذلك الأفكار العنصرية المسبقة التي يكونها المرء حول جنس بشرى. (براون ويول (1983) ص. 24.

(3) يُستخدم مفهوم التصميم لوصف عدد تصاميم العمل، قصد تحقيق هدف عدد سلفا، ويُمكن هذا المفهوم من فهم العبارات غير المرتبطة سطحيا، فالعبارتان (1) و(2) غير مرتبطتين ظاهريا:

1. كانت هند جائمة

2.مدت بدها لتناول دليل ميشلين.

فليس للعبارة الثانية أي معتى "إلا بقدر ما تلعب من دور في تحديد تصميم العمل الذي يمكن استنتاجه من العبارة الأولى. ألان بونييه (1985) ص. 103-105 وفــــودور (1983) Fodor.J ص. 149 وبلاكمور (1987) ص. 56-57

التبعية التصورية، تطلع بمهمة معالقة الأحداث الواردة في النص، في حين اعتمد فان ديك (1977م) على مفهوم "الإطار" بغية تفسير، ما يعرف "بالبنية الكبرى" للنص: فعندما نواجه وضعا جديدا، تنتقى من ذاكرتنا، "بنية أساس تُسمى إطارا"، تضم معطيات، غُول تمثيل مواضيع "منمذجة". بمعنى آخر، إن "الأطر عناصر من المعرفة التصورية... وتمثيلات للعالم، غُول لنا تحقيق أفعال تصورية أساس، كالتقبل والفهم اللغويين والأفعال "(1). إن إطار "السوق" مثلا، يُحدَّد بموجب الوحدات الدالة على مجرى الأحداث، أو مجرى الأفعال التي تشمل مختلف المواضيع والأشخاص والخصائص والحصائص

وتتحدد وظيفة "الإطار" في الاستدلالات والترابطات التي يُقيمها المخاطب بين أجزاء النص، مما يُسهل عملية التأويل.

يميز، في هـذا الخـصوص، فـان ديـك ونـتش (1983م) بـين نوعين أساسيين من الاستدلالات، نتوسل بها في فهم النص:

الاستدلالات الاتسصالية (Bridging inference) وهسي استدلالات تضمن للنص اتساقه على المستوى النفسي، وتخص المظاهر السياقية الضرورية، وهي غير معطاة داخل النص، كأن نربط، مثلا الجملة (5) ب(6):

⁽¹⁾ فأن ديك (1977) ص. 21.

ــ الحجاج والبنية المعرفية ـــ

- (5) أدى خالد ثمن كتبه.
 - (6) لخالد نقود كافية.
- الاستدلالات الإعدادية (Elaborative inferences): تحصل حينها نربط إخبارا مقدما بإطار معرفي سابق، يُخول إما تخصيص المظاهر المتنبأ بها، انطلاقا من النص، أو يُعيد ربط النص بمظاهر مختلفة، لا تستحضر في النص بطريقة مباشرة.

غير أن المقاربات اللسانية النصية التي اعتمدت مفهومي الإطار أو المشهد لم تسلم من بعض الاعتراضات، لعل أهمها ما يورده بلاكمور (1987م) حينها يُقر بأنه من الصعب إدراك: كيف تُسهم "الأطر" في نظام الخطاب وتأويله؟

فإذا أخذنا القول (7) الذي أُنتِج أثناء وجبة الإفطار، فقد نؤوله على أساس الإخبار النموذجي حول السمك، أو على أساس الإخبار المتعلق "بالعدسة" أو بناء على الإخبار غير النموذجي للمتكلم، القاضي بعدم حبه للسمك.

يُبين هذا المثال، بوضوح، حجم المشاكل التي تعترض هذه المقاربة في تأويل الخطاب، ذلك أن الإطار الواحد قد يتضمن حجها كبيرا من الإخبار النموذجي، يسهل تمثيله في قائمة طويلة. فمثلا إذا أخذنا إطار "الاستعانة بالعدسة"، قد نستمر في جرد قائمة إضافية من الإخبار النموذجي، كمعرفة أن للسمك زعانف، وأنه يسبح في

الماء... إلخ مما يجعلنا نواجه مشكلا صعبا، نصوغه على النحو الآتي: كيف ينتقي المخاطَب، من مجموع قطع معارفه، إخبارا خاصًا؟

تُؤاخذ هذه المقاربة من جهة افتقادها لقيود حول الانتقاء السياقي⁽¹⁾، ذلك أن هذه الأخيرة تطلع بدور رئيس في ضبط العملية التأويلية: فالنص قد يُحول للمخاطب التعامل مع عدد من القطع المعرفية (الإخبار) لا تفيد العملية التأويلية في شيء، وما أدل على ذلك المعارف النموذجية، التي تخص السمك.

وتجدر الإشارة إلى أن المقاربة المذكورة تحصر وظيفة السياق، في توطيد العلاقات الانسجامية، الأمر الذي يسهل دحضه، لأن الخطاب يتضمن، في كثير من الأحيان، أقوالا لا تُظهر علاقات انسجامية، وهي على الرغم من ذلك تبقى مفهومة بصورة كاملة من لدن المخاطب، حيث تقدم إخبارا سياقيا ملائها.

مبدأ التزابط

إذا كان قيام الخطاب يتحدد انطلاقا من العلاقات الترابطية التي تنتظم قضيتين أو أكثر، فإن فان ديك (1977م) حاول رصد الشروط العامة التي ينهض عليها هذا الترابط، حيث لخصها في (2):

 ⁽¹⁾ المراد بالانتقاء السياقي، اختيار المخاطب إخبارا خاصا، من فاكرته
 التصورية، يُتبح تأويل "مفهوم" معين.

⁽²⁾ فان ديك (1977) ص. 45 وعمد الخطابي (1988)

العلاقة بين معاني الكليات: فإذا أخذنا الجملة (8) سنجد أن مفردة أعزب تتضمن المعنى (غير متزوج)، وبهذا تحصل آصرة معنوية بين الكلمتين، غير أن هذا الشرط يظل في حاجة ماسة إلى بديل آخر، لأن العلاقة بين معاني الكليات قد تكون واردة، وعلى الرغم من ذلك يفتقر الخطاب إلى وشائج قوية تربط نسيجه.

(8) جون أعزب، إذن فهو غير متزوج

يقدم فان ديك مثالا مضادا (9) يفتقد إلى علاقة ترابطية، مع حضور الخاصية المنطقية التي تمثلها (8)، فيمشل ذلك داعيا إلى الاعتماد على شرط آخر، يُعرف "بالتطابق الإحالى".

(10) جون أعزب، إذن فبيتر غير متزوج

التطابق الإحالي: المرادب أن يكون للمحال إليه (الشريك الإحالي) استمرار، داخل مساق الخطاب، إلا أن هذا الشرط يدحظه الباحث، بحجة وجود جمل تخضع لهذا الضابط، لكنها تفتقد إلى المقبولية، مثل الجملة الآثية:

(11) جون أعزب، إذن فقد اشترى كثيرا من الأسطوانات.

فعلى الرغم من حصول التطابق الإحالي بين الجملتين لا نفهم نمط العلاقة القائمة بين واقع كون (جون) أعرب، وواقع شرائه كثيرا من الأسطوانات، وهذا يقتضي الاستناد إلى شرط "تعالق الوقائع".

- شرط تعالق الوقائع: يقضي هذا الشرط بحصول تناسب بين الوقائع التي تتضمنها كل جملة، ويضم شروطا فرعية، كسرط الترتيب الزمني، الذي بخرقه، تترتب عنه جمل ذات مقبولية دنيا، كما يظهر من الجملة (12):
- (12) بالأمس كان الطقس حارا جدا، فذهبنا إلى الشاطئ الأسبوع الماضي.

يستدعي شرط الترتيب الزمني قيدا آخر، يتحدد أساسا في ضرورة ائتلاف الجمل على مستوى نمط العوالم المشار إليها، فقد توجد جمل تحترم مبدأ الترتيب الزمني، ولكنها تختلف من حيث نمط العوالم المحال عليها. ولعل أبلغ مشال هو المتوالية الجملية (13) التي تضم عالمين: عالم الفعل وعالم الحلم.

(13) حلمت أن الطقس حار جداء فذهبت إلى الشاطئ.

نحتاج بذلك إلى شرط آخر وهو:(١)

- تعالق العوالم الممكنة: ويقضي بوجوب ارتباط وقائع الجمل أو القضايا فيها بينها بموجب علاقة محددة، أو حصول تماشل فيها بينها على مستوى الأنشطة. يطلق فان ديك (1977م) على شرط "تعالق الوقائع" مفهوم "محور التخاطب". ولا يمكن أن يرد الحديث عن محور الخطاب في إطار جملة مفردة، ولكن في علاقتها بباقي الجمل.

(1) فان ديك (1977) ص. 48

إذا كانت المهمة المتوطة بجهاز النحو التوليدي تتحدد في توليد "بنيات تحتية" للجمل، فإن جهاز "نحو النص" يطلع بتوليد بنيات تحتية للمتواليات الجملية، إذ تحكم هذه الأخيرة مجموعة من الضوابط أو القيود، إما قيود محلية، كقيد "الانسجام المحلي"، تجعل علاقة العنصر المقدم بالعنصر المؤخر علاقة مباشرة ومتجاورة (كالعائدية مثلا)، وإما قيود كلية، كقيد الانسجام الكلي، تجرى على المتواليات الاشتقاقية (1).

فصل قان ديك (1977م) في هذه القيود، وبسط أهمها في إطار تحليله لمقاطع من رواية بوليسية، نكتفي بعرض أهمها:

- قيد التطابق الذاتي، سواء أكان تطابقا كليا، كأن نتوسل بضمير
 يُحيل على اسم علم، أم تطابقا غير مباشر، كالتطابق بين
 (الغرفة) و(مكتب العمل).
- قيد النطابق الجزئي، يسمل: "التضمين"، و"العضوية"، و"علاقة الجزء بالكل"، ثم "الملكية".
- قيد معرفي (الإطار)، باعتباره يُحيل على الحالة العادية المفترضة للعوالم، ويعني به أن توقعاتنا للبنيات الدلالية الخطابية تُحددها معرفتنا حول بنية العوالم بشكل عام، والواقعات ومجرى

⁽¹⁾ فان ديك (1973) ص. 128 و(1977) ص.98.

الأحداث بشكل خاص. ويندرج، أيضا، في إطاره قيد الإطار، من جهة كونه قيدا مكملا يخص مجموع القنضايا التي تُميز معرفتنا حول المقام. بمعنى آخر يُعد "الإطار" جملة من التمثيلات الجاهزة حول الموضوعات داخل مقام معطى.

- قيد التطابق الإحالي.
- قيد محو الخطاب، ويرصد بموجبه التحولات التي تعتري عالم النص، الذي هو تمثيل للبؤرة الإدراكية للمشاركين داخل خطاب ما.

تصنيف النصوص

من المعلوم أن الدرسين اللغويين: القديم والحديث قد عملا على تقديم أوصاف للجملة، حيث استند اللغويون إلى معايير لغوية صرفة للتمييز بين عدة أنواع جملية: "اسمية" و"فعلية" و"بسيطة" و"مركبة". لكن اللافت للانتباه أن لسانيات النص اتجه مجال وصفها صوب النص، وعلى أسس مختلفة، من منطلق أن المتكلم يستضمر كفاية عامة، لا تقف عند المستوى التركيبي للجمل ولا

الدلالي للقضايا، وإنها تتحدد أيضا في قدرة المتكلم على تعرف أنواع النصوص (حجاجي وصفي، سردي...). وتظهر هدده القدرة بشكل جلي أثناء استراتيجية القراءة أو الإنتاج.

من منظور علم النفس المعرفي، فإن إقامة تمييز بين أنهاط النصوص يستمد مرجعيته من "تنوع الأنشطة المعتمدة في معالجة النصوص. إن عملية تصنيف النصوص تستهدف أساسا تخصيص كيفية فهم مختلف الأنهاط الخطابية، وتذكرها وإنتاجها، بمعنى آخر، ثراعى الأنشطة المعرفية المتوسل بها في مختلف أنهاط النصوص"(1).

غير أن الحديث عن تنميط النصوص يستدعي أولا تقديم إضاءة مفهومية حول العلاقة التي تستظم السص بالخطاب. لقد حرص نُحاة السنص على استجلاء العلاقة بينهها، مستندين إلى مقسولتي شومسكي (مقدرة/ إنجاز): فإذا كانت عناية النحو التوليدي تنصرف، أساسا، إلى الكفاية اللغوية باعتبارها جملة من القواعد المستبطنة في ذاكرة المتكلم، فإن نحاة السنص سلكوا المسلك نفسه، حيث أناطوا عنايتهم بالنص وبأناطه وخصائعصه المميزة، لأن "تنميط النصوص جزء من النشاط المعرفي العفوي للمتكلمين" والوعي بأناط النصوص يرشد إلى فهمها وغثلها، بها أنه جزء من الكفاية النصية.

Pierre Croirier, et (al) (1996) Psycholinguistique textuelle.
 Université de Poitier. Armand.Colin. Paris. P:39.

⁽²⁾ أدام.ج.م (1992) ص:6

_____ القصل الثالث: لسانيات النص والنمط الحجاجي

ثمة حقيقة يجب التنبيه إليها هنا، وهي أن تنميط النـصوص لا يحظي باتفاق بين الدارسين وإنها يُشير خلاف حقيقيا، نظرا للاستنكاف الذي أبداه بعض اللسانيين حياله، معللين منطلق اتهم بأن عملية التصنيف تنطوي على غلو وحدس ذاتي. لقد سادت تقاليد تصنيفية ردحا من الزمن، فيصنفت النصوص على أساس المضمون، وقلها روعي معيار الشكل في هذا الفعل. وفي ضوء هذا المنطلق ساد تصنيف حرص على التمييز بين النصوص انطلاقا من الموضوع الذي يتمحور حوله النص، وبهذا تردد كثيرا التمييز بين. "الأدبي" و"السياسي" و"الفلسفي"... كما اعتُمد معيار الشكل بمفرده لإقامة تمييز بين النشر والسمعر داخيل مجال السنص الأدبى، فضلا عن ذلك عمل آخرون على المزاوجـة بـين معيـاري الـشكل أ والمضمون في الفعيل التبصنيفي، لكين بعقب مقارنية بين الفعيل التصنيفي داخل مجالي الجمل والنصوص يتبين أن هناك تفاوتا ملحوظا، على مستوى طبيعة المعايير المعتمدة في التصنيف، ذلك أنه في نحو الجملة تكون المعايير "أكثر قرارا وتجريدا من المعايير المعتمدة في تصنيف النصوص؛ وهذا التعدد يصود إلى تــداخل بـين . معايير علوم مختلفة، تلتقي في موضوع واحد هـو "الـنص"، وكـل ا واحد منها يرصد فيه شيئا ويُغَيِب من اهتهامه أشياء أخسرى، وهــذا ﴿ مدخل الضرورة في بناء علم مستقل متميز عن كمل علم آخمر همو ` "لسانيات النص" أو "نحو النصوص" في معنى النحو الواسع^(١). ﴿

الأزمر الزناد (1993) ص. 18

رفض الكثير من اللسانيين عمليات تصنيف النصوص، من منطلقات عديدة، حيث يسوق أدام.ج.م (1992م) Adam.J.M منطلقات عديدة، حيث يسوق أدام.ج.م (1992م) أنها لم تأت أحد المواقف المعترضة على هذه العملية، معللة ذلك بأنها لم تأت بكبير طائل "فالتصنيفات المرنة - التي تفرق، مثلا، بين الوصف والحكي والعرض والحجاج والتعليات - غير محيزة، ولا تقدم إلا إطارا مبها، لا يضمن أي تجانس وانتظام. أما التصنيفات التي تستهدف التجانس والدقة وبلوغ الأنباط الأحادية والشاملة، فإنها عبرة على الضياع في شعاب بدون حدود، حيث تصبح، بسرعة، غير قابلة للاستعبال... الأمر الذي يجرنا إلى الأطروحة الآتية: لا وجود لنظرية خطابية أو تصية عامة (1).

إذا كان لهذا الموقف مسوغاته النظرية، فشمة دواع تربوية تأتي عليه من الأساس بالنقض، أهمها أن المدرسة تعمل، في سن مبكرة، على دفع المتعلم إلى استضهار القدرة على "تحييز الأشكال الهندسية والمجموعات المنطقية "(2)، مع تصنيفها ومقارنتها. يلزم عن هذا النشاط التعليمي أن عملية التصنيف ليست خطوة حادثة، وإنها تطرحها المناهج التعليمية في سن متقدمة. لكن قد يُعترض على هذه المقايسة، لأن مجالي النصوص والأشكال الهندسية متعاندان، فللا

Adam.J.M (1992) Les textes: Types et prototypes. Nathan. Paris.P:6.

⁽²⁾ Claudine Garcia-Debanc (1989) «Le tri de textes: Modes d'emplois» In Pratiques; N°:6.

صلة تجمع بيسنها. يُزكي بارت. و(1981) Barthe.R هذا الاعتراض، مستدلا على أن كل نص يتفرد بخصائص محددة، لا تتوفر في غيره (1). وهذا الرأي، على جلال أهميته، قد يُرد لعدم إقامة فاصل دقيق بين النص والخطاب، حيث ينظر إلى الأول باعتباره "واقعا ماديا"، بينها الأورد، حسب اعتقادنا، أن ينطبق هذا الحكم على "الخطاب".

إن التنوع والاختلاف غير المحدود حقيقة واقعة تُقترن بالخطاب لا النص، إذ يمكن أن نَجرد لائحة طويلة جدا من الأنهاط الخطابية، ومنشأ ذلك أنها ترتبط بالمقاصد الإنجازية والمقامات التواصلية. ولكن في مقابل ذلك، يمكن أن نجرد لائحة محدودة من النصوص.

حاولت، في هذا السياق، بعض النظريات التداولية (الأفعال الكلامية نموذجا) رصد لاثحة من الأنباط الخطابية، مبرزة أن تعدد الأنواع الخطابية بتعدد المقاصد، فقد يستهدف الخطاب الوعد أو الوعيد أو الأمر أو الالتباس. (2) إلغ، وهي أطروحة تسعفنا في فهم تحققات النص المتعددة، بحسب الأوضاع التخاطبية، في حين فإن الحديث عن البنبات الداخلية للمكتوب، من غير استحسفار

ــــ الحجاج والبنية المعرفية

⁽¹⁾ Barthe.R (1981) Le grain de la Voix. Ed. Seuil. P:106-107.

⁽²⁾ Brassart.G.(1996) «Didactique de l'argumentation écrit: Approches psycho-cognitives», in, Argumentation; N°.10,P:71.

للاعتبارات المقامية، يجرنا إلى النص. يجب ألا يفهم عما تقدم، أن العلاقة بين المفهومين المذكورين قائمة على الاشتقاق، أي أن كسل نمط نصي قد تشتق منه صيغ خطابية، على نحو يراعى فيه مبدأ (التجانس)، فالأمر قد يخرج عن هذه القاعدة: فإذا كانت القاعدة العامة تقضي بأننا نُحقق "فعلا" (Acte) حجاجيا، توسلا بنص حجاجي، فقد يحصل أن يتحقق الفعل نفسه، ونحن نَركب مَطى نص سردي أو وصفي،

تنتفي الرؤية الأحادية في عملية تصنيف النصوص، بسبب اختلاف المنطلقات التصورية والأطر المرجعية المعتمدة، وفي هذا الخصوص يستعرض بتي جان (1989م) Petit Jean بعض الصيغ التي اعتمدت في التصنيف، ويختزلها في أربع صيغ:

- تصنيف على اساس تلفظي، وتسكل أعسال بنفنست الصيغة (Benvéniste 1966,1970) إطارا مرجعيا لهذه الصيغة التصنيفية، حيث اهتم بشكل أساس بتحليل العلاقات التي تنتظم المتكلم والمُخاطب، والإرساء الفضائي الزمني. كيا ركز على العمليات اللغوية، والموسومات التي تُقترن بالوضعية التلفظية للقول: الضهائر، الإشاريات، الزمن...(1).
- تصنيف على أساس تواصلي أو وظيفي، ومن أهم ممثلي هذا

..... القصل الثالث: لساتبات النص والنعط الحجاجي

Pierr Coirier , Daniel Gaonach et Jean-Michel Passerault (1996).P. 40

التوجه جاكبسون (1963م) Jakobson ، الذي انسغل بوظيفة المعلومة داخل وضعية الإنتاج الخطابي. وفي ضوء هذا المنطلق مينز بين ست وظائف أساس: الوظيفة المرجعية (الخطاب الإخباري...)، الوظيفة المتأثيرية Conative، التي تُركز على المُخاطب (الخطاب الأمري Injonctif)، الوظيفة اللغوية (Phatique) التي تعمل على ضيان استمرار العملية التواصلية (الموسومات الدالة على ضيان الارتباط بموضوع الحوار)، الوظيفة الميتالغوية، وتقوم على مراقبة استعال الشفرة التواصلية، والوظيفة الشعرية.

- تسصنيف على أسساس وضسعيات (Situationnelles) أو مؤسسات، وينطلق عمثلوه من مرجعيات سوسيولوجية، وفي ضوئها يُقيمون تمييزا بين الخطابات الإشهارية والدينية...
- تصنیف علی آساس البنیات المعرفیة، من أهم عثلیه ویسرلش
 Werlich (1975)

وبخصوص التصنيف الأخير، فإن خضوعه لشرط الملاءمة يستوجب مراصاة قيدين أساسيين: الأول، يقضي بأن اختلاف موضوعات النصوص ومضامينها ليس مانعا من عدم انتضامها وفق النمط نفسه، الأمر الذي يستوجب إعيال معالجة مُوحدة. أما القيد الثاني، فينص على أن النصوص التي تنتمي إلى فشات مختلفة، تقتضي الاستناد إلى معالجات مختلفة على الرغم من تطابق محتوياتها (فايول 1991م).

عندما نحكم على نبص بانتهائه إلى نميط محدد، فيإن المنظور المعرفي يُحتم علينا استحضار جملة من السيرورات، من قبيل:

- الخطاطـة الملائمـة للبنيــة العليــا (Shéma). (superstructural
- الخطاطات المعرفية العامنة (السببية وبنيات الحكي،
 البنيات المنطقية للخطاب العلمي، شدونات Scripts
 داخل أوضاف الأحداث...)...

رامت الكثير من الأعهال تقديم تصنيفات قاعدية لأنهاط النصوص، وعادة ما شكلت بعض الفرضيات المركزية نقطة انطلاقها، لعل أهمها أن استضهار الأفراد (أو الخبراء) لكفاية نصية تخول لهم تعرف أنهاط مختلفة من النصوص، بالنظر إلى خصائصها البنيوية العليا، حيث يستندون إلى "خطاطات نصية عليها نمطية" أثناء جريان معالجتهم المعرفية. يقترح جان ميشيل أدم (1985م)، في هذا الخصوص، ثمانية أنهاط نصية:

- النمط النصي السردي، والذي يتخذ عدة تمظهرات خطابية،
 كالرواية، والقصة، والخطابات الإشهارية...
 - النمط الوصفي.
 - النمط التفسيري.
 - النمط الحجاجي.
 - النمط الأمري (الذي يتحقق مثلا في وصفات الطبخ...).

...... الفصل الثالث: لسانيات النص والنمط الحجاجي

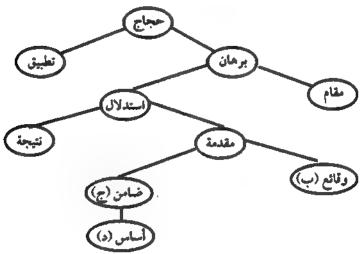
- الــنمط التــوقعي(Prédicatif)، (قــراءة الطــالع، النــشرة الجوية...).
 - النمط الحواري (الحوار الروائي، المسرح...).
- النمط البلاغي، تتحدد خصائصه على أساس جملة من القواعد
 النصية، ويندرج في إطاره الشعر، والأغاني، والشعائر
 التعبدية...

وبخصوص الحجاج يؤكد فان ديك (1980م) وجود بنية نصية عليا حجاجية، وتُحدد معالمها، استنادا إلى خطاطة تبولمين (1958م). إن الحجاج الطراز، بحسبه، ينهض على جملة من العناصر الناظمة، يمكن تفكيكها على النحو الآي:

- حجاج = {برهان + تطبيق}
- برهــــان = {وضعیة إطار+ استدلال}-
- استـــدلال = [مقدمة منطقية + استنتاج]
- مقدمة منطقية = { وقائع + ضامن سند Garant -Support

والجدير بالذكر أن الإقرار بوجود خطاطة نصية حجاجة على النحو المُنمذج في خطاطة تولمين (1958م) أضحى قاسما مشتركا لدى العديد من الباحثين الذين اشتغلوا في إطار علم النفس النصي، كبراسارت (1987م)، وكوكين فيينوت وكواريي (1992م)، وأدم (1992م)... إلخ

إذا كان النص السردي قد حظي باهتهام الكثير من الباحثين، فإن النمط الحجاجي لم يكن في منأى عن انشغالاتهم، حيث سعوا إلى رصد بنيته الكبرى النمطية (Superstructure typologique)، باعتبارها آلية تضبط النص فهها وإنتاجا وتذكرا. في هذا الإطار ساق كنتش وفان ديك (1) نموذجا، برهنا، انطلاقا منه، عن وجود نظام مُبنين، يُميز الخطاب الحجاجي، وتتجل معالمه في الرسم الآي:



لعل أهم ملاحظة يمكن تسجيلها على هذه البنية النمطية الكبرى للنص الحجاجية أنها تُلائم أكثر الخطابات الحجاجية البسيطة، التي لا تنزع نحو التركيب أو التعقيد، مثلها هو الحال في المتوالية الخطابية الآتية:

- (أ) نُظم اجتماع هذا المساء.
 - (ب) خالد مريض.
- (ج) الأشخاص المرضى لا يذهبون، عادة، إلى الاجتماعات.
 - (د) لا يهتم خالد بالاجتماع كها أنه سيؤذي نفسه إن ذهب.
 - (هـ) لن يذهب خالد إلى الاجتماع هذا المساء (١٠).

والحقيقة أن هذا التصور يصعب فصله عن المقاربة الاستعالية (Usagiste) لتولمين، والتي بسط معالمها في كتابه الشهير (استعال الحجج). عزل تولمين الحجاج عن المجال المنطقي، لأن هذا الأخير محكوم بضوابط صورية، ويستبعد من نطاقه مجال الاحتمال. كسا اعترض على المنطق التقليدي (القياس Syllogisme) لمحدوديته. يتحدد منشأ قصوره كليا أردنا الإجابة عن لائحة الأسئلة الآتية: "هل يمكننا، بطريقة ملائمة، تصنيف جميع العناصر المكونة لحججنا إلى ثلاثة أبواب: مقدمة منطقية كبرى ومقدمة منطقية صغرى ونتيجة؟ ألا يمكن للعدد المحصور في المقولات المُحدَّدة أن

ـــــــــــ الحيماج والبثية للعرفية ـ

⁽¹⁾ توجه لهذه الخطاطة عدة انتقادات، أهمها تسفسنها لبعض المفاهيم غير المخصصة، كمفهوم التطبيق، الذي سيق من غير بيان المراد منه. فضلا عن ذلك، فإن مصطلح "برهان" يسهل الاعتراض عليه، لعدوله عن الدلالة المتفق عليها في الكثير من الأدبيات، التي حرصت على تمييز الحجاج عن الاستدلال. لمزيد من التفصيل، انظر د. طبه عبد الرحمان (1987) و براسارت (1987).

يكون خادعا؟ هل المقدمات الكبرى والصغرى متشابهة، بالقدر الكافي، حيث نجمعها في مصطلح وحيد: مقدمة منطقية؟". إن السعي إلى تقديم إجابة حاسمة عن هذه الأسئلة مَثَل داعيا موضوعيا لتبني مفهوم الخطاطة الحجاجية، باعتبارها أداة محكمة. لتجاوز محدودية الاستدلال القياسي(1).

والجدير بالذكر أن نموذج تولمين (الخطاطة الحجاجية) مثل خلفية نظرية لكثير من الأعهال التي تندرج في إطار لسانيات النص، والتي رامت استجلاء البنية العليا النمطية للنص الحجاجي. يمكن أن نذكر من أهمها عمل أدام. ج.م (1992م) وسكالد ماريا وبرتر وكولمان (1982م). عَمِل الأول على روز مصداقيتها انطلاقا من تحليله لبعض النصوص الإشهارية: إشهار حول منظف للأواني. ولتوضيح الخطاطة الحجاجية التي تنتظمه، يمكن بَسْط هذا الخطاب الإشهاري مُقَطعا إلى زمرة من القضايا، وتتحدد كالآتي:

(ق1) يحب الرجال النساء ذوات الأيادي الناعمة.

(ق2) تعرفين ذلك.

(ق3) ولكن تعرفين، أيضا، أنك تغسلين الأواني.

(ق4) إذن لا تتخلي عن جاذبيتك، استعملي "مير روز".

(ق5) ستكون أوانيك نظيفة وناعمة.

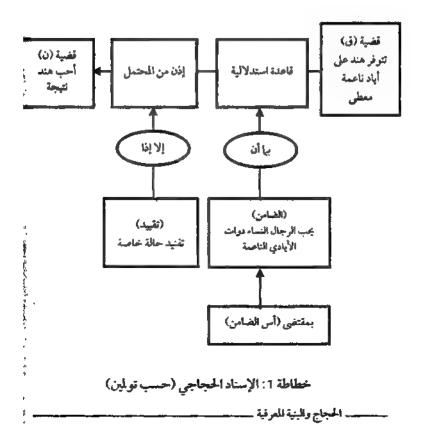
⁽¹⁾ لحسن توبي (1914). ص. 110

(ق6) وستكون يدك أكثر نعومة وجمالا، بفضل مستخلصات ورقة , تويج الزهرة الموجودة في منتوج سمير روز.

(ق7) ستشكرك يداك.

(ق8) وزوجك أيضا.

بإخضاع هذا الخطاب الإشهاري لخطاطة تولمين، نحصل على الترسيمة الآتية:



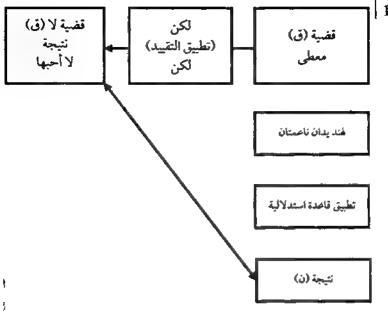
تعكس الترسيمة أعلاه العلاقة المنطقية الآتية: ((ق) إذن (ن))، مع الاستناد إلى مقولتين مركونيتين (المضامن) و(أس الضامن). يُراد بالضامن قاعدة عامة تُخول المرور من (ق) إلى (ن)، وهو مرادف "للمَوْضِع" (Topoi) الذي أشرنا إلى مدلوله، أما (أس الضامن) فهو تسويغ للموضع، في حين يقصد بالتقييد (أس الضامن) عمل الملابسات، التي تستوجب إلغاء السلطة العامة للضامن. يُحدد هذا المكون الصيغة التي يتخذها قانون المور، أي هل المرور من المعطى إلى التبجة يحصل من باب السفرورة أم الاحتمال، ولهذا تم إقحام سور وجهي (Quantificateur) (من المحتمل).

يُبين (أدام)، في هذا الخصوص، أن خطاطة تولمين تفتقر إلى مكون الحجاج المضاد (Contre argumentative)، الذي يجب أن ينزل منزلة قطب الرحى داخلها، لأن "الخطاب الحجاجي يتمالق، دائها، مع خطاب مضاد"(1). لهذا يقترح، انطلاقا من نموذج تولمين، خطاطة تراعي "العلاقة الإضرابية" (Concessif) بين قبضيتين، بمثابة نتيجتين متغايرتين، كقولنا:

-لهند يدان ناعمتان (ق) ولكن (لا ن) لا أحبها)

يُمَثل لهذا القول في إطار الخطاطة الآتية:

⁽¹⁾ أدام.م (7992) ص:118.



خطاطة 2: ملاقة إضرابية (ق) لكن لا (ن)

تتضح العلاقة الإضرابية انطلاقا من السهم المائل، الذي يقصي النتيجة (ن)، ويُسسَوغ ورود النتيجة (لان). يُستجل على هذه الخطاطة كونها أفحمت العلاقة الإضرابية في حضنها، وحاولت إرساء أسس وصف ملائم للعلاقات الاعتراضية، على نحو جعل هذه الأخسيرة متقاطعة مسع الخطاطة الحجاجية الأولية. ومسوق للتنبيه هنا أن الإطار النظري الذي يثوي خلف تصور فان ديك (1980م) تبنته الكثير من الأبحاث في مجال تعليمية النصوص، وطعمته بنتائج علم النفس اللساني، خاصة ما يتعلق النصوص، وطعمته بنتائج علم النفس اللساني، خاصة ما يتعلق

بالأبحاث التجريبية، التي عملت على رصد قدرات الأطفال على مستوى إنشاج أنهاط نصية وفهمها وتذكرها. لقد بينت هذه الأبحاث أهمية معاينة كل نمط نصي، مبرزة أثر ذلك في عملية الفهم والشذكر والإنشاج. يمكن أن نمشل لذلك، بدراسة (1984م) Esperet. E والشذكر والإنشاج. يمكن أن نمشل لذلك، بدراسة (1984م) يستطيعون تمييز النص عن لائحة من الجمل الموضوعة، في غياب يستطيعون تمييز النص عن لائحة من الجمل الموضوعة، في غياب أي علاقة تنظمها (اللانص). وتزداد هذه القدرة وضوحا في سن التاسعة. كها كشف ستين و بوليكاسترو (1984م) Stein et (1984م) و يالسياق نفسه، عن حقيقة مضمونها أن الأطفال البالغين سن السابعة يستضمرون مفهوم الحكاية (Histoire) على نحو مماثل لطريقة الكبار (2).

نخلص مما تقدم أن لسانيات النص حرصت على تجاوز مواطن القصور التي ميزت الآلة الواصفة للسانيات الجملة لكونها لا تقوى على معالجة وتفسير الظواهر اللغوية، التي تتجاوز نطاق الجملة،

⁽¹⁾ Esperet.E (1984) «Processus de production: Genèse et rôle du schéma narratif dans la conduite de récit»; in; Moscato.M & Pierautt-Le Bonniec (Eds) Langage: construction et actualisation. Pesses universitaires de France. Paris.

⁽²⁾ Benoît.J & Fayol.M «Le développement de la catégorisation des types de textes»; in ; Pratiques ; N°:62 ; P:74

الأمر الذي استدعى الرهان على مقولات وصفية، ترصد البنية الكلية للنصوص. وعلى الرغم من صعوبة تصنيف هذه الأخيرة فقد انصرف اهتهام لسانيات النص إلى رصد السيات المميزة لكل نمط نمي، مع استجلاء نسيج كل نوع وبيان خصوصيته. وللكشف عن بنية النمط الحجاجي اعتمد الكثير من الباحثين في عال لسانيات النص على مرجعية تولمين (المقاربة الاستعالية)، خاصة مفهوم الخطاطة الحجاجية، باعتبارها بنية موجهة للمتكلم أثناء جريان عملية إنتاج النص وفهمه وتذكره.

القص<u>ل</u> الرابع

الحجاج والقدرة المرفية

قليلة هي الأبحاث التي جعلت مدار اهتمامها دراسة تطور الحجاج عند الطفل، والمُتاح منها اتسم باختلاف الأهداف الموجهة لكل عمل، فضلا عن تباين في المسلمات المنطلق منها (١٠).

يُعَد بياجي مؤسسس المدرسة البنائية، ومن أوائل الذين انشغلوا بالقدرة الحجاجية عند الطفل غير أن النتائج التي انتهى إليها لم تسلم من نقاشات واعتراضات، خاصة على مستوى زمن ظهور معالم هذه القدرة، وتفسير العلل الكامنة وراء تطورها أو ضمورها.

(1) فرنسين تيريون 1997 ص: 65

نظر بياجي، في كتابه (الحكم الأخلاقي عند الطفل)(1)، إلى الحجاج عند الأطفال من زاوية "تطور المعرفة العامة"، ولم يُعالجه في إطار تفاعلهم الاجتماعي، وإنها اقتصر على دراسة تطور منطقهم الفرداني.

شكل التساؤل حول قدرة الطفل على إنتاج خطاب حجاجي محور أبحاث عديدة، دفعت البعض إلى محاولة الوقوف عند المحددات التي تبضمن للخطاب فعاليته الحجاجية. لم تكن الإجابات عن هذا السؤال متجانسة، خاصة عند التطرق إلى قبضية التطور اللغوي عند الطفل، ومع ذلك يمكن تصنيفها إلى ثلاثة

Piaget.J (1932) Le Jugement moral chez l'enfant. Delachaux et Nestié. Neuchâtel.

اتجاهات: ركزت بعض الأعمال على تطور أنهاط الاستدلالات التي يتوسل بها الطفل (بياجي)؛ بينها اتجه البعض الآخر إلى البحث في تطور قدراته اللغوية، في حين حرص تيار بحثي على دراسة تطور القدرات الحجاجية (كولدر1996م).

بياجي وأطروحة الخروج عن المركز

تبقى أهم خاصية تعليع تصور بياجي كونه عمل على توطيد دعائم نظرية، حاولت استحيضار قبدرات الطفيل التواصيلية، وتعقبت تطورها التكريني (Génétique)، واهتدى إلى جملة من المفاهيم المركزية، أتاحت تفسير قدرات الطفل وسيروته المعرفية، ومن أهمها مفهوم "التمركز حول البذات"، البذي بسطه بداية في كتابه (اللغة والفكر عند الطفل) سنة (1923م)، شم طوره، في أعال لاحقة. كما خصص جانبا من انشغاله لدراسة أنماط الاستدلالات التي يعتمدها الطفل، حيث اهتم ببنية تمثلاته، من حيث كوئها إما أحكاما وإما استدلالات، فيضلا عن ذلك وقيف عند تطور هذه الاستدلالات في مرحلة الفكر الإجرائي الصوري عند تطور هذه الاستدلالات أو موالما التطور استند الطفل وهما: (Amplifiante Induction) والاستنباط الضروري (Déduction nécessaire)

ــ الحجاج والبنية المعرفية ــ

Douaire Jacques(Dir.) (2004)Argumentation et disciplines scolaires.
 Collection: Didactiques, apprentissages, enseignements. p: 28

وإذا كان فكر الطفل، قبل السابعة والثامنة، يتجه إلى النمو في ضوء مستويين هما: اللعب والواقع، فإن ما يطبع سن السابعة والثامنة أن أحكامه تبدأ في التطور، عندما تظهر حاجته إلى النسقية (Systematisation) واللاتنسساقض (Non-contradiction)، فيصبح قادرا تدريجيا، بعد ذلك، على التفريق بين الواقع الموضوعي والواقع الكلامي. غير أن الظواهر التي تحول دون تكيفه مع الواقع الخارجي تنتقل إلى المستوى الكلامي، حيث يغدو الاستدلال المربط بملاحظة الواقع منطقيا، في حين تنتفي إمكانية حصول الاستدلال الصوري، إذ علينا أن ننتظر بلوغ الطفل سن الحادي عشر ليبدأ التقارب بين فكر الطفل والراشد. تخضع "تجربة الطفل عشر ليبدأ التقارب بين فكر الطفل والراشد. تخضع "تجربة الطفل المنطقية" لشرطين أساسين:

الأول، يكون فيها قادرا على تطوير الفكر الافتراضي الخالص (pensée purement hypothétique)، وعلى أساس ذلك يمسبح كل ما يتصوره يدخل في باب الإمكان.

أما المشرط الشاني، فيقضي بمضرورة وعي الطفل بعملياته الفكرية، وحرصه على تنظيمها، مع التسليم بوجود وجهات نظر أخرى غير تلك التي يتبناها. إن القدرة الحجاجية عند الطفل تظهر تجلياتها الأولى في هذه الموحلة، لأنها فيها يقوى على استحضار وجهة نظر الآخر، ويعمل على مراعاتها في خطابه.

يجزم بياجي ومريدوه بصعوبة الحديث عن القدرة الحجاجية عند الطفل، الذي يقل عمره عن سن 7-8، بما أن فكره ما زال

____ الفصل الرابع: البجاج والقدرة للمرنية عند الطقل ____

متمركزا حول ذاته (Egocentrique). ومضمون هذا المفهـوم أنــه يحيل على حالة معرفية، تُميز مرحلة من مراحل نمو الطفل، حيث تغيب لديه القدرة على تفريق الواقع عن الخيال، والذات عن المرضوع والأناعن الأشياء الموجودة في العالم الخارجي... وتتجسد هذه الخاصية عبر التصرفات التي تبصدر عنه، إذ يتحدث لنفسه ومع نفسه(١). لقد بين بياجي أن الطفل الذي يندرج في مرحلة التفكير الحدسي (La pensee intuitive) (من 4 إلى 6-7) يبقى سجين التمركز حول الذات، فيجد صعوبة كبيرة في تبني وجهة نظر الآخر (Bee et Boyd 2008). وهو أمر طبيعـي بـما أن نظرتــه إلى العالم تتسم برؤية أحادية، فهو لا يرى العالم إلا انطلاقًا من ذاته، ويستبعد، على مستوى الوعي، إمكانية وجود وجهات نظر أخرى، تحضر إلى جانب وجهة نظره الخاصة. يعتقد الطفل في هذه المرحلة النهائية بأنه مركز الكون، "فكل شيء يوجد فيه هــو موجــود أصــلا لخدمته، كما يعتقد أن الأشياء تأخذ الشكل الذي يـراه هـو، فهـو لا يعي وجهات نظر الآخرين، بل لا يعتقد بوجودها أصلاً". وبهـذا يتبين أن التمركز حول الذات يتمارض مع القدرة على التفاعل الاجتهاعي، والتكيف مع المُخاطَب...

إن تمركز الطفل حول ذاته يتجلى بناء على طبيعة الاستدلالات التي يتوسل بها، سواء على المستوى المعرفي أو الأخلاقي، فمثلا فهو

 ⁽¹⁾ علي الهنداوي (2007) علم النفس النمو. الطفولة والمراهقة. دار الكتاب الجامعي، ص: 73.

المجاج والبنية للموفية

لا يفهم بأن صديقه (س) يريد هو أيضا اللعب بالكرة خلال الاستراحة. ويجد صعوبة في مقاسمته الرغبة نفسها، الأمر الذي قد يترتب عنه نشوب صراع بينها. إن الطفل في هذه المرحلة يستعصي عليه جعل نفسه مكان الآخرين، فهو لا يقوى على تفهم وإدراك وجهات نظرهم. ولهذه الخاصية المعرفية تجليات على المستوى اللغوي، فتمركز الطفل حول ذاته ينعكس على مستوى سطح خطابه اللغوي، حيث يُكثر من استعال الضهائر الدالة على المتكلم (أنا)، سواء في الكلمات أو الأفعال. إن مناط الاهتمام بالنسبة إليه هو استحضار رغباته الخاصة، في منأى عن اهتمامات ورغبات الأخرين.

واللافت للانتباه أن دراسة تطور البنيات المنطقية عند الطفل قادت بياجي إلى الاهتمام بإنتاجه اللغوي، ولم يجعل هذا الأخير خاية في ذاته، وإنها اتخذه أحسن وسيلة لدراسة السيرورات الذهنية عبر تجارب ميدانية. ومقتضى هذه التجارب أن المُجَرب يدفع الطفل إلى الحديث العفوي، داخل شروط مُحددة، من دون القيام بأي تدخل، ليقوم بعد ذلك بإعمال تحليل للمضمون. وهو الأمر الذي أفضى إلى الوصول إلى نتائج فحواها أنه يمكن الحديث عن نمطين من اللغة لدى الطفل: اللغة المتمركزة حول الذات ولغة التنشئة (socialisé لدى الطفل: لا يكثرت الطفل، في إطار المنمط الأول، بمعرفة عُاطبه، ولا ينشغل بها إذا كان يستمع إليه، ولا يقوى على فهم الأشياء من وجهة نظر الآخرين، وعندما يتحدث فإنه لا يستهدف

بخطابه إلا ذاته، ويشعر بمتعة وهو يشرك أيا كان في هذه العملية. إن هذه اللغة متمركزة حول الذات، لأنها لا تتحدث إلا عنها، ولا تستحضر الآخر. إن لغته أقـرب إلى الحـوار الـداخلي، بـها أنها لا تستهدف أي طرف آخر من أطراف العملية التواصلية.

أجرى بياجي مع طفلة في السادسة من العمر الحوار التالي:

- ميس ما اسم أختك؟
 - أخني جنة.
 - من هي أخت جنة؟
 - ليس لجنة أخت.
- من تكونين أنت، ألست أنت أختها؟
 - لاأنا ميس n(1).

يجبب بياجي عن السؤال الآن: ما الوضع الاعتباري للغة الطفل وما وظائفها؟، قائلا إنه يظهر منها أنها لا تطلع بأي وظيفة موضوعية ذات فائدة تُذكر، ويقتصر دورها في إسهامها في أحلام الطفل بدل منطقه. إنها تُشكل مرحلة تمهيدية للغنة التنشئة التي ستبدأ في التطور التدريجي، لتغطي بعد ذلك نسبة مهمة من لغته. أما من جهة نسبة حضور اللغة المتمركزة حول الذات عند الطفل الصغير، فتشير المعطيات الإحصائية المسجلة أنها تُغطي نسبة كبيرة،

ـــــ الحجاج والبنية المعرفية ـ

 ⁽¹⁾ يوسف قطامي (2000) نمو الطفيل المعرفي واللغوي. الأهلية للنشر والتوزيع. الأردن. ص:220

فهي تُغطي 50٪ من الأنشطة اللغوية التي يقوم بها الطفل الذي يقل عمره عن 6 سنوات⁽¹⁾.

أما "لغة التنشئة الاجتهاعية" فتحيل على كل تلفظ ينزل منزلة تواصل، ويخصصه بياجي قائلا: يرد الحديث عن حوار... كلما جعل الطفل مضمون إبلاغه يَتجاوز ذاته، أي يتمحور حول شيء آخر. فالطفل الذي تكون تنشئته ناقصة عادة لا يبالي بالشخص الذي يتواجد معه، ولا بالاتصال الاجتهاعي معه، ولا يقوى على تمييز الخصائص الأصلية للآخر. أما الطفل الذي استفاد من تنشئة اجتهاعية ملائمة، فإنه يسعى إلى توطيد علاقة إخبارية مع الآخر، ويحرص على التكيف معه، حتى في اللحظات التي يجعل حديثه يتمحور حول ذاته.

إن السمة الجوهرية للطفل المتمركز حول ذاته أنه أثناء حديثه مع أقرانه نادرا ما يستحضر وجهة نظرهم. كما أنه نادرا ما ينشغل بها إذا كان الآخر قد استوعب كلامه، فهو لا يفكر في الآخرين أثناء حديثه. وتقترب لغته من لغة الراشدين كلها حرص أكثر على جعل كلامه مفهوما من لدن الآخرين، وسمى إلى تبسيط حديثه. لقد استنج بياجي أن الراشد يفكر اجتهاعيا حتى حينها يكون منعزلا، أما الطفل الذي يقل عمره عن سن السابعة، فإنه يفكر ويتحدث

Gérard Vergnaud (2000) Lev Vygotski. Pédagogue et penseur de notre temps. Hachette Education ,Paris.P:42

والجدير بالذكر أن التمركز حول الذات لا يتخذ طابعا متجانسا خلال المرحلة المذكورة، وإنها يبدأ في التقلص تدريجيا خلال مرحلة التفكير الحدسي، ليتبدد نهائيا مع الدخول التدريجي في المرحلة الإجرائية الملموسة (Opératoire concrète) (6-7 إلى 12 سنة) ، خاصة من خلال تفاعله الاجتهاعي المستمر.

وبهذا تُقترن القدرة على الحجاج بسن متأخرة، حسب التصور البنائي، وذلك في تزامن مع إمكانية الطفل على استحضار وجهة نظر الآخر، الأمر الذي يتعذر حصوله قبل سن الحادي عشر، بها أن فكره يظل متمركزا حول ذاته، فتغيب عنده القدرة على التقابلية العقلانية (Réciprocité rationnelle)، حيث يكتفي بمخاطبة ذاته، ويعجز عن نخاطبة الأغيار.

غير أن النتائج التي انتهى إليها بياجي أثارت اعتراضات كثيرة، ومن منطلقات غتلفة، فمنذ بضعة عقود، وقفت مجموعة من الدراسات على نواح القصور في أطروحة بياجي التكوينية بخصوص قدرة الطفل على المحاججة، وانتهت إلى أن الطفل يحذق الحجاج في مراحل عمرية مبكرة، وبينت، بموازاة ذلك، أن أحكم وسيلة منهجية لمقاربة المقدرة الحجاجية عند الطفل هي الاستعاضة

Janine Beaudichon (1982) Communication sociale chez l'enfant. Collection: Psychologie d'aujourd'hui; Éditeur: Presses p:32-34

عن "التكوينية الفردية"(Génétique individualisme) "بتكوينية تفاعلية"(Génétique interactionisme).

وتبقى السوسيو بنائية من التوجهات التي شددت على هذا المعطى، وقدمت بدائل وتصويبات للنظرية البنائية، وقوضت نتائج بياجي على مستوى المرحلة النهائية التي يكتسب فيها الطفل القدرة الحجاجية.

قدرة الطفل على الخروج من مركز الذات

وطد بياجي نظريته حول التطور المعرفي للطفيل مركزا عيلي عامل تفاعل الفرد مع المحيط المادي، ومنطلقا من حقيقة مقتـضاها أن الفكر يتبع مسارا يبدأ من البعد الفردي ليتجه نحو الاجتماعي، ومنطلقا من أن التطور النهائي للطفل ذو طبابع كنون، يتحقق في منأى عن السياق الثقافي الذي يوجد فيه الطفل، وفسر الكثـير مـن الوقائع المرتبطة به (عدم فهم العلاقات، صعوبة الوعي، عدم القدرة على الاستبطان Introspection) بالركون إلى مفهوم التمركز حول الذات. غير أن هذا التصور اعترض عليه فيكوتسكي، في إطار النظرية السوسيو بنائية، مُبينا أهمية العامل الاجتماعي، باعتباره محددا أساسيا للنميو. فالسيرورات الذهنية تُعيد ذات أصبول اجتماعية، حيث إن تفاعل الطفل مع المحيطين بعه داخيل السياق الاجتماعي (الآباء، الأقران، الأطفال الأكبر سنا منه، المدرسون...) يسهم بشكل واضح في نموه المعرفي. وعلى أساس هذا المنطلق أضحى الاتجاه الحقيقي للفكر، "لا ينطلق من الفرد إلى المجتمع

وإنها من المجتمع إلى الفرد" (أ). وأصبح نمو العقل الإنساني جزءا من سيرورة اجتماعية وثقافية. كها اعترض على التفسير الذي يسربط الوقائع الملاحظة عند الأطفال بعامل التمركز حول الذات.

اللفة المتمركزة حول الذات: موضع مساءلة

إذا كانت اللغة المتمركزة حول الذات، حسب بياجي، بمثابة العامل الأساس الذي يفسر تأخر قدرة الطفل على المُحَاججة، فإن فيكوتسكي اعترض على مرتكزات هذا التصور، وذلك بتسليط ضوء التحليل والنقد على مفهوم اللغة المتمركزة حول الذات، حيث وضعها موضع مساءلة من زوايا عديدة: تكوينية ووظيفية وبنائية.

ينطلق فيكوتسكي من مسلمة تنص على أن اللغة عامة ذات طبيعة اجتماعية وبين-ذاتية (Intersubjectif)، وهو منطلق يقلب معادلة بياجي، خاصة عندما يُقر بأن اللغة المتمركزة حول الذات تتوسط لغة التواصل مع الغير واللغة الداخلية، وتتوسط الفكر الأنوي (Autistique)عند الرضيع والفكر الموجه والمرتبط بالتنشئة عند الطفل الذي يعرف تطورا(2).

إن منشأ المفارقة بين التصورين أن منطلق بيماجي ينطلق ممن وجهة نظر الطفل، ويعتبر التمركز حول الذات إحمدي خمصائص

(2) Gérard Vergnaud (2000).P:41

⁽¹⁾ المرجم نفسه. ص: 122

الحكم (Jugement). بينها ينشغل فيكوتسكي بالوظيفة النفسية للغة المتمركزة حول الذات، ويستدل على أنها تَوَجُّه فكري، نلمسه كذلك عند الراشد، ويتخذ شكل لغة داخلية (11). إن منطلق بياجي تحكمت فيه مرجعية علم النفس، بها أنه يؤكد أن فكر الرضيع ذو طابع أنوي وأن التمركز حول الذات مستمد منه مرحليا.

وإذا كان بياجي قد استدل بمعطيات تجريبية تبين، على المستوى الإحصائي، أن اللغة المتمركزة حول الذات تحضر بقوة في لغة الأطفال الصغار، فإن فيكوتسكي يعترض على هذا التفسير، منطلقا من بحث ميداني أجراه على أطفال، حيث طُلب منهم القيام بمهمة (رسم لوحة)، من دون توفير الأسباب التي تُتبيح إنجازها على النحو المطلوب، أي توفير الوسائل الضرورية الكفيلة بتحقيق المهمة، (غياب الورق والأقلام الملونة والصباغة...). أفضت نتائج هذه التجربة إلى أن نسبة حضور اللغة المتمركزة حول الـذات عنـد هذه العينة مرتفعة، وكأنبه كليا حبصل وعبي بالتصعوبات التبي تعترض الطفل، كليا اتجه إلى اللغة المتمركزة حول ذاته. أما الأطفال الكبار فإنهم عندما يواجهون مشل هذه الوضعية فإنهم يُعملون تفكيرا صامتًا، لتجاوز هذه الصعوبة. والتعليل الذي يقدمه لتفسير هذه الظاهرة، بخصوص هذه العينة من الأطفال، كون اللغة المتمركزة حول الذات تبقى على مستوى الاستبطان، فهي لا تُقمّرن

(I) lbid.;P:42

فقط بالوظيفة التعبيرية، وإنها تطلع أيضا بوظيفة إعداد خطـة لحـل المشكلة التي تعترض الطفل. (١)

كما تظهر حدود الاختلاف بين تصوري بياجي وفيكوتسكي عند الإجابة على السؤال الآي: ما مآل اللغة المتمركزة حول الذات؟ يُقر بياجي بأنها تبدأ في الزوال مع السيرورة الزمنية، لتحل محلها لغة التنشئة. بينها يذهب فيكوتسكي إلى أنها تنحول إلى لغة داخلية. فاللغة المتمركزة حول الذات تبقى حاضرة عند الراشد أيضا غير أن حضورها يتميز بالغنى مقارنة بتلك التي يتوسل بها الطفل الصغير، فعندما نضع الراشد في وضعية تجريبية، ونطلب منه التفكير بصوت مرتفع أثناء القيام بنشاط معين، فإن معالم اللغة التي يستند إليها تحضر في ثناياها خصائص اللغة الأنوية الطفولية (2).

الحجاج ينمو بالتعلم

يمكن أن تظهر معالم القدرة الحجاجية عند الطفيل في سين مبكرة شرط أن تُهياً الشروط التعلمية المناسبة. لتعليل هذا التصور يمكن الاستناد إلى مفهومين مركزيين هما: السند (Ł'étayage) أو (échafaudage)، والمنطقة الأقرب إلى النمو (de développement). يُراد بالمفهوم الأول كل مساعدة أو توجيه يُقَدمه الراشد أو القرين إلى الطفل، بغرض تطوير مكتسباته عبر

⁽¹⁾ Ibid.P:43

⁽²⁾ Ibid.; P.44

فضاء تُهيأ فيه أسباب الحوار والنقاش، مع مراعاة قدراته الحالية والممكنة. يطلع الوسيط بدور حاسم في تطوير قدرات الطفل، خاصة عندما ينجح في مراعاة منطقه، ويتفهمه، ويخلق جسر معه. دويون وفيشير (Doyon et Fisher(9:

أما المفهوم الثاني (المنطقة الأقرب إلى النمو) فإنه يجيل على الانحراف الموجود بين ما يمكن أن يقوم به الطفل بمفرده، والمستوى المحتمل الذي يمكن أن يصل إليه بمساعدة الراشد أو الوسيط أو قرين يمتلك خبرة. وهو مفهوم يسمح بوصف "الوظائف التي تكون في حالة تحول عند الطفل". كما يُحيل على فضاء يتحقق داخله النمو، ويُمثل محور أنشطة تعلمية، ويساعد في معرفة الخطوات المستقبلية للطفل ودينامية تطوره، حيث تُراعى ليس فقط النتائج المحصل عليها، وإنها أيضا تلك التي في طور ليس فقط النتائج المحصل عليها، وإنها أيضا تلك التي في طور يمكن فصله عن المحدد الزمني، بها أن الحديث عن هذ المفهوم لا يمكن فصله عن المحدد الزمني، بها أن الأمر يتعلق بفرق على المستوى الزمني بين أداءين للطفل: أحدها يحدث في المزمن (أ)، ويُنجزه ويقوم به المتعلم بمفرده؛ والآخو يحدث في زمن (ب)، ويُنجزه المتعلم بمعية الراشد.

من هذا المنطلق فإن الطفيل البذي يعجز عن نصب حجيج للدفاع عن رأي أو دحض رأي آخر كتابيا أو شفهيا، يمكن تطوير قدراته إذا نجح الوسيط في استهداف "المنطقة الأقرب إلى النمو".

⁽¹⁾ المرجع نفسه. ص:123

_____ الفصل الرابع: الحيجاج والقدرة للمرفية منذ الطفل _____

إن الحجاج المكتوب لا يَخرج عن الإطار الذي يُسميه فيكوتسكي "بالوظائف النفسية العليا" للطفل، والتي يمكن رصدها انطلاقها من محطتين مختلفتين:

الأولى، تتجلى في الأنشطة الجهاعية التي يُدعمها الراشد أو القرين الذي يمتلك خبرة، وهي أنشطة يصعب أن يقوم بها الطفل بمفرده، فقد يُطور لديه القدرة على تعليل المواقف، ونصب الحجج والربط فيها بينها.

أما في المستوى الثاني، فتظهر هذه الوظائف عبر أنشطة الطفيل الفردية، وتُستبطن في فكره، وتبدأ العمليات أو الآليات الداخلية الفردية في العمل.

يُعد تطور الوظائف النفسية العليا حصيلة تفاعل بين النمو الطبيعي، الذي يرتبط بالنضج العضوي، وبين عملية الاكتساب الثقافي، المقترنة بنشاط التعلم⁽¹⁾، وما يقوى على "فعله الطفل اليوم بمساعدة الراشدين يمكن أن يقوم به غدا و بمفرده"⁽²⁾. وعلى أساس هذا التصور ميَّز فيكوتسكي بين عطتين أو وضعيتين: الأولى، يكون فيها الطفل قادرا على القيام بأشياء معينة أو حل مشكلات بمفرده، في منأى عن أي مساعدة أو توجيه من الراشد (النمو الحالي للطفل). أما في المحطة الثانية، فيتحدد مستوى النمو

⁽¹⁾ المرجع نفسه. ص:122

⁽²⁾ المرجع نفسه. ص: 123

_ الحجاج والبنية للعرفية

المتوقع، إذ يمكن أن نرصد فيها ما ينجح الطفل في القيام به، بمساعدة الآخرين وتوجيهاتهم "القدرة الاحتمالية للنمو" (capacité potentielle de développement). وتُغطي "المنطقة الأقرب إلى النمو" المسافة الفاصلة بين هاتين المحطتين.

ويبقى أهم اختلاف بين تصوري فيكوتسكي وبياجي أن الأول يُشدد على أن منطقة النمو المحتمل تقوم على مسلمتين: مسلمة وجود إمكانية للنمو، ومسلمة ضرورة الوساطة الاجتماعية الثقافية": (1) بخصوص المسلمة الأولى، يُشدد فيكوتسكي على أن الطفل باستطاعته السيطرة على نموه، ذلك أن لديه "قابلية للنمو، الذي يعتبر متغيرا تابعا لتعلم الطفل" (2). غير أن هذه النقطة تشكل مناط الخلاف مع تصور بياجي، الذي يجزم بأن النمو يسبق التعلم، الأمر الذي يلزم عنه القول أن المستوى النمائي للفرد يؤثر في قدراته التعلمية، كما تصبح مجموعة من التعلمات مقرونة بمراحل عمرية محددة. ومن هذا المنطلق تصبح القدرة الحجاجية عند الطفل غير عشر)، وإنها تخضع لسيرورة نهائية، والتعليم الجيد هو الذي يسبق النمو الذي

⁽¹⁾ بيتراند (2007) ص:161

⁽²⁾ المرجع تفسه.

⁽³⁾ Michel Grangeat (2008) Lev S. Vygotski L'apprentissage par le groupe,dans: Eduquer et former. P:123

^{.....} الفصل الرابع: الحبحاج والقدرة المرقية عند الطفل

أما بخصوص المسلمة الثانية (الوساطة الاجتهاعية الثقافية)، فيشدد فيكوتسكي على طبيعة "منطقة النمو المحتمل"، فهي تتمينز بطابع اجتهاعي ثقافي: فعندما يتدخل المدرس، داخل السياق المدرسي، ويساعد المتعلم في تطوير قدرته على التعبير عن مواقفه الخاصة، والطرق الفعالة لنصب الحجج المدعمة لرأيه، وكيفية الاعتراض على آراء الآخرين بالحجج المضادة، ويُقدم أمثلة يمكن أن يحاكيها المتعلم، فمن شأن ذلك أن يُسهم في ظهور معالم القدرة الحجاجية في سن مبكرة.

الحجاج أداة لدراسة القدرة العرفية عند الطفل

ظهرت في العقود الأخيرة زمرة من الأبحاث جعلت أس اهتمامها دراسة القدرة المعرفية عند الطفل، فكان لا مناص من اتخاذ الحجاج أحكم وسيلة لدراسة مدى قدرة الطفل على الخروج من مركز ذاته، وهو أمر جعل باحثين يركزون بشكل أساس على طبيعة الحجج المعتمدة في إنتاجات الأطفال، وهذا الصنيع قادهم إلى الرقوف عند معيار مقبولية الحجج، والذي يتحدد في ضوء جملة من الاعتبارات، كمراعاة الطفل لأفكار المخاطب واهتماماته، ومن أهم الأعيال التي يمكن الاستشهاد بها، في هذا الإطار، ميلر.م

(1987م) Miller,M ⁽¹⁾ وويـــس وســـاکس (1991م) (2)Weiss,D.M & Sachs

التفاعلية التكوينية ليلر

رصد ميل (1987) الحجاج بناء على منظور تفاعلي تكويني، جعل من "تطور الحجاج الجمعي" (Development of) أداة لتجنب نقائص التكوينية الفردية. فلذا أنزل التفاعلات بين الأطفال المنزلة التي تستحقها، لمن يروم استجلاء المقدرة الحجاجية عند الطفل ويُحدد مسارها النهائي على النحو المطلوب. يحرص ميلر (1987م) على التنبيه على أن مقومات الحجاج لا تتحدد فقط بموجب اعتبارات المتكلم، ولكن يُحسُن أيضا أخذ اعتقاداته بعين الاعتبار، يحكم الصلة القوية التي تجمع الحجاج بتمثلات الأشخاص. يُشترط في هذه الأخيرة أن تنهض على قيم مشتركة ومعايير جماعية (Collective normes)، كي لا يقع الإخلال بمقبولية الحجج. إن الحجة المقبولة، حسب ميلر، هي يقع الإخلال بمقبولية الحجج. إن الحجة المقبولة، حسب ميلر، هي التي تستند إلى قيم تؤمن بها مجموعة بشرية، ينتمي إليها المتكلم.

على هذا الأساس، تعقبت دراسته تطور الحجاج عند العلمل

Miller. M (1987) «Culture and collective argumentation»; in;
 Argumentation, 1

⁽²⁾ Weiss. D. M & Sachs.J (1991) «Persuasive stratégies used by preschool children», in; Discourse Processes, 14.

^{......} الفصل الرابع: الحجاج والقدرة المرفية عند الطفل

عبر محطات عمرية، ومن زاوية جماعية، وأناطت عناية خاصة بنوع الحجج المنصوبة في العملية الإقناعية، حيث خلصت إلى أن المسار التعلوري للحجاج يمر من المراحل الآتية: الأولى، يطلق عليها "مرحلة خصصومة بسدون حجيج" (Antagonism without) تُقترن بالأطفال البالغين سن الثالثة، إذ يعجزون عن تقديم الحجج التي تُعاضد مواقفهم. لكن عندما يبلغ الطفل سن الرابعة عشر، فإن إنتاجاته الخطابية تميل إلى تسويغ الآراء بحجج تستند إلى "معايير جماعية"، فيشهد لها بصحتها ومقبوليتها. بهذا تقوى المقدرة المعرفية عند الطفل على الخروج من مركز الذات متى توفرت الأسباب المهيئة لذلك. إن المنطلق الأساس في أطروحته لا يخرج عن النتائج التي أقرتها دراسات سابقة، والتي جزمت بأنه كلها استطاع الطفل أن يُميز "السهات" المسندة إلى مخاطبيه، انعكس ذلك إيجابا على خطابه الحجاجي.

انطلق ستين وميلر Stein et Miller من دراسة ميدانية، أجريت على عينة أطفال، قُدمت لهم وضعية خلافية بين شخصين، وطُلِب منهم اتخاذ موقف صريح منها، وذلك بمساندة أحد الأطراف المتنازعة، فأظهرت النتائج أن الأطفال منذ سن الخامسة يقوون على الخروج من مركز ذواتهم، "فعلى الرغم من عجزهم عن إدراك كل مظاهر استدلالات الخصم، فيانهم يستطيعون تقديم مبب واحد أو سبين ملائمين يدعهان الموقف المضاد"(1)، وإنتاج

⁽¹⁾ كولدر (1996) ص: 120

تعليلات مركبة، واستدلالت منطقية منسجمة مع المواقف المتبناة. إن معالم القدرة الحجاجية تظهر عند الأطفال متى شعروا بأن الأمر يهمهم، أو أن عليهم أن ينخرطوا في النزاع أو الخلاف. باختصار، فإنهم يستطيعون إنتاج خطاب حجاجي، "إذا شعروا بأن لديهم ما يقولونه وأنه من المهم أن يصرحوا به "(أ).

وتتلخص الأطروحة المركزية في أعيال ميلر في أن الطفل لكي يُحاجج عليه أن يخرج من مركز ذاته، وهذه الفكرة إذا كانت شائعة في الأوساط العلمية، فإن منشأ الاختلاف هو الإقرار بـأن القـدرة الحجاجية تظهر في سن مبكرة.

الاستراتيجية الإقناعية عندالطفل

خصص ويس وساكس (1991م) دراستها للاستراتيجية الإقناعية، التي يعتمدها الأطفال، المتراوحة أعهارهم ما بين الرابعة والسادسة، وانشغلا برصد أنواع الحجيج التي يَنْصبونها لبلوغ مقاصدهم الحجاجية، ولاحظا أن أغلب الدراسات التي رصدت القدرة الحجاجية عند الأطفال اعتمدت على إجراء تجريبي، يتبنى فكسرة "الوضعيات الإقناعية الافتراضيية" (Hypothetical)، وهي طريقة يمكن الاعتراض عليها، لأنها لا تنبط عناية بالدواقع الفعلية، التي تنضمن نجاح حجاج

⁽¹⁾ كولدر (1996) ص:62

الأطفال (1). لهذا السبب، يتبنى الباحثان منهجا ينهض على تقنية، بُصطلح عليها "بالعفوية المراقبة" (Controlled تقنية، بُصطلح عليها "بالعفوية المراقبة" (improvisation)، تقييح للمُجرب النفاذ إلى ملكة الطفل السوسيولسانية، وذلك باللجوء إلى لعبة تتم بين الطفل والمجرب. يتبع هذا الأخير خطاطة (Script) محددة، تُمكن من مراقبة الوضعية التجريبية.

ينص مضمون التجربة الأولى على ما يأتي: «لنزعم أنك عمّر وأن حسنا أعز صديق لك. يتوفر حسن على لعبة جديدة ترغب اللعب بها، لكنه يرفض ذلك. اجعله يعيرك إياها، إذا تمكنت من ذلك ستحصل عليها كغنيمة».

أما مضمون التجربة الثانية: فينزل فيها المُجَرب منزلة الأم، بينها يقوم المفحوص مقام ابنها، وهو مدعو إلى محاولة إقناعها، كي تشتري له لعبة خاصة. في حالمة نجاحه، يحمل المفحوص على اللعبة، التي يرغب فيها.

بعد إجسراه هذين الاختسارين، توصل الباحشان إلى أن الاستراتيجيات الحجاجية الأكثر توددا وشيوعا عند الأطفال هي:

"Children must be sufficiently motivated in order to demonstrate the full range of their persuasive skills" P:56.

.... الحجاج والبنية للعرقية

⁽¹⁾ يقول الباحثان في هذا الصدد:

- الاستحضار المعياري (Norm invocation)، حيث يتوسيل المحالفة والمحالة المحالة المحالة
 - الجـزاء الإيجـابي (Positive sanction)، تـنهض هـذه الاستراتيجية الحجاجية على تقديم معروف أو مساومة...
 - الجزاء السلبي (Negative sanction)، يقتصد بهذه الطريقة
 القيام باستجداء أو صراخ أو اعتداء فزيائي.
 - الالتهاس (Request) وهو ضرب من ضروب الطلب؟
 - الإثباتات الكلامية، التي تكتسي قوة (Forceful verbal)،
 وهي تستهدف تحقيق رغبات معينة.

ويلخص الجدول أسفله توزع نسب هذه الأنهاط:

النسبة النوبة	الآزهد	النبط الحجاجي
37.4	187.5	جزاء إيجاب
24.5	122.5	چزاء سلبي
15.9	79.5	التياس
13.4	67.0	استحضار معياري
8.9	44.5	إثبات

كسا انتهى الباحثان إلى أن لمتغير الجنس تأثيرا في الأنماط المستخدمة: فالذكور أميل إلى التوسل بالاستحضار المعياري في استراتيجيتهم الحجاجية، في حين أن الإناث يتجهن أكثر إلى استخدام الالتهاس.

ظهور الحجاج مرتبط بالقدرة على الكلامر

رصد فرانسسوا François (1981، 1981، 1982، 1983) المحجاج عند الطفل مركزًا على دينامية التفاعل الكلامي أو الحسواري، وجاعلًا مسن موضوع الانتقالات الخطابية (Déplacement discursive) داخيل الحوارات المترددة بين الأطفال هي بؤرة الاهتمام: من قبيل تغيير في تيمة الخطاب، أو موضوعه، أو في وجهات النظر... انشغل فرانسوا بشكل أساس بخطابات أطفال الذين يدرسون في الروض خاصة البالغين منهم ست سنوات، وتوصل إلى حقيقة مقتضاها أن خطاباتهم تتميز بالغنى، خاصة على المستوى النوعي، أي بالنظر إلى نوعية التفاعل الكلامي. ويمكن أن نستشهد بمثال:

"بيير: ليس الأمر مستابها، لأن الفتيات أحيانا لـديهم تنورات، والأولاد ليس لديهم أبدا.

صابين: أحيانا فإن الأولاد بلبسون تنورات وفساتين.

حكسيم: والإيكوسسيون يلبسون أبسضا تنسورات، والإيكوسيون أيضًا.

بير: السود أيضًا. حتى إنه أحيانا يلبس السود تسورات أيضًا، تنورات صغيرة من أوراق الموز⁽¹⁾.

(١) نقلًا عن كولدر (1996) ص: 82
 المبينة المرقية

يكشف هذا المقطع الكلامي عن فعالية في الحوار المتردد بين الأطفال؛ إذ لا يمكن للطفل أن ينجز هذا الحوار بمفرده، في إطار حوار داخلي، لقد أتماح هذا التفاعل الكلامي للطفل أن يتلفظ بأشياء ما كان أن يقوم بها في منأى عن الأطراف الأخرى، وقاده تفاعله معهم إلى إنتاج خطاب حجاجي يستوفي أهم الشروط اللازمة، بها أن الحوار أتاح الانتقال من الموقف (أ) القاضي بأن (الأولاد والفتيات لا يلبسون الملابس نفسها) إلى الموقف (ب) الذي ينص على (أن الأولاد والفتيات يمكن لهم أن يلبسوا الملابس نفسها). كما استطاع الأطفال أن يعدلوا من تمثلات بير بواسطة آلية التقييد والتخصيص والتثمة

.(1)(Restriction_Spécification_complément)

وقف فرانسوا وفريقه عند خاصيتين تميزان الحوار الحجاجي عند الأطفال: الأولى، تتمشل في أنه يُدبر بكيفية متعددة (polygérés) وأنه يستند إلى جملة من العمليات لبناء الموضوع الخطابي بشكل تدرجي، كأن ينتقل من صيغة خطابية إلى أخرى، (من العام إلى الخاص أو من الممكن إلى الضروري، أو من الظاهر إلى المضمر...) أو من "وظيفة حجاجية" إلى أخرى (تركيب...).

إن تحليل الاستراتيجيات الحجاجية المعتمدة في خطابات الخطابية. الأطفال تقتضى مساءلة طبيعة هذه الانتقالات الخطابية.

⁽¹⁾ كولدر (1996) ص: 82

نستنتج في ضوء ما تقدم أن العديد من الأبحاث سعت إلى تتبع الحجاج عند الأطفال في مراحل عمرية متباينة، وانطلقت منه لروز قدرتهم المعرفية، والكشف عن التهايزات النهائية. غير أن النتائج المتوصل إليها ظل يطبعها الاختلاف، لأسباب عديدة، من بينها تباين في المنطلقات التصورية (بنائية، سوسيوبنائية، المنظور التفاعلي التكويني...)، أو بسبب طبيعة الأبحاث التجريبية نفسها، تباينت مواقف الباحثين، بين من يجزم بأن القدرة الحجاجية لا تظهر في سن مبكرة، بها أن الطفل يصعب عليه الخروج من مركز ذاته، ومن يذهب مذهبا خالفا، فيجزم بأن القدرة الحجاجية تتجلى مظاهرها في مراحل مبكرة، لكن بشرط أن تُهيأ الأسباب الكفيلة بإنهائها (الوساطة)، لأن جزءا كبيرا من النمو يتحكم فيه الإنسان.

الحجاج والبنية المعرقية

القصل الخامس

الحجاج الكتوب والشفهي

يَتَمزى الإنسان عن باقي المخلوقات بسهات جوهرية، ظلت مناط اختلاف أوصاف وتحاليل مجموعة من الفلاسفة، فتارة مجدد الإنسان بأنه "كائن عقلاني" وتارة بأنه "حيوان سياسي" وما إلى ذلك... غير أن العديد من الروافد المعرفية الحديثة (علم النفس، علم الاجتماع، اللسانيات...) تكاد تجميع على أن القدرة اللغوية محدد أساس للكائن الإنساني، الأمر الذي يترتب عنه الاستعاضة عن التعريف القاضي بأن الإنسان حيوان عاقل، وتبني، في مقابل نلك، تحديدا ينص على أنه حيوان رميزي، مثلها يطرح إ. كاسيرد ذلك، تحديدا ينص على أنه حيوان رميزي، مثلها يطرح إ. كاسيرد الكائن الإنساني، سواء تعلق الأمر بالإشارات أو الرسومات أو علامات المرور، أو رموز رياضية وكيميائية... كما تبقى الكلمة أهم الإنسانية، شأنها شأن الغذاء والتنفس...

إن اكتساب الطفل للغة الأم يكتسي أهمية بالغة، فهي ليست مجرد امتلاك وسيلة خارجية، تُسخر في عملية التبليغ، بل إنها تطليع بدور فاصل "في العلاقة التي يقيمها الإنسان بين نفسه وبين الحقيقة"، وعن طريقها يستطيع تمثيل العالم (1). كما تُسخر في الكثير من الوضعيات التواصلية للتعبير عن المواقف التكلمية، والتدليل عليها بواسطة الحجج، قصد تعديل آراء الآخرين، أو تسويغ مواقف المتكلم. وطبعا فإن الحديث عن هذه الوظيفة الأخيرة يجر إلى طرح أسئلة حول الحجاج في علاقته بالنسقين اللغويين: الشفهي والمكتوب، وحول العمليات والوسائط المقترنة بها.

 ⁽¹⁾ سرجيو سبيني (2001) التربية اللغوية للطفل. ترجمة فوري عيسى وعمد
 الفتاح حسن، دار الفكر العربي. القاهرة. ص:7

تظهر مقومات الحجاج الجوهرية داخل النسق الشفهي، وهي حقيقة تم الجزم بثبوتها منذ التقاليد البلاغية القديمة، بحكم أن أطراف العملية التواصلية تكون وجها لوجه، عما يُقوي إمكانية التفاعل المباشر، فيعرض كل واحد أمام الآخر مواقفه وآراءه، ويبسط الحجج المعاضدة لها، سواء في المناظرات أو المقابلات، ويعقب كل طرف على آراء الآخر والحجج المدعمة لها إلا أن هذا الجزم يدفع إلى طرح سؤال حول طبيعة العلاقة التي تنتظم الحجاج المشفهي بالكتابي، هل هي قائمة على الامتداد والتداخل؟ أم تنهض على الاستقلالية؟

شكل موضوع العلاقة التي تنتظم الشفهي بالكتابي محور العديد من الدراسات عبر قرون عديدة، ومثلت نقطة خلافية: فالمكتوب، حسب، أفلاطون وروسو، تابع للنظام الشفهي، لأنه مجرد تمثيل بسيط للكلام، في حين يذهب آخرون، كودي ل, Goody، إلى أنه يحظى باستقلالية، لتغاير الدعامات في كلا النظامين (1). والحقيقة أن هذا التفسير لا يسلم من اعتراضات، لكونه ينظر إلى التعالق بين الشفهي والكتابي من زاوية ضيقة، لا تأبه للعلاقة المعقدة التي تميزها: فالنص المكتوب يسصعب اختزاله في عملية تحويل أقوال شفهية إلى تعابير كتابية. والشفهى لا يمكن

Hagège, Cl (1991) L'homme de paroles. Contribution linguistique aux sciences humaines, Paris, Fayard. P,89

حصره أيضا في تبليغ رسائل صوتية، لأنه يتوسـل أيـضا ببلاغـة الصمت، أي أن مقوماته الجوهرية لا تنحصر فقط في ما لمه علاقة بالمنطوق، وإنيا يشمل أيضا حركات الجسد، وتعابير الوجه، والإيماءات...إلخ. فضلاعن ذلك فإن المارسة الخطابية في الشفهي تنأي عن نظيرتها الكتابية، ولعله بتتبع العديد من الظواهر اللغوية المعتمدة في النسقين يسمح بإقامة بعض الحدود الفواصل بينهما. تُدعم فرانسواز كاديت Françoise Gadet (2000) هـذا الرأي بالاستناد إلى قضية التقطيع في النسقين اللغويين، فالاختلاف بينها يمكن الوقوف عنده بمساءلة الوحدة المعتمدة في كبل نسس، فالنموذج الجُمْلي يظل مستحكما في النظام المكتوب، خلاف للنظام الشفهي الذي ينهض على منطق تنظيمي مُخالف. لا يقف الفرق عند هذا المستوى، بل يمتد أيضا إلى خـصوصية الوضيعيات الـشفهية، التمي تتميلز بحلضور ظلواهر ملن قبيل الوقلف والتكرار والإضهار...الأمر الذي يجعل الحديث واردا عن بلاغة الشفهي بدل لسانيات الشفهي ⁽¹⁾.

يخرج الناظر في الكتابات التي تطرقت إلى هذه القضية بنتيجة مضمونها أنه كثيرا ما يتم قرن "اللغة المكتوبة" بالنظام البصري، خلافا للشفهي، الذي يتميز بمجموعة من الخصائص المائزة، من

Françoise Gadet (2000) L'oral: Aspects linguistiques et ethnologiques. Dans: La place de l'oral dans nos enseignements. Actes du colloque. P.23

بينها ارتكازه على الأصوات، واهتزاز الحبال الصوتية. فضلا عن ذلك بتسم بمراعاة معيار القرب، فالكلام التُتلفظ به، في الوضعية الحوارية مثلا، يتسم بتردده بين طرفين حاضرين حضورا فزيائيا، فيُعايل أحدهما الآخر معاينة مادية، الأصر الذي يُقوي درجة التفاعل بينها، ويتمظهر ذلك على المستوى اللغوي (التنغيم، الإضهار...) وغير اللغوي (تعابير الوجه، حركات الجسد...).

تتحقق اللغة الشفهية بحضور أطراف العملية التواصلية حضورا فعليا، فيخضع تواصلهم، بشكل مباشر، لمستلزمات المقام التخاطبي، ولهذا تطفو على سطح الخطاب "الخصائص المميزة للشفوية (Otalité) بها فيها التكرار والتأكيد والتصحيح والسضغط الصوي والملفوظات غير التامة والقطائع... "(1). بل يمكن أن تتجسد ردود أفعاهم في شكل وسائل غير لغوية، كما أشرنا، كالإيهاءات والتعابير الجسدية. أما اللغة المكتوبة فذات رتبة بصرية، حيث تتجسد في فيضاء محدد (ورقة --شاشة حاسوب...)، وتتشكل من آثار قابلة للقراءة، "وتنتظم في إطار مركب ومتعده الأشكال (خط اليد، مطبوع...)، وتستدعي تدبيرا ملائها لفضاء الصفحة أو الورقة... إضافة إلى التحكم الحركي الذي يُخول إعادة إنتاج رسم مُدرك إدراكا بصريا. وعلى المستوى المعرفي يستدعي العلامات "(2). بل ثمة ثوابت مهمة يجب استحضارها عند نصب العلامات "(2).

⁽¹⁾ د. عباس الصوري (1998) ص:80.

⁽²⁾ Thyrion.F (1997) P: 30

حدود بين الشفهي والكتابي: فخصوصية النظام المكتوب تظهر بناء على تضمنه لمقومات مخصوصة، فهو من جهة، شكل من أشكال "التجريد" (Abstraction) (1)، إذ يُحدول اللغة المحسوسة إلى تمثلات (كلهات)، ومن جهة أخرى، يفتقد إلى مخاطب مباشر، أو لنقل إنه في منأى عنه على المستوى الفزيائي، وهذا فهو مدعو إلى أن يُجرد من ذاته ذاتا أخرى، تنزل منزلة المتلقي، فتُقوِّم خطابه من جهة تداوله.

تتحدد العلاقة التي تنتظم المكتوب بالشفهي، في اعتقادنا، استنادا إلى تصور مقتضاه أن المكتوب ينزل منزلة فرع عن الكفاية اللغوية، حيث تتحدد أهم خصائصه في "وجود علامات كتابية (Signes graphiques) تمثل اللغة داخل أنظمتنا الكتابية، وتتيح قراءتها، وكذا بناء المعنى وإعادة بنائه، في إطار وضعيات تفاعلية غصوصة "(2). وفي ضوء هذا المنطلق، عادة ما نجد بعض المناهج التربوية تنفطن إلى طبيعة العلاقة التي تجمع النسقين، وتتجنب النظرة الضيقة التي تحصر الكفاية اللغوية الكتابية في مجرد نقل نظام الشفهي إلى مكتوب. وتتبنى منطلقا يقضي بأن الشفهي يشترك مع المكتوب في نقط الملافية، ولكن في مقابل ذلك، يتميز بمقومات خاصة، الأمر الذي يستلزم التمييز بين صنفين من الكفايات: الأولى شفهية، والثانية مكتوبة.

⁽¹⁾ شنولي (1988) ص:261.

⁽²⁾ Thyrion.F (1997). P: 30

ما يلفت الانتباه أن المظاهر التي تأيز النظام المكتوب، والتي أتينا على ذكرها، إذا لم يستضمرها المتعلم، على النحو المطلوب، خلال الأنشطة التعلمية، فإن ذلك ينعكس سلبا على مستوى تحقق جميع أنهاط الكتابة. وعادة ما تُطرح مشاكل متصلة بالكتابة في مراحل عمرية مبكرة، علما أن "نجاح التعلم يمر من مرحلة التلاؤم والتكيف مع هذا المُحيط الغريب بالنسبة للكثيرين، ألا وهو عالم القراءة والكتابة الالـ.

وباستجلاء بعض المحددات التي تُميز تعلم الشفهي والكتابي في المراحل العمرية المبكرة، يُلاحظ أن تعلم الطفل للأصوات اللغوية داخل عيطه الأسري يتحقق بموجب آلية المحاكاة، والمحاولة والخطأ. بينها يقتضي المتعلم في النظام التواصلي الكتابي اعتباد طريقة نسقية، عادة ما تكون جدران المدرسة هي الفضاء الطبيعي لحصول هذا التعلم، لأنها مؤهلة أكثر لاكتساب ما يُسميه فيكوتسكي "بالوظائف النفسية العليا". إن هذه الأخيرة تستدعي وساطة مخصوصة، تساعد الطفل على استضار ضوابط النسق المكتوب، والتغلب على الصعوبات التي تعترض اكتسابه، فلا يخفى أن تمثيلات المكتوب "من حيث كونها نمطا لنقل الثقافة المدرسية والمُحافظة على التقاليد" يمكن أن تطرح صعوبة على مستوى التملك من لدن الطفل (2).

E ,Charmeux (1983) L'écriture à l'école. Paris . CEDIC .p 120
 Thyrion.F (1997). P: 31

إن الحديث عن المكتوب، في بعده النصى، يقود إلى تبني نظرة تستحضر جملة من المفاهيم كالاتساق، والانسجام والتدرج، فيغدو المكتوب في ضوء ذلك عبارة عن وحدات (أو قضايا) مقطعية ترتبط فيها بينها، وتحتكم إلى منطق تندرجي لبلوغ الأهنداف المرسومة. (1) يتميز النص المكتوب عن الشفهي، من جهمة القيمود المعرفية المحتكم إليها، إذ إن الأول يجعل المتكلم يُعمل مراقبة ذاتيمة (Auto-contrôle) على إنتاجه، على نحو يفوق ما يستدعيه النظام الشفهي. فقد يَتَفطن المتكلم إلى أن المعلومات أو قضايا النص فاقدة لنسيج مضبوط، أو أن بعض أجزاته قد تَّحمل دلالتها على ما يُخالف المقصود... فيكون ذلك داعيا إلى مراجعة إنتاجه، وحذف ما بأنَّ له أنه نُحِل بمقتضيات المقام، وتوضيح ما يكفيل بتبديد اللبس، أو إضافة تعابير إلى خطابه، تُخول ترميم نقائص النص، وضمان استكمال المعنى المقصود. إن هذه العمليات ذات رتبة "ميتالغوية (Métalangagiére)، وهمي ترممي إلى مراقبة المنتوج اللغموي المكتوب، لأن جريان هذا الأخبر يكون في معزل عن المتلقى، الذي لا تُتاح له إمكانية توجيه خطابه، بـشكل مبـاشر، إلى مـصدره، ولا تصحيحه ولا طرح استفساراته بخصوص ما غمض من خطابه.

عسلى هسذا الأسساس يُفسضل برونكسارت وعسلي Bronckart.Jet Ali⁽²⁾(1985)

⁽¹⁾ Thyrion.F (1997). P: 31

⁽²⁾ Bronckart et al. (1985) Le fonctionnement des discourse, Delachaux et Nestlé.

_____ الفصل الخامس. الحجاج المكتوب والشفهي عند الطفل _____

الأحادي" (Monogérée)، لأنه يُبرز دلالة الجهد الفردي الذي يقوم به عُرّر النص المكتوب، حيث إن هذا الأخير يقتضي من المتكلم إظهار جميع العناصر التي يتشكل منها النص، ضمانا لعهمه من لدن المخاطب، فعمليتا الإنتياج والفهم النصيين لا تحصل في زمن واحد، والمتكلم مدعو إلى انتقاء المعلومات المناسبة، والتفكير في صيغ تقديمها وتنظيمها، والاشتغال على اللغة بها يجعلها متلائمة مع المخاطب ومع المقاصد التكلمية، سواء على المستوى المعجمي أو التركيبي (بنية الجمل) أو الإملائي...وبهذا يتميز النظام الكتابي بحضور مراقبة تستحضر التمثيل المجرد للوضعية، والهدف العام الذي يثوي خلف الإنتاج والمخاطب الخيالي الذي يتم تصوره أثناء جريان الإنتاج... لكن في مقابل ذلك، يُرد الحديث عن مفهوم "التدبير المتعدد" (Polygérée) كلها تحدثنا عن الشفهي، لأن تدبيره موكول إلى طرفي العملية الحوارية، أي يشترك في بنائه المتكلم والمخاطب، خلافا للتدبير الفردي، الذي يُميز النظام المكتوب.

تنوع الحجاج الشفهي

نتحدث عن الشفهي بالمفرد، ولكن واقع الحال بُثبت أنه لا ينضبط في إطار نوع متجانس، فالتعدد سمته الأساس، نظرا لتدخل بعض الوسائط المقامية: ففي هذا الإطار، يرد الحديث عمن شفهي يخضع لعملية تدبيرية أحادية، وهو ما نلمسه في العروض والمحاضرات الشفهية، حيث يتحكم المتكلم في خطامه من بداية حديثه إلى نهايته، ولا يُقاطع من قبل أي طرف، وآخر ذو طبيعة

تدبيرية متعددة، يحضر خاصة في الوضعيات الحوارية والمناظرات، فيكون الكلام خاضعا لمنطق تنظيمي قائم على التناوب، ويتطور موضوع الحوار أو المناظرة في ضوء تفاعلات أطراف العملية الحوارية.

على المستوى النوعي، يصعب وضع الحجاج في إطار قالب جاهز ومُوحد، وإخضاعه لضوابط ثابتة، غير قابلة للتغيير، فالحجاج مسألة درجات ورُتب، ويَعرف بعض التغيير حسب تدخل مجموعة من الوسائط (كولدر 1996م). في هذا الإطار، يمكن إقامة تمييز بين نوعين: أحدهما، تعليلي (Justificatif)، يتميز بتقديم موقف أو رأي مُعلل نسقيا، على أساس أن الحجاج لا يستقيم من دون بسط موقف متبني، والاستدلال على صحته، سواء على المستوى الكمي (كم الحجج) أو على المستوى النوعي (طبيعة الحجج، ومقبوليتها، وارتباطها بقيم مشتركة، تقاسمها من لدن مجموعة اجتهاعة ينتمي إليها المتكلم). أما الثاني، فتفاوضي (Négociation)، يحضر بقوة في الحوارات الكلامية، وسمته الأساس أن مُنتج الخطاب (المتكلم) يستحضر ما يتلفظ به المخاطب، ويبني خطابه على أساسه.

بخضع الحجاج الشفهي عادة لمحددات الوضعية التدبيرية المتعددة، القائمة على مراعاة خطاب الآخر ومواقفه وحججه، مما يسمح لكل طرف بإمكانية المزاوجة في خطابه بين مواقفه مع التدليل عليها، واستحضار موقف الآخر، والسعي إلى الاعتراض عليها بالحجج المضادة. وبهذا يكون محكوما، حسب اصطلاح

كولدر (1996م)، بخاصية تفاوضية. إن العلة الثاوية وراء نزوع الحطاب نحبو هذا المنزع تكمن في خمصوصية المقام التواصلي الحواري، الذي يُخول إمكانية حصول تفاعل مباشر بين الأطراف فيها بينها. خلافا للحجاج المكتوب، الذي ينهض على وضعبة تُدبَر بكيفية أحادية (Situation monologale)، ويَبْدل المتكلم جهد المحاولة للخروج من مركز ذاته، ويستحضر مواقف الأغيار، ويتعامل مع قارئ وحضور يستعصي على المعاينة.

إن الطبيعة التدبيرية للخطابات (أحادي أو متعدد) تنعكس على مستوى نوعية الخطاب، إذ يسرجح التدبير الأحادي الميل إلى استخدام خطاب تعليلي أو تسويغي، في حين ينشأ عن التدبير الثاني توظيف عمليات التفاوض المركبة، حيث يتراوح الخطاب بين عرض المواقف التكلمية والاعتراض على خطاب الغير. غير أن هذا الحكم غير خاضع لمبدأ الحتمية أو القطعية، فيلا يمكن أن نجزم جزما ثبوتيا بأن الخطاب التعليلي لا ينشأ إلا في إطار الوضعية المُدبرة بكيفية أحادية، كها أنه لا يعني من ذلك أن التدبير المتعدد وحده بكيفية أحادية، كها أنه لا يعني من ذلك أن التدبير المتعدد وحده بين العرض والاعتراض. فلا وجود لعلاقة نسقية بين عمليتي بين العرض والاعتراض. فلا وجود لعلاقة نسقية بين عمليتي التدبير المتعدد والتدبير الأحادي، ونوعية الخطاب. إن عمليتي التعليل والتفاوض من العوامل الأساس المُحددة لكثير من الغطابات الحجاجية، سواء في النسق الشفهي أو المكتوب (1).

⁽¹⁾ كولدر (1996) ص. 35

____ الحجاج والبنية المعرفية _

ومسوق للتنبيه هنا أنه في الحوار الشفهي تتدخل عوامل أخرى مؤثرة في نوعية الخطاب الحجاجي، من أهمها عامل التحكم في اللغة المسخرة في التواصل، فقدرة المتكلم على تركيب الحجيج، وتقديمها على نحو مدمج (حجيج وحجيج مضادة) يعد عساملا عاسيا أيضا في ضيان إنتاج حجاجي نوعي. كيا أن عامل المقام يضطلع بدور أساس في نوعية الخطاب الشفهي، فأثناء جريان الحوار أو المناظرة، وتناوب أطراف العملية التواصلية في الكلام، يتدخل القيد الزمني بقوة، فقد تكون المبادرات الكلامية ذات إيقاع سريع، مما يؤثر في حجم التلفظات، فينزع الخطاب إلى الاقتصاد والاختصار، وتنتفي فرصة بلورة خطاب حجاجي محكم، يوفر شروط انتظام عناصره في إطار بنية، تستجيب لمحددات الحجاج الطراز.

لكن في مقابل ذلك، قد تتوفر في بعض الحوارات (المقابلات الصحفية مثلا) إمكانية بلورة خطاب يستجيب لبنية محكمة، نظرا لانتفاء ضغط الإيقاع الزمني، فتتاح للمتكلم فرصة سانحة لبسط حججه، والتعامل مع حجج الآخرين، قصد الاعتراض عليها، فتنشأ بدلك شروط مناسبة لإنشاء خطاب حجاجي مضاد، يستجيب لمقتضيات العرض والاعتراض أ. فضلا عن ذلك، فينه يُوفر فرصة سانحة لكل طرف، كي يُقاطع الآخر، سواء للاعتراض على دعوى معينة أو طلبا لتجلية ما غَمُض من جوانب ذُكِرت أو بيان يرتفع به الإشكال، وتستبين معه المرامي. خلافا للحجاج بيان يرتفع به الإشكال، وتستبين معه المرامي. خلافا للحجاج

 ⁽¹⁾ كولدر (1996) ص. 40

المكتوب، فإنه يُدار بشكل فردي ويُبنَى على نحو محكم، ويستند إلى إجراءات تنظيمية مختلفة (الروابط الخطابية، عنوان السص، الهوامش...).

والجدير بالذكر أنه في المناظرة والسجالات الكلامية قد تغيب هذه الإمكانية، خاصة عندما تنشأ تفاعلات خطابية حادة، لأسباب عديدة، قد ترجع إلى طبيعة الموضوع أو حساسيته، فيستردد الحوار بين الطرفين بوثيرة سريعة، الأمر الذي يُفضي إلى حرمان بعن الأطراف من فرصة عرض جميع الحجج المدعمة للموقف المتبنى، والتعامل مع حجج الغير، وفحصها، وبيان محدوديتها. وما يزيد في تعقيد الأمر أن عامل مقاطعة طرف لآخر، أثناء جريان الحوار، يعد عاملا مسهمًا في انتفاء بلورة خطاب حجاجي محكم. لا يعني من هذا الكلام أنه يستحيل استخلاص بنية حجاجية من الحوار المتردد بين طرفي العملية الحوارية، إذ يمكن للباحث أن يرصدها، بعد إعادة بناء الحوار، وإقامة استدلالات عبر تعقب العلاقات التي اعتظم الحجج والمواقف فيها بينها (1).

تتغير طبيعة العلاقة الرابطة بين المتكلم والمخاطَب، تبعا لـنمط الخطاب (شفوي/ مكتوب). ففي السياق الشفهي، تحضر أطراف العملية التواصلية، ويُعاين كل طرف الآخر، ولا يجد المتكلم كبير عباء في استحضار من ينصب عليه الاهتمام، ولهذا تُستخدم بكشرة "العائدية الإشارية"، (أسهاء الإشارة) للإحالة على ذوات خطابية،

⁽¹⁾ كولدر (1996) ص. 40

لا يستدعي السياق تسميتها بأسهائها. كها يُوظف الإضهار ثقة بفطنة المخاطب، خلافا للخطاب المكتوب الذي ينتحي سبل الإظهار (Explicitation). انطلاقا من هذا التحديد نفهم العلة الكامنة وراء قدرة متعلمين في سبن مبكرة على إنتاج حجاج شفهي في وضعيات طبيعية، واستعصاء الأمر عليهم في الوضعيات الكتابية. ولعل منشأ الصعوبة يرجع إلى خصوصية الوضعيات الكتابية، إذ تقتضي من المتكلم/ المحرر إعهال جهد معرفي إضافي، فهو ملزم بتجريد من ذاته ذاتا أخرى، ومُطالب بالتصريح بالخطاب وإظهاره، لأن عُاطبه بعيد عن مجال المُعاينة، فهو بجهل نوعه ومنزلته وخلفيته المعرفية، ويتواصل مع طرف يفتقد إلى معالم عددة وواضحة عنه، عا يقود إلى مأزق يُصاغ في شكل أسئلة عديدة، من أهمها: ما نوع الملائمة التي سأتبناها؟...

تُشكل هذه الإكراهات المسوقة، التي يواجهها المتكلم أثناء إنتاج خطاب حجاجي غيضا من فيض، كما يُقال، فبالإضافة إلى ذلك تعمرض الممتكلم صعوبة على مستوى مواصلة الحوار الحجاجي، لأنه لا يقوى على تتبع مرجعية الخطاب، علما أن الاستمرار المحوري (أو الموضوعاتي) ضروري، داخل السلوك الحجاجي. وبتتبع هذه المصعوبة في إنتاجات المفحوصين عبر مراحلهم النائية، تخلص كولدر (1996م) إلى أن هذه القدرة لا مطهر بشكل كامل إلا في سن متأخرة (سن 16-17). في حين أنه و النظام المكتوب ترداد الصعوبة، لأن الطفل مطالب بامتلاك

_____ الفصل الخاس الخجاج المكتوب والشفهي عند الطفل

172 | "نموذج تنظيمي خارجي"(Self-Sustained organisation)، أي زمرة من المهارات التنظيمية المشار إليها أعلاه.

الحجاج المكتوب

لم يعد من المقبول اعتبار الحجاج المكتوب مجرد تحويسل للنظام الشفهي إلى رموز كتابية، كما بينا، وإنها أضحت النظرة إليه مُطالبة باستحضار أبعاده المركبة، بــها أنــه يــستدعي تفعــيلا لمجموعــة مــن القدرات والمعارف والمهارات...

حرصت، في هذا الخصوص، مجموعة من الأعمال على تقديم فرضيات حول سيرورة إنتاج الحجاج المكتبوب، ورامت تفسير كيفية جريانه إنتاجا وفهما وتذكرا. لكن على الرغم من قلتها فإنم يمكن تصنيفها استنادا إلى إطبارين مرجعين: الأول، خطيي (linéaire): جعل بؤرة اهتهامه تنصرف إلى الأبعاد النصية في حجاج الأطفال، وسعى إلى رصد معالم كفايتهم النصية الحجاجية، وتتبع تطورها عبر المراحل النهائية. ولعمل من أهم الأعمال التي يمكن أن نمثل لها في هذا الإطار شنولي (1988م) الذي سنبسط معالم تصوره. أما الإطار الثاني، فذو طابع ارتكاسي (Récursif)، حيث جعل أس اهتهامه النفاذ إلى العمليات الذهنية المتحكمة في كتابة النص الحجاجي.

يمكن الانطلاق، كما أشرنا، من فرضية مضمونها وجود نمط نصي حجاجي، يتحكم في الإنتاجات الخطابية التبي تُمصرف لأداء وظيفة إقناعية، وأن هذا الـنمط يـسهل تعرف ومعاينته بنـاء عـلى

مظاهر نمطية تلازمه، مهما بلغ اختلاف المقامات وتنوعها (كولسدر 1996م). إن المتكلم حينها يمروم إقناع خصمه، فإنه يستحضر هذا النمط ويُكَيفُه مع المقام التواصلي، لأن هـذا الأخـير ينزل منزلة مصفاة للنشاط اللغوي، حيث ينتقى الوحدات اللغويمة والأشكال الخطابية التي تتناسب مع المُحدد السياقي. من هنا، تُطرح قبضية تعبدد الخطابات الحجاجية، المشتقة من خطاطية حجاجية واحدة. فكليا تقدم الطفل في السن، فقد يُهيئ مُحيطه فرص تعرف خطابات حجاجية أكثر تعقيدا، والإحاطة بـدقائقها وثمثـل بنيتها، فيستحضم ها متى لزمت الحاجة إلى ذلك. إن هـذا التـصور يتقاطع مع الأبحاث المعرفية – التي سنبسطها لاحقا – والتبي تُقـر بوجود "خطاطة نصية منذمجة" للحجاج، ينظر إليها من جهات ثلاث: أولها، جهة التصميم، والثانية جهـة التحريـر(La mise en texte)، والثالثة، جهمة المراجعة. وعليه فإن الخطاطة النصية الحجاجية تغدو أداة معرفية تُوجِه الكتابة عامة، وتحدد القبصد من عملية الإنتاج، وتُوفر إمكانية إعداد خطاب مُحكم، يستوفي مقومات عرض المواقف الخاصة والاعتراض على أراء الآخرين.

بيد أن الحديث عن خطاطة حجاجية لا يسلم من حصول اختلافات تصورية بين الباحثين، بمن تبنوا نموذج (تولين)، لقد أشرنا سابقا إلى تصورات في مجال لسانيات النص تبنى أصحابها خطاطة (تولين)، واستعانوا بها في تحليلهم لبعض الخطابات (الإشهارية)، وطبقها آخرون على إنتاجات الأطفال المبحوثين،

وسعى آحرون إلى تعديلها، بمسوغ أن الحجاج المضاد، هو الأساس المركزي الدي يجب أن تنهض عليه بنية الخطاطة (أدم ج.م 1992م)، فأضحى الحجاج بحسبهم منظورا إليه من زاوية حوارية، إذ لا يستقيم الحديث عنه من غير معالقته بحجاج مضاد. غير أن محدوديته تكمن في أنه جعل الاهتمام ينصرف إلى محتوى الحجج، مع إغضاء الطرف عما يَضْمن للحجج مقبوليتها عند من يتلقاها. تقترح (كولدر 1996م)، في هذا السياق، خطاطة يتلقاها. تقترح (كولدر 1996م)، في هذا السياق، خطاطة فيا أي (موقف + حجة)، وتنتهي بموقف مدعم بحجج مترابطة فيها بينها. يرقى هذا الضرب الأخير إلى مستوى النموذج، لأنه يستوفي شروط التدليل والتركيب (غاسك الحجج بعضها ببعض). لهذا شروط التدليل والتركيب (غاسك الحجج بعضها ببعض). لهذا

نخلص مما تقدم إلى أن العلاقة القائمة بين الحجاج السفهي والمكتوب تتسم بالتركيب أو التعقيد، لوجود حدود اتصالية وانفصالية بين النسقين اللغويين. كما أن الحديث عن الحجاج الشفهي لا يتسم بالتجانس، بفعل تدخل عدة وسائط مقامية. ومن الحدود بينها أن الحجاج المكتوب ينهض على تدبير أحادي، في حين يقوم الحجاج الشفهي على تدبير متعدد، الأمر الدي ينعكس على بئية الخطاب نفسه.

الفصل

السادس

6

الحجاج الكتوب وتقاطع وسانط خارجية وداخلية من الصعب مقاربة الحجاج المكتوب وتحديد مقوماته الجوهرية، من دون استحضار التفاعل الدينامي القائم بين الوسائط الخارجة عن النص والعناصر الداخلية التي تنتظم نسيجه. شكل هذا المنطلق المنهجي خلفية تصورية لعدة أعيال، مُستمدة من تصور فيكوتسكي، حيث بُسطت جملة من الفرضيات حول آثار الوسائط خارج لغوية على إنتاج النصوص، ومن أشيع الأعيال التي سارت على هذا النهج: برونكارت.ج.ب الذي أبرز أهمية الوسائط الآتية: الفضاء الإحالي (Espace référenciel) وفضاء فعمل الإنتاج المخاطبين، القضاء، الزمن)، وفضاء التفاعل الاجتماعي (المكسان الاجتماعي، المتلفظ والمُرسل إليه (م)، هدف التفاعل). تُعد الوسائط المذكورة مُحددا أساسا للسياقات الخاصة التي تتفاعل مع الخطاب، وسعيا إلى تحليل العلاقة التي تنتظم الوسائط خارج لغوية الخطاب، وسعيا إلى تحليل العلاقة التي تنتظم الوسائط خارج لغوية

مع النصية (Textualisation) وُظَف مفهوم مركزي عُرف بعمليات الإرساء (Opération d'ancrage) (1) ، باعتباره يُحيل على "كيفية تقاطع الخطاب مع الوضعية التلفظية التي أُنتج داخله".

مثل هذا الإطار المرجعي منطلقا لأبحاث اهتمت بالحجاج المكتوب عند الطفل، مُركزة على السلوك اللغوي المقترن به، ورصدت تطوره، ونصدت لمجموعة من الإشكالات على رأسها: لماذا يقوى الطفل على إنتاج خطاب حجاجي في وضعيات طبيعية (مثلا أثناء حوار مع أقرانه)، ويستعصي عليه إنتاج خطاب حجاجي نوعي، يستجيب لمواضعات وقيود، داخل وضعيات اصطناعية (مدرسية)؟ فهل الأمر يتعلق بنشاطين خطابين متغايرين أم أن ثمة

(1) Thyrion.F (1997), P: 33

وسسائط أخسري تتمدخل لمتُهارس تأثيرهما في طبيعمة إنتاجمات الأطفال؟

للإجابة عن هذه الإشكالات تم الاستناد إلى منظور "تفاعلي" أول أهمية كبيرة لمقام التخاطب، باعتباره محددا أساسا لأنهاط نصية أو خطابية. من الذين خاضوا في غهار هذه القضايا تذكر كولدر وكواريي Coguin و Coquin وياسرو Passerault إذ عملوا، من جهة، على عقد مقارنة بين إنتاجات الأطفال الخطابية، عملوا، من جهة مراحلهم العمرية، ووقفوا عند طبيعة إنتاجاتهم؛ ومن جهة أخرى، قارنوا أداءات الأطفال بالنظر إلى متغير العمر، ظل قسط كبير من أبحاتهم موزعا بين عدة محاور متكاملة، من أهمها: صيغ انخراط المتكلم، وتأثير نمط المرجع والفضاء المؤسساتي، والوضعيات التكلمية... وخلصت النتائج التجريبية إلى أن السلوك الحجاجي عند الأطفال تظهير معالمه الأولى في سين مبكرة، في الوضعيات الحوارية، في حين أن الإنتاج الحجاجي النوعي يظهر متأخرا، ويسير وفق منطق تدرجي.

المنظور التفاعلي للحجاج

يرتكسز المنظسور التفساعلي (Interactionniste) أو "نمسوذج الإنتاج الخطابي" على إيلاء أهمية خاصة بالمقام التخاطبي، بها أنه يعد محمددا أساسها للمسلوك اللغموي، ويهمتم بكيفيمة تعاممل الممتكلم واستحضاره للخصائص المقامية عند بناء خطابه (1)، ويتخذ من الدراسات النظرية. وهو الدراسات النظرية. وهو منظور اقترن مجموعة من الأعلام من أهمهم كولدر كمارولين (1996م).

ينص هذا المنظور على أن اللغة نـشاط (Activité)، يستحـفـر مستويين متلاحمين: أحدهما، "داخلي" يخص تمثل المقـام، وثـانيهها، "خارجي" يتعلق بإنتاج الخطابات.

"إن المقام التواصلي، السياق، مصدرٌ لعمليات التَمشُّل... وتتحقق هذه الأخيرة انطلاقا من التواصل ومن أجل التواصل. مذا ينزل النشاط اللغوي منزلة واسط فعلي بين المحيط (Milieu) والمستكلم (Sujet)، مُحسوِلا الخسارج إلى السداخل والسداخل إلى الخارج» (2).

وسيرا على هدي أطروحة برونكارت (1985م)، خاصة فميها يتصل بعلاقة النشاط اللغوي بالمجال الاجتهاعي، ميزت كولدر بين وسيطين سياقيين: الفضاء الإحالي وفضاء الإنتاج:

Esperet-Coirier Coquin et Passerault. J (1987) «Limplication du locuteur dans son discours: Discours argumentatifs formel et naturel «in ; Argumentation ; 1 P: 156.

⁽²⁾ Schneuwly.B (1988) Le langage écrit chez l'enfant Neuchâtel-Delachaux et Nestlé. P:20.

يُقصد بالفضاء الإحالي كل تمثل (1)، ثَقِفه الفرد من محيطه الفيزيائي والاجتماعي والمتصل بمحور حديث معين. بعبارة أخرى، يتعلق هذا المستوى بكيفية الانتقال من الواقع خارج لغوي إلى الصيغة اللغوية، والتي عندما يستقبلها المخاطب يعيد ربطها بالواقع المحال إليه. إن تمثلاتنا تتألف من مفاهيم، هي عبارة عن تصورات قبلية، أو تصورات تُعبر عن حالات معينة أو تنقل معارف تجريبية، ومن علاقات، أو محمولات دالة على المحلية أو الوصف أو الملكية (2)، ومن خطاطات، تُترجم علاقات ذات طابع منطقي رياضي (Logico-Mathématique)، كالتصنيف والكمية...

تنطلق كولدر (1996م) من حقيقة هي أنه يستحيل إنتاج خطاب حجاجي عُكم، في ظل شروط مقامية غير مناسبة، ومن هنا كانت الحاجة ماسة إلى العناية بآثيار المقاميات في مختلف الأشكال النصية (3) سواء من حيث التمثلات التي كونها المتكلم حول محور حديثه، أو تلك التي استمدها من العالم الفيزيائي والاجتماعي الذي يتفاعل داخله، أو ممن حيث المشروط المادية المتحكمة في إنساج

⁽¹⁾ شنولي (1988) ص:23.

⁽²⁾ Pierre Croirier et (al) (1996). P:27.

⁽³⁾ كولدر (1996) ص:5.

____ الحجاج والبنية الممرقية ______

الخطاب الحجاجي، أو من جهة المكان الاجتماعي، الـذي يـستدعي عارسـات اجتماعيـة مخـصوصة، أو باستحـضار الغايـة الموجّهـة للخطاب.

يصعب الحديث عن الفضاء الإحالي، حسب كولدر، من دون معالجة مفهوم "قابلية المناقشة" (Discutabilité). فإذا كان الفضاء الإحالي يُسراد بم التمسئلات التبي استبطنها المتكلم في ذاكرتم التصورية، والتي تنزل منزلة الزاد المُعين في كل عملية تواصلية، فإن المفهوم الثاني يُنبه إلى أن بعض التمثلات تستعصى على المناقشة، ولا يُرجى منها حصول اختلافات في النظير: فالمُحاور ذات الـصبغة التقنية عادة ما تطرح تمثلات غير قابلة للتعديل، لكونها بُنيت على نحو محكم، وخيضعت لقواعبد ميضبوطة، فعنندما يتحدث عبالج الرياضيات، مثلا، عن مثلث متساوى الأضلاع، يَنْدر معه حصول خلاف في النظر، لأن التحديـد المعجمـي مـضبوط وقواعـد البنـاء ثابتة، خلاف إذا كان محور الخطاب حول "الديمقر اطية"، إذ يمكن أن يعترض معترض بالقول: "عن أي ديمقراطية تتحدث؟"، وفي مقابل ذلك، يصعب أن ينصب أحد اعتراضه بالقول: "عن أي مثلث تتحدث؟"(1).

وبناء على ما تقدم، فإن المواضيع الحجاجية القابلة للمناقشة، هي التي تُسْتَوْحي من ِقيم المتكلم وخطابات اجتماعية مهيمنة، في

المصدر نفسه، ص:18.

حين يتعذر خوض نقاش في القضايا العلمية الصرفة، لأنها نادرا ما تطرح تمثلات قابلة للاعتراض عليها والقدح فيها.

فضاء الإنتاج

يتفرع مفهوم فضاء الإنتاج إلى ضربين هما:

- (أ) الفضاء الفيزيائي للإنتاج: يخص الشروط المادية، التي تتحقق في ظلها العملية اللغوية، كمراعاة علاقة التخاطب (هل الخطاب يصدر من طرف واحد أم سن أطراف متعددة؟ وهل ينبشق من النمط الشفهي أم المكتوب؟).
- (ب) فيضاء التفاعل الاجتهاعي: يكتسي فيضاء التفاعل الاجتهاعي أهمية بالغة في تحديد معالم الخطاب الحجاجي، بها أن هذا الأخير يُنتجه متلفظ معين، ويبغي من وراء توجيهه إلى مخاطب، تحقيق أهداف محددة. بَيْد أن ما يُميز الحجاج عن باقي الخطابات، كونه لا يتحقق في أي مكان، وحول أي موضوع كان.

للمكان الاجتهاعي وشائح قوية بالصيغ الحجاجية المستخدمة من لدن المتكلم، ذلك أن بعض "الأماكن الاجتهاعية تُنَسَشط نهاذج خطابية خاصة: المدرسة والمعمل والأسرة... فهي أمكنة مؤسساتية قابلة لتنظيم صيغ التفاعل اللغوي، وبالتالي الدفع إلى استخدام

ناذج خطابية معينة "(1). يغدو المكان الاجتهاعي بمنزلة ضابط للسلوك الحجاجي ولشكله: فمؤسسة المدرسة، مثلا، تسد الباب في وجه المواقف العنصرية، وتحارس سلطتها، كي لا يسري هذا الخطاب في حضنها (2) انسجاما مع الغايات والقيم التي تعكسها الفلسفة التربوية المتبناة. وعلى أساس ذلك يتقيد الحجاج، داخل السياق المدرسي، بالضوابط المؤسساتية، ولا يسمع أحد الخروج عليها إلا معاندة، خلافا لبعض الفضاءات التي تقل فيها إكراهات سلطة المؤسسة، فيبسط المتكلمون مواقفهم، من غير حرج، ويُضَمِنون خطابهم آثارا لغوية، تدل على التزاماتهم، كاستخدام التعابير الرجهية، الدالة على اليقين والوجوب (...). تتحكم الأمكنة الاجتهاعية في جريان الصيغ الحجاجية المناسبة، وهذا لا يتم في منأى عن طبيعة الفاعلين الاجتهاعيين، المذين يخوضون غيار المناظرة وعن مراتبهم وسلمهم الاجتهاعيين، المذين يخوضون غيار المناظرة وعن مراتبهم وسلمهم الاجتهاعي. (3).

يصعب فصل فضاء التفاعل الاجتهاعي عن قبضية القصد التواصلي، كإبلاغ معلومة معينة إلى مخاطب أو التأثير فيه، أو تعديل تصوراته، أو دعمها، أو توضيح مسألة ما، ورفع التباس حاصل، وتنغير هذه الأهداف تبعا للظروف المحيطة بالمكان. والحقيقة أن

المدر نفسه، ص:101.

⁽²⁾ المصدر تقسه.

⁽³⁾ المصدر نفسه، ص:103.

_____ الفصل السادس: الحجاح للكتوب وتقاطع وسائط خارجية وداخلية _____

الكثير من النهاذج اللسانية رامت تصنيف الخطابات، للظفر بتحديد، يستوفي شروط الكفاية النمطية، ويرتفع معه كل إشكال، ومن القضايا التي استأثرت باهتهام الكثير من اللسانيين: هل للقصد التواصلي علاقة بصيغة الخطاب اللغوي؟

لا شك، أن حل المخاطب على الاعتقاد بها يعتقده المتكلم، أو إخباره بها عن له من ملاحظات واردة، أو تنبيهه بها يترتب عنه من مخاطر، في حالة عدم القول برأيه، كلها مقاصد تستوجب طلب صيغ خطابية خاصة. فالقصد الأول يسعى فيه المتكلم إلى تفنيد دعوى خصمه، بتقديم حجج، تتغيى جعل المخاطب يصرف عن رأيه، ويتبنى رأي المتكلم. أما في الحالة الثانية، فيستعرض المتكلم رأيه بالتذليل عليه، لتقريبه إلى الأفهام، من غير انشغال بإبطال دعاوى الغير. أما في الحالة الثائثة، فيصبو المتكلم إلى إرهاب خصمه بقوة السلطة، قصد حمله على تبني اعتقاده.

تختلف هدده المقاصد باختلاف السيغ الحجاجية المونية للمطلوب، فيُنظر إليها من جهات ثلاث: أولاها، جهة التقويم، والثانية جهة التسويغ، والثالثة جهة الترهيب. لكن يجب ألا يخملنا ما تقدم ذكره على الظن بأن (كولدر) تُؤكد على اختلاف الخطابات الحجاجية باختلاف المقاصد، بحيث تفتقد معه أواصر القربى. إن هذا الزعم يعدم حجيته، بها أن (كولدر) تستدل، في أكثر من سياق، على وجود نمط نصي حجاجي يتحكم في عمليتي الإنتاج والفهم

اللغويين، فإنها تُشدد على عدم التعاضي عن فضاء التفاعل الاجتماعي، فالإخلال بشروطه هو الذي يُفسر عجز التلميذ في سن مبكرة عن إنتاج خطاب حجاجي بمواصفات هذه المرحلة، ويَحعل الشكوك تحوم حول المحاولات التي تروم نقل الحجاج إلى المجمال التعليمي، إذ عادة ما يطلب المدرس من التلميذ التدليل على صحة الدعوى، أو الاعتراض على دعاوي معينة، فيقف التلميذ وقفة من أَفْحِم، فتتسرع الأحكام بالجزم بأن الطفل لا تؤهله قدراته ووسائله لإنتاج خطاب حجاجي. لكن متى أخذنا بعين الاعتبار أن هذه الوضعيات التعليمية لا تلقى بالا لتمثلات المتكلم حول نفسه، أي باعتباره متعلما أو طالبا، وحول دوره، ولا تستحضر تمثلاته حول مخاطَّبه داخل المؤسسة المدرسية، يمكن تفهم سبب إعراض المتعلم عن التحاج أميام مخاطَّب لا ينـزل منزلتـه، فعـادة لا يمثـل المقـام المدرسي بيئة مناسبة للتحاج، لأن التلميـذ يـستبطن تمـثلات حـول الْمَدَرس، مقتضاها أنه لا يصح أن يقف التلميذ أمام مُدَرسه موقف الند للندر

كما يجرنا فضاء التفاعل الاجتماعي إلى استجلاء العلاقة التي تنتظم المتكلم بالمخاطّب: فالمتلفظ "يتحدد انطلاقا من الوسائط المذكورة: المكان الاجتماعي، حيث نَتكلم؛ والهدف الذي يُوَجه الخطاب، والمخاطّب المُسْتَهدف بالخطاب. إن المتلفظ هو من له

مكان معطى، ويتغيى هدفا معينا، للتأثير على المخاطب "(1). أما هذا الأخير فيُحدد وضع المتلفظ. ويمكن أن يُنظر إلى طرفي العملية التواصلية (مُتلفظ/ مخاطب) من عدة زوايا: هل بينها علاقة تناظرية (Symétrique) (حوار بين طرفين من الدرجة نفسها) أم علاقة غير توافقية (حوار بين طالب وأستاذ). إن هذه الثنائية عادة ما تخضع إلى ثلاثة أوضاع: إما التوازن أو التعالي أو الدونية. وتستمد هذه الأوضاع مقوماتها انطلاقا من معيار السن أو الموقيع الاجتماعية بسين المستكلم والمخاطب. فقد يتردد خطاب حجاجي بين طرفين تحكمها علاقة توازن (كأن يُحاجج طالب آخر حول مسألة تشغلها)، أو قد يتعالى طرف على آخر (كأن يجري حجاج بين مُدرس وطالبه)، فالمدرس، داخل المؤسسة المدرسية، متعال، لأنه يُفترض فيه امتلاك الحقيقة.

في ضبوء هذا التصور، رُصدت القدرات الحجاجية عنيد الأطفال والمراهقين، مع الانطلاق من فرضية وجود نموذج خطابي عنيد الطفال، أو «خطاطة نبصية حجاجية»، بموجبها يُبصرف الخطاب لغايات تواصلية، ولا تتحقق هذه الأخيرة ما لم تُستحضر مختلف الوسائط المقامية. إن في هذا الكلام إقرارا بأن هنياك نمطيا نصيا حجاجيا له من الخصائص والمقومات ميا تقبيل البصبط، وأن المتكلم يستحضر هذا النمط القالبي عند الإنتاج غير أنه يُضْفي عليه

⁽¹⁾ شنولی (1988) ص:22.

مسمه الخاص، ويُكيفه مع المقام التلفظي. يقود هذا الكلام أيضا الى تبني حقيقة مضمونها أن الحجاج ينبشق من تعلم خاص، ولا يمكن أن يُشتق من أنهاط خطابية أخرى (1). وفي هذا السياق بَينت أعهال كولدر أن ثمة المختلافات في خطابات الأطفال باختلاف المقامات أو الوضعيات الخطابية.

تطور السلوك الحجاجي حسب المراحل النمانية

إذا كانت أعمال كولدر قد انتهت إلى أنه لا يمكن الحديث عن نص حجاجي محدد بموجب وحدات لغوية ثابتة، فإنها بالمقابل جزمت بوجود خطاب حجاجي يَخضع لعمليات أساس، تتحدد في عمليتي "التعليل" و"التفاوض" اللتين ترتبطان بمحددات مقامية. إن العمليتين المذكورتين تُتيحان رصد كيفية جريان الخطاب الحجاجي، وتخضعان لعامل السن وللوضعيات التواصلية. تحضر عملية التعليل في الخطابات بصيغ عديدة، فقد تنخذ طابعا أوليا وبسيطا، كأن يَنزَع المتكلم إلى بسط موقفه، وتعليله بحجة واحدة. وقد تتخذ طابعا مركبا. ولا يخفى أن وسيط المقام التواصلي يطلع مدور أساس في جعل الإنتاجات تتلون بأشكال متعددة.

أشرنا سابقا إلى أن الأبحاث التي اتخذت من حجاج الطفل مورا لها، توزعت عادة بين ثلاثة اهتهامات: الأول، قَـصر انـشغاله

أخكمنا هذا يخالف تصريح كولدر نفسها الذي ينص على أن عملها خارج عن الانشغالات الندريسية.

ــــــ الفصل السادس الحجاج المكتوب وتقاطع وسائط خارجية وداخلية ي

على دراسة الوسائط المقامية (من مُتكلم ومخاطَب ومقصدية وسياق خارجي)، لأنها، بحسبها، هي المحددة للبنية النصية. يصبح الحجاج، في ضوء هـذا التـصور، كـل خطـاب يـستهدف المخاطَب للتأثير فيه. وعلى هذا الأساس التصوري، تُوجه الأنشطة التعليمية أو التعلمية إلى المحددات المقامية. أما الاهتهام الشاني، فينشغل أصحابه برصد القدرة المعرفية عنىد الأطفيال، مُعتبرين الحجاج أحسن وسيلة لسبر أغوار البنية المعرفية. تجزم نتائجهم بأن بوادر القدرة الحجاجية تظهر في مراحل عمرية مُبكرة، وأن الطفل يستطيع أن يخرج من مركز ذاته، إذا توفرت الأسباب المُهيئة لذلك. في حين فإن المنزع الثالث، شدد على أهمية دراسة البنية النصية لكل نمط خطابي، مستدلا على وجود نمط حجاجي له مقوماته الخاصـة وخصائص تَفصِله عن باقي الأنهاط الأخرى. تُقر حصيلة هذا الاتجاه، بالدور المعرفي لمفهوم الخطاطة الحجاجية على مستوى التذكر والإنشاج والفهم. ومن هنا، يغدو النشاط التعليمي-التعلمي مدعوا إلى تقديم وسائل كفيلية بإكساب المتعلم خطاطة حجاجية، من دون إغفال التمظهرات اللغوية (كالأدوات اللغوية التي تحقق للنص انسجامه و تماسكه).

تروم العديد من الأبحاث التجريبية في أوروبا دعم النظرة المتفائلة التي طبعت أبحاث أُنجزت في شهال أمريكا، خاصة تلك التي تؤكد أن الطفل يستضمر، في سن مبكرة، خطاطة حجاجية ذات رتبة دنيا. فانطلاقا من عينة تشألف من (92) متعلما، بينت

ولدر أن أغلب الأطفال البالغين 7- 8 سنوات يَقُوون على تعليل مواقعهم بحجة واحدة، ولا تستطيع هذه العينة الأخيرة أن تتعدى هذا النطاق. وفي مقابل ذلك فإن 90 ٪ من الأطفال المبحوثين السالغين سن 13-14 يعللون موقفهم بحجتين منفصلتين، ولا ظهر القدرة على الربط بين الحجيج وفق ضوابط محكمة، والمزاوجة من الإثبات والإبطال إلا في سني 16-17، حيث يلاحظ أن 70٪ من المبحوثين البالغين هذا السن يلتجشون إلى علاقة التخصيص أو التقييد (Spécification/Restriction) ويُفتدون مواقسف معط النص الحجيج النقيضة. بهذا تنتهي (كولدر) إلى أن استضهار معط النص الحجاجي عند المبحوثين يحصل تدريجيا (1)، ذلك أن الطفل يمر من مرحلة الخطاب الحجاجي البسيط إلى مرحلة أكثر تعقيدا، تتسم باستيفاء الخطاب جميع عناصر الخطاطة الحجاجية المنمذجة، وتحضر القيم المتعارضة، وتناقش على نحو صريح.

إن السلوك الحجاجي في إنتاجات الأطفال والمراهقين يتأثر عمليات متنوعة ومركبة، ويعرف تطورا تدريجيا حسب السيرورة النهائية. فالتعليلات تتجه إلى التركيب مع التطور الزمني، كها أنه علينا أن ننتظر بلوغ الأطفال سن 16-17 لتبدأ معالم بنية حجاجية قائمة على عرض المواقف والاعتراض على مواقف الأخرين.

توضمح الحصيلة التجريبية لدراسات كولدر أن القدرات

⁽¹⁾ Corrier.P & Golder.C(1993). P:169-170.

الحجاجية عند الأطفال والمراهقين غير متجانسة، فهي تمر من مراحل تطورية، وتخضع لإكراهات متصلة بكل مرحلة عمرية، خاصة على مستوى سيرورة البنيات المعرفية عند الطفل (التمركز حول الذات...)، ويمكن استجاع أهم النسائج المتوصل إليها في الجدول أسفله:

الكفايات العجاجية النتظرة	المواحق العمرية
- يستطيع الأطفال، في هذه المرحلة العمرية، استحضار	3سنوات
مقاصد مخاطَبهم ومصالحهم، ويكيفون حجاجهم في	
ضوء ذلك، للحصول على ما يريدون "أعدك ماما أنني	
سأكون مهذَّبًا".	
- بحكم أن فكر الطفل ما زال متمركزا حول ذاته، فإنه لا	3-4 سنوات
يتبنى إلا وجهة نظره الخاصة. (مثال: يوجد أكثر في	
الكأس الصغير، لأنه هو الأطول؛ ولأن ذلك ما أراه).	
- تتضمن خطابات الطفل الحجاجية آثار عمليات	
التعليل والتفاوض في الوضعيات الشفهية.	
- تتخذ الصيغ الحجاجية الموظفة في هذه المرحلة طابعا	4-5 سنوات
أوليا، بها أن الوقائع تُعرض من دون حكم.	
- يتميز الحوار الحجاجي بالاستناد إلى نمط الحكي، القائم	}
على تقديم وقائع.	
- يصدر المتكلم في هذا المن أحكاما أصيلة، وينخذ	6 سنوات
موقفا.	
- يغتقد الحجاج الشفهي، لدى الطفل، إلى الإحكام	į
.Elaboration	

ــــــــ الحجاج والبنية المرقية .______

الكفايات الحجاجية النتظرة	الراحل العمرية
- يكون القصد من الحوار ليس تعديل رأي المخاطب،	
وإنها دفعه إلى تغيير سلوكه.	
- يكون الحجاج في الغالب مرتبطا بالحصول على فوائد	
ملموسة (الحلوى مثلا).	
- على المستوى المعرفي لا يستطيع الطفل الخروج عن	
مركز ذاته على نحو تام، لكونه لا يستطيع توقع الحجيج	
المضادة الصادرة عن المخاطّب إلا أن الحجج التي يقدمها	
في خطابه تُجمد قدرته على مراعاة المُخاطَب ومصالحه.	
- تحضر في إنتاجات الأطفال بنية حجاجية دنيا.	7-8 سنوات
- انطلاق من سن السابعة لا يمكن اعتبار الأطفال	
متمركزين حول ذواتهم، إذ يبدأون في مفاوضة مُحطابهم	
وخلق مسافة عنه إلا أنهم مع ذلك يجدون صعوبة في	
التعامل مع موضوع الخطاب من زوايا غتلفة. كما يجـدون	
صعوبة في توقع الحجج المضادة.	
- ما زالت الحقيقة عند الطفل تُدرك من زاوية ذاته	
(الأنا)، ولا يتحضر وجهات نظر الأغيار.	
- البنية الحجاجية في خطاباتهم الكتوبة بسيطة.	8سنوات
- الحجج التي يستندون إليها قائمة على مبدأ المراكمة	
(additive)، وعادة ما تُربط فيها بينها عن طريـق حـروف	
العطف الدالة على الإشراك، كالواو.	
- يسج الأطفال خطابات حجاجية استنادا إلى تجاربهم	8-9 سنوات
اخاصة.	
- في هذه السن يبدأ الأطهال في التحكم في النمط السمي	
الحجاجي، كما تتخذ حوازاتهم طابعا تفاعليا.	

الكفايات الحجاجية المنتظرة	الراحل
	العمرية
- لا يستطيع الأطفال في هذه السن استضمار سية عليا	
"Superstructure" تُحتول لهم تدبير التوازن بـين الحجـح	
والحجج المضادة، وإنها يركنون إلى بنيـة قائمـة عـلى مبـدأ	
تسميه كولدر "بخطوة خطوة".	
- يستحضر المتكلم الحجج المضادة، التي يقدمها	
للمُخاطَب، لتدقيقها أو تفنيذها.	
ما زال الأطفال في هذه المرحلة عاجزين عن تعليل	10-9
مراقفهم بشكل نسقي.	سنوات
50٪ من الحجج التي يقدمها الأطفال إلى الراشدين تُحيل	11-10
على قيم أو تجارب شخصية.	سنوات
- ما زالت الأنا تُهيمن في خطاباتهم.	12-10
- انطلاقا من سن الثانية عشرة تبدأ معالم الحجاج في	سنوات
الحوارات التي ينتجها الأطفال، لكنه يتخذ صيغة	
مدرسية، حيث ينتظم في إطار ثنائية أطروحة/ أطروحة	
مضادة.	
- تظهر في خطاباتهم المنظات النصية، التي تتخذ طابعا	12 – 13 سنة
مركبا.	
- تنتقل خطاباتهم من الصيغة القائمة على جمع الحجج	
ومراكمتها إلى صبغة أكثر إدماجا.	
- تتنوع المنظمات النصية، وتتسم الروابط الدالمة على	
الاستدراك والإضراب.	
- يتجه الحجاج في خطابات المراهقين إلى "الحجاح	13 – 14 سنة
الجدولي" Tabulaire، حيث يُعلل الموقف بححتين غير	
مر تبطتين.	

الحجاج والبئية المعرفية

الكفايات الحجاجية المنتظرة	المواحل العمرية
- يحصل تحول في طبيعة إنتاجاتهم، فتتحول من خطاسات	
قائمة على الرأي إلى خطابات قائمة على العلم.	
- يعلل المراهق مواقفه باستعمال إجراءات نسقية.	
- 25 في المائة من الحجج التي يتوسسل بهما المراهسق تُحيسل	
على قيم وتجارب شخصية.	
- تستخذم الذوات إراديا أماكن عامة وحجج عامة،	
- تروم الحجج التي يتلفظ بها المتكلم جعل المخاطب	
يقبلها.	
- تبدأ معالم الإنتاج المحكم لخطاب حجاجي مكتوب.	14سنة
- يكون الهاجس عند المتكلم ليس التحكم في الموسومات	
الحجاجية المعزولة، وإنيا استعالها بكيفية مشتركة داخــل	
الخطاب.	
- هيمنة استعمال "on" في الأقوال الدالة على البناء	
للمجهول	
يُجرد المراهقون الحجيج الثي يستعملونها عن البعد	10 – 17 سنة
الشخصي Depersonnaliser	
- يستطيع المتكلم المتلفظ بموقفه مع إقراره بوجبود	16-17 سنة
مواقف أخرى قابلة للتعامل معها.	
- تظهر في إنتاجاتهم العلاقيات الدالية عيلي التخصيص	
والتقييد Specification-restriction أو الحجاح المضاد.	
- في الوضعيات الكتابية تستطيع المذوات إقامة تمفيصل	
بين الحجج والحجج المضادة داخل نص منسجم.	

تختلف الخطابات الحجاجية التي ينتجها الأطفال من حيث نوعيتها، بحكم أن الحجاج مسألة مراتب، كها أشرنا، ولعل النتائج التجريبية المذكورة أعلاه شاهدة على هذه الحقيقة. لكن ما يلفت الانتباه هو أن الأطفال إذا كانوا لا يقوون على تعليل مواقفهن بشكل نسقي قبل سن العاشرة، فإنه ابتداء من سن العاشرة تبدأ معالم القدرة الحجاجية في الظهور عندهم، حيث تحضر في خطاباتهم بنية دنيا حجاجية، تستوفي، ما يُسميه كولدر، شرط السند. تتحدد وظيفة هذا الأخير في ضيان انتظام الأقوال فيها بينها، فهي تسزل منزلة بنية دنيا للخطاب، بل إنها "بمثابة جوهر الخطاب الحجاجي ونواته"(1). غير استيفاء خطابات الأطفال لهذه البنية يبقى متوقفا على قدرتهم على معالجة اللغة معالجة منطقية، وثبوت معرفتهم التداولية بالعلاقات السببية والإضرابية، والغايات التكلمية وإقامة تفسيرات، وعقد مقارنات...

وإذا كان السلوك الحجاجي يستدعي التعويل على جملة من القيود والسيات، التي تعكس مختلف العمليات المقترنة بالحجاج، فإن تحكم الأطفال بمقتضياته، حسب كولدر وآخرين، يتم بكيفية تدريجية. إن السيات الأساس التي تطبع السلوك الحجاجي تحفر بشكل تطوري في إنتاجات الأطفال المتراوحة أعيارها ما بين 10 و17 سسنة. ويتجسس هدذا المنحي التطوري عبر "دمسج منظم (Emboitement ordonné) لمجموعة من الخصائص

(1) كولدر (1996) ص؛ 30

الأساس التي تُميز الخطاب الحجاجي، كالسند والمقبولية، والوجهية (Modalisation)... فحضورها يشي بحصول عملية الإرساء التدريجي للنموذج الخطابي، وهو أمر يستدعي الرهان على المدرسة، وعلى برنامج تعليمي يسعى إلى تطوير هذه الكفاية، سواء على مستوى الشفهى أو المكتوب.

وفي سياق رصد تطور القدرات أو الكفاية الحجاجية حرص الباحثون، في الآن نفسه، على الوقوف عند مستويين أو عاملين: الأول، عدد المرات التي يركن فيها الطفل إلى تعليل مواقفه (السند)، والثاني، مقبولية الحجج الواردة في خطابه. انتهت الأبحاث التجريبية إلى أن العاملين يرتفعان بنسب متشابهة ما بين سن العاشرة والسابعة عشر. أما على مستوى مقبولية الحجج، فإن المعايير المحتكم إليها تبقى ذات طبيعة تواصلية، فإذا كانت الغاية المرجوة من الخطاب هي الإقناع، فإن المتكلم يكون مدعوا إلى جعل المرجوة من الخطاب، وتحظى بالقبول، ولمن يبقى متمركزا حول ذاته.

وفي السياق نفسه، بينت دراسة G.Pieraut-Le Bonniec et في السياق نفسه، بينت دراسة M.Valette أنه ابتداء من سن الخامسة عشر تبدأ قدرة المراهق على إنساج حصاج، مختضع لمواصفات مختصوصة، أي تنظيم خطابي عقالاني، يلترم بنضيان تمفيصل الأجراء المنتصوص عليها في التعليات، بغية الدفاع عن أطروحة معينة (1).

..... الفصل السادس: الحجاج المكتوب وتقاطع وسائط خارجية وداخلية

فرانسيس تيريون (1997) ص: 68

تؤكد خلاصات هذه الأبحاث مجتمعة، بشكل صريح أو مضمر، على أن الطفل يقوى على إنتاج خطاب حجاجي يتقيد بالنية الذنيا، ويستطيع استحضار وجهة نظر الأغيار، في سسن مبكرة، لكن يبقى الأمر متوقفا على طبيعة التنشئة الاجتماعية التي يحظى بها، وعلى الأدوار المنوطة بالمدرسة، ومدى عملها على توفير أسباب اكتساب وتطوير القدرة الحجاجية لدى الطفل(1).

ومسوق للتنبيه هنا أن بعض الأعال اقترحت عدة تدريسية، تتضمن جملة من الخطوات والإجراءات الكفيلة بتطوير القدرة الحجاجية لدى المتعلم، وعملت بالمقابل على تقديم جملة من الملاحظات التقويمية بخصوص البرامج والمارسات التعليمية، حيث بينت أن الخطابات السردية تكاد تُهيمن على باقي الأنهاط، اعتقادا من واضعي المنهاج أو البرنامج أنها الأكثر ملاءمة لخصوصية المرحلة العمرية، إضافة إلى كونها تقل فيها القيود مقارنة بالنمط الحجاجي.

مثلت النتائج التجريبية المتوصل إليها في مجال علم النفس اللغوي سببا كافيا لاستثمارها في مجال تخطيط التعلمات، وبرمجة المضامين المتصلة بالحجاج، حيث سمحت بتقديم إجابات علمية دقيقة عن العديد من الأسئلة، لعل أهمها: متى نُدرس المتعلم الحجاج الشفهي أو المكتوب؟ ووفق أي صيغة؟ وكيف يمكن

⁽¹⁾ فرائسيس تيريون (1997) ص: 68

محسيس المتعلمين بالأبعاد المركبة التي يقتضيها السلوك الحجاجي؟

أتاحت إجابة الدراسات عن هذه الأسئلة الدفع في اتجاه بلورة افتراحات وتدخلات في مجال تدريسية الحجاج، راعت الخصوصية النهائية للمتعلمين، وطبيعة الأنهاط النصية المناسبة. ولعل تصور كارولين ماسيرون Caroline Masseron ثأيرات هذه الخلاصات التجريبية في مستوى سيرورات تعليم الحجاج، حيث دعت إلى مراعاة المنطق التدرجي الآتي:

- الاستناد إلى النصوص السردية والوصفية في عملية إرساء
 السلوك الحجاجي، لتُدرج لاحقا النصوص الحجاجية.
- الانتقال من المستوى الملموس والخاص، والمتصل بالتجربة المرساة داخل وضعية، إلى مستوى يتخذ طابعا مجردا وتأمليا وأكثر عمومية.
- التركيز على الخطاب الحواري المباشر "المدبر بكيفية أحادية"
 Monogeré (خطاب يكتبه شخص واحد ولكن ينضمنه أصواتا غير متجانسة).
- الكتابة الإنشائية أو التعبير الكتابي الموجه بشكل قوي ومصرح
 به، ليتم الانتقال بعد ذلك إلى إنتاج أكثر استقلالية.

نخلص، في ضوء ما تقدم، إلى أن النظرة التي تحكمت في

(1) Pratiques, n°96, 1997: 37

مقاربة الحجاج استحضرت مستويين متفاعلين: أحدهما، داخلي، يرتبط بالبعد النصي والثاني خارجي، يخص الوسائط خارج لغوية (الفسضاء الإحالي، فسضاء فعل الإنتاج، فسضاء التفاعل الاجتهاعي...). وعلى أساس هذا المتطلق النظري رُصدت القدرة الحجاجية عند الأطفال، وحُددت معالمها في مختلف محطاتهم العمرية، وفي علاقتها بمختلف الوسائط المتدخلة. وتبقى أهم خاصية ميزت الأعمال التي تندرج في هذا الإطار كونها ذات طابع تفاؤلي، إذ تُجزم بظهور معالم القدرة الحجاجية عند الطفل في سن مبكرة، خاصة في مجال الشفهي.

السابع

النص الكتوب والسيرورات المعرفية

يخرج المتبع لأبحاث علم النفس المعرفي بنتيجة فحواها أنها تميل إلى التشعب، لكن في الآن نفسه، يجمعها قاسم مشترك، يتمشل في وحدة المنطلق المنهجي، أي الاهتبام بالحياة الداخلية للإنسان، وتقديم نمذجات تروم وصف وتفسير مختلف العمليات التي تجري داخيل البنيات الذهنية، معتمدة على روافيد معرفية مختلفة، كاللسانيات وعلوم الحاسوب...

من المحاور التي شكلت محور أبحاث علم النفس المعرفي ما أدرج تحت مفهوم "المعالجة النصية"، حيث تتحدد خريطتها، حسب ج. دنهير (1989م) G. Denhière ملى أنها دراسة تجريبية "للبنيات الذهنية والأنشطة النفسية الموظفة في صنفين كبيرين من السلوكات: فمن جهة، هناك قراءة النصوص وفهمها وتذكرها وإنتاجها؛ ومن جهة أخرى، هناك اكتساب المعارف التي تقدمها

_____ الحبجاج والبتية المعرقية ______

النصوص"(١). بهذا الانشغال سيروم الكثير من الباحثين دراسة تمثيل المعلومة داخيل الذاكرة الإنسانية، وفهم الأنشطة المعنية بالاكتساب، والاسترجاع، وتطبيق المعارف داخل وضعية محددة. كما أصبح يُنظر إلى الأنشطة المتصلة بالإنتاج والفهم اللغويين على أنها تفاعيل بين المعطيات السياقية والبنيات المعرفية والمعارف الموجودة في البنية التصورية(2). وبهذا بدت المسافة فاصلة بين تصور معرفي، يتطلع إلى رصد السيرورات الذهنية المتحكمة في جريان النصوص فها وإنتاجا وتذكرا، وتصور خطي، يُفسر عملية الكتابة أو التحرير الكتابي وفق منطق تعاقبي (قبل الكتابة – أثناء الكتابة – ما بعد الكتابة).

Denhiere. G(1984) Il était une fois ...compréhension et souvenir de récits, P.U de Lille; 1984; P:11

⁽²⁾ Deschenes.A.J (1988) La compréhension et la production de textes, Sillery, Presses de l'université du Québec , p:77

طبع التوجه المعرفي في معالجة النصوص أعمالا كثيرة، ظهرت بشكل خاص في شهال أمريكا في الثمانينيات، وجعلت بورة اهتمامها التصدي لسؤالين مركزيين: الأول، يتعلق بالسيرورات التحريرية أو الكتابية، من حيث مكوناتُها وتقاطعها، وكذلك من جهة الاختلافات الفردية التي تطبع عمليات التحرير. أما السؤال الثاني، فيركز على عقد مقارنات بين من تُبتت خبرته في مجال التحرير الكتابي، (الخبير)، ومن افتقد القدرة المذكورة، وتم التركيز أشناء هذه العملية على الإجراءات التي تُستغلها كل فئة (الخبير/المبتدئ). (الخبير/المبتدئ). (الخبير/المبتدئ).

إنتاج النصوس: من النموذج الخطي إلى السيرورات المرفية

يُعد تحليل عملية إنتاج النصوص عند الأطفال محور العديد من الأبحاث، وعلى رأسها دراسة روهم (1965) Rohmer ، التي انطلقت من عينة أطفال، يتحدثون الانجليزية باعتبارها لغة الأم وحرصت على تقديم نمذجة لعملية الكتابة عند الأفراد المذين يفتقدون إلى التجربة في مجال النحوير الكتابي، غير أن النموذج الذي عرضه ظل محكوما بمنطق تعاقبي، ومسار أحادي، تنتفي معه إمكانية حصول عملية ارتكاسية، للمستويات التي تنتظم فعل الكتابة، أي بالرجوع إلى أنشطة تندرج في مستويات مختلفة. وتظهر الخاصية الخطية بتتبع المراحل الكبرى الثلاث، التي تُميز فعل الكتابة، وهي كالآتي:

(1) Thyrion.F (1997). P: 49

أمرحلة قبل الكتابة": وتضم جملة من الأنشطة التي تسبق فعل الكتابة، كالتخطيط والبحث عن الأفكار.

مرحلة "الكتابة": وهي مرحلة تحرير النص وإلباسه لباسا لغويا.

مرحلة "ما بعد الكتابة": وقيها يُعيد الشخص الاشتغال على النص الذي حرره، فيراجعه، سواء على مستوى المضمون أو الشكل.

وعلى الرغم من شيوع وحضور هذه المحطات في نهاذج أخرى، فإن أهم ملاحظة يمكن تسجيلها على هذا النموذج أن تحليله للمحطة الثانية "مرحلة الكتابة" لم يسرق إلى المستوى المطلوب، لأنه استحكم فيه منطق، جعل فعل الكتابة يتخذ مسارا أحاديا. الأمر الذي يتعارض مع السيرورة المعرفية وواقع العمليات الذهنية، التي تُفسر جريان فعل الكتابة بموجب اعتهاد مسارات ارتكاسية، حيث يقوم محرر النص بالرجوع إلى الوراء خلال مختلف الأنشطة المعرفية التي يطلع بها(1).

وفي مقابل هذا التصور طُرح نموذج غير خطي، اقترن، خاصة، بمرحلة الثانينيات مع مجموعة من الأعمال، كهايز Hayes وفلورز Flowers (1980) وعمل على استجلاء السيرورات

⁽¹⁾ Claudette Cornaire, Patricia-Mary Raymond (1994) La production écrite. Edition CLE international Paris. P:25-26

⁽²⁾ Hayes & Flowe (1980) «Identifying the organisation of writing processes» In Cognitive processus in writing. Edby.Gregg. W and Steinberg.E.R. Hillsdale, Lawrence Erlbaum Assoc.

_____ المصل السابع: النص المكتوب والسيرورات المعرفية _____

المعرفية المتحكمة في الإنتاج الكتابي، معتمدا على معطيات تجريبية، مستخلصة من مفحوصين راشدين. وسمعى، من وراء ذلك، إلى بلورة نموذج مرجعي، يقوى على وصف وتفسير مختلف العمليات التي تتدخل أثناء سيرورة الكتابة.

وإذا كانت المراحل التي بسطها روهم حاضرة في نموذج هايز وفلورز، فإن مناط الاختلاف تكمن في القوة التفسيرية للنموذج الأخير، حيث تفطن إلى أن فعل الكتابة ينهض على مبدأ تداخل الأنشطة المعرفية المتصلة بمختلف مستويات الكتابة ومراحلها، والحقيقة أن عملية بلورة هذا التصور استندت إلى تقنية عُرفت باسم "التفكير بصوت عال" (Think aloud) حيث طُلب من مفحوصين، عند كتابة نص معين، تفسير شفهي لما يقومون به، وتعليق على أنشطتهم الخاصة، قصد تفسير جريان فعل الكتابة. وتعرف هذه التقنية كذلك باسم "البروتوكول"، والمراد به "وصف الشخص للأنشطة المنظمة داخل الزمن، والتي يقوم بها لإنجاز مهمة عددة" (أ). وعادة ما يلجأ الباحثون إلى هذه التقنية معتمدين على محرين من ذوي الكفايات في إنتاج أنواع نصية خطابية. خاصة النصوص التي تطرح آراء، وتعمل على تعليلها (Expository).

يُعد النموذج المقترح من لدن هايز وقلور(1980)(2) إطارا

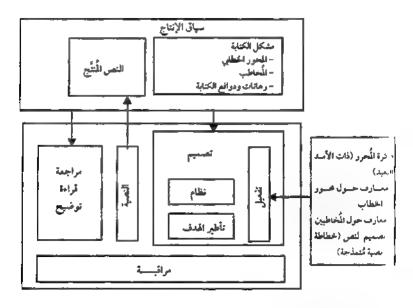
⁽¹⁾ فرنسيس تيريون (1997) ص:48

⁽²⁾ هايز و فلاور (1980) ص:11.

ــــ الحجاج والبنية المعرفية ـ

مرجعيا، لوصف وتفسير كيفية جريان فعل الكتابة، ورصد مختلف الإجراءات الفرعية التي يستلزمها، والوقوف عند طرق انتظامها. يتمرع هذا النموذج إلى ثلاثة مكونات أساس هي:

- سياق مهمة الكتابة (Task environment).
 - ذاكرة الأمد البعيد للمحرر.
 - عملية الكتابة.



بنية نموذج عملية التعبير الكتابي حسب (هايز.وقلور 1980 ص:11)

مختلف المتغيرات التي تؤثر في فعل الكتابة، كمحور الموضوع والمخاطَب والمحيط الفزيـائي، والمعلومـات المرتبطـة برهـان الكتابة، والتي تنزل منزلة حوافز للكتابة.

- "الذاكرة ذات الأمد البعيد" للمحرر: يُقيصد بهذا المفهوم ما راكمه الفرد من معلومات، أو تحديدا غتلف المعارف والتمثلات التي يمكن الركون إليها أثناء مزاولة أي نشاط كتابي غير محدد في المستقبل. كما يندرج في إطارها المعارف التي كونها الفرد انطلاقا من تجاربه الخاصة حول العالم والمعارف التصورية والتجريبية حول أفعال معينة (1). فضلا عن ذلك، تضم المعارف اللغوية والبلاغية... لهذا يُعول على هذه الذاكرة في تحقيق أنشطة مستقبلية. وتتسم المعارف المتصلة بها بنزوعها إلى التراكم، كما أن المعارف المستمدة من الذاكرة التصورية، ذات الأمد البعيد، يتراكم بناؤها "بحسب التطور النهائي للفرد ونمو تجاربه، وهي لا تخضع لقواعد منطقية، وإنها تمشزج بتمثلات وتصورات، ترتبط بالسن ومستوى التطور الفكري (2).

وإذا كانت المعلومات التي تُخزن في الذاكرة ذات الأمد البعيد تتسم بالتنوع والتعدد من حيث طبيعتها، فإن ذلك يعد دافعا موضوعيا لرصد أنهاطها الفرعية. وعلى هذا الأساس يصبح الحديث وارداعن:

Thyrion.F (1997). P: 50.

⁽²⁾ المصدر تفسه

ذاكرة وقائعية (Mémoire épisodique): تتصل بالتاريخ الشخصي للمتكلم/ المحرر، بها أنها تضم التجارب والوقائع التي عاشها.

ذاكرة دلالية (Mémoire sémantique): وهي بمثابة خيزان للدلالات أو المعاني. وتندرج في إطارها الوقائع والمفاهيم، وتختص بالمعارف، التي كونها الفرد حول محيطه. ولعل أهم سمة تميزها أن الفرد يفتقد إلى معطيات حول كيفية اكتسابها، وزمن اكتسابها.

ذاكرة إجرائية (Mémoire procédurale): وهي ذات صلة باستعدادات الفرد وقدراته وكفاياته. إن خصوصيتها تنبع من أنها شديدة الارتباط بها يقوى الفرد على فعله. أو لنقل بأن الذاكرة الإجرائية محكومة بالسؤال الآتي: ما هي طريقة التعامل مع الوقائع والمفاهيم والتجارب التي عاشها الفرد؟. وعلى هذا الأساس يمكن الحديث مثلا عن معارف تخص بنيات تصاميم، أو إجراءات خصوصة...

تتحدد أصالة هذا النموذج في كونه يتبع نمذجة الإنتاجات الخطابية التي تخضع لتصميم، وعلى رأسها النص الحجاجي، ويقوى على تفسير ووصف سيرورة إنتاجه، مستحضرا العناصر المتفاعلة فيها بينها، ونقصد على وجه الخصوص الأهداف التكلمية وسياق الإنتاج.

إن العمليات التي يُفعلها محرر النص الكتابي الذي تثبت حبرته، تتلخص في ثلاث عمليات كبرى، تُراقب جريان عملية الكتابة، وهي: التصميم وإخراج النص ومراجعته.

يمتل التصميم (Planification) مكانة بالغة في عملية التعبير الكتابي، فالإنجاز محرر النص مشروعه الكتابي وبلوغ أهدافه يبحث عن المعلومات المتصلة بالمجال الإحالي للنص من ذاكرته ذات الأمد البعيد، ومن سياق الإنتاج. وفي ضوء العناصر المستخرجة يُهيئ تصميمًا لمشروع الكتابة. كما ينتقي من الذاكرة ذات الأمد البعيد العناصر اللغوية التبي سيستند إليها في عملية تحريب النص العناصر اللغوية التبي سيستند إليها في عملية تحريب النص المهمة المنوطة به، فتتجه عنايته إلى "مجموعة من الأهداف الخاضعة إلى ترتيب مضبوط، ومنظمة في إطار شبكة قابلة للتعديل، تبعًا لمقتضيات التحرير "(1). فبموجب هذه الأهداف يُصبح الإنتاج الكتابي موجهًا. فالمحررون الأكفاء يقوون، حسب هايس وفلاورز، على إنتاج النصوص مستندين بسرعة إلى الأهداف الرئيسة، التي تتشكل منها المهمة.

⁽¹⁾ المصدر نفسه، ص:56، و

Boudreau.G «Les processus cognitifs en production de textes au poste secondaire»; dans; Roy. G.R-La Fontaine.L.Boudreau.

G.Viau.R. Vers un triple regard sur le Français écrit des étudiants de collège et d'universités. Sherbrooke.Ed. du CRP. Faculté d'éducation, Université de Sherbrooke. 1992. P:122.

بالنسبة للمحررين الأكفاء يستدعي التصميم تقسيم المشكل الفرعية إلى فروع، ووضع حلول جزئية لها. وتتحدد أهم المشاكل الفرعية التي تعترض المحررين في أثناء عملية الكتابة في ثلاثة أصناف: يتعلق المشكل الأول بالمظهر البلاغي للمهمة، بها أنه يخص المقاصد الثاوية وراء الإنتاج، والغرض من استخدام اللغة، والأفعال اللغوية أو الكلامية. وتُستحضر، في هذا الإطار، الاعتبارات الخاصة بالقارئ وبالأهداف. أما المشكل الثاني، فيخص عملية التفعيل نفسها (الإبداع Inventio)، فقد يتوسل الكاتب بطرائق تحليلية في عملية إنتاج الأفكار، أو يتجه إلى تبني طريقة إجمالية عشوائية"). أما المشكل الثالث، فيتصل بالنوع المنتج، والأكثر جريانًا واستخدامًا. يتعلق الأمر هنا بها يروم قوله. (1)

إن تصميم نص مكتوب، يُراعي درجة كبيرة من المقبولية على مستوى تركيبه، يستدعي تحليل المهمة، وذلك بالوقوف عند محموعة من العمليات المتداخلة، إذ يستدعي الأمر تمثلا "لمهمة الكتابة" (Tache d'écriture)، أي المعلومات المستمدة من سياق الإنتاج، واستحضارا لأهداف تواصيلية محددة: (إلى من أوجه خطابي؟ ولماذا أستهدفه بخطابي؟). كما يقتضي من المُحرر استثمار عتوى الذاكرة ذات الأمد البعيد، سواء تعلق الأمر بالمعارف أو الإجراءات أو الاستراتيجيات التي يمكن تعبئتها وتقعيلها.إضافة

(1) Thyrion.F (1997). P: 52.

لل تقسيم المشكلة إلى مشكلات فرعية بسيطة، وتحديد الحل المناسب لكل واحدة منها.

يُخول التصميم تعبئة وتفعيل المعارف التي يتبوفر عليها محرر النص الكتابي، وذلك من وجوه ثلاث: على مستوى تيمة السنص والبنيات النصية العليا (Superstructures textuelles) أو المبادئ التي تنتظم الخطاب، بالإضافة إلى ما يتعلق بالاستراتيجيات الخطابية.

أ.التنشيط

تطلع عملية التنشيط بدور أساسي في مشروع الكتابة النصية، وتقتضي إجراء بحث عن معطيات وعناصر ملائمة - يستلزمها فعل الكتابة - من الذاكرة ذات الأمد البعيد، تنسجم مع خصوصية الجمهور المستهدف من الخطاب. ولهذا فإن لحظة التنشيط تنزل منزلة جسر بين تمشل الأهداف المنصوبة والمعاني المطروحة، ولا تتوقف فقط على المعلومات المستبطنة في الذاكرة ذات الأمد البعيد، سواء على المستوى الكمي أو الكيفي، ولكن تتوقف أينضًا على إجراءات التفعيل المتوسل بها، عند جريان التذكر، وانتقاء المعطيات التي تتلام مع الأهداف التي تحكم عملية الكتابة. (١) إن المعطيات المخزونة في الذاكرة ذات الأمد البعيد تتميز بالتنوع والغني، ولا يمكن تضييق نطاقها وذلك بحصرها في المجال اللغوي، فمُحَرر

⁽¹⁾ Thyrion.F (1997) p:54

النص عندما يُسطر الأهداف ويستند إلى تصميم، يقوم بتدوين عناصر، تختلف من حيث طبيعتُها: مؤشرات أو كلهات مشفرة (Mots-codes)، تَرتبط بالمعلومات المخزنة في شكل خطاطات، أو صور، أو جُمل تُدرج في ثنايا النص، مؤشرات تتصل بالأهداف مع استحضار عدة جوانب، من أهمها المُخاطَب، وانسجام النص...

ب. المستوى التنظيمي

تُنتقى داخل هذا المستوى المعطيات من الذاكرة، كليا تبين أنها تحظى بأهمية بالغة، فتُنظم وَفق تصميم في المعالجة (تُبنين حسب عُددات خطية، زمنية، تراتبية). وفي إطار هذه المحطة يَرد الحديث عن "البنية الكبرى للنص" (Macro-structure du texte) أو الخطاطة النصية المنمذجة"؛ إذ تتشكل على أساس المعطيات والعناصر المُفعلة، والأهداف التي سطرها سلفا عُرر النص. وبهذا يتكفل هذا المستوى بتنظيم المعلومات المستمدة من الذاكرة التصورية، على أساس مجموعة من المبادئ الترتبية، ويوضع كل معطى في موضعه المطلوب، حسب ما تقتضيه بنية كل نمط نصي، (بهاذا يُستهل؟ وبهاذا يُديل؟) وتبعا للأهداف المُؤطِرة (Goal) لعملية الكتابة نفسها، وبناء على نوع العلاقة القائمة بين المنكلم والمخاطب.

لعل أهم ما يُميز هذه المحطة على المستوى المعرفي كونها تتخذ طابعًا مركبًا، إذ يستند التنظيم إلى مجموعة "من الأنسطة المعرفية المختلفة: ربط، مقارنة، تصنيف، تعرف العناصر المهمة، توظيف المحتلفة: على النصر المعربة النصر الكتوب والسيرورات المرفية شامل للعناصر...إن تصميم عملية الكتابة يرتبط، حسب هايس وفلاورز، بثلاثة مصادر، وهي: "المعارف حول الموضوع المُتطرق إليسه، ومعسارف حسول نساذج النسصوص ومعسارف حسول الاستراتيجيات التي تُوجه التصميم وحل المشكلات عندما تكون البنيات المعروفة غير ملائمة "(1).

واللافت للانتباه أن العديد من الباحثين أولوا أهمية كبيرة للمعرفة الاستراتيجية، لما لها من دور كبير في إنتاج نصوص تنزع نحو التركيب، وحددوا المعرفة الاستراتيجية على أساس أنها تأليف بين ثلاثة مستويات متفاعلة:

- الأولى: استعداد المُحرر لتحديد مهمة الكتابة المراعية لأهـداف ملائمة وقابلة للتحقق.
- توفر المحرر على قائمة واسعة من المعلومات الإجرائية (Connaissances procédurales)- أي معلومات ترتبط بالمهارات- ذات مستوى عال.
- توفر المحرر على الاستعداد لمراقبة وتوجيه السيرورة الكتابية الخاصة به.

ج. إعادة التأطير (الأهداف المُؤَطرة)

تخضع أيضًا عملية الكتابة لدى المُحررين الذين تَثبت خبرتهم

(1) المصدر نفسه.

لسشاط المراقبة الذي يستهدف، على وجه الخصوص، بعض الأدوات التي تمت بلورتها في المرحلة الأولى من عملية الإنتاج. إنها ممزلة تعليقات ميتانصية (Méta-textuels) تروم تحقيق الأهداف على النحو المطلوب، فقد تخص المُخاطَب أو الجمهور المستهدف، أو تتصل بخصائص النص، (كأن يَتَفطن المُحَرر إلى أنه عليه تبسيط أشياء مطروحة). إن السمة الأساسية لنشاط المراقبة هو أنه يطلع بوظيفة متابعة مستمرة للعمليات التي تخص سيرورة الكتابة، وإن كانت بعض المحطات هي الأكثر ارتباطا بعملية المراقبة.

والحقيقة أن هذه العمليات قد تبدو مشابهة للخطاطات الواردة في كتب مدرسية، ومقترنة بمهارة الإنشاء أو التعبير، والتي تنيا جعل التلميذ يُعيط بمهارة كتابة نص حجاجي مستحضرًا سيرورة هذا الفعل على نحو ملاتم. ابتداء من استرجاع غتلف المعلومات والأفكار المتصلة بالمحور المتصدى له، والاقتداء بأسئلة نمطية مُوَجِّهة، تختلف من حيث كمُها، إضافة إلى عملية تنظيم الأفكار في إطار بنية منطقية، تخضع لتصميم محكم. إن ميزة هذا النموذج أنه يسعى إلى استجلاء وتخصيص طبيعة العمليات المركبة التي يتوسل بها المُحرر الكفء في أثناء سيرورة الكتابة النصية. وهي عمليات لا تنسم بطابع خطي، كما هو الحال في الكتب المدرسية، وإنها تقوم على التفاعل الدينامي فيها بينها. إن المُحرر الكفء يتعامل بشكل مواز مع عدة قيود ذات طبيعة غتلفة، ويُواجه على المستوى المعرفي عدة إكراهات: فالمعطيات المرتبطة بسياق الكتابة، وطريقة

استثارها لا تكون في غفلة عنه، كها أن بحثه عن الأدوات يكون في تعالى معها. فضلا عن ذلك فإنه يحرص على التقويم، والتدوين، واختيار التنظيم الملائم. إن المهمة التي سيعمل على إنجازها تخضع لمراقبة قوية (عملية ميتا معرفية) مثلها مثل عملية إنشاج الأفكار والمعلومات. يستدعي هذا المستوى من المراقبة إعهال معارف استراتيجية، تُخول إنجاز المهمة المطلوبة: "فهو مدعو إلى معرفة كيفية تحديد مهمة الكتابة بالنسبة له، وأهداف ملائمة وقابلة للتدبير، كسها أنه مسدعو إلى الإحاطة بمجموعة من المعارف الإجرائية، وعليه، في النهاية، أن يكون قادرًا على إدارة سيرورة الكتابة الخاصة به المحارف الكتابة الخاصة به النهاية، أن يكون قادرًا على إدارة سيرورة

إلى حدود هذه المحطة، يتوفر المحرر على تصور شامل وكامل عن بنية النص، وكيفية إعداده، ولا يرد الحديث هنا عن محطة النصية (Textualisation)، التي تُقترن بها دُرج على تسميته بعملية التحرير.

2. النمبية

تتميز هذه المرحلة بانطلاق المُحرر من بنية المنص الكلية أو "الخطاطية النيصية"، ومن مؤشراتهما المتنوعية، قيصد استرجاع معطيات مخزونة في الذاكرة التصورية، "لتطوير قضايا البنية الكبرى للنص، وتحويل تلك المعطيات إلى جمل مترابطة بعضها مع بعض"،

(1) Thyrion.F (1997) p:57 من المبنية المعرفية ______ الحجاج والمبنية المعرفية _____

أي أن الاشتغال يتجه إلى المستوى الانسجامي الذي يطبع النص. وتجدر الإنسارة هنا إلى أن "مضامين الذاكرة ذات الأمد البعيد والمفاهيم، والعلاقات والصفات تشكل مجتمعة شبكات مركبة من الدلالات، ولكن لايتم تسميتها بالنضرورة، فقد تتخذ طابع صود... (1).

إن أول قيد معرفي، يُطرح في أثناء جريان هذه العملية، يكنسي طابعا خطيا، حيث يطفو على السطح إكراه معرفي، يتجلى في انتقال المُحرر من مستوى ذي طابع تنظيمي (معرفي- دلالي) يتمظهر عبر اقترانات وشبكات ذات طبيعة خاصة (غير كلامية وغير خطية) إلى مستوى ذي طابع كلامي ومقطعي، ينتظان وفق قواعد تركيبية وخطابية (اتساق النص...).

كها تُطرح الكثير من القيود والإكراهات في هذه المرحلة ترتبط بمقبولية الأقوال، وتقيدها بالضوابط النحوية. وباستجلاء طبيعة هذه القيود يتبين أنها موزعة بين ما يكتسي بعدًا "محليًا" (Local)، كانتقاء الوحدات المعجمية، والتقيد بالضوابط الإملائية، والتركيبية، وتدبير الضائر (أو العائدية)، والروابط وما يتخذ صبغة كلية (أي يرتبط بانسجام البنية الكبرى للنص ونعط النص).

والجدير بالذكر أن الأطفال حديثي المهد بالكتابة غالبًا ما بنصرف اهتهامهم إلى القيود المحلية، حيث يعجزون عن تجاوز

(1) Thyrion.F (1997) p:57

نطاق الحملة المفردة، لأنهم لم يكتسبوا بعد خطاطة نصية، أو لم تكتمل بعد معالمها في الذاكرة ذات الأمد البعيد، ولهذا لا يظفرون بمساعدة معرفية تتيح لهم التغلب على القيود التي تفرضها عملية الكتابة، فيربطون الجمل بعضها ببعض، في غيباب "نظام كلي"، يوَحِد مكونات النص. وقد تعترض المبتدئين قبود نحوية (محلية)، تخصص مقبولية الأقوال والوحدات المعجمية وتدبير الروابط الاتساقية للنص. فعندما محجور المتكلم نصا معينا، قد يُراجع المستوى المحلي (الإملاء، التركيب...) أو المستوى الكلي، الذي يخص انسجام البنيات الكبرى ونمط النص. وبهذا فإن مرحلة "مراجعة النص" تكتبي أهمية بالغة، لأنها تُسهم في تحسين نوعية المنتوج، وترميم ما يحتاج إلى ترميم.

3 . مراجعة النص

تتسم هذه المحطة باعتهاد مراوحة قائمة على منطق (الـذهاب والرجوع) أثناء تقويم الإنتاج الكتبابي، مع استحضار الأهداف الثاوية خلف الإنتاج (الإخبار، الإقناع...). وإذا كانت عملية مراجعة النص تستهدف تجويده، فإنه لبلوغ هذا القصد يتم الاستناد إلى عمليات فرعية: ترتبط بمقتضيات القراءة النقدية التي تتميز بطابع انتقائي في ارتباط مع مهمة النص، كها يتجه الاهتهام إلى تدقيق المنتوج المكتوب.

يرصد المُحَرر أثناء مراجعة النص كل ما يتصل بمقاطع النص أو بنيته الكبرى، أو أهدافه. وينصرف اهتمامه، في البداية، إلى الصيغ ----- الججاج والبنة العرفية ------ اللغوية، كمراجعة القواعد الإملائية أو النحوية أو التركيسة. ويشتغل على المستوى الدلالي، لضهان حصول القهم الجيد من لمدن القارئ، ولهذا الغرض يسعى المُحرر إلى تبديد كمل مظاهر اللبس والغموض المحتمل، وضهان المزيد من الانسجام النصى.

ما يُميز النموذج المعرفي لهايس وفلور كونه ينطلـتي مـن رؤيـة تُقر بأن وصف السلوك اللغوي ينبغي ألا يُنضَيق نطاقه، وذلك بحصره في الظواهر القابلة للملاحظة، كما يذهب إلى ذلك الاتجاه السلوكي، بل على كل جهاز واصف أن يَسْبر أغوار العمليات المعرفية، المتحكمة في السلوك اللغبوي فهما وإنتاجيا وتـذكرا. إنمه نموذج يرصد سيرورة الكتابة للدي المحرر أثناء إنجازه المهمة المطلوبة، ويستنبطها انطلاقا من بروتوكول الكتابة لــدي المُحــرين الأكفاء، وبهذا يقوى على وصف وتفسير جريان فعل الإنتاج النصي عند الأطفال أو المراهقين، من دون السقوط في مقاربة خطية، عادة م تُجتر في المقررات المدرسية، والطيرق التعليمية، حيث تُبسط عمليات إنتاج النصوص حسب ترتيب متسلسل ومتعاقب. في حين أن المسار الذي يستند إليه المُحرر الكفء قبد يبرتكس إلى الخلف، خاصة كلها أراد الثنبت من ورود طريقة تـصميمه للمهمـة المحددة، أو قصَدَ مراجعة صيغة النص ومحتواه غير أنه عندما نمربط هذه العمليات بالمراحل العمرية، تظهر فروق ملحوظة، بين من سُنت خبرته، ومنن تنتفسي عنه: فسالمُحررون السصغار (اطفال/ مراهقون) لا يتوسلون داخل لغتهم (الأم/ لغة ثانية) بهذه

..... الفصل السابع: النص المكتوب والسيرورات المعرقية

السيرورة كها هي مذكورة، لأن معرفة الكتابة مشل باقي القدرات اللغوية تُكتسب حسب منطق تدرجي، وتخضع لمتغيرات كالسن والتجربة. كها أن عمليات التصميم تحتل حيزا كبيرا من انشغالات المحررين الأكفاء، في حين أن عمليات تنظيم المهمة تتغير من شخص إلى آخر.

في ضوء ما تقدم نستنج أن الحديث عن الحجاج المكتوب يدفع إلى التمييز بين مقاربتين متغايرتين: الأولى، خطية تعاقبية، تتقيد بمحطات محددة: قبل فعل الكتابة وأثناءها وبعدها، لكن ما يسجل عليها أنها تعجز عن تفسير واقع العمليات الذهنية التي تتحكم في النشاط الكتابي. أما المقاربة الثانية، فذات طابع معرفي، تُولي أهمية بالغة للسيرورات الذهنية المتحكمة في جريان فعل الكتابة، معتمدة على تقنية "البروتوكول"، وتتميز عن الأولى بطابعها الارتكامي. ولعمل منشأ قوتها أنها تقوى على تقديم إضاءات بخصوص مختلف العمليات المتدخلة في كتابة النص سواء أكان حجاجيا أم غير حجاجي، كسياق الإنتاج، والمذاكرة ذات الأمد البعيد، (وقائعية، دلالية، إجرائية). إضافة إلى ذلك تُستحضر غتلف العمليات المترورة فعل الكتابة نفسها، كالتصميم والمراجعة.

الفصل الثامن

الخطاطة الحجاجية

المنمذجة عند الطفل:

مقاربة نفسية معرفية

منذ ظهور النعوذج التوليدي التحبويلي، في الخمسينيات من القرن الماضي، ظل مفهوم الكفاية اللغوية يتردد استعماله كثيرا، ويُوظف في العديد من النهاذج اللسانية، من غير التقيد بالدلالة الأصلية. ولعل أهم مثال يمكن الاستشهاد به، في هذا الإطار، هو علم النفس اللغوي النصي، (Psycholinguistique textuelle) ولسانيات النص أو الخطاب، حيث حدث تحول في الآلة الواصفة للساني، خاصة بعدما استعاض اللساني عن وحدة الجملة، وعوضها بوحدة الخطاب أو النص (آدم ميشيل 1985م)، فلزم عن ذلك حصول تحول على مستوى دلالة مفهوم الكفاية نفسه. لم تعد الحمولة الدلالية لهذه الأخيرة تتطابق بين المرجعيتين: التوليدية التحويلية ولسانيات النص؛ إذ غدا المفهوم، داخل هذا الإطار الأخير، يُحمل معناه على كفاية عامة، تتضمن جلة من المستويات

كالترابط التركيبي للجمل، والتآخي الدلالي للقضايا، إضافة إلى قدرة المتكلم على تعرف السنمط النصي (حجاجي، سردي، وصفي...)، والاستناد إليها في أثناء استراتيجية القراءة والإنتاج النصي. كما انصرف الاهتمام إلى إبراز خصوصية النص أو الخطاب، والحسم في المحددات التي تُصففي عليه نصيته أو مقبوليته، والحرص على رسم الحدود الفواصل بين النص ومتواليات جملية، "لا تعدو أن تكون مجرد توال جمل..."؛ بل إن القدرة على تعرف نص معين وتمييزه عن اللانص يُعد مكونًا من مكونات الكفاية اللغوية (1).

عملت دراسات كثيرة في العقود الأخيرة على رصد، من جهة، مُحددات أناط النصوص ومن جهة أخرى، وقفت عند مختلف

(1) Apotheloz (1995) P: 9

ــــــ الفصل الثامن: الخطاطة الحبحاجية المتملِّجة عند الطفل مقاربة نفسية معرفية ـــــ

العمليات المعرفية التي تحكم السلوك اللغوي، وخاضت في السيرورات المعرفية المتحكمة في الإنتاج والفهم النصيين. كما اتجه جزء كبير من اهتمامها إلى الكشف عن كيفية جريان المعالجة النصية، معتمدة في ذلك على شبكة مفاهيمية مخصوصة، من قبيل "الخطاطة النصية المندجة"، و"البنية الدلالية الكبرى".

الخلفية النظرية

منذ الستينيات من القرن الماضي، جعل علم النفس اللغوي من وحدة الجملة منطلقا في تقديم أوصاف تركيبية، على مستوى الإنتاج والفهم اللغويين. وطبعا فإن هذا المنزع لا يمكن فهمه إلا بربطه بتأثير النموذج التوليدي التحويلي، الذي استحكم في الكثير من المرجعيات اللسانية غير أن الوحدة المعتمدة في الوصف اللساني ظلت موضع خلاف في أوساط اللسانيين. أصبح النحو التوليدي التحويلي بمنزلة نموذج لكفاية المتكلم السامع المثالي غير أن هذا المنطلق لم يسلم من عدة اعتراضات، إذ أثيرت جملة من الأسئلة، عول مدى كفاية النموذج التفسيرية والنفسية، بمعنى آخر:

- هل يستوفي هذا النموذج شرط الملاءمة النفسية؟
- هل يُتيح فهم السيرورات التي يعتمدها الأفراد "العاديون"،
 عند إنتاجهم وفهمهم لجمل من لغتهم؟...

تذهب بعض الأعمال إلى أن قوة النموذج التوليدي التحويلي تكمن في أنه يُقدم نظرية في "خبرة" المتكلم السامع المشالي في توليد

الجمل إلا أن هذا التصور لا يسلم من الضعف، لأنه يفتقد إلى شرط الملاءمة النفسية، وفي هذا الإطار قُدمت حجج كثيرة حاولت الإتيان عليه من الأساس بالإبطال، من بينها أن مفهوم التعقيد التركيبي (Complexité syntaxique)، كما بسطه شومسكي، "لا يُقابَل بتعقيد معرفي، ولا بسيرورات في المعالجة الطويلة والمكلفة لدى المتكلمين". بالإضافة إلى ذلك شبجلت عليه مجموعة من المؤاخذات بخصوص تنصوره للاكتساب، فالأطفال عندما يكتسبون البنيات التركيبية يظهر أنهم لا يتبعون الترتيب الذي يتوقعه النموذج (1).

من القضايا التي أثارت نقاشا واسعا في البرنامج التوليدي التحويلي مفهوم "البنية العميقة"، الذي مثل سببا قويا لظهور أعال لسانية ذات منطلقات دلالية، من أبرزها فيلمور (1968م) الذي أثر بشكل قوي في مجموعة من الأعال التي خاضت في وحدة النص، فلم يعد موضوع اللساني محصورا في إطار الجملة من زاوية تركيبية، وإنها أضحى أس الاهتهام هو رصد بنية النص، ومعالجة دلالته، استنادا إلى نموذج حول تنظيم الذاكرة الدلالية، مع التركيز على الدلالة النفسية (كنتش Kintsch 1974).

صُنفت الأعمال في عال الدلالة النفسية إلى اتجاهين مختلفين:

⁽¹⁾ Brassart (1990) p:32

⁽²⁾ Ibid

- الأول ذو طيعة مُكُونية (Componentielle)، (E.V)، (Componentielle)، وفي ضوئه حُددت دلالة الكلمة على أساس تجميع مجموعة من السيات الدلالية (Traits)، تنزل منزلة وحدات دنيا. وانطلاقا من السيات الدلالية المشتركة أو الخلافية رُسمت الحدود الدلالية بين الكليات.
- اتجاه سعى إلى التمثيل للبنية العميقة للجمل على أساس قضوي (Propositionnelle)، مُنطلقا من مرجعية "نحو الحالات" السني أرسى معالمه فيلمور. وبهذا غدت القضية (Proposition) هي الوحدة الدلالية الأساس عوض "السمة". تُعد القضية من هذه الزاوية وحدة دلالية، تتضمن موضوعا (Argument) واحدا أو عدة مواضيع. وتتشكل هذه الأخيرة من ذوات مرجعية، يمكن أن تُعيل على كائنات أو مواضيع أو أفكار... بينها تطلع المحمولات بمهمة إسناد الخصائص اللازمة للموضوعات، أو بتحديد العلاقة التي تنتظم الموضوعات فيها بينها (1).

استنادا إلى هذه الرجعية، أصبحت دلالة كل وحدة معجمية داخل الذاكرة التصورية تُقابل بلائحة من القضايا، وكل عنصر من قضية يُحيل هو الآخر على لائحة أخرى من القضايا. كما أن التمثيل لدلالة النص الصريخ، يقوم على أساس شبكة من القضايا. يَقترح كينتش وفان ديك (1975، 1978م)، في هذا الخصوص، مفهوم

المرجع نفسه. ص: 14

^{......} الحجاج والبية الرقية

البنية الصغرى (Microstructure) للدلالة على هذه الشبكة. غير أن التعويل عليه بمفرده لا يُبكغ المقصود، لأن المفهوم المذكور يعجز عن وصف مجموع دلالات النص: وفي ضوء هذه الملاحظة أصبح بالإمكان التمثيل أيضا للنص على المستوى الكلي، أي انطلاقا من البنية الكبرى (Macrostructure)، وأتيحت إمكانية وصف الدلالات والعلاقات التي تنتظم نسيج النص بكيفية غير صريحة. "إن المستويين المذكورين الذين يستلزمها الوصف (البنية الصغرى والكبرى) يمثلان أساس النص "(1).

كليا أقررنا بأن النص يحمل دلالة، استوجب الأمر تبني نظرة، تستحضر مفهومين مركزين: مفهوم القضية الدلالية (Proposition sémantique)، باعتبارها وحدة ملائمة لوصف النص ومفهوم مستوى التمثيل (Niveau de représentation)، الذي يُمكن التمثيل لمحتواه الإخباري انطلاقا من عدة مستويات بعضها يشكل تمثيلا حرفيا للمعلومة، والبعض الآخر يمثل تأويلا للنص.

غير أن هذا التصور تُسجل عليه مجموعة من المؤاخذات، من بينها أن دلالة النص لا تتأسس فقط على "المعالجات القضوية"، ولا تسنهض على العلاقمة التسي تنستظم القسضايا فسيها بينها (Interpropositionnels)، وإنها تسستند إلى أنسشطة معرفيسة محصوصة. إن بناء دلالة النص، يستدعي، من جهة، إقامة تقاطع

المرجع نفسه. ص: 15

____ الفصل الثامن: الخطاطة الحجاجية المنمذجة عند الطفل: مقاربة نفسية معرفية ___

بين القضايا الأولية التي يُقدمها النص، ومن جهة أخرى، توطيد البنية الكبرى المنظمة للنص. بيد أن ذلك يبقى غير كاف للإحاطة الشاملة بالتمثيل النهائي للنص: فالنص يطرح معلومات أو إخبارا مضمرا، ويدرجات متفاوتة، عما يستدعي من القارئ إعادة بنائه، معتمدا على معارف عامة حول العالم استضمرها من محيطه. للتمثيل لذلك يمكن الانطلاق من الجملتين (1) و(2) المستمدتين من مساق نصى، مداره حول وضعية (المطار/ الطائرة):

- وصل خالد إلى المطار متأخرا.
- ذهبت الطيارة في الموعد المُحدد نحو وجهتها.

يُلاحظ أن الجملتين المذكورتين مترابطتان فيها بينهها، اعتهادا على بجال إحالي محدد إلا أن البناء الكلي لدلالة النص لا يتأتى إلا باعتهاد القارئ على استدلالات، تسمح بإدماج الجملتين فيها بينهها، كها يتضح من المتوالية (3):

أراد خالد السفر عبر الطائرة، ولم يتمكن من ذلك.

إن سيرورة فهم النص تستدعي من القارئ التوسل بمعالجات معرفية تتجه، من جهة، إلى استرجاع المعلومات المُضمرة، ومن جهة أخرى، "تدبير بناء البنية النصية الكبرى، استنادا إلى خطاطسات Schémas ترد في ذاكرة القارئ التصورية، وتندرج ضمن تمثلاته السابقة، وكذلك "اعتهادا على معارف عامة حول نظام العالم، والعلاقات المنطقية، والمقاطع الكرونولوجية الثابتة في الحياة

..... الحجاج والبتية للعرفية

اليومية، والمعايير السوسيوثقافية، المرتبطة بالبنية الخاصة لمختلف الأنهاط الخطابية أو النصية "(1). ومن جهة ثالثة، تقتضي سيرورة فهم البص استحضار الاعتبار القاضي بأن المعلومات الصريحة التي يقدمها النص، والمعارف المخزنة في المذاكرة ذات الأمد البعيد، والتمثلات التي يتم تكوينها عبر القراءة متوقفة على أهداف القارئ، ومعالجته الخاصة للوضعية، إذ تطفو على السطح جملة من المتغيرات حول فعل القراءة: ما الهدف من قراءة النص؟ هل القصد التعلم أم الفهم أم التلخيص أم الانتقاد؟ هل تنطلق القراءة من دافع شخصي أم تصدر من اعتبارات إلزامية؟. على أساس هذه المتغيرات يتبين أن "تمثيل النص يُبنى في إطار التفاعل المركب بين خصائص النص، ومعارف القارئ والعناصر الملائمة لوضعية القراءة "ألقراءة").

إن المعارف المنظمة في الفاكرة ذات الأمد البعيد، والتي ستضمرها القارئ أو المتكلم تُنظم في إطار "خطاطات معرفية" (Schémas cognitifs). والجدير بالفكر أن هذا المفهوم جرى استعاله في البداية مع بارتليت (1932) Bartlett (المعتمام الذاكرة من زاوية سوسيواجتماعية، حيث أجرى تجربة على الطلبة الأمريكيين (المفحوصين)، وقدم لهم نصا حكائيًا عجائبيًا، مستمدا

Pierre Coirier Daniel Gaonach et Jean-Michel Passerandt (1996). P.62

⁽²⁾ Ibid

ـــ الفصل الثامن: الخطاطة الحجاجية المتمذجة عند الطفل: مقاربة نفسية معرفية ــــ

من الثقافة الهندية الأمريكية (حرب الأشباح)، يتميز بأسلوب فريد بالسسة للمتلقي، ويتضمن الكثير من العناصر المُضمرة، إضافة إلى افتقاده إلى بعض المظاهر الانسجامية. وفي أثناء تفاعلهم معه خلص إلى مجموعة من النتائج: من أهمها أن القراء يلتجشون إلى معارفهم، قصد ضهان أواصر انسجامية داخل النص المحكي. وبغض النظر عسن الانتقادات التسي وُجهست لتجربت (Gauld et) فإن موطن الجدة فيها يتحدد في توظيف لفهوم مركزي، كُتب له الشيوع خاصة في مجال علم النفس النصي، أي مفهوم الخطاطة النصية.

الخطاطة النمبية

منذ الستينيات من القرن الماضي ظهرت نهاذج كثيرة خاضت في التنظيم الدلالي للذاكرة، خاصة على مستوى الفهم النصي، تأثرًا بعلم النفس المعرفي، الذي عمل على بلورة نهاذج في المعالجة الإخبارية، ورام تفسير العمليات الذهنية فهمًا وتذكرًا وإنتاجًا(١٠) وخاص في قضايا، تتصل بنشاط الذاكرة، وقدم بخصوصها عدة نمذجات. وفي هذا الإطار، يُميز علم النفس المعرفي بين نوعين من الذاكرة: الأولى، قصيرة المدى؛ وأخرى، بعيدة المدى (أو ذاكرة التخزين). وعلى أساس هذا المنطلق نُظر إلى المعرفة (Cognition)

Denhière.G&Baudet-S (1992) Lecture compréhension de texte et science cognitive. Ed.PUF. P:21.

- بسيرورة سن المعلومة (Codage de l'information)،
 - وباسترجاع المعلومة المُسنّنة من الذاكرة.

يستمير علم النفس المعرفي نياذجه من علم الحاسوب و"نظرية المعلومات"، وتتجلى هذه الاستفادة، في النقط الآتية:

- الادعاء بأن التفكير نوع من "معالجة المعلومات"،
 والذهن صنف من أصناف الحاسوب.
- القول إن بعض العمليات الحركية أو المعرفية "تُبرمَج سَلفا".
- الاختلاف حول وجود "لغة دماغية" داخلية تجري بهــا الحسامات.
- الادعاء بأن بعض المعلومات "مُرمَّزة" أو "مؤشر عليها"،
 في مخــزون الـــذاكرة بواســطة "العَنوَنــة"، بيــنها تخــزن
 المعلومات الأخرى عن طريق الصور (1).

لعل ما في هذه الاستعارات من جدة النهج كون الاتجاه العرفي(2) لم يجعل البحث مقصورًا على الوقائع القابلة للملاحظة،

⁽¹⁾ بويد.ر(1979) Boyd.R ص:360، نقلًا عن مسطقى حمداد (1995) اللغة و الفكر و فلسفة الذهن. كلية الأداب بتطوان. سلسلة دراسات.

النام عادة ما يُدرج تصور بياجي وفيكوتكي في إطار مقاربة معرفية أو عرفانية (Cognitiviste)، غير أن هناك من يُقرن ظهمور الاتجاه المعرفي سسة (1979) بسان دياكو (San Diego)، حينها تم الإقرار بأن عسانه الفطاطة الحجاجية المندجة عند الطفل: مقاربة نفسية معرفية سسانه معرفية المناب الفصل الثامن: الخطاطة الحجاجية المندجة عند الطفل: مقاربة نفسية معرفية سسانه معرفية المناب الفصل الثامن: الخطاطة الحجاجية المنابعة عند الطفل: مقاربة نفسية معرفية سسانه المنابعة عند الطفل: مقاربة نفسية معرفية سسانه المنابعة ا

أي التجليات السلوكية، فخالف بذلك الاتجاه السلوكي في مسلكه، حينها أرجع العمليات الذهنية إلى "العلبة السوداء"، حسب سكينر، معتبرا النفاذ إليها أمرا مستعصيا. أناط علم النفس المعرفي عناية خاصة بالسيرورات الداخلية، وقدم فرضبات حول ما يجري داخل هذه العلبة، وعمِل على نمذجة العمليات الدهنية، من جهة كونها أنظمة في المعالجة الإخبارية (1)، مع السعي إلى روز ملاءمتها النفسية. فضلا عن ذلك، نظر إلى البرامج الحاسوبية والأنظمة الإعلامية، باعتبارها محاكاة للسلوك الإنساني.

وإذا كانت النهاذج التي عالجت التنظيم الدلالي للذاكرة تجمعها عناصر خلافية في مجموعة من انقضايا، فإنها تشترك في زمرة من المبادئ والنتائج، من أهمها: الإقرار بأن الخطاطات لها دور حاسم على مستوى "الترميز" (Encodage)، وإدماج المعلومة، وتخزينها في الذاكرة التصورية، واسترجاعها، وفي التدبير الملائم للموارد المعرفية. بهذا المنطلق "تُتيح:

"- ضمان الانسجام النصي، عبر توليد الاستدلالات اللازمة لاسترجاع المعلومة الضرورية.

⁼ مجموعة من المجالات المعرفية لها قاسم مشترك (اللسابيات، الفلسفة، الذكاء الاصطناعي، العلوم العصابية، علم النفس المعرفي...)، وتتقاسم الاهتهاات والخطوات نفسها، ويتبوأ علم النفس المعرفي بمكائة هامة داخل الاتجاه المعرفي، لأنه نواة مركزها.

براسارت (1987) ص:300.

- تحديد مختلف العلاقات المسهمة في التنظيم البنيوي
 للنص.
- تحديد درجة أهمية كل معلومة، ورصد العشاصر التي يُحتمل أن تكون منحرفة، في علاقة بالمعارف المستعملة.
- إتاحة الفرصة للقارئ، كي يُساهم لاحقا في التنظيم النصي، وفي توقع العناصر الضرورية التي تنضمن استمرار مقطع معين، ويحسم في لحظة اكتيال المعلومة أو النص،
- تقديم عُدّة ثابتة إلى القارئ، تُحول لـ تخزين المعلومة وتذكرها (1).

إن توظيف مفهوم "الخطاطة" في أدبيات العلوم المعرفية يحكمه منطق يقضي بأن المعارف تُحزن في الذاكرة التصورية بكيفية منظمة، وليست قائمة على منطق تجميعي، وأن "الخطاطة" هي عثيل معرفي، تنتظم بموجبه المعلومات المُقترنة بوصف شيء معين، أو وضعية أو حدث. إنها صيغة تنظيمية، على مستوى العناصر والعلاقات التي تنتظمها⁽²⁾.

والحقيقة أنه يُمكن النظر إلى الخطاطات من زاويتين متكاملتين: الأولى، قائمة منطق "تقدمي" (Vers l'avant)، أي أن

⁽¹⁾ المرجع تفسه. ص: 64-65

⁽²⁾ المرجع تقسه. ص: 64

^{......} الفصل الثامن: الخطاطة الحجاجية المتمذجة عند الطقل: مقارية نفسية معرفية

المعارف السابقة تُستثمر في مُعالجة المعلومات الجديدة التي تطفو على سطح النص. والثانية، قائمة على منطق ارتكاسي (Yers على سطح النص. والثانية، قائمة على منطق ارتكاسي (l'arrière الإعادة تأويل، وبناء المعطيات السابقة، وتعديل معطياته، قصد ضهان مُطابقتها للخطاطة. إننا بهذا المنظور أمام تصور قائم على مبدأ الملاءمة إعادة البناء" (Accomodation reconstructive)، والسذي طُبور من قبل العديد من الباحثين، على رأسهم سيرو (Spiro 1977.1980)، الذي بَين أن درجة دقة تذكر الجيد النص ليست معيارا مُحكدا لروز دور الخطاطة، ذلك أن التذكر الجيد للنص، قد يكون نتيجة لعملية استرجاع أمينة للنص، وليس بفعل النص، قد يكون نتيجة لعملية استرجاع أمينة للنص، وليس بفعل النص والبنيات المعرفية الموجودة قبليا". (1)

وتجدر الإشارة إلى أن "الخطاطات النصية" تحدد معرفتنا بنوع النصوص وتنظيمها، خلافا لمفهومي الإطار (Scripts) والتصاميم (Plans) اللذين يطلعان بوظيفة تنظيم معارف المحيطين الفزيائي والاجتهاء وي يسرى كينستش ومانسدل وكوزمينسسكي (Kintsch; Mandel et Kozminsky، في هذا الخصوص، "أن الخطاطات النصية بمثابة بنيات عامة من المعارف، تُلخص الأعراف والمبادئ التي تُلاحظ داخل ثقافة معينة، والتي

⁽¹⁾ المرجع نفسه، ص: 68

ـــــــ الحجاج والبنية المعرفية

تتحكم في أنهاط النصوص الخاصة ((1) . وفي ضوء هذا التصور يمكن الحديث مثلا عن خطاطة سردية باعتبارها تمثيلا مُبنينا لكيفية حكاية قصة داخل ثقافة معينة، حيث يستضمرها الشخص تدريجيا، مع تطوره النهائي، وباحتكاكه مع الحكايات المسموعة أو المقروءة، والأفلام والرسوم المتحركة... وإذا كانت سمة الاختلاف تميزية الكثير من النصوص السردية، فإن ذلك لا ينفي وجود بنية معيارية (canonique)، تنزل منزلة تمثيل لخصائص النمط السردي، أو بمثابة بنية عليا نمطية (Superstructure typologique) للنص الحكائي.

ثمة أعتبارات يجب استحضارها، حسب فان ديك و كيستش (1983)، عند الحديث عن البنية العليا النمطية للنصوص، تتحدد كالآني:

ربط البنيات العليا للنصوص بالأهداف التواصلية. ينطلق الباحثان، في هذا الإطار، من مسلمة مقتضاها أن هنساك "أفعالا كبرى" Macroactes، ذات وظائف تداولية، تنتظم الخطاب، وتُراعي الأهداف التكلمية (الإخبار، الإقناع، الطلب، الالتهاس...)، على نحو مشابه لنظرية الأفعال الكلامية، التي ارتبطت بدايتها بأوستين (1962م)، وسورل (1972م). تنطلق الأفعال الكبرى" من خطاطات خطابية مخصوصة (بنية عليا نصية)، تصف

المصدر تقسه، ص: 73

ـــــــ الفصل الثامن: الخطاطة الحجاجية المتمذجة عند الطفل: مقاربة نفسية ممرقية ـــــ

المكونات المطلوبة، والترتيب المُحتمل، وينيـة المكونـات الهرمية الخاصة بنمط نصى معين.

- على مستوى الإنتاج: تُرجى فائدة أساس من وجود بنية نصية عليا أو خطاطة، لأنها تُسهم في إقامة تنظيم مناسب للمضمون الذي يتم تبليفه، وتُسهل عملية الإنتاج الكتابي، وتُخول إعهال مراقبة على مستويين مُرتبطين بالخطاطة النصية: الماكرو نصي والميكرو نصي.
- على مستوى الفهم: تمارس البنية العليا جملة من القيود، من بينها ضهان حصول معلومة دنيا في كل مكون من المكونات الأساس للخطاطة، كما تتدخل في جعل الفرد يُفعل موارد معرفية. (1)

الخطاطة الحجاجية المنمذجة وماهيتها

إذا كانت الخطاطة بنية معرفية لا واعية تُوجه الإدراك وتأويل النصوص المكتوبة والكلام الشفهي ومختلف الأوضاع الواقعية، فإن الدارسين في مجال علم النفس المعرفي يختلفون في نوع الوحدات التحليلية أو المقولات المعتمدة لرصد الخصائص التنظيمية للتمثيل الدلالي. لا شك أن أشيع الوحدات المعتمدة هي مقولتا (السنص/ الخطاب)، حيث رُصد السلوك اللغوي والمعرفي بناء عليها، سيرا

الصدر تقسه، ص: 74

على طريقة نحاة النص⁽¹⁾. آثر العديد من الباحثين، في مجال علم النفس المعرفي، الركون إلى مقولات معرفية كبرى، تتعدى مفهوم القضية، "كالبنية الكبرى الدلالية" و"البنية العليا النصية النمطية" و"الخطاطة النصية المنمذجة". وكل هذه الوحدات تُقتَرَن بالتَّمثلين المعرفيين: الحادث والنمطي. في الحالة الأولى، تُنشَط هذه الوحدات وتَضْمن انسجام التمثيل الدلالي الحادث، حيث يُدمج الإخبار المستمد من النص مع الخانات الفارغة من الخطاطة (2). أما بالنسبة للحالة الثانية، فيرى رملهارت (1981م) Rumelhart أن النظر إلى الخطاطة، من جهة كونها تمثلا نمطياً يشي بأنها تجريد لمعرفتنا عن وضعيات خاصة.

تتميز الخطاطة ببعض الخصائص، يوردِهـا دنهـير (1992م) على النحو الآتي:

- تضم الخطاطة جزءا من المعلومات الدلالية الثابتة، لا تتغير قيمتها الصدقية، فخطاطة (الحصان)، مثلا، تشمل جوانب متغيرة كلونه ونوعه، وأجزاء ثابتة مثل (للحصان أربعة قوائم وذيل...إلخ).
- تندمج الخطاطات بعضها في بعض، حيث يحكمها نظام ينهض

 ⁽¹⁾ قدمت لسانيات النص (فان ديك نموذجا) إطارا تصوريا يتعدى تركيب الجملة إلى النص، كما اهتمت بالبنية الدلالية النصية سواء البنية الصغرى أو البنية الكبرى.

⁽²⁾ دنير <mark>(1992) ص:90.</mark>

____ الفصل المنامن: الخطاطة الحجاجية للنملجة عند الطفل: مقاربة نفسية معرفية ____

على مبدأ التدرج كخطاطة الجسد. فالخطاطة العامة (الجسد) شكل من الخطاطات الفرعية (Sous-Schéma) (الخطاطة الفرعية للرأس أو الأطراف...).

- 3. تتألف الخطاطات من معارف ذات مستوى عال من التجريد،
 كها تتألف من أيديولوجيات المعارف التي قد تنضمها كلمة معينة.
 - (4) لا تعد الخطاطة تعريفا على النحو المتعارف عليه.
 - بعد الخطاطات آليات نشيطة لتذكر الإخبار. (1)

تختلف الخطاطة من حيث حيز اشتغالها المعرفي، فقد تكون "محلية"، كخطاطة القضية، أو "كلية" كخطاطة الحكي، التي تتألف من المقولات الواردة في أسفله، إذ نرجع إليها كلها رمنا فهم حكى معين، أو تذكره:

- الحالة الأولية.
 - الحل.
- الحالة النهائية ⁽²⁾.

إذا كانت الخطاطة النصية المنمذجة، تمثلا مُبَنينا، وفي ما

المرجع نفسه، ص:90-91.

⁽²⁾ Fayol M (1985) Le récit et sa construction: Une approche de Psychologie Cognitive. Neuchâtel. Delachaux et Nestlé.

ـــــــ الحجاج والبنية المعرفية _

جرت عليه سنة حكي القصص، داخل ثقافة معينة، فإن ثمة سؤالا يشغل بال المهتمين: كيف تُكتسب هذه الخطاطة؟ يُجيب المختصون، في مجال علم السنفس المعرفي (عسن اهتموا بالحكي)، بأن الأطفال يكونون، على نحو متدرج، هذه التمثلات المعرفية عبر سيرورة نهائهم، لأنهم قد ثقفوا هذه البنية من قراءاتهم للنصوص الحكائية أو استهاعهم لها أو مشاهدتهم لأفلام أو رسوم متحركة... ومهها اختلفت هذه الأشكال، فإنها تنهض على ثابت بنبوي متجانس. وبهذا تغدو "الخطاطة النصية" عامة والسردية، خاصة، متنا المنطلق يُطرح السؤال الآي: هل يمكن أن يرد الحديث عن خطاطة نصية تُنَمَّذُمج السلوك الحجاجي، وتشكل جزءا من مقدرة الأفراد النصية، على هديها ينتجون نصوصا حجاجية ويتذكرونها ويفهمونها؟

شكلت فرضية وجود "خطاطة نصية حجاجية منمذجة" لدى الشخص (الخبير) أساسا جوهريا للعديد من التجارب ذات المنظور المعرفي، وتم روز ورودها في ضوء الأبحاث الميدانية. وأهم خلاصة تستشف من الدراسات التي اهتمت بهذا الموضوع أن الخطاطة النصية المنمذجة أداة معرفية يستعين بها الفرد أثناء إنتاج نص أو فهمه أو تذكره، فهي تُساعده في توقع ما سيقرأه أو يتلفظ به أو يكتبه. بل إنها، حسب (هايس وفلور.1980م)، تُراقب ثلاث عمليات كبرى تستلزمها عملية تحرير النصوص: وهي التصميم والإخراج والتذكر. تستقر الخطاطة النصية تدريجيا في الذاكرة

التصورية للأفراد، وتطلع بوظيفة توجيهية عند جريان الفهم والإنتاج والتذكر، كما أنها تُحدد الغاية الثاوية وراء الإنتاج.

تُقر العديد من الأبحاث بأن الخطاطة النصية السردية تستقر في الذاكرة التصورية للأطفال في سن مبكرة، أي ابتبداء من سين العاشرة، (Espéret, 1984, 1989, Fayol, 1981, 1983,) 1987)، بخلاف الأنباط النصية الأخرى غير أن الحديث عن مفهوم الخطاطة الحجاجية المنمذجة عند الطفل يفتح نقاشا علميا ساخنا، حيث تطفو على السطح جملة من التصورات المتباينة عملي رأسها: اتجاه ينفي نفيا قاطعا وجود هذه الخطاطة، الأمر الذي يلزم عنه الإقرار بأنه لا فائدة تُرجى من تدريب المتعلمين على الاهتداء بهديها أثناء الإنتاج النصى. أما الاتجاء الثاني، فيستدل على إمكانية وجودها لدى الأطفال في سن مبكرة، ويرجع سبب عدم حبصولها الفعلي عبد نسبة كبيرة من الأطفال إلى عامل المدرسة، التبي تبقى قاصرة في أداء وظيفة تطوير القندرات الحجاجينة عنــد المتعلمين، وتهيُّئ أسباب إرساء الخطاطة الحجاجية، عبر العديد من الأنشطة المدرسية، فهي غالبا ما تجمل بـوْرة اهتهامهـا تنـصب عـلى الـنمط السردي (كولدر 1986. ص:107).

يوجد تباين بين الباحثين في رسم معالم الخطاطة النصية الحجاجية، وتحديد مواصفاتها، ورصد المقولات التي تنتظمها. ينطلق بعض الباحثين، (سكلد ماريا وبرتر وكولمان. 1982)، من تصور تولمين في تحديد مكونات الخطاطة الحجاجية، ويستثمر

...... الحجاج والنية المعرفية الحجاج والنية المعرفية

شبكته المفاهيمية أثناء تحليله إنتاجات المفحوصين الكتابية، وهو ما يتضح من الجدول أسفله المُعتمد في تحليل معطيات المفحوصين النصية:

إعداد Elaboration					
•••	3	2	1	قول أولى	مقدمات منطقية
					الضامن
					الضامن العلة 1
			i		العلة 2
					الملة 3
			'		
					النتيحة
					وحدات غير وظيفية (1)

يُحُول الجدول أعلاه رصد البعد الكمي للحجج، وتتبع مدى توسعها، لكنه يُواخَذ بأنه لا يُراعي البعد المركب الذي هو جوهر النص الحجاجي. إن هذا النموذج، حسب براسارت (1987م) يبقى "عاجزا عن معالجة ظاهرة التوسع الحجاجي (argumentative) إن الحاجة ماسة إلى بديل يستحصر البعد

 ⁽¹⁾ يُقصد بالوحدات غير الوظيفية، كل وحدة خرجت عن الممار الحجاجي،
 أو گُررت من دون غاية بلاغية.

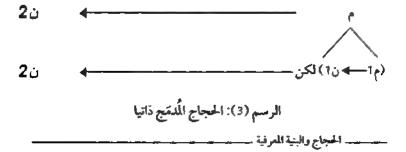
⁽²⁾ براسارت (1987) ص: 77.

ـــــــ الفصل الثامن: الخطاطة الحجاجية المنمذجة عند الطفل: مقاربة نفسية معرفية ـــــ

الانسجامي في النص الحجاجي، وذلك بتتبع تسلسل الحجج، ومدى انتظامها على نحو محكم. وعلى أساس هذا المأخذ، اقترح براسارت (1987م) خطاطة حجاجية جاءت طالبة استيفاء مظاهر التركيب في النصوص الحجاجية، وذلك بتركيزها على علاقة الإدماج الذاتي الحجاجي (Auto-Enchassement): إن العلاقة الإضرابية القابلة للاختيزال في الصيغة (ق لكن ن)، أضحت "مدمجة ذاتيا" في قلب الخطاطة. للتمثيل لذلك، نأخذ النص أسفله، المجزأ إلى القضايا الآتية:

- (1) تُعقد ندوة هذا المساء.
- (2) من الطبيعي أن يشارك فيها عمر (وسيذهب إليها لا محالة).
 - (4) لكنه مريض.
 - (5) ويجول مرضه دون تنقله.
 - (6) كما أن الندوة، هذه الليلة، ليست ذات أهمية.
 - (7) إذن لن يذهب إلى هذه الندوة.

يرصد الرسم (3) البنية النمطية المنمذجة للنص المذكور، ويكشف عن البعد التركيبي للخطاطة الحجاجية:



يتضمن الرسم أعلاه خطاطة فرعية، صيغتها (م → ن1 لكن م→ ن 2) مدبحة في خطاطة نواة، تتألف من مُعطى (م) ونتيجة (ن). بهذا يُنظر إلى العلاقة الإضرابية لا من زاوية محلية، وإنها من منظور شمولي؛ إذ تسهم - إلى جانب علاقات أخرى - في بناء الهندسة الكلية للنص.

يثير كل حديث عن الخطاطة الحجاجية المتمذجة الكثير من الجدل والريسة عند البعض لأسباب تتلخص في أن النصوص الحجاجية الطبيعية نادرًا ما تُختزل في علاقة إسسنادية نمطية وحيدة (۱) بخلاف النص السردي، الذي يتحقق بموجب زمرة من المقولات، تُشكل مضمومة خطاطة سردية (كالحالة الأولية والعقدة والحل). أما النص الحجاجي فلا يتحقق إلا بناء على تكرار للأساس الإسنادي، وذلك عبر صيغتين عمكنتين: المجاورة الجدولية (La contiguité tabulaire) أو التسلسسل المنطقسي الحجج الموجهة، لخدمة النتيجة نفسها، وهذا النوع أشبع عند المتعلمين المبتدئين. أما الصيغة الثانية، فيتحقق المنص الحجاجي المتعلمين المبتدئين. أما الصيغة الثانية، فيتحقق المنص الحجاجي بموجب سلسلة من الحجج، "تُشتق بعضها من بعض، بطريقة شبه بموجب سلسلة من الحجج، "تُشتق بعضها من بعض، بطريقة شبه

⁽¹⁾ براسارت (1996) ص:78-79، و انظر أيضا:

Brassart.G(1996b) "Does a prototypical argumentative schéma exist? Text recall in 8 to 13 year olds, "in; Argumentation: N°:10.

ــــــ الفصل الثامن: الخطاطة الحجاجية المتفجة عند الطفل: مقاربة نفسية معرفية ـــــ

منطقية، وتتخللها نتيجة تؤدي دور المعطى الأولي، بالنسبة للقالب الإسنادي، وصولا إلى النتيجة النهائية "(1).

إن قدرة المتكلم على تصريف خطابه لأداء وظيمة حجاجية، أو قدرته على فهم خطاب حجاجي، على وجه يستوفي شروط الإدراك التام، لا يمكن فهمها في معزل عن الخطاطة المذكورة، لأن المتكلم/ السامع قد تُقِف بنيتها، فكانت قانونا يَعْصمه من الخروج عن مقتضيات التواصل فهما وإنتاجا. يؤكد براسارت (1987م) على عظيم جدواها، مبينا أن منشأ صعوبة فهم النصوص الحجاجية الشفوية أو المكتوبة، من لدن المبتدئين أو غير المتمرسين في القراءة، تكمن في عدم اكتسابهم بعد "للخطاطة النصية المنمذجة"، بل إن القراءة الاختلاف في القراءة، من جهة السرعة أو البطء، لا يرجع فقط، إلى القدرة على فك رموز المقروء أو استضهار القراء لمعارف يبسطها النص المعد للقراءة، ولكن يعود بالإضافة إلى ذلك، إلى مدى تمثل القراء "لخطاطة نصية منمذجة"، أي تمثيل منظم ومتسلسل لمحتوى النص ولبنيته الدلالية الكبرى(2).

يزكي برتسر وسكلدماريا (1987) يزكسي برتسر وسكلدماريا (1987) Scardamalia هذه الأطروحة، مبينين أن حديثي المهد بالقراءة يتعذر عليهم تملك هذه الخطاطات "فهُم لم يكتسبونها بعد، ولم تتشكل لديهم بعض المهارات ذات مستوى أدنى (Bas niveau)

⁽¹⁾ براسارت (1996) ص:78.

⁽²⁾ المصدر نفسه.

كالكتابة الخطية والإملاء والتركيب...). عليهم، إذن أن يـصرفوا كل عنايتهم إلى حل هذه المشاكل اللغوية الصغرى بالتدرج"(1)، ما ينعكس سلبا على تأليف نص منسجم.

ضعف القدرة الحجاجية ليست قدرا

كلما طُرح الحجاج عند الطفل استُحضرت نتائج بياجي في مجال علم النفس النهائي، إذ يُقر، كما بينا في فصل سابق، بأن القدرة المحجاجية عند الطفل لا تظهر في سن مبكرة، فهي تتزامن مع قدرته على الخروج من مركز ذاته. لم يسلم هذا النصور من الاعتراض والمساءلة، منذ أعمال فيكوتسكي، التي سلمت بأن النمو لا يتحكم فينا، وإنها باستطاعتنا التحكم في جوانب كبيرة منه، خاصة إذا ضمنا وساطة جيدة. كما أثبتت نتائج تجريبية في مجال علم النفس المعرفي، أن القدرة الحجاجية عند الطفل يمكن أن تظهر في سن مبكرة، عن طريق تدخلات مخصوصة. ويبقى عمل براسارت مبكرة، عن طريق تدخلات مخصوصة. ويبقى عمل براسارت في هذا الخصوص.

ينطلق براسارت (1987م) من ملاحظة مقتضاها أن برامج اللغات بالسلك الابتدائي وبداية السلك الإعدادي عادة ما تجعل تطوير الكفاية التواصلية ملمحا لمُخرجاتها، سواء على مستوى الإنتاج أو الفهم الخطابيين، وسواء داخل النظام المكتوب أو السفهي إلا أن "التدخل التدريسي المُراقب

المرجع نفسه؛ ص:301.

(Didactique contrôlée لا يتعدى في أقصى الحالات نطاق وحدة الجملة، ولا يُراعي وحدة النص أو الخطاب، ويُسترك المتعلم في مواجهة مشكلة إنتاج نبص حجاجي من دون توفير الشروط الكفيلة بتملك حقيقي للكفاية المستهدفة. ويسقط التقويم في معضلة أخرى هي أننا نُقوم الكفاية الحجاجية التي لم نَعمَل بشكل فعلى على إرسائها لدى المتعلم.

أجرى براسارت العديد من التجارب التي رامت روز قدرة الطفل الحجاجية، وتحددت أهم معالمها في إعهال "تدخلات تدريسية"، استهدفت تعليم الحجاج لعينة من تلاميذ السلك الابتدائي، وأفضت النتائج المتوصل إليها إلى وجود آثار ذات دلالة، أي إمكانية تطوير قدرة المتعلمين على إنتاج نصوص حجاجية في سن مبكرة. وطبعا فإن من شأن هذه النتائج أن تُسهم في تغيير تصور مضامين البرامج التعليمية أو المناهج بالسلك الابتدائي، فضعف قدرة المتعلم على المُحاججة ليس قَدَرا، وإنها يمكن التحكم فيها، بتدخلات تدريسية على نحو مدروس.

بحرص براسارت، في البداية، على تقديم تحديد خاص للتدريسية، يقوم على أنها تنضطلع "بدراسة الشروط والوسائل الكفيلة بتحويل فعل تعليمي إلى فعل تعلمي "(1). يستي هذا التعريف بأن تدريسية الأنهاط النصية والخطابية يجب أن تنهض على أسس ثلاثة:

⁽¹⁾ براسارت (1990) ص: 324

- نظرية في الخبرة (Théorie de l'expertise).
- ونظرية في الاكتساب Théorie de l'acquisition).
 - ونظرية في التدخل Théorie de l'intervention .

نظرية في الخبرة النصية

من الشائع في الأوساط التربوية اللجوء إلى محدد "المعارف اللغوية"، كأساس للتمييز بين متعلمين يقوّون على تحرير نصوص وآخرين يعجزون عن القيام بهذه المهمة، فحصول هذه المعرفة تترتب عنها ثبوت الكفاية اللغوية، وبانتفائها تنتفي الكفاية المذكورة إلا أن مناط الاختلاف بين "المُحرر الخبير" و"المحرر غير الخبير" لا يمكن تضييق نطاقه في هذا المحدد (المعارف اللغوية) على الرغم من قيمته. فصحيح أن التحكم في "الشفرة اللغوية" يكتسي أهمية كبيرة، لأنها تشكل عونا للمُحرر في إنجاز المطلوب، وتساعده في تقليص القيود التي تواجهه أثناء سيرورة الكتابة، بهل إن العمليات المُحلية، المقترنة بالجملة أو بمكوناتها، التي يتوسل بها المُحرر أثناء كتابة نص ذات كلفة طاقية، إذ عليه أن يُحل مشاكل التراكيب، ومراقبة الأدوات التي تضمن انسجام النص (الروابط التراكيب، ومراقبة الأدوات التي تضمن انسجام النص (الروابط المؤسوء، والقيود الإملائية...

كلها كان محرر النص غير متحكم في العمليات المَحلية، المشار البها أعلاه، فإن ذلك يؤثر سلبا في نوعية الإنتاج النصي المطلوب، _____ الفصل الثامن: الخطاطة الحجاجة التمذجة عند الطفل. مقاربة نفعة معرفية _____

وتصبح هذه الصعوبات هاجسه الأول أثناء فعل الكتابة، بها أنها تأخذ جزءا كبيرا من اهتهامه، الأمر الذي يجعل المحرر مطالبا معالجة الضوابط المحلية التي تستلزمها عملية الكتابة التعبيرية، على حساب الاعتبارات الكلية التي تنتظم النص. كما تُقترن هذه الصعوبات خاصة بالمبتدئين في الكتابة، الذين يفتقدون إلى معرفة بالمبتدئين في الكتابة، الذين يفتقدون إلى معرفة بالمبتدئين النصية المنابة المنابة و"الخطاطات النصية المنابة.".

في ضوء هذه الحقيقة، تُخبرنا نتائج أبحات علم النفس اللغـوي بالحاجة الماسة إلى إرساء "نظرية في الخبرة النصية"، لما لها من فوائد علمية، حيث ستُتاح إمكانية الظفر بإجابات دقيقة بخصوص كيفية معالجة النصوص والخطابات المكتوبة، كيا أن هذا الصنيع يمكن أن تجني منه تدريسية النصوص عدة فوائد، ويفتح آفاقا مهمة بخصوص تطوير الكفايات النصية. فضلا عـن ذلـك، تُخـول هـذه الخطوة إجراء تحليل معرفي للمهام، فتُقدم أوصاف لأنهاط المعارف والسيرورات الذهنية التي يتوسل بها الفرد عند إنجازه مهمة معينة، حسب مستوى كفايته (براسارت1987 ص.90). إن الاستناد إلى مفهوم "الخطاطات النصية المنمذجة" أثناء كل تدخل تدريسي، يُعد عاملا مساعدا للمتعلمين في بناء وتطوير كفاياتهم الحجاجية. ويشكل أداة معرفية تُقدم إضاءات تفسيرية للقدرة الحجاجية عنمد الطفل، وتُتبح فهم مصدر الأداء الناجح في تحريس نـص حجـاجي مكتوب، بل تقف عند مُحددات المعارف الثاوية وراء الإنتاج والفهم النصيين.

ـــــــ الحجاج والبنية للعرفية .

يُمينز براسارت (1987م) بين ثلاثة أنواع من المعارف المتحكمة في إنتاج النصوص الكتابية، فكل تملك أو تفعيل لها يُسهم في تطوير الكفاية النصية، في حين أن الافتقار إليها تنجم عنه ظاهرة المعجز عن تحرير النصوص وفق الضوابط المتفق حولها. وتتحدد هذه الأنواع على النحو الآتي:

- معارف مخصوصة بالمجال أو الموضوع التي تستدعي
 المعالجة أثناء قراءة النص أو كتابته.
- معارف عامة حول العالم (العلاقات والأعراف الاجتماعية، والعلاقات السبية...).
- معارف حول البنيات البلاغية و"الخطاطات النصية المنمذجة"، فانطلاقا من هذا الصنف من المعارف يُقام تمييز بين قراء أو محررين جيدين وغير جيدين.

إن "نظرية الخبرة" ذات ملاءمة نفسية، لأنها بهتم بكيفية جريان فهم النصوص وإنتاجها وتذكرها، وتتوسل بالمعارف الخاصة بالنصوص التي يَبنيها الأفراد في شكل "تمثلات خطاطية" (Représentations schématiques)، أي تتحدد على أساس "خصائص النصوص العليا"، لمختلف الأنهاط النصية المستمدة من كل ثقافة. تتحدد الكفاية التفسيرية لهذه النظرية في الافتراض القاضي بأن من تثبت خبرته في الإنتاج والفهم النصيين، هو من يستطيع تفعيل "الخطاطة النصية المنمذجة" من الذاكرة التصورية ذات الأمد البعيد. والحقيقة أن هذا التفسير لا ينأى كثيرا عن خبيد العمل الثان: الخطاطة الجاجاجة النمذجة عند الطفل: مقاربة نفسة معرفية حبيد العمل الثان: الخطاطة الجاجاجة النمذجة عند الطفل: مقاربة نفسة معرفية حبيد العمل الثان: الخطاطة الجاجاجة النمذجة عند الطفل: مقاربة نفسة معرفية حبيد العمل الثان: الخطاطة الحجاجة النمذجة عند الطفل: مقاربة نفسة معرفية حبيد العمل الثان:

منطلق سكالدماريا الذي بسطنا معالمه في فيصل سابق، والذي استحضر السيرورات المعرفية باعتبارها تُتيح إقامة تقاطع بين المعارف المحددة قبليا وبين المعالجة النصية (1).

"إن الخطاطات النصية المنمذجة ليست أشكالًا فارغة ومنمذجة، يَكفي أن تُملاً بمعلومات مستمدة من النص المقروء، أو من المعرفة التي نُكُونها حول العالم والمنظمة في ذاكرتنا؛ بل إنها أيضًا استراتيجية بحث عن المعلومة الملائمة داخل النص... كما أنها استراتيجية تخطيطية منسجمة للإنتاج المكتوب، لكن قابلة للمراجعة". (2)

نظرية في الاكتساب

لا يتوقف تعلم الحجاج على إرساء نظرية في الخبرة النصية وإنها يستدعي الاعتباد على نظرية في الاكتساب، لما لها من أهمية في استجلاء كيفية جريان اكتساب الكفايات النصية أو الحجاجية، وتقديم تفسير للسيرورات المعرفية المتحكمة في ذلك، إضافة إلى وقوفها عند العوائق التي تحول دون تطور القدرة الحجاجية عند فئات من المتعلمين.

من العادات التربوية التي ترسخت في المؤسسات المدرسية، والتي تشي بوجود فقر معرفي بالسيرورات الذهنية، همي الحرص

⁽¹⁾ Brassart.G (1987) P:92

⁽²⁾ Brassart.G (1990) P:33-32

على وضع تراتبية للمتعلمين على أسس شكلية، فيوضع سُلم ترتيبي يبدأ من قارئ ومحرر جيد إلى قارئ ومحرر ضعيف، أو من مبتدئ إلى خبير. ويبقى الغائب في هذا التصنيف هو تقديم تفسير للتباين القائم بين من تبئت كفايته الحجاجية ومن تنتفي عنه، والطريقة الناجعة لتطوير الكفايات النصية. أضحت الحاجة مُلحّة، حسب براسارت 1987م، لبلورة نظرية في اكتساب الحجاج، تقوى على وصف سيرورات بناء المعارف، والاستعدادات المعتمدة عند اكتساب كفاية جديدة. كها أن الحاجة تستوجب إقامة نظرية في مجال التدخل التدريسي، تُتيح رسم الأفعال والخطوات التي يجب إنجازها لتفعيل سيرورة اكتساب المتعلم.

نظرية في التدخل التدريسي

يصعب تطوير القدرة الحجاجية عند المتعلم ما لم يُراهن على تدخل تدريسي واضح المعالم، يقترح فيه المدرس وضعيات تعلمية مخصوصة كفيلة بتفعيل سيرورة الاكتساب. والتدريسية، من هذا المنظور، ليست سوى نظرية في الوضعيات التعلمية، تخضع للمراقبة (براسارت،1990.ص 34) غير أن هذه النظرية مدعوة إلى العمل بمقتفيات الباراديكم التعلمي، حيث تصبح، في ضوئه، الوضعيات الباراديكم التعلمي، حيث تصبح، في ضوئه، المتعلم، وجعل هذا الأخير في وضعية استقبال، كأن يعمل المدرس على تقديم إجابات جاهزة عن أستلة من قبيل: كيف نُنتج نصًا على تقديم إجابات جاهزة عن أستلة من قبيل: كيف نُنتج نصًا الحجاجيًا؟ ...إن المطلوب هو إنهاء الكفاية الحجاجية، بجعل المتعلم عنصرًا فاعلًا وليس متلقيا سلبيًا وخاملًا.

____ المصل الثامن: الخطاطة الحجاجية المنمذجة عند الطفل: مقاربة نفسية معرفية ___

كلما طرح مفهوم الوضعية التعلمية استُحضر حقل التدريسية (Didactique)، لكون هذا الأخسر مداره حول الوضعيات التعلمية، وهاجسه التحكم فيها. إلا أن الحديث عن الوضعيات التعلمية لا يسلم من لَبْس، نظرًا لتباين المنطلقات المرجعية على المستوى التربوي. يصعب اختزال التعلم في إعادة إنتاج سلوكات لغوية، والقيام بتدريبات نمطية؛ لأن هـذا الـصنيع لا يُطـور لـدي المتعلم الاستعداد على تكييف ما اكتسبه مع الحالات الجديدة التي يمكن أن تعترضه، ولا يُنمي لديه القدرة على تعديل مكتسباته تبعــا للوضعيات التي تنأى عن التوقع.(١) يلزم عن هذا الكلام إقامة تمييز بين التعلم والإبلاغ، فالأول ينهض على نشاط المتعلم وفاعليته، ويسمح بالإجابة عن المعادلة الآتية: "يجب فعل ما نجهل فعله قصد تعلم فعلم" رببول (Reboul1980). وطبعًا فإنبه من الصعب تعلم فعل التحاج عبر آلية التبليغ والإخسار، كما أشرنا، ومن الصعب أيضًا تطوير القدرة على قراءة النص الحجاجي وفهمه استنادا إلى الطريقة المذكورة. إن المُعول عليه، في ضوء المرجعيات العلمية في مجال الاكتساب، حسب براسارت (1990م)، هو جعل المتعلم أمام وضعية مشكل، تكون في مُتناوله، ويُراقب بشكل غير مباشر استراتيجية الحل التي يتوسل بها، فيغدو المتعلم فاعلًا في بناء تعلماته، ويتلاشى تدريجيا توجيه المدرس.

والحدير بالذكر أن بعض المفاهيم المُستمدة من مجال تدريسية

(1) Reboul, 1980.P.42 (1) الحبية المعرفية ______

الرياضيات تقوى على تقديم إضاءة لهذه السيرورة التعليمية التعلمية، ونقصد تحديدًا مفهوم التنازل التدريسي (1) (La) Brousseau.G الذي يسطه بروسو dévolution didactique والذي يقضي بأن الوضعية التعلمية تستدعي حرص المدرس على تحميل المتعلم قسطا من المسؤولية في تعلمه، فيرفض المدرس إراديا فعل "التعلم"، ويدفع، في المقابل، المتعلم إلى القيام بفعل المتعلم، بها أنه يقوى بمفوده على معالجة وضعية معينة، وعلى تعبشة مكتسباته، وفي متأى عن تدخل المدرس. (2)

وإذا كنان "نشاط المراقبة" يُعد محددًا أساسًا في إنتباج الخطابات، فإن المارسات التدريسية الطراز تستدعي مُساعدة

⁽¹⁾ إن استجلاء دلالة هذا المفهوم يستدعي الرجوع إلى بعده التأثيلي، حيث يوضحه بروسو قائلا: "لقد كان التنازل بمنزلة فعل، يتخل بمقتضاه الملك وصاحب الحق الإلهي عن السلطة ليجعلها بيد مجلس. ويعني التنازل ما يلي: لست أنا الذي أريد؛ بل أنتم الذين تريدون، وأنا أعطيكم هذا الحق، لأنكم لا تستطيعون أخذه بمحض إرادتكم ". والأمر نفسه ينطبق على العلاقة التدريسية التي تربط المدرس بالمتعلم؛ إذ يتخلى المدرس إراديًا عن فعل التعليم، ليجعل التلميذ يضطلع بمسؤولية تعلمه، وكأن المدرس، من خلال هذا التنازل، يُعلن قائلا: "أرفض القيام بمهمتي من موقع المدرس، كي تقوم بمهمتك من موقع التلميذ". جونيرت وسيسيل موقع المدرس، كي تقوم بمهمتك من موقع التلميذ". جونيرت وسيسيل

⁽²⁾ توبي لحسن (2017) نظريات المتعلم والنهاذج البيداغوجية: من الساراديكم التعليمي إلى التعلمي، منشورات توب إديسون، الدار البصاء، ص:190

^{.....} العصل الثامن: الخطاطة الحجاجية المنمذجة عند الطفل: مقاربة نفسية معرفية

المتعلمين على بناء "أدوات ملائمة للمراقبة" Instruments de) (contrôle) وذلك بالعمل معهم على تملك تمثلات تُخول لهم تنشيط نهاذج نصية وإجراءات إرشادية، وتُتيح لهم القيام بسلوكات تتكيف مع الوضعية المطلوبة.

على أساس هذه المنطلقات التصورية سعى مشروع براسارت (1987م) إلى التثبت من مدى صحة الفرضية القاضية بلزوم تدخل تدريسي مبكر (من الثامنة إلى الثانية عشرة سنة) في مجال المحجاج المكتوب عند المتعلمين، ومدى ورود أثر هذا التدخل في مستوى تطوير كفايتهم الحجاجية. استدعت التجربة الاشتغال على عينتين: الأولى تجريبية، والثانية ضابط، تسمح بمراقبة النتائج المتوصل إليها بالنسبة للعينة الأولى. واستهدفت التجربة رصد جملة من المستويات، من بينها: القدرة على إنتاج خطابات حجاجية، وتصنيفها، وتذكرها؛ وسعت إلى مقارنة قدرات المتعلمين الحجاجية قبل حصول تدخل تدريسي، وبين إنتاجاتهم بعد استفادتهم من أنشطة تعليمية، عملت على تطوير قدراتهم الحجاجية المكتوبة.

ظل الانشغال الأساس الذي يطبع تجربة التدخل التدريسي التمي اعتمدتها دراسة براسارت 1987م، هو جعل المتعلمين يستأنسون بمحددات النص الحجاجي، من حيث كونه "بنية جامعة مركبة"، تشمل: التوسيع (Expansion) والتمقصل الحجاجي، والسند، ووجهة النظر المعارضة لقيضية معينة، ومفهوم التوجه

____ الحجاج والبنية للعرفية _____

الححاحي ... إلخ. كما عملت التجربة على مساعدة المتعلمين على تبين خصائص النص الحجاجي النمطي، وترسيخه في وعيهم، بما أنه بمنولة أداة لمراقبة فهم هذا النمط النصى وتذكره وإنتاجه.

من النتائح المتوصل إليها أن ترسيخ تمثل للمنص الحجاجي في الذاكرة ذات الأمد البعيد، يُتبح للمتعلمين تفعيل نهاذج نصية، ويُشكل عونا لهم على مستوى اعتهاد إجراءات ملائمة داخل الوضعيات الحجاجية. فضلا عن ذلك يُخول لهم إنتاج سلوك لغوي يَتَكيف ممع همذه الأخيرة. وممن الخلاصيات التبي انتهمي إليهما براسارت أن الصعوبات التبي تعترض المتعلمين على مستوى التحكم في الشفرة اللغوية لا تُعد سببًا رئيسًا في ضعف كفايتهم الحجاجية المكتوبة. إن هذه الحقيقة يؤكدها، أينضا، شناغول Charolles.M (1980) حينيا بين أنه على الرغم من أهمية الإحاطة ، بالشفرة اللغوية، لما لها من دور في تسهيل عملية التحرير، والتقليس من الكلفة المعرفية أثناء الكتابة، فإن مناط الفرق بين الخبير في تحرير النص والمبتدئ لا يتحدد بموجب هذا الاعتبار. فيصحيح أن العمليات المحلية، ومعالجتها (سواء على مستوى اختيار الوحدات المعجمية، أو البنيات التركبية، أو مراقبة المتواليات العائديمة (Anaphoriques) أو الموسومات الاتمساقية، أو الاستعمال المناسب للروابط...) تستدعي كلفة وجهدا حقيقيا إلا أنها ليست نحددا قطعيًا، لكن في مقابل ذلك ينتم الوقوف عند تبعات وانعكاسات عدم تملك العمليات المحلية من لدن محرر المنص؛ إد بصرف جهده الكييرفي تدبيرها. إن التدخل التدريسي الذي يعتمد على الإجراءات المسوقة أعلاه سعيا لإنهاء القدرة الحجاجية من شأنه مساعدة المتعلم على استضهار تمثل واضح وملاثم لخصائص النص الحجاجي في الذاكرة ذات الأمد البعيد. إن هذا التمثل، كها أشرنا سابقا، ينزل منزلة "أداة لمراقبة" عملية إنتاج النص الحجاجي وفهمه وتذكره بكيفية ملاثمة.

على أساس ما تقدم نستنتج أن المقاربة النفسية المعرفية قمدمت إضاءات حول سبل تطوير القدرة الحجاجية عند الطفل بناء على ثلاثة مستويات متكاملة: نظرية في الخبرة، ونظريمة في الاكتساب، ونظرية في التدخل التدريسي. فضلا عن ذلك سعت إلى نمذجة العمليات الذهنية المتحكمة في إنتاجات الأطفال للخطابات الحجاجية، وانطلقت من مفهوم "الخطاطة النصية المنمذجة" لوصد السلوك الحجاجي عند المتعلمين، من جهات ثلاث، أولاها الإنتاج، والثانية الفهم، والثالثة التذكر، مُقدمة تفسيرات بخصوص السيرورات المعرفية المتحكمة في الحجاج، واستندت في ذلك إلى مفاهيم مركزية، كمفهوم الخطاطة النصية المنمذجة، من حيث كونه تَمَثلا لمقومات النص الحجاجي، وأداة معرفية، تُوجه عملية إنساج النص الحجاجي وفهمه وتذكره. كما أتاحبت همذه المقاربة رصد طبيعة القدرات الحجاجية عند من تثبت خبرته في مجال الكتابة الحجاحية ووقفت عند العوائق التي تعمترض المبتدئين في الإنتاج النصى الحجاجي.

التاسع

الطَّاهر النصية في الحجاج:

الاتساق والروابط والأدوات الوجهية

يصعب رصد الكفاية الحجاجية بالتركيز فقط على الأبعاد المعرفية، فالحجاج له تمظهر لغوي، ولا يقوى الفرد على إنتاجه أو فهمه في منأى عن تملك لقدرات لغوية أو نصية مخصوصة. على أساس هذا المنطلق دُرِست إنتاجات الأطفال الحجاجية، بالتركيز على طرق ارتباط الحجج بعضها ببعض، وعلى الأواصر التي تُسوغ التحامها، وطبيعة "المنظات النصية" (Les organisateurs) التي يُتوسل بها. كها استُحضر البعد التطوري في إنجازات الأطفال المكتوبة، لكون هذه القدرات ذات طابع دينامي، تخضع لحركية التغيير، وعلى رأس الأعمال التي يمكن الاستشهاد بها في هذا السياق دراسة شنولي (1988م) وبسانو وشامبو (1987م). Champaud.

منطلقات تصورية

يندرج مشروع شنولي (1988م) في إطار المقاربة "التفاعلية"، أو "نموذج الإنتاج الخطابي". وتتحدد أهم منطلقاته في النظر إلى اللغة على أنها نشاط. يترتب عن هذا الإقرار الحديث عن مستويين متكاملين: أحدهما داخلي يخص تمثل المقام، والثاني خارجي يرتبط بإنتاج الخطابات. "إن المقام التواصلي، السياق، مصدر لعمليات التمثل... وتتحقق هذه الأخيرة انطلاقا من التواصل ومن أجل النواصل، بهذا ينزل النشاط اللغوي منزلة وسيط فعلي بين المحيط الخارج "الى المستكلم، محسولا الخسارج إلى المسداخل، والسداخل إلى المنارج "(1).

في ضوء هذا المنظور، رُصِدت طريقة اشتغال الخطابات الحجاجية عند الأطفال أو الراشدين، وتم الانطلاق من مبادئ نظرية ضمنية أو معلنة، كالجزم بوجود نموذج خطابي عند الطفل، بموجبه يُصرف الخطاب لغايات تواصلية. لا تتحقق هذه الأخيرة ما لم تُستحضر مختلف الوسائط المقامية، إن الإقرار بهذا المنطلق لا يُناقض المنظور القاضي بوجود تمفصل بين النص والسياق.

تُمثل أطروحة برونكارت (1985م) خلفية نظرية للمقاربة شنولي (1988م)، خاصة فيها يتصل بعلاقة النشاط اللغوي بالمجال الاجتهاعسي. يميسز برونكسارت (1985م) بسين وسسيطين سياقيين:الفضاء الإحالي (Référentiel) وفضاء الإنتاج.

يُقصد بالفضاء الإحالي كل تمثل ثقفه الفرد من محيطه الفيزيائي والاجتماعي والمتصل بمحور حديث معين. بعبارة أخرى، يتعلق هذا المستوى بكيفية الانتقال من الواقع خارج لغوي إلى الصيغة اللغوية، والتي عندما يستقبلها المخاطب يُعيد ربطها بالواقع المُحال إليه. تتألف تمثلاتنا من مفاهيم (Notions)، أي مجموعة من التصورات القبلية، أو تصورات تُعبر عن حالات معينة أو تنقل معارف تجريبية، ومن علاقات أو محمولات دالة على المحلية أو الوصف أو الملكية، (1) ومن خطاطات تُترجم علاقات ذات طابع منطقي ريساضي (Logico-mathématique)، كالتصصيف والكمية...إلخ.

⁽¹⁾ Croirier, P et (al) (1996). P.27

أما فضاء الإنتاج، فيتفرع إلى ضربين:

أ. الفضاء الفيزيائي للإنتاج: يخص الشروط المادية التي تتحقىق في ظلها العملية اللغوية، كمراعاة علاقة التخاطب (هل الخطاب يصدر من طرف واحد أم من أطراف متعددة؟ وهل بنبثق من النمط الشفوى أم المكتوب؟)

ب. فضاء التفاعل الاجتماعي: ويتفرع إلى الوسائط الآتية:

- المكان الاجتماعي أو المؤسسي الذي يتسم بمهارسات
 اجتماعية مخصوصة (كالمدرسة والبرلمان والمصنع...).
- هدف الخطاب، كإبلاغ معلومات معينة إلى مُحاطَب معين أو التأثير فيه، وذلك بخلق توقعات ومواقف لديه أو توضيح مسألة ما ورفع التباس حاصل وتتغير هذه الأهداف تبعا للظروف المُحيطة بالمكان.
- ثنائية متلفظ/ عُاطَب: ذلك أن المُتلفظ "يتحدد انطلاقا من الوسائط المذكورة: المكان الاجتهاعي حيث يتكلم، والهدف الذي يُوجّه الخطاب، والمُخاطَب الذي يُوجه إليه الخطاب. إن المتلفظ هو من له مكان معطى، ويتغيا هدفا معينا للتأثير في المُخاطَب "(1). أما المُخاطَب فيُحَدد وضع المتلفظ.

⁽¹⁾ شنولي (1988) ص. 22

_ الفصل الناسع: المظاهر النصية في الحجاج: الاتساق والروابط والأدوات الوجهية _

يُمكن أن يُنظر إلى طرقي العملية التواصلية (متلفظ/ مخاطب) من عدة زوايا: هل بينها علاقة تناظرية (Symétrique) (حوار بين طرفين من نفس الدرجة)؟ أم علاقة غير توافقية (حوار بين تلميـذ وأستاذ)؟ حيث إن هذا الأخير يتموضع في أعلى سلم المؤسسة المدرسية، ويفترض فيه امتلاك "الحقيقة".

التدبير النصي

إذا كانت الوسائط المذكورة تحدد النشاط اللغوي من الخارج، فإن التدبير النصي (Gestion textuelle) يُحدد نسيج النشاط اللغوي من الداخل، أي يستجلي العمليات المسؤولة عن تحققه، من غير أن يعني ذلك أن المستويين لا تربطها وشائح قوية. إن التدبير النصي مسؤول عن "نصية" النص، ويربط التمثل اللغوي للسياق بالنظام التواصلي للمتواليات النصية. ويتفرع التدبير النصي إلى ثلاث عمليات:

عمليات الإرساء الخطابي: تختص عملية الإرساء الخطابي المساء الخطابي (Ancrage discursif) بإقامة تعالق بين النص والفضاءات السياقية، وفي هذا الإطار يُرِد الحديث عن ضربين من العلاقات: إما علاقة تضمنية، بحصل بموجبها تطابق الفضاء الفزيائي للإنتاج مع فصاء التفاعل الاجتماعي، كأن يتحدث رئيس مصلحة مع مرؤوسيه داخل المكتب، وإما علاقة مستقلة لا يحصل فيها أي

تطابق بين المكان الاجتماعي والوضع الاعتباري للمتلفظ والمستقبل.

عملية المعاينة: تجعل عملية المعاينة (Repérage) الإرساء التلفظي في صلة شابكة بالمحور الزمني الذي يجري فيه الخطاب، ويَرِد الحديث، في هذا المستوى، عن الزمن المطلق للحدث، وهمو يتصل بواقع خارج لغوي، وزمن الإنتاج الكلامي الفعلي، مشل قولنا:

(1) أخدثكم الآن عها حدث في 6 يونيو 1956م.

ثم النقطة الإحالية داخل متوالية خطابية.

عملية التصميم: تقضي هذه العملية بأن النص محكوم بنظام يضبط المحتويات ويُنظمها، فيغدو الحديث واردا في هذا المستوى عن بنية النص الكبرى أو بنية عليا (Super strucural) كما يرد الحديث عن تصاميم ذات "تدبير متعدد" (Polygérée)، وذلك عندما يشترك في بناء الخطاب أكثر من طرف، أو عن تصاميم ذات تدبير فردي (Monogérée)، حينها يتكفل فرد واحد ببناء الخطاب.

العمليات النصية الخطية

يترتب على العمليات النصية الخطية -Textualisation) (Linéarisation بناء النص، من زاوية كلية، وتتفرع إلى ثلاثة مستويات:

الربط والتقطيع (Conexion-Segmentation)

ينصرف الاهتمام، في إطار هذا المستوى، إلى وضع علامات الترقيم وتقطيع أجزاء الخطاب، أي أن مدار هذا المستوى حول تمفصل القضايا الداخلية (Inter-Propositionnelle).

الاتساق (Cohesion)

يضمن الاتساق تنظيم المحتويات (المفاهيم والعلاقات) من زاوية نصبة مع مراعاة القبود الكلية للنص، ويحفظ استمرار محور الخطاب بناء على عمليات العائدية. ويُستخدم هذا المفهوم على نحو مخالف للمدرسة النسقية التي أسسها هاليداي وحسن (1976)(1)، والتي تجعله شاملا لكل الظواهر النصية (2).

العمليات الوجهية (Modalisation)

ثُعدِّد العمليات الرجهية علاقة المتلفظ مع وحدة نصية سواء أكانت قولا أم فقرة. وتتجسد هذه العلاقة بناء على وساتل نحوية أو معجمية أو أفعال مخصوصة، تعبر كلها عن وجهة الإمكان مثل (يمكن)، ووجهة الضرورة مثل (ينبغي - يجب...)، ووجهة

Halliday, M A K and Hassan, R (1976) Cohesion in English. Longman, London.

⁽²⁾ شنولي (1988) ص. 63

عمليات أربع لرصد الكفاية النصية

ركزت مقاربة شنولي (1988م) على دراسة الكفاية النصية للدى الأطفال، وسعت إلى استجلاء خصوصيتها، ورصدت تطورها، وعملت على تحليل "أصناف مختلفة من الوحدات اللغوية، باعتبارها تعكس أثار عمليات نصية وتصميمية... وتخضع لتحولات هامة عندما يستعملها التلاميذ في نصوصهم المكتوبة في مختلف المستويات الدراسية "(2). وتتحدد الوحدات اللغوية التي تشكل مدار الدراسة في أربعة أنواع: ثلاثة ذات صلة بالمستوى التصميمي، أما الرابعة فتعكس قدرة محرر النص على تكييف خطابه مع الاعتبارات التخاطبية، أي تحديدا مع المخاطب والهدف الثاوي وراء الإنتاج، وتتلخص العمليات المدروسة في:

- 1. علامات الترقيم، باعتبارها تعكس آثار عمليات التقطيع.
 - 2. المنظات النصية، باعتبارها تعكس آثار الترابط النصي.

 ⁽¹⁾ تجدر الإشارة إلى أن د. أحمد المتوكيل اهستم بـالأدوات الوجهيـة في اللغـة العربية من منظور النحو الوظيفى، خاصة في كتابه:

أحمد المتوكل (1996) قضايا اللغة العربية في اللسانيات الوظيفية سية المكونات أو التمثيل الصرف – التركيبي، دار الأمان، الرباط،

⁽²⁾ Schneuwly B(1988).p .60

ــــ العصل التاسم للظاهر النصية في الحجاج: الانساق والروابط والأدوات الوجهية ــــ

- العائدية وسلسلة الاستبدالات (استعمال متوالية من المركبات الاسمية تُحيل على المرجع نفسه)، باعتبارها آثارا للعمليات الاتساقية).
- العمليات الوجهية التي توضيح علاقة متلفظ الخطاب بها يقوله.

ينطلق شنولي (1988م) من مسلمة مضمونها أن بعض أنواع الوحدات اللغوية تُقترن بأنهاط من العمليات المخصوصة، "وأن كل وحدة لغوية هي أثر لعملية لغوية"، فالتفاوض والمناظرة، مثلا، يستدعيان التوسل بعملية وجهية، فيلجأ المتكلم إلى توظيف وحدات لغوية يُرجى منها خلق مسافة بين المتلفظ والخطاب، من قبيل (أعتقد، من الممكن...).

كما ينطلق من مسلمتين أساسيتين: الأولى، أنه يمكن تحديد ختلف مستويات الاشتغال اللغوي، والثانية أن هذه المستويات تختلف باختلاف الأنهاط النصية. إلا أنه آثر الاقتصار على النصوص التي تُوطر في بحال "الخطاب النظري"، أي السنص الإخباري والحجاجي: إن الخطاب النظري (1) يُحدد انطلاقا من معيار الإرساء الخطابي المسوق أعلاه، حيث تُقْطَع الصلة بمقام المتلفظ، فيمحي المتلفظ، بغياب الضهائر المتطابقة معه، ويتم إبدال الضهائر الدالة على الجمع مكانها (ضمير نحن)، ويستخدم البناء للمجهول والروابط

⁽¹⁾ شنولي، ص:64.

^{......} الحجاج والبنية المعرفية

الحجاجية ويتردد، بكثرة، زمن الحاضر. وتَنتظِم العناصر، المُحيلة على مقام الإنتاج والعناصر الواردة في الخطاب، علاقة تلازمية (Concomitance).

ويمكن تقسيم الخطابات "النظرية" إلى ضربين: الأول، يشمل النصوص التي تخضع لبنية كبرى مُحددة مسبقا، ولا تتحدد خصائصها بموجب التفاعلات الاجتماعية. وعلى أساس هذه المُحددات (البنية الكبرى) يتمظهر تصميمها. في مقابل ذلك، يوجد ضرب آخر من النصوص لا ينهض على بنية كبرى مُحددة مُسبقا، وإنها يتحدد مضمونه على أساس للتفاعلات الاجتماعية (1).

من الأنهاط النصية التي شكلت محور دراسة شنولي التجريبية: النص الإخباري والحجاجي. يتميز النص "الإخباري" بقابلية تحديده بناء على بعده الغائي، بها أن الهدف الثاوي وراء إنتاجه هو رفع المتكلم "من حجم معارف جماعة سوسيو ثقافية، والانطلاق من دراية ذات مرجعية محددة". دفع تتبع جريانه عند الأطفال، بشنولي (1988م)، إلى إجراء تجربة يكون فيها المفحوصون مدعويين إلى كتابة موضوع، يُفسرون فيه لعبة معينة (التخبئة Cache-cache) لمخاطب يجهلها، ويرغب في عارستها. وبخصوص السنص المخاطب، عملت دراسة شنولي على جعل المفحوصيين أمام وضعية، يتفاعلون فيها مع بريد القراء، حيث طلب منهم الرد، على

⁽¹⁾ Schneuwly B(1988) . P . 65

ــــــ المُصل التاسع: المظاهر النصبة في الحبحاج: الاتساق والروابط والأدوات الوجهبة ـــــ

رسالة قارئ يعتقد أنه من غير المناسب منح الأطفال مصروف الجيب، فأتاحت هذه التجربة تحليل التغيرات التي تظهر في إنتاجات الأطفال، كلما تغيرت الأجناس الخطابية، وتنوع عامل السن، وإن كانت بورة الاهتمام اتجهت إلى العمليات اللغوية السؤولة عن قدرة الطفل على إنتاج نصوص بكيفية مستقلة.

من النتائج المتوصل إليها أن المُحررين المبتدئين للنصوص الذين تتراوح أعارهم ما بين 10 و12 سنة يَميلون إلى استخدام وحدات لغوية على أساس منطق قائم على خطوة يَلْوَ أخرى، بمعنى آخر، إن محرر النص المبتدئ عندما يُنتج قولًا، فإنه يَبْنيه على أساس سابقه، حيث يُصبح القول السابق أساسًا للاحق، فتغدو عملية مراقبة الإنتاج النصي خاضعة لتتابع الأفعال اللغوية غير أنه ابتداء من سن 14 تبدأ سيرورة التخطيط عند المُحررين تَتَقوى، مما يجعل الكثير من القيود اللغوية، التي يُشغلها المُحرر، تستهدف المستوى النصي، ولا تتحصر في إطار على (جملي). يترتب عن هدذا النزوع ظهور معالم بنية كلية نبصية في إنتاجات المتعلمين، تتواشيج عناصرها، وتنتظم فيها بينها (أ).

من النتائج المُتوصل إليها أيضًا أن إنتاجات الأطفال المتعلقة بالنمطين النصيين (الإخساري والحجاجي) تختلف نوعيًا: فعلى مستوى التقطيع، تعتمد النصوص الحجاجية كثيرا على علامات

⁽¹⁾ Schneuwfy (B(1988) . P . 96

التنقيط، وتُدمج الجمل بعضها في بعض، تبعًا لتصميم حجاحي ينهض على مبدأ (النتيجة/السبب)، خلافًا للنصوص الإخبارية، التي تكثر فيها علامة الفاصلة، ويتطابق تقطيعها مع التنظيم المعرفي للمحتوى. أما بخصوص المنظهات الزمنية، قيان النصوص الإخبارية تتوسل بكثرة، بالمنظهات الزمنية، التي تعكس ارتباط أجزاء النص على مقتضى ترتيب خطي للأحداث. في حين تركن النصوص الحجاجية إلى المنظهات المنطقية الحجاجية، وتنأى عن كل استخدام للمنظهات الزمنية.

بناء نس حجاجي متسق

لا تستند عملية إنتاج النص الحجاجي إلى منطق خطي تتابعي، فيُنتج المتكلم، بكيفية تدرجية، مقاطع، ويعمل على الربط بينها، ويُقيم تقاطعا بين قضايا النص، وإنها تستدعي سيرورة الإنتاج مراعاة الاعتبارات الاتساقية الشاملة، حيث يُستحضر محور الخطاب (Thème) وتُدرج المعلومة، ويُتوسسل باستراتيجية (مُعطى/ جديد)، الأمر الذي يتبح ضيان وشائج ناظمة بين الإحالات (Référents) النصية السابقة، والإحالات الجديدة. (Clark et Haviland 1977) منتج الخطاب الحجاجي يجعل آراءه في تعارض مع ما استظهره المخاطب المحتمل. ويُعد النظام الموضوعاتي (Thématique) الذي الخجاجي أماس نظام الخطاب الحجاجي، خلافًا للخطاب الإحباري الذي

ــــــ الفصل الناسع: المظاهر النصية في الحجاج: الاتساق والروابط والأدوات الوجهية ــــ

يُركز على الأفعال (Action)، ويُنسيط عناية خاصة بالروابط العائدية، التي تعكس مظهرا رئيسا من مظاهر اتساق النص.

سعيا إلى الوصول إلى المقاصد التكلمية يحرص منتج الخطاب الحجاجي على اختيار الحجج بعناية، ويعمل على ترتيبها، مراعيا العلاقات المنطقية التي تنتظمها. كما تستدعي منه عملية الإنتاج الحرص على ضيان تدرج في "محور الخطاب"، من دون إعبال قطائع، أو الإخلال بمقتضيات الاتساق. ثحتم عملية الإنتاج الخطابي من المتكلم الاستناد إلى "تدرج حجاجي" سعيا إلى جعل موقفه يحظى بالقبول. وطبعا فإن هذا الأمر ليس سهلا، إذ يكون المتكلم مطالبا بِبَسط مجموعة من الحجج والحجج المضادة، مع الحرص على جعل خطابه يتغيا النتيجة أو الموقف الذي يدافع عنه.

وبرصد طبيعة الخطابات الحجاجية التي ينتجها الأطفال في محطات عمرية محددة، منظورا إليها من زاوية انسجامية، وقف شنولي (1988م) عند ثلاث محطات أساس: الأولى، تمند من سن 10 إلى 11 سنة، حيث يتميز الأداء اللغوي للأطفال بالتنظيم، بها يخدم أهدافا محددة، أو المواقف المدافع عنها. لكن السمة التلفظية الأساس التي تميز المتواليات النصية هي تكرار ضمير المفرد الدال على التكلم (أنا)، بشكل مستمر، وهي عملية تعكس ميلا إلى تأكيد المواقف المتبناة.

أما المحطة الثانية فتمتد من 13 إلى 14 سنة، وتظهر في

إنتاجات المتكلمين معالم بنية حجاجية خاصة، سمتها الأساس المالمتكلم معدما يتلفظ بوقائع، يعود إليها من جديد، ليُعلق عليها، او يصرف اهتهام القارئ إلى بعض المظاهر الخاصة في الوقائع التي سبق تقديمها إلا أن هدذه "النُدوي الحجاجية" (Noyaux) محاجية (argumentatifs)، لا تُدمج فيها بينها، بشكل مُحكم، داخل إطار حجاجي عام، وتُقام روابط قوية بينها وبين الأطروحة العامة المتلفظ مها.

أما المرحلة الأخيرة، فتتميز خطابات المتكلمين بـالنزوع نحـو الانتظام، فتُقام وشاتج انسجامية، مما يُعمد موشرا عملي استمضار المتكلم لخطاطة نصية. إن هذه الفرضية الأخيرة ظلت تستحكم العديد من الأعمال، التي ما فتئت تجزم بأن إنتاج خطاب حجاجي يستوفي السروط اللازمة يقتضي استضهار المتكلم في ذاكرت التصورية خطاطة نصية حجاجية، تعكس تنظيها مبنينا للنص، وتُعينه على إنتاج خطاب حجاجي متهاسك، وإلا افتقىد الإنتاج للمقومات الجوهرية. إن المواضيع التي يتطرق إليها منتج الخطاب الحجاجي لبست ذات تنظيم جاهز، وإنها يتحدد البعد التنظيمي أثناء سيرورة إنتاج الخطـاب. ولمـاكــان الحجـاج يُعــول أكشر عــلى التصريح مقارنة بأنباط خطابية أخرى، فإنه يلزم عن ذلبك صمعوبة إنتاج خطاب تَتَخلله تغرات على مستوى السلسة الاستدلالية. "إن الخطاب الحجاجي هو كل شامل، وبموجب هذه الخاصية يتم بلوغ المقاصد الحجاجية، فهو يستعصى على تفكيك عناصره.

ـــــــ العصل الناسع: المظاهر النصية في الحجاج: الاتساق والروابط والأدوات الوجهبة ـــــ

من هنا تظهر الحاجة الماسة إلى استجلاء العمليات المسؤولة عن تحقق مستويين متكاملين: ترتيب الحجج وانسجامها، "إن العمليات التي تطلع، من جهة، بتنظيم الأفكار بشكل متسلسل، وتقديمها، من جهة أخرى، على نحو منسجم، تكون محكومة بتملك خطاطة حجاجية: إذ لا يمكن تنظيم الأفكار على نحو يضمن "خطاطة حجاجية كبرى" من دون وجود تصميم محكم "(1). يمكن إقامة مُقايسة بين عملية إنتاج خطاب حجاجي، وإنتاج خطاب يندرج في إطار وصفات الأكل، ذلك أن الإخلال بالعناصر التي تُشكل مقومات الأكل، تُفضي إلى نتائج سلبية، وبهذا فإن ترتيبها يجب ألا يخضع إلى العشوائية. والأمر نفسه يصع بالنسبة للخطاب الحجاجي، فبلوغ المقاصد الحجاجية يستوجب إعمال تنظيم للحجج على نحو مخصوص.

إن الإقرار بوجود خطاطة حجاجية منمذجة يجر إلى الحديث عن قضية جريان اشتغالها. يؤكد، براسارت (1988، ص.66)، في هذا الصدد، على طابعها الدينهامي، فهي لا تنزل منزلة قالب ثابت، في مختلف العمليات المُطردة، ولا تُطبق بكيفية شبه ميكانيكية وخطية على المضامين المُقدمة، وإنها تغدو بمثابة موجه، تمنح هامشا وحرية لمُحرر النص الخبير، وتسمح له بالعدول عن بعض مُعدداتها، استجابة لمتغيرات سياقية. من بين النتائج المترتبة عن هذا الإقرار أنه

⁽¹⁾ كولدر (1996) ص. 122

_____ الحجاج والبنية المعرفية ______

لا يمكن أن نتحدث عن ترتيب طراز للحجج داخل النص، ولكن في مقابل ذلك، يمكن التأكيد على ترتيب مقبول، أو مقنع(١٠).

الروابط الحجاجية داخل النص

إذا كان النص السردي ينهض على ترابط مجموعة من العناصر فيها بينها، على أساس العلاقات الزمنية، فإن النص الحجاجي ذو طبيعة مختلفة، إذ يتميز بانتظام أجزاته وفق علاقات منطقية، من قبيل: السببية والتقابلية والتقييد والاستدراك...غير أنه يجب ألا يُفهم من هذا الكلام أن الروابط التي تعكس هذه العلاقات ينتفي وجودها في الخطاب السردي أو في غيره، بل تحضر أيضا.

وعلى مستوى الاكتساب، فإن الروابط الدالة على العلاقة الزمنية يبدأ الستحكم فيها ابتداء من سن مبكرة (كيل الزمنية يبدأ الستحكم فيها ابتداء من سن مبكرة (كيل ويسنبورن، Kail et Weissenborn 1984)، في مقابل ذلك، تخلص المعطيات التجريبية المتوصل إليها، سواء على مستوى الإنتاج أو الفهم اللغويين إلى أن اكتساب الروابط "المنطقية" التي تنتظم الخطاب الحجاجي يظهر متأخرا. إذ يجب أن ننتظر بلوغ الطفل سن العاشرة، ليبدأ في "ربط وقائع مختلفة داخل جملة مركبة منسجمة، وفي التحكم بشكل فعلي في المنظات النصية" (Bassano.1991; أما العلاقات الدالة على ولي التحكم بشكل فعلي في المنظات الناصية" (Bassano et Champaud1987).

⁽۱) كولدر (1996) ص. 123

^{...} المصل الناسع: المظاهر النصية في الحجاج: الاتساق والروابط والأدوات الوجهية ...

الإضراب والاستدراك، فتطرح صعوبات حقيقية على مستوى الاستعمال، عند إنتاج خطاب تفنيدي، يجمع بين عرض الموقف المتبنى والاعتراض على رأي الآخر، حيث لا يبدأ الفرد في الـتحكم فيها إلا ابتداء مسن سن الـسادسة عشر (Mc Clure et). ويُفسر هذا التأخر في الاكتساب بموجب مجموعة من القيود ذات طبيعة متنوعة: مقامية، تكليمية (Illocutoires)، حجاجية.

كها لا يمكن فصل الروابط الحجاجية عن مفهوم الخطاطة النمطية، بها أن هذه الأخيرة ذات علاقة بصيغة النص ومحتواه، حيث يقدم مُنتج الخطاب مضامين وأفكارا مرتبة على نحو مخصوص، يجعلها تحظى بالقبول من لدن المتلقي. بل إن هذا الأخير يمكن أن يُسهم في توطيد العلاقة النصية، بالتعويل على المُضمر من النص، فيقيم وشائح سببية بين الجمل، عندما لا تتجسد على مستوى ظاهر النص.

رصدت دراسة أكيكيت وبيولا Akiguet.S & Piolat.A (1996) أثر الخطاطة الحجاجية النمطية في عملية التذكر، بالنسبة لعينة من الأطفال تتراوح أعهارهم ما بين 9 و11 سنة، وركزت الدراسة على عملية تطوير النص الحجاجي بإدماج روابط حجاجية "ملائمة" مكان روابط أخرى "غير ملائمة". من الخلاصات التي انتهت إليها أن التحكم في الروابط الحجاجية يعرف تحسنا مع

التطور النهائي: فالأطفال البالغون سن العاشرة والحادية عشرة، تحضر في إنتاجاتهم عناصر مفتاح للنص الحجاجي، حيث تنتظم وفق علاقات حجاجية ملائمة، كها توضحه الصيغة الآتية:

1. حجة لكن حجة مضادة إذن النتيجة.

2. [إن التدخين مساعد على التركيز] لكنه [يُسبب أمراضا خطيرة] هذا [يجب تجنيه]"

إن القيضية الأولى من هذا المقطع النصي (2)، ذات توجه حجاجي نحو نتيجة مضمرة (يجب الإقبال على التدخين)، بينها المقضية الثانية، التي أعقبت الرابط (لكن) ذات توجه حجاجي مضاد، فهي تخدم نتيجة مناقضة للأولى. فضلا عن ذلك فإنها تعلو من حيث القوة الحجاجية على القضية السابقة، لهذا فإن النص لا يستهدف النتيجة التي يطرحها القول السابق، وإنها يتوجه النص برمته إلى منا تستدعيه القيضية الثالثة من نتيجة (يجب تجنب التدخين)، فيدل الرابط (لهذا) على هذه الحركة الحجاجية.

تُظهر بعض النتائج التجريبية أن الأطفال الذين يبلغون سن التاسعة، يفتقدون إلى خطاطة نمطية، تُخول لهم الوعي بالنص الحجاجي في كُليته، وتقودهم إلى ربط مختلف العناصر، التي تنتظم النص الحجاجي، المفضية منطقيا إلى النتيجة المتبشاة أو الموقف المدافع عنه.

لكن السؤال الذي يطفو على سطح النقاش هو الآي: هل تملك الخطاطة النمطية الحجاجية هو العامل المُحدد والمسؤول الذي يجعل الطفل يُقيم ترابطا نصبا؟

يمكن تفنيد منطلق أكيكيت وبيو لا (1996) من منطلق أن الطفل عندما يبدأ في التحكم في الروابط الحجاجية، فليس معنى ذلك وجوب قرن التحكم بعامل تملك الخطاطة الحجاجية، علما أن بعض الأبحاث تُبين أن هذه الأخيرة لا تكتمل معالمها أثناء المرحلة النهائية التي استهدفتها دراسة أكيكيت وبيو لا (1996) ، ولا ترقى إلى مستوى النضج. يُمكن، في مقابل ذلك، ربط الأسباب الكامنة وراء تحكم الطفل في الروابط الحجاجية بعامل "حساسيته الكبيرة تجاه الانسجام النصي "(1). فضلا عن ذلك يُعترض على التحديد التبسيطى المقدم للخطاطة الحجاجية، والتي تُحترل في البنية الآتية:

حجة - حجة مضادة - نتيجة

إذ إنها تبقى قاصرة، ولا تقوى على استيفاء شرط الملاءمة النفسية، ولا ترقى إلى مستوى "الأداة المعرفية"، الكفيلة بمساعدة الشخص أو المتلقي على فهم النصوص الحجاجية التي تعترضه في الوضعيات الطبيعية. وإذا سلمنا بأن الخطاطة الحجاجية التي يمكن أن يستضمرها الطفل في ذاكرته التصورية تنشأ بموجب احتكاكه بنصوص أو خطابات في سياقات متنوعة، وأن الخطابات التي

⁽¹⁾ كولدر (1996) ص:125

ـــــــ الحجاج والبنية المعرفية ـ

تعامل معها تخضع لبنية نصية وتنظيم خاص، فإلى أي حد بستقيم الإقرار القاضي بأن الوضعيات التي عاشها الطفل في حياته الطبيعية هي التي جعلته يتملك مقومات النص الحجاجي القائم على عرض المواقعف والاعتراض على السرأي الآخر؟. إن تمشل الخطاب الحجاجي من لدن الطفل البالغ سن العاشرة، لا يستند إلى مقومات النص الحجاجي المضاد، وإنها يقوم تمثله على اعتبار كمي (كم الحجج المتوسل بها في الخطاب).

تخلص الكثير من الدراسات التجريبية، براسارت De Bernardi et (1996) وبيرناردي وأنتوليني (1998) وبيرناردي وأنتوليني (1998) وكولدر (1993) Antolini وكولدر (1993) (1988) وكولدر (1993) (1988) وشنولي (1988) (1988) (1988) إلى أن أغلب الروابط الحجاجية يتحكم فيها الطفل ابتداء من سن العاشرة والثانية عشرة، إلا أن الروابط التي تعكس العلاقة الحجاجية المضادة، لا تظهر بشكل فعلي إلا في سن متأخرة، وتحديدا ابتداء من سن 16–17. تنسجم هذه النتائج مع خلاصات انتهينا إليها في أطروحتنا حول اكتساب الحجاج عند الطفل، حيث كشفت المعطيات عن حقيقة مضمونها أن الروابط الدالة على تعارض خطابين، أو على التوجه المضاد، كاستخدام الرابط (بل)، لا تبدأ في الحضور إلا ابتداء من سن الثالثة عشر.

توظيف تعابير ذات توجه حجاجي

يقتضي الحجاج من المتكلم اتخاذ أسباب تجعل خطابه موجها محو نتيجة مقصودة، أو صوب توجه حجاجي محدد، لهذا عادة ما --- الفصل الناسع: المظاهر النصية في الحجاج: الاتساق والروابط والأدوات الوجهية --- يعتمد المتكلم على أدوات لغوية، كاستعال ظروف (Adverbes)، تُساعده في إبلاغ قصده، وتعكس درجة اعتقاده وموقفه، من قبيل: فقط "à peine". فعندما يتلفظ المتكلم بالجملة (3) فوها، حسب ديكرو، تتضمن معنى صريحا يُفهم من ظاهر الكلام (لمدي عشر مجسوهرات)، وآخر مضمر، يُعبر عنه بمصطلح الاقتضاء (Présupposé)، ويقضي بأن المعنى المقصود هو أن المتكلم ليس لديه الكثير من المجوهرات، وأنه يريد أكثر من ذلك:

3 عندي فقط عشر جوهرات (J'ai à peine dix perles)

شكل اكتساب هذا الصنف من الأدوات اللغوية محطة اهتهام من لدن العديد من الدارسين في حقل علم النفس اللغوي، من أهمهم شامبو و باسانو (1987م)⁽¹⁾. فقد كشفت دراستها عن النتيجة القاضية بأن الطفل يستطيع في سن مبكرة، وتحديدا في السادسة، الوعي بالقيمة الحجاجية لهذه الموسومات اللغوية، فهمو يقوى على إدراك الاقتضاء في الجملة (3).

تتناغم هذه النتائج صع دراسة سابقة قام بها كيل المناغم هذه النتائج صع دراسة سابقة قام بها كيل (1979) الم المنائج أذ سعى فيها إلى رصد معالجة الأطفال لموسومات من قبيل (أيضا aussi أو حتى même)، على مستوى الفهم، ومن النتائج التي انتهى إليها أن الأطفال الذين يبلغون سن الثانية عشرة

⁽¹⁾ Golder.C (1996). P.48

لا يستطيعون التمييز بين المعنى الصريح والاقتضاء، اللذين تعكسها هذه الأدوات اللغوية.

من بين المحددات الأساس للخطاب الحجاجي اعتهاده على منظهات نصية متنوعة، وهي خاصية تبدأ معالمها في الظهور ما بين سن العاشرة والرابعة عشر: فالأطفال حديثو العهد يميلون إلى استخدام روابط دالة على توالي الحجيج (أيضائي يبدأ إنتاج الاستدراك (لكن Mais). لكن مع التطور النهائي يبدأ إنتاج الأطفال يتجه نحو استخدام عمليات حجاجية مركبة، وتحضر الإطفال يتجه نحو استخدام عمليات حجاجية مركبة، وتحضر الفعلي في الروابط واستخدامها بفعالية داخل الخطاب لا يظهر في سن مبكرة، حسب دراسة (Akiguet.S1992)، إذ إن المرحلة العمرية الممتدة ما بين 13 و 17 سنة، هي التي تعكس نضجا في الاستخدام، على نحو يضمن حصول تنظيم نصي، يراعي مقتضيات انسجامية. أما الذين يجزمون خلاف ذلك، فإن نتائج أبحاثهم غالبا ما تُركز على حيز الجملة ولا تتعداه إلى مجال النص.

لكن على الرغم من تباين النتائج التجريبية في مجال اكتساب الروابط الحجاجية فإنه يمكن التأكيد على حقيقة مضمونها أن التحكم في البنية النصية الحجاجية يُسهل عملية وسمها، ويُيسر توظيف وجريان استخدام الروابط الحجاجية على النحو المنشود. كما لا ننسى أن التحكم المتأخر في الخطاب الحجاجي، لا يمكس

____ الغصل التاسع: المظاهر النصية في الحجاج: الاتساق والروابط والأدوات الوجهية ___

فصله عن عامل التحصيل المدرسي، فعدم توفير الأسباب المهيشة لحصول اكتساب بنية النص الحجاجي يحد من قدرة الأطفال على إنتاج نص حجاجي، يزاوج بين العرض والاعتراض. وكلما هيئنا شروط تملك الخطاطة الحجاجية، ووضعناهم داخل مواقف تعلمية حبل بالقيود الحجاجية، فإن ذلك يُفضي إلى تحسن ملصوس في نوعية إنتاجاتهم (1).

سببب الحجاج والبنية المرفية

⁽¹⁾ Dolz,J (1996) Learning argumentative capacites. A study of the effets of a systemic and intensive teaching of argumentative discourse in 11-12 year old children. Argumentation.

الفصل

العاشر

10

تعليم الحجاج:

السيرورات التاريخية

والغايات التربوية

إذا كانت الفصول السابقة قد عالجت موضوع الحجاج، سواء من زاوية المعرفة الأكاديمية الصرفة (بلاغية، لسانية...)، أو من زاوية الدراسات المعرفية أو التجريبية، خاصة في بجال علم النفس اللغوي، ووقفت عند السيرورات الذهنية المتحكمة في إنتاجه أو فهمه، استنادا إلى مفهوم الخطاطة الحجاجية، فإن ذلك مثل داعيا موضوعيا لمقاربة علاقة الحجاج بالمدرسة أو التعليم.

ظلت المدرسة عبر تاريخها الحديث الفضاء الأنسب لبناء المعارف وضهان التنشئة الاجتهاعية، وفهم العالم، والتفكير في القيم والاختلافات الثقافية، غير أنه في العقود الأخيرة استأثر الحجاج بأهمية بالغة في الخطاب التربوي، لكونه أحكم أداة لبلوغ هذه الغايات التربوية. لا يُقهم من هذا الكلام أن الاهتهام التربوي بالحجاج وليد اليوم، وإنها ارتبط حضوره بالعديد من المحطات

التاريخية. نعتقد أن المعالجة الساملة لهذا الموضوع تستدعي استحضار جملة من الأبعاد المتداخلة، منها ما يتخذ طابعا تاريخيا أو إستمولوجيا، أو يسرتبط بفلسفة التربية (الغايات المتحكمة في تعليمه)، أو يتصل باعتبارات سيكولوجية أو سيكولسانية (قدرة الطفل على الخروج من مركز ذاته، وإنتاج خطاب يراوج بين العرض والاعتراض). وقد تنصرف العناية إلى كيفية تدريسه.

في ضوء هذا المنطلق سنعمل، في هذا الفصل، على استجلاء جملة من الأبعاد لها صلة شابكة بتدريس الحجاج، مستهلين الحديث بإضاءة تاريخية موجزة حول تدريسه، سواء في الثقافة الغربية أو العربية الإسلامية، لنتقل بعد ذلك إلى رصد أهميته التربوية، و مظاهر حضوره في المناهج والبرامج التعليمية.

تعليم الحجاج في الثقافة الغربية بين باراديكمين

سبقت الإشارة إلى أن المبحث البلاغي عبر تاريخه الطويل ظل يتوزع بين باراديكمين: الأول، يجعل البلاغة مرتبطة بفن القول، والثاني يُقيدها بفن الإقناع والحجاج، واستدللنا على أن هذا التحول لا يمكن فصله عن أنساق فكرية وفلسفية وسياسية... استحكمت خلال كل محطة زمنية.

وطبعا فإن هذه الخلفية المعرفية ظلت تُسكل رافدا أساسا للمنطلقات والبرامج التعليمية التي طبعت بعض المحطات: ففي القرن الخامس قبل الميلاد ساد تبصور مقتضاه أن بلاغة الحجباج أحكم سلطة تَضمن السلم الاجتماعي، بل إنها بمثابـة طـوق نجـاة لاسترجاع التوازن الضائع، وتحقيق قيم العدالة داخل المحاكم، من دون الانجرار إلى العنف المادي، وضيان حصول مزية العيش المشترك داخل مجموعية بيشرية. مين هنيا بيدت الحاجية الماسية إلى تعلمها، بما أنها تُعِين ذوى الحقوق في الدفاع عن مصالحهم، وتسويغ مواقفهم، والاعتراض على آراء خصومهم. ومنـشأ قوتهــا أنها تجعل خطاب العارض أو المعترض يتوسل بآليات عقلانية، من دون الحاجة إلى معرفة مسبقة بالشيء المتحدث عنه. وفي خضم هذا السياق المتسم بالاضطراب الاجتماعي، وضع كموراكس (Corax) ومريده تزياس (Tisias) "برنامجا تعليميا" سعى من خلال جعل المستفيدين منه (أصحاب الحقوق) على أتمم الإحاطة بالتقنيات البلاغية وأشكال المُحاجِجة الفعالة، قصد التوفيق في إقناع قضاة

المحاكم الشعبية، والظفر بحقوقهم. كما ظل قصد القصود من تعليم الحجاج في المجتمع اليوناني القديم هو جعل الأفراد يرتقون إلى مرتبة المواطنة، فينخرطون، بشكل إيجابي، في نسيج الحياة المدنية.

شكلت متطلبات المدينة اليونانية مُسوغا كافيا لكوراكس وتيزياس لإعداد عُدَّة تعليمية مخصوصة، تستهدف جعل المستفيدين منها، يتوفقون في مرافعاتهم أمام خصومهم، ويدافعون عن مصالحهم. وفي ضوء هذه الغايات أضحى الحدف الأساس همو التركيز على فعالية الخطاب أو القول، لأنه يمنح قيمة للأشياء ويُعطيها دلالة.

أدرك اليونانيون القدامى أن منشأ نبوغ الإنسان وتميزه إنها يتأتى بامتلاك موهبة "اللغوس". وهو مُصطلح يُحمل معناه على دلالتين متغايرتين: العقل (Raison) والكلام (parole)، فإنسانية الإنسان تتجسد داخل الكلام وبواسطته، بل إنه بمثابة أداة مُحكمة للسلطة، فالذي يمتلك ملكة التأثير والإقناع بواسطة الكلام يستطيع جعل الأغيار يدعنون له (1). جهذا تبوأت بلاغة الحجاج داخيل المجتمع اليوناني بمكانة خاصة، وتوفوت الأسباب الموضوعية لتعليمها.

إن تملك هده الآلية البلاغية يرتبط بشكل قبوي بمجال السياسة، لأن في خضمه تتعارض المواقف والأراء السياسية حول

⁽¹⁾ Bertrond Buffon (2002) P:36

كيفية تدبير شؤون المدينة، وتظهر الحاجة الملحة إلى تعلم كيفية نصب الحجج، والتأثير في الحضور. استشعر المواطنون اليونابيون بقيمة بلاغة الحجاج، لأنها تُشكل عونا حقيقيا لهم داخل مقامات تواصلية، تتباين بتباين الفضاءات التي يُبصرف فيها الخطاب (المجلس الاستشاري، والقضائي...). كها أن هذه البلاغة تجعل المواطن ينال مفتاح الهيمنة وبلوغ المراد. وبعبارة رولاند بارت المواطن ينال مفتاح الهيمنة وبلوغ المراد. وبعبارة رولاند بارت وهو قول يدل على أن وعي الشخص باللغة وتجليتها ووظائفها وآلياتها، يكتسي أهمية كبيرة، وطبعا لا بد من تسخير هذا الوعي بشكل عملي وذلك باستثيار الإمكانات التي تُتيحها هذه الأداة، لتبليغ المقاصد والدفاع عن المواقف، والاعتراض على الآراء لتبليغ المقاصد والدفاع عن المواقف، والاعتراض على الآراء والتأثير في الحضور...وفي حالة ثبوت هذه المزايا عند المتكلم أو الخطيب يتبوأ هذا الأخير مكانة خاصة، بل يصبح بطلا حقيقيا.

غير أنه منذ القرن التاسع عشر إلى منتصف القرن العشرين، حصل تحول على المستوى البارديكمي (النصوذج الإرشادي)، خاصة بعد ظهور بلاغة جعلت أس اهتهامها هو زخرف القول، فاقتصرت على المكون الأسلوبي، وأبعدت الحجاج من نطاق وصفها، فانعكس ذلك مباشرة على تعليمه، وكان إيدانا بارتكاس تعلمه، خاصة في الفترة الممتدة ما بين 1872 – 1902م، حيث عمل النظام الفرنسي على إلغاء هذا المضمون من التعليم الشانوي، وعُوض ببديل عنه هو تاريخ الأدب. والحقيقة أن هذا الوضع مشل

نتيجة حتمية لتأثير مجموعة من الاعتقادات والتصورات والقيم سادت أوساط مفكرين وكتاب استهجنوا بلاغة الحجاج، وعلى رأسهم كوستاف لانسون Gustave Lanson، الذي ضيق البلاعة واعتبرها "فن الكلام الجيد من دون تفكير" (1).

ومن العوامل التي غَذَّت هذا الاتجاه هو سيادة اعتقاد مضمونه أن الابتعاد عن قِيم العلم فيه تقصير كبير، وأن بلاغة الحجاج تفتح باب الظن، وتنأى عن الحقيقة، التي تتجسد في العلم. آثر ديكارت، خاصة في كتابه "خطباب المنهج" أن تتأسس علاقة علمية بين الإنسان والأشياء، وبَخَّس من العلاقة السياسية التي تحكم الأشخاص فيها بينهم. لقي هذا المشروع اعتراضا من الفيلسوف الإبطالي كيمباتيستا فيكو Giambattista Vico الذي اعتبره مشروعا خطيرا وهداما وغير واقعي (2). لكن بعد ردح من النومن عادت بلاغة الحجاج إلى الواجهة، خاصة بعد إحيائها من جديد مع رواد البلاغة الجديدة، ونعني تحديدا كلًا من بيرلمان وتيتيكا.

تعليم الحجاج في الثقافة العربية الإسلامية

حظيت قضية تعليم الحجاج باهتهام خاص داخل محظات من تاريخ الأمة العربية الإسلامية، لاستحكام خلفية معرفية، مستمدة من سلطة النص القرآني، تقضي بأن الحجاج أداة فعالة لتحقيق الحق

(1) Buffon p48

⁽²⁾ المصدر نفسه. ص: 49

وإبطال الباطل. من هنا تبوأ الحجاج بمكانة خاصة، لترسخ قناعة مضمونها أن هناك مصلحة من تعلمه، فالغاية المنشودة من تطوير القدرة الحجاجية لدى الأفراد تكمن في أنه أداة فعالة لتقريب شقة الخلاف، ودرء الصدع بين المُختلفين في الرأي، خاصة في فترات تاريخية، شَهد فيها الفكر العربي الإسلامي تنوعا مذهبيا، حيث تناسلت المذاهب الكلامية والفقهية، وكُثرت المنازعات المذهبية، فاستدعت الحاجة إلى التنظير لطرق تدبير الخلاف، وتقليص فاستدعت الحاجة إلى التنظير لطرق تدبير الخلاف، وتقليص المسافات بين المختلفين في الرأي، ووضع قواعد التحاج. إن الغابة المرجوة من هذا المنزع عقلنة الحوار الخلاف، تجنبا لصيغ الماحكة والفلج على الخصم بأية طريقة كانت، مما يـؤذن بانقطاع حبل التواصل بين الأطراف المتحاورة، وتفويت فرص تحقيق الحق.

على أساس هذا المنطلق، أفرد علماء أصول الفقه مباحث مخصوصة، عُرفت بأسماء مُختلفة - كأدب البحث والمناظرة، وفِقُه الخلاف... - تَتغيا تقْييد المُتحاورين بضوابط التَّحاور، وإبعادهم عن التسَيب في مناظراتهم الكلامية وتَشْقيق الكلام بغير روية. بل لقد بلغ الوعي بأهمية تَعلم منهاج الحجاج مَبلغا كبيرا، رأى آخرون في تحميله "مصلحة عامة"، وفي تعلمه فرض كفاية، لأنه عن طريقه يتم الوصول إلى الحقيقة، وتُبطل كل أشكال المغالطات.

يلحظ الناظر في كتابات علماء أصول الفقه أنهم وضعوا قواعد حجاجية عامة، تتفرع إلى ثلاثة أصناف: أولاها ترتبط بمقتضيات التدليل، وثانيها تتعلق بقواعد البيان والتبيين، وثالثها تخص قواعد "الآداب المشتركة". وهي قواعد تروم إرساء وصف ملائم لظاهرة الحجاج، تُراعي تكامل المكونات (الاستدلالي و البياني والتأديبي) وتفاعلها، و تُتيح للمتناظرين التقيد بمساطر، تُقعد لشروط الادعاء والاعتراض، وتطلع بدور كبير في تقريب شقة المسافة الفاصلة بين الأطراف المتحاورة، مها تباعدت آراؤهم المذهبية. إن تطوير قدرة الفرد على المُحاججة يستدعي مراعاة هذه المستويات في تكاملها.

غير أن استجلاء معالم القدرة الحجاجية وتحديد وضعها الاعتباري لم يحظ بالإجماع: إذ يذهب نجم الدين الطوفي إلى أنها "ملكة صنعية يتمكن بها صاحبها من تركيب الحجة من مقدمات مشهورة أو مسلمة لإنتاج نتائج ظنية "(1). بينها نظر إليها آخرون على أنها حالة راسخة في النفس(2).

لكن على الرغم من هذا الاختلاف فإن هناك وعيا بأهمية تعلم الحجاج، لأن فيه مصلحة للأمة. يقول نجم الدين الطوفي في هذا السياق: "أما تعلم علم الجدل لإظهار الحق فهو فرض كفاية، لأن فيه مصلحة عامة، هي المقصود لا غير، وكل ما كان كذلك فهو فرض كفاية. أما أن فيه مصلحة، فلأن فيه إظهار الحق للخلق

 ⁽¹⁾ الطوفي، نجم الدين. علم الجدل في علم الجدل. تحقيق فولفهارت
 هاينريش - فيسبادن - فرانز شتاين. ص: 4

⁽²⁾ المصدر نفسه.

^{......} المصل العاشر: تعليم الحجاج: السيرورات التاريخية والغايات التربوية

ساد وعي كذلك، في فترات متأخرة من التاريخ العربي الإسلامي، يقوم على أن التعليم يجب أن يتجه إلى تطوير القدرة على المحاججة والمناظرة. فهذا ابن خلدون في مقدمته يُوجه سهام النقد إلى نظام التعليم المعتمد في جامعة القرويين، ويُسجل عليه جملة من المؤاخذات على رأسها أنه يقتصر على الطرق القائمة على حفظ المتون واستظهارها، ولا يأبه إلى تطوير قدرات معرفية أخرى على رأسها الاستدلال والمناظرة.

الحجاج في المناهج والبرامج الحديثة

تفطنت الكثير من الأنظمة التربوية الحديثة إلى الدور الكبير الذي يطلع به الحجاج، وعملت على إكساب المتعلم هذه القدرة، وذلك بمراجعة المناهج والبرامج التعليمية، خاصة على مستوى الطرق البيداغوجية والمضامين التعليمية ونظام التقويم، والكفايات المستهدفة... فترتب عن هذه الحركية رسم "ملمح" جديد للمتعلم أو المتخرج من المدرسة. وطبعا فإن هذه الحركة التجديدية تختلف من قطر إلى آخر، وتخضع لمتغيرات سواء أكانت ذات طابع ثقافي أم سياسي أم اجتماعي... وتتحدد أهم الأسباب الداعية إلى تبني هذه

⁽¹⁾ المصدر نفسه، ص: 7

_____ الحجاج والبئية المعرفية

الحركة المنهاجية في ظهور مستجدات معره م، حامر م في مهل ١٥، م ا التربية.

اعتبر الحجاج ضمن محرجات الكثير من المراه من المراه م واضعيها إلى الانفتاح على معارف أكاديمية، ذات وساه مراه وأذرح الحجاج كاللسانيات والسيكولسانيات والبلاغة الجديده، وأذرح الحجاج في الكثير من المواد الدراسية، فأصبح ينزل منزلة قدرة مستعرضة أو ممتدة عبر تخصصات مختلفة إلا أن إدراك أهميته يختلف باختلاف الأنظمة التربوية وطبيعة المجتمعات "وظروفها، كيا يختلف حسب خصوصية بعض المواد الدراسية: فاكتشاف أهميته التربوية في التجربة الأمريكية ارتبط بأزمة في النظم التعليمية، فعد الحجاج كفيلا بتمكين المتعلم من "مهارات التفكير"، حيث يُحول له الظفر بآليات النقد (الاستدلال غير المصوري)، فظهرت النظريات الحجاجية بموازاة مع الانشغالات البيداغوجية.

في حين اقتُرِن ظهوره في التجربة الفرنسية بأزمة في الأنظمة التواصلية، إذ تبين أن بلاغة الزخرفة الأسلوبية، لا تُؤهِل الفرد للتواصل الفعال، الذي يستلزمه عالم اليوم، إذ أضحى الحجاج يحتل مكانة هامة في قلب المجتمع الاستهلاكي، بعدما تبين أنه ليس حقيقيا بالريادة من يحتفي بالناذج العقلانية والعلمية. فضلا عن الحاصية السالِفة، تبين أن الخطابات الإشهارية قد اتسع مجالها، معدما ازدادت صلتها بوسائل الإعلام اتساعا، وبالحياة السياسية

والسوسيواقتصادية، فلزم عن الاهتهام بالأنظمة التواصلية، اللجوء إلى الحجاج"(1).

لا نسى كذلك عامل السياق التاريخي الذي طبع فترة ما بعد الحرب العالمية، إذ مشل داعيا كافيا لجعل الحجاج في قلب الاهتهامات التربوية. لقد انبثقت في هذه المحطة التاريخية معالم أزمة في الخطاب السياسي، خاصة بعد ظهور الأنظمة الشمولية، مما جعل الكثير من الأنظمة تُراجع فلسفتها التربوية، وتضعها موضع مساءلة، فرُسمت غايات تربوية جديدة تتهاشى مع الثقافة الحقوقية الجديدة، كترسيخ القيم الديمقراطية والمدنية لدى المتعلم، والسعي إلى تكوين أشخاص متساعين، يُدبرون اختلاف انهم، توسلا بقوة الحجة بدل الركون إلى العنف.

لا يتخذ حضور الحجاج في المناهج والبرامج طابعا متجانسا، إذ تختلف الاعتبارات المتحكمة في إدراجه داخل كل مادة دراسية، وتتنوع الرؤى بتنوع خصوصية بعض المواد الدراسية والأسلاك التعليمية والأهداف المرسومة لها. إن طبيعة حضوره في برامج اللغات، خالف في المواد العلمية أو باقي العلوم الاجتماعية، فقد يغدو غاية في ذاته، على نحو يصبح الأساس هو التركيز على تطوير كفاية نصية حجاجية لمدى المتعلم، أو كفاية حجاجية شفهية (المناظرة...). بينها يتحول الحجاج في السلك الابتدائي (مادة العلوم) إلى أداة لبناء المعرفة العلمية وتطويرها، خاصة في إطار

⁽¹⁾ لحسن توبي (124 20). ص:127–128

الطريقة المعتمدة في تدريس العلوم، والتي تُعرف باسم "اليد في العجين" (La main à la pate)، وهي طريقة بيداغوجية أو تربوية تعمل المتعلم يتشرب الفكر العلمي وأولياته، وذلك بالرهان على فاعليته ونشاطه، وباستحضار تصوراته حول الظاهرة المدروسة، فأتقابل الآراء، وتُهيأ فرصة عرضها والاعتراض عليها. وفي السياق نفسه، يستند "نهج التقصي" المعتمد في تدريس علوم الحياة أو العلوم الفزيائية بالسلك الثانوي، لتطوير الفكر العلمي، وجعل بناء المعرفة على أساس عمارسات اجتماعية، لا تختلف كثيرا عما يجري في الوضعيات الحقيقية أثناء بناء المعرفة العلمية (المختبرات...). لم يقف الحجاج في السياق المدرسي عند هذا المستوى، بل امتد إلى يقل المبات تربوية أخرى، جعلت أساس انشغالها هو السعي إلى ترسيخ الحياة المدنية، فكان لا بد أن يحتل حيزا كبيرا في سيرورة حياة الفصل.

والحقيقة أن هذه المظاهر التجديدية التي عرفتها المناهج التربوية ارتبطت بشكل قوي بمرجعيات تصورية في مجال التربية (خاصة النظريات التعلمية). وتبقى أهمها على الإطلاق، النظرية البنائية والسوسيوبنائية. لم يعد من المقبول في ضوء هذه الخلفية النظرية تبني النظرة الاختزالية للتعلم، القائمة على تفسيره بموجب العلاقة الإشراطية التي تنتظم "المثير" و"الاستجابة"، كما بنص الاتجاه السلوكي، وإنها أصبح من اللازم الانشغال بالسيرورات المعرفية عند الطفل أو المتعلم. لقد قدمت هذه النظريات التعلمية

تصورات متنوعة حول كيفية جريان التعلم، وبلورت جملة من المبادئ والقوانين التعلمية قابلة للاستثار في السياق التعليمي، وقدمت إضاءات حول كيفية بناء التعليات وتطويرها، ومثلت رافدا مها لكثير من الطرق البيداغوجية الحديثة. وكما يدل اسمها، نظرت إلى المعرفة لا على أساس أنها معطى بشكل سلبي من لدن المدرس، وإنها يساهم الطفل في "بنائها" بنفسه، وبكيفية نشطة، وقد يُراهن على التفاعلات الاجتهاعية (كما هو الحال في سوسيوبنائية فيكوتسكي)، لإرساء التعليات على النحو المطلوب. لم يعد من الوارد استحواذ طرف واحد (المدرس) على الكلام، والحرص على الباغ المعارف إلى أطراف خاملة تكتفي بالاستقبال والاجترار.

شدد التيار السوسيو بناتي على دور التفاعلات الاجتهاعية في تطوير معرفة الطفل، وقدراته، وانشغل بالعلاقة التي تنتظم اللغة بالفكر، مُبينا أن التبادلات والتفاعلات اللغوية مع الأخرين في إطار الوساطة، تُهيئ الظروف المثالية لبناء فكر مستبطن ومتبصر. يطلع عامل الوساطة، سواء مع شركاء المتعلم من المستوى المعرف نفسه أو المختلفين معه معرفيا، بدور مركزي في بنء المعرفة أو التعلمات، ويضمن تطورها التدرجي. إن التعلم الطراز، في ضوء هذا التصور، هو المذي يُسهم في استهداف ما يُسميه "المنطقة الأقرب إلى النمو"، ويُهيئ الشروط الموضوعية لحصول "صراع الأقرب إلى النمو"، ويُهيئ الشروط الموضوعية لحصول "صراع عمودية، تعود بالنفع، سواء على الوصي (Tuteur) أو الموصى عليه عمودية، تعود بالنفع، سواء على الوصي (Tuteur)

(Tutoré). آن نيلي بيري – كليرمو (1996) -Anne Nelly Perret

فضلا عن ذلك، فإن هذا التحول لا يمكن فصله عن ظهور مارسات تدريسية مجددة، غدا فيها الفصل الدراسي يعتمد على العمل في إطار مجموعات أو جماعات، ويسمح بوجود فضاء للكلام والتقاسم والتبادل. ترتب عن هذا التحول، تغيير في العلاقة التي تنظم أطراف العملية التربوية: لم تعد المعرفة مقصورة على مُدرس ينحصر دوره الأساس في التبليغ والتلقين، فانتفت بذلك الأدوار التقليدية للمعلم القائمة على قيم السلطة والطاعة والامتشال، وتأسست علاقة جديدة قوامها ترجيح التواصل المتشعب داخل للثلاميذ، وهُيئت شروط موضوعية لتوفير فضاء مناسب تُتاح للتلاميذ، وهُيئت شروط موضوعية لتوفير فضاء مناسب تُتاح للمتعلمين إمكانية بسط تصوراتهم وتمشلام ومناقستها والاستدلال عليها بنصب الحجج، ومقابلتها بغيرها.

تدريس الحجاج والخلفيات الابستمولوجية

باستقراء بعض التجارب العالمية في مجال تدريسية الحجاج يُلاحظ أنه يصعب فصل تدريسه عن خلفيات إبستمولوجية، إذ تظل كل تجربة مُقترنة بمرجعيات تصورية مُحددة، تتمظهر خاصة على مستوى الأهداف التعلمية، فبعض التجارب جعلت الحجاج أداة لتطوير المنطق غير الصوري (Informal logic) لدى

المتعلمين (1) ، إذ يُمكّنهم من تمكك مهارة "الاستدلال المكتوب" (Written reasoning). وفي هذا السياق عمل إنانجر و بروكرايد (Bhoinger et Brockried (1960) مبكرا على بلورة عدة تكوينية، تحرص على تطوير المنطق غير الصوري لدى الطلبة الأمريكيين، وذلك بالاعتباد على مرجعية تولمين، خاصة مفهوم الخطاطة الحجاجية.

وفي مقابل هذا التوجه، لم تهتم التجربة الأوروبية بتدريس الحجاج خلال هذه المحطة الزمنية، (الستينيات) نظرا لطبيعة الغطرفية التاريخية السائدة، حيث أضحى من يتصف بالريادة الحقيقية هو من ينقطع عن الحوض في غيار الحجاج، أما الذي يطرق هذا الباب، فقد رضي البقاء مع الخوالف (البلاغيين القدامي)، فأقصي الحجاج من البحث بقرار "قبل نظري"، لأن المزية حسب مُسهمي المناهج هي تدريب المتعلم عيل تذوق الأسلوبية التي تمنح النص أدبيته. فكان هذا إيدانا بظهور ما يُمكن أن نسميه "بتدريسية البلاغة النصيقة". وفي ظل هذه الرؤية السائدة، نفهم سبب الإحجام عن كتابات برلمان وقت ظهورها

ـ الحجاج والبنية للعرفية

⁽¹⁾ يمس كروسويت (1996) ص:65، و كنوبر (1978)

Kneuper. C.W (1978) «Teaching argument. An introduction to the Toulmin model»; in, Colloque composition and communication;29;P238-239.

(أي منذ 1958م)، وهي أعمال أسهمت، بشكل بارز، في إحياء بلاغة الحجاج، لكن لم يُكتب لها الشيوع إلا في العقود الثلاثة الأخيرة، فتأثرت بها الكثير من المرجعيات التربوية. لم يقف التأثر عند هذا الحد، بل شمل أيضا مرجعيات لسانية، خاصة نظرية الحجاج في اللغة التي أرسى معالمها ديكرو وأنسكمبر منذ منتصف السبعينيات، والتي قدمت تصورا جديدا لمفهوم الحجاج، يختلف عن التصور الكلاسيكي، حيث أضحى مقترفا بنشاط الكلام نفسه. "فها أن يتكلم المرء حتى يُحاجج "(1).

كما أن الكثير من البرامج التدريسية (خاصة في مجال العلوم الطبيعية والفزيائية) استندت إلى الحجاج الاستكشافي، لكونه يرتبط بتقاليد البحث العلمي، وجعلته ضمن أهدافها التكوينية، لأنه من مقتضيات المارسة الاجتماعية المرجعية، أي أنشطة الباحثين والعلماء داخل المختبرات.

تتحكم اعتبارات إبستمولوجية في الحجاج الاستكشافي، ذلك أن الفكر العقلاني يُبنى على أساس مجموعة من المبادئ، من أهمها المناظرة والجدال، "فلا يمكن أن نَبُلُغ الحقيقة إلا بالتعويل على تعددية أطراف العملية التواصلية، فيَطَّلع كل واحد بالدور المنوط به، إلى أن يستم الوصول إلى الحقيقة - أي المحتمل - التي تُلزم الجميع. وبهذا يصبح الحوار المتردد بين الأطراف استكشافيا: بما أنه

⁽¹⁾ كريستيان بالانتان (1998) الحجاج. ص: 126

^{.....} الفصل العاشر: تعليم الحجاج: السيرورات التاريخية والغايات التربوية

وإذا كان الحجاج الاستكشافي في المدرسة يستمد أصوله من عارسات مرجعية لها صلة بمجال البحث العلمي، فإن ذلك لا يعني حصول تطابق بين المارستين (المدرسية والعلمية)، فثمة بعض الحدود الفواصل بينها، فالنقاش في الأنشطة المدرسية يختلف عن ما يجري في الفضاء الذي تُكتشف فيه المعرفة العلمية. ولعل الجدول أسفله يسمح بالوقوف عند أهم عيزات المارستين:

الإطار المدرسي	إطار التحاج في الأنشطة العلمية	محددات تواصلية	
التلامية، الذين يفتقدون	الساحثون المؤهلسون	من يتحدث؟	
المؤهلات اللازمة (والمطالبون	بالنظر إلى مــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		
بالتعلم).	العلمية.		
القضايا المعروفة، ولم تعد قابلـة	ما يُجهل، ويتخذ طابعــا	ماموضوع	
للنقاش، ويصعب التشكيك في	إشكاليا في نظر جماعة	النقاش؟	
عدم صحتها، وهمي قابلة	من الباحثين.		
للتعليم.			
نصوغ أنهاطًا من التفسيرات	نتبادل الفرضيات،	ماذا نقول؟	
الشخصية المرتبطة بتفكير كــل	والاعتراضـــــــات،		
طسرف، ونُعَسدها تبعسا	والإجراءات.		
لاعتراضات الآخرين.			

 Joël Bisaut et autres (2004) Quelques éléments de cadrage de cette recherche dans. Jacques Douaire (2004) Argumentation et disciplines scolaires. INRP p:19

سيسبب الحجاج والبنية المعرفية

الإطاراللنرسي	إطار التحاج في الأنشطة العلمية	محددات تواصلية
نسستهدف صياغة قسضايا	نستهدف صياغة متن	1:1
صحيحة في علاقمة بمئن أولي	نظري، مجعل منه مرجعا	نستهدف؟
من الأقوال("التمثلات")،	لمجموعة علمية.	
ولكمن همذا الممتن سيخمضع		
بالضرورة للثفنيد.		

الحجاج غاية في ذاته

إذا كان الخطاب البيداغوجي قد حرص، في العقود الأخيرة، على القطع مع النزعة السلوكية التي بالغت في تفتيت المتعلم (معارف، مهارات...)، وجعلتها غاية في ذاتها، ولم تُهيّئ للمتعلم فرصة إقامة تقاطع فيها بينها... فإن "الحركة المنهاجية" الجديدة، حاولت التقيد بمقتضيات الباراديكم المُركب، وذلك بسعيها إلى تطوير كفايات المتعلمين، وجعلهم يَقُوون على مواجهة وضعيات مشكل مركبة أو إنجاز مهام مركبة. على هذا الأساس وُضعت "هندسة لمنهاج تعليمي، حُددت مواصفات المتخرج لا على أساس التحكم في التعلمات المُجزأة، من حيث كونها غاية في ذاتها، وإنها على أساس إقامة تقاطعات بين التعلمات داخل وضعيات تكتسي دلالة. أساس إقامة تقاطعات بين التعلمات داخل وضعيات تكتسي دلالة. اللغوية، من بينها إنتاج نص حجاجي، وحُددت الموارد اللغوية اللارمة التي تنسجم مع خصوصية الكفاية المستهدفة، انطلاق من مكونات مواد اللغات (القراءة، التركيب...).

____ الفصل العاشر: تعليم الحجاج: السيرورات التاريخية والغايات التربوية ____

يمكن أن نستشهد، في هذا الخصوص، بالكفايات الواردة في ثنايا وثيقة "البرامج والتوجيهات التربوية الخاصة بالسلك الابتدائي" الصادرة في (2011م)، من قبل وزارة التربية الوطنية بالمغرب، حيث حُدد ملمح المتعلم بالسلك الابتدائي على أساس كفايتين أساسيتين تستحضران مكون الحجاج: الأولى شفهية، والثانية كتابية، وتتحدد كالآتي:

كفاية شفهية: في نهاية السنة السادسة، يُنتج المتعلم(ة) شفويا في وضعية تواصل دالة، نسما سرديا و/ أو وصفيا و/ أو حواريا و/ أو حجاجيا من عشر جمل، منطلقا من معارف العامة، معتمدا على إسناد ملائمة... موظفا رصيده اللغوي ومكتسباته في التراكيب وفي السرف والتحويل وفي النطق (مراعاة خارج الحروف) والأداء المعبر، وفي أساليب السرد، و/ أو الوصف، و/ أو الحوار، و/ أو الحجاج.

كفاية كتابية: في نهاية السنة السادسة، يُنتج المتعلم(ة) كتابيا في وضعية تواصل دالة، نصا سرديا و/ أو وصفيا و/ أو حواريا و/ أو حجاجيا من اثنتي عشرة جملة، منطلقا من معارفه العامة، معتمدا على أسناد ملائمة (صور، رسوم، معطيات، نصوص...)، موظفا رصيده اللغوي ومكتسباته في التراكيب وفي المصرف والتحويل، وفي أساليب السرد، و/ أو الوصف، و/ أو الجوار، و/ أو الحجاج (١).

.... الحجاج والبنية المعرفية

 ⁽⁷⁾ وزارة التربية الوطنية والتعليم العالي تكوين الأطر والبحث العلمي
 (17) السرامج والتوجيهات التربوية الخاصة بالسلك الابتدائي.
 مديرية المناهج. ص: 56-59

والمتأمل في الكفايتين المذكورتين أعلاه يُلاحظ أنها يستندان، بشكل أساس، إلى نموذج تواصيلي يجعل الحجاج الشفهي أو المكتوب موضوعا تعلميا، ويُدرج في إطار وضعيات تواصلية. كما يقوم هذا التصور على مفهوم أنهاط النصوص، حيث تنصرف العناية أساسا إلى جعل المتعلم يقوى على إنتاج نصوص أو خطابات حسب مقتضيات مقامية، تتقيد بمحددات نمطية مخصوصة، ولا تتأتى له القدرة على إنتاج المطلوب إلا بتعبثة وتفعيل موارد لغوية تتأتى له القدرة على إنتاج المطلوب إلا بتعبثة وتفعيل موارد لغوية مختلفة، بكيفية متقاطعة. وطبعا فإن هذا التصور للكفاية الحجاجية لا يمكن فهم أبعاده في منأى عن المرجعية اللسانية، خاصة لسانيات النص أو الخطاب. إن هذا المنطلق يختلف عن التصور الذي يركز على الحمولة البلاغية الكلاسيكية للحجاج، والذي ينظر إليه من زاوية أجناس مدرسية نمطية (كالمناظرة، والخطبة...).

إن تطوير القدرة الحجاجية لدى لمتعلم يقتضي إقامة تمفصل بين مختلف الموارد التي يُفترض أن يكتسبها في مكونات مادة اللغة العربية، كالتعبير والإنشاء، والنصوص القرائية والدرس اللغوي. فالتعبير والإنشاء بمدان المتعلم بأدوات منهجية لكتابة نص حجاجي أو إنشاء خطاب حجاجي شفهي. بينا النصوص القرائية تسمح للمتعلم بتعرف خصوصية النص الحجاجي، وتُزوده برصيد لغوي مخصوص، وأدوات (روابط، أساليب...) تُساعده في صياغة مواقفه وآرائه، وتُعينه في ربط الحجج بعضها ببعض. وبرصد طبيعة حضور الحجاج في بعض برامج اللغة العربية بالسلك الابتدائي،

نكتشف أن هناك تحولا لا يمكن نكرانه، إذ يحضر الحجاج في جيل جديد من الكتب المدرسية، بشكل لافت للانتباه مقارنة بالكتب المدرسية السابقة. وعلى المستوى الكمي يُلاحظ تطور، ولو أنه عدود، في النسبة المئوية للنصوص الحجاجية. كما أن الحجاج أضحى بالسلك المذكور موضوعا للتعبير الإنشائي غير أنه بالرغم من هذا التطور يغيب الانسجام بين مختلف مكونات مادة اللغة العربية، فما معنى أن نُمهر المتعلم على إنتاج نص حجاجي في مادة الإنشاء، ونَجعل الموارد اللغوية الأخرى في منأى عن خصوصية هذا النوع، أي تدور حول قضايا صرفية أو تركيبية غير وظيفية، أي لا صلة لها بخصوصية هذا النوع النصي؟ وما معنى أن تُدرس القواعد اللغوية بغاية استضهارها؟

وإذا كان النشاط التصنيفي للنصوص غير غريب عن الحقل التربوي، لما له من فوائد بالنسبة لمقدرة التلميذ النصية، فإن اختيار النصوص القرائية بالسلك الابتدائي يقوم عادة على منطق التيبات أو المجالات، فهي وعاء من القيم والمعارف، تُنتظم في إطار مجال معين، وعلى التلميذ تمثلها، ليسترجعها متى استدعى الوضع ذلك. لا تنصرف العناية هنا إلى جعل المتعلم يتبصر بالفروق القائمة بين الأنهاط النصية، ويعي حدودها وسهاتها الجوهرية. كما أن تصنيف النصوص القرائية ما زال تستحكم فيه محددات ضيقة ومتقادمة جعل التمييز يتوزع بين المنظوم والمنثور.

إن ترجيح النصوص السردية والوصفية على باقي الأنماط

الأخرى يعود إلى انقرائيتها، فهي تشد الانتباه وتغري بالإصغاء وتخدم تفكير المتعلم (1). كما أنه لا يمكن فصله عن تصور واضعي المنهاج لخصوصية بعض المراحل العمرية، إذ يسود الاعتقاد أنه لا يناسب تلاميذ السلك الابتدائي. والحقيقة أن هذا التصور هيمن أيضا منذ عقود في برامج وخطابات تربوية غربية (2)، فنبهت على العوارض المعترضة في طريق تدريسه في سن مبكرة، مقترحة إرجاءه في سن متأخرة، معتبرة أن الأنشطة اللغوية، في المرحلة الابتدائية يجب أن يكون مدارها على الأنواع السردية والوصفية، منطلقة من مسلمة تقيضي بمراعاة مبدأ التدرج المتوالي منطلقة من مسلمة تقيضي بمراعاة مبدأ التدرج المتوالي ويستند التصور المذكور إلى مرجعية في مجال علم النفس النائي، ويستند التصور المذكور إلى مرجعية في مجال علم النفس النائي، حيث بين بياجي (Graduation-Succession) أن القواعد العامة (السببية والمنطقية) يصعب تمثلها في سن مبكرة، ودعمت دراسات أخرى والمنطقية) يصعب تمثلها في سن مبكرة، ودعمت دراسات أخرى الملك الحكم نفسه (4). إن تغييب النصوص الحجاجية في برامج السلك

⁽¹⁾ أهداف و توجيهات، ص: 91.

⁽²⁾ Dolz. J (1996) · P:228.

⁽³⁾ Bassano D & Champaud C (1987) «Fonctions argumentatives et informatives du langage. Le traitement des modificateurs d'intensité «au moins» chez l'enfant et l'adulte. Archives de Psychologie. P:188.

⁽⁴⁾ Eisenberg.A (1987) «Learning to argue with parents and peers-«in:Argumentation N°1 P:114.

الابتدائي مسألة "طبيعية"، لأنها تستدعي "تجريدا"(1)، وهو ما يتناق مع خصوصية المرحلة العمرية. غير أن المرجعية السوسيوبنائية تأتي على هذا التصور من الأساس بالإبطال.

الحجاج وتدريس العلوم

سعيا إلى تجديد تدريس العلوم، وابتعادا عن المارسات القائمة على التلقين والاجترار، على نحو تغدو المارسة التدريسية بمثابة توطئة للنهج العلمي، تم تبني طريقتين: الأولى عُرفت باسم "اليد في العجين" بالسلك الابتدائي، والثانية باسم "نهج التقصي" بالسلك الثانوي. وكلاهما ينهضان على آلية التحاج، لأنها تُخول بناء المفاهيم العلمية لدى المتعلم، فتجعل هذا الأخير فاعلا في بناء المعرفة، وتُسهم في إنهاء تفكيره العلمي. إن هذا التوجه في التدريس يصعب فصله عن خلفية إبستمولوجية قائمة على مراعاة الوشائج بين المعرفة العلمية والحجاج. لا يعد الحجاج في هذا الإطار قصد القصود، كما هو الحال في اللغات، وإنها أضحى وسيلة لتقريب المتعلم من النهج العلمي، والذي لا يقوم إلا بمقابلة فرضيات متعددة بخصوص ظاهرة معينة، يبسطها المتعلمون داخل فضاء

Piaget J (1924) Le jugement et le raisonnement chez l'enfant Delachaux et Niestlé Neuchatel.

⁽¹⁾ Boissinot A(1995) «Texte argumentatif et progression dans l'ensemement du Français»;Le Français aujourd'huit 109.P.85.

التعلم. إن التشديد على مزية مُقابلة الأراء بعضها ببعض يُفسر في ضوء المرجعية السوسيوبنائية، خاصة على مستوى الانتقال من مستوى "بين - فردي" (Inter-personnel) إلى مستوى داخلي فردي (Intra-personnel): فالمسيرورات الذهنية، كما يُخبرنا فيكونسكي، ذات أصول اجتماعية. وأن اختلاف الآراء يُبيّئ الطريق للتعلم، خاصة إذا حظينا بمدرس وسيط، يستطيع ضمان "الأمن الوجداني" (Sécurité affective) للمتكلمين، وذلك بضبط التدخلات (كأن يحرص على احترام مبدأ ضمان انتقاد الأقوال وليس أصحابها...).

إن التعويل على الحجاج في تدريس العلوم ليس معناه الحرص على مبدأ تطابق الأنشطة التعليمية مع ما يجري داخل المختبرات، ولكن المراد منه هو الدفع في اتجاه التوفر على "محددات في بحال إبستمولوجية وسوسيولوجية العلوم، تسمح بتوضيح العلاقات المقائمة بين الحجاج وبناء المعارف" (1).

إن ما يُميز هذه الطرق التربوية، حسب البعض، كونها تنطلق من ممارسات اجتماعية مرجعية، أي إن النشاط المدرسي يستحضر الحياة الاجتماعية بسيرورتها، فيُراعي التفاعل بين أطراف اجتماعيين في إطسار ممارسسات قوامها المفاوضة والمناظرة والعسرض والاعتراض. فعندما يعتمد نهج التقصي على آلية الحجاج ففي ذلك إقرار ضمني بأن الأنشطة العلمية تستدعي ربطها بالحياة

⁽¹⁾ Joë! Bisaut et autres (2004).p:13-14

^{......} الفصل العاشر: تعليم الحجاج: السيرورات التاريخية والغايات المتربوية

تتسم المارسات الحجاجية المعتمدة في الأنشطة العلمية بعدم التجانس، إذ تختلف من حقل معرفي إلى آخر، ومن مجموعة علمية إلى أخرى، وتتخذ عدة صيغ، حسب خصوصية كل مجال معرفي. فالعلوم الطبيعية (الفزياء، البيولوجيا، والجيولوجيا...)، مثلا تنشغل "بمشاكل تفسيرية"، ولهذا فهي تُطور نهاذج تفسيرية، تُقابل باستمرار بمعطيات تجريبية (الملاحظات، التجارب، الأرشيفات...)، وبانتقادات باحثين آخرين... تبين هذه المقتضيات الإبستمولوجية أن الأنشطة العلمية لا يمكن إدراكها إلا داخل مجموعات علمية، تستند إلى محارساتها الحجاجية الخاصة بها"(۱).

اليدني العجين

عملت الكثير من برامج التعليم الابتدائي في مجال تدريس العلوم على تجديد طرقها بها يضمن تطوير الفكر العلمي، فسعت إلى تبني ممارسات بيداغوجية تستند إلى ما أضحى يُعرف "باليد في العجين" والحقيقة أنه عادة ما تُربط هذه المهارسة بالطرق النشيطة،

(1) Joël Bisaut et autres (2004) p:15-14

الحجاج والبئية المعرفية _

والتي تحرص على جعل المتعلم فاعلا في بناء تعلياته، انطلاق ا من وضعيات بحثية يُهيئها المدرس بعناية، وتدور حول مواضيع وظواهر مستمدة من محيط المتعلمين. يحرص المدرس في ضوء هذا النهج على إثارة فضولهم، ودفعهم إلى مساءلتها علميا، فَتُصاغ فرضيات، ويتم التثبت من صحتها بواسطة التجربة، أو اعتهادا على بحث وثائقي. وتُجنى من هذه الطريقة عدة فوائد، من بينها أن المتعلم يتملك المفاهيم العلمية والتقنية بكيفية تدرجية، وتتطور قدراته اللغوية وكفاياته الشفهية والكتابية، إضافة إلى إرساء جملة من السلوكات ذات أبعاد قيمية، وجذا تُقام جسور بين المتعلمات العلمية والتربية على المواطنة.

الحجاج ونهج التقصي

كثيرة هي برامج تدريس العلوم التي اعتمدت على نهج التقصي، ورسمت الأهداف المرجوة من وراء تبني هذا النهج، كدفع المتعلمين إلى إنتاج خطابات انطلاقا من ظواهر أو مشكلات علمية، وإتاحة الفرصة لهم باكتشاف "مجال المكنات"، وبناء تفسيرات على أساس مجموعة من الحجج (1). يسمح هذا النهج

⁽¹⁾ Réal Bergeron et autres (2012)Développer des pratiques langagières orales argumentées dans le cadre des enseignements scientifiques et technologiques en formation initiale au primaire. Dans Réal Bergeron et autres (2012) représentations, analyses et description oral p .117

بتوفير فضاءات للنقاش والتبادل الكلامي القائم على المحاججة حول قضايا ومفاهيم علمية، فتُتاح للمتعلمين فرصة عرض الآراء، ونصب الاستدلالات المدعمة لها، فتتقابل الآراء، ويُوفر فضاء للحوار الاختلافي، مع الحرص على صياغة المقول وتقويمه.

إن نقطة الانطلاق في نهج التقصي هي استحضار المارسات الاجتاعية التي تُعيز جماعات البحث، خاصة أثناء سيرورة بناء معارفهم العلمية. صحيح أن ثمة تمثلات أضحت منقوصًا من قدرها، تُصور العالم أو الباحث في وضعية انعزالية، حيث يشتغل بمغرده داخل مختبر أو مكتب، فيكتشف، عن طريق ملاحظاته أو تجاربه، وقائع أو مبادئ، من دون حاجة إلى عارسات اجتماعية، أو إعمال تفاعلات قائمة على المحاججة. لقد ازداد الوعي في العقود الأخيرة بإقامة تشاكل بين الوضعيات التربوية أثناء تدريس العلوم وبين عارسات الباحثين أثناء بناء المعرفة العلمية. إن هذه الأخيرة ليست في منأى عن السيرورة الاجتماعية، وما يلزم عنها من تفاعلات بين عدة أطراف. إن الإقرار بوجود علاقة بين المعرفة العلمية والنشاط الاجتماعي يجعل الحديث واردا عن المكانة الخاصة التي يحتلها الحجاج في نسيج هذه العلاقة، لأنه من الطرق الموصلة إلى بناء المعرفة العلمية.

إن استجلاء الصلة القائمة بين الحجاج والمعارف العلمية داخل جماعات البحث، يستدعي تقديم إضاءة حول موضوع العمل العلمي نفسه، حيث يتخذ طابعين مختلفين: الأول يكون مدار النشاط العلمي حول حل مشكلة محددة، وتصبح بؤرة اهترام النظرية العلمية هي تقديم حل أو حلول لها، وفي ضوء هذا المنظلة يغدو الحجاج من بين الأدوات المتوسل بها للوصول إلى النتائج المرجوة، أما الطابع الثاني لموضوع النشاط العلمي فيتمثل في أن هذا الأخسير يسصبح قائها على بناء مشكلات (الأشكلة الأخسير يسحبح قائها على بناء مشكلات (الأشكلة المعارف العلمية.

وتفيدنا المرجعية الإبستمولوجية لكارل بوبر في توضيح هذه النقطة، حيث يُميز بين ثلاثة عوالم: الأول عالم المواضيع (objet) والحالات الفزيائية (Etats physiques)، أما الثاني فيتصل بعالم الحالات الذهنية (Etats mentaux)، أما الثالث فيتعلق بمضامين أهداف الفكر والأنظمة النظرية. والسمة الأساس للعالم الثالث أنه يتضمن حججا نقدية، "وهو ما يُمكن أن نسميه بحالة النقاش أو حالة التبادل الحجاجي النقدي". (1)

إن الحجاج هنا ليس غاية في ذاته، كما هو الحال في النموذج السابق، وإنما يتم الاستناد إليه، وبصيغه المختلفة (المناظرة، والمناقشة...)، أثناء مواجهة وضعيات تستدعي عرض الحجج المدعمة لرأى معين أو الاعتراض على تصور محدد.

¹⁶⁽¹⁾ Joël Bisaut et autres (2004).p-

والجدير بالذكر أن تفعيل طريقة نهج التقصي في الفصول الدراسية يقوم على جملة من المبادئ والخطوات، من أهمها:

- أيلاحظ الأطفال موضوعا أو ظاهرة من واقعهم المعيش، يكون قريبا منهم، ويُجرون تجربة عليه.
- يُحاجج الأطفال ويستدلون أثناء عملية التقصي التي يقومون بها،
 ويناقشون أفكارهم ونتائجهم، ويبنون معارفهم...
- تتميز الأنشطة التي يقترحها المدرس على المتعلمين بانتظامها
 وفق مقاطع (Séquence) يُراعى فيها احترام مبدأ التدرج
 التربوي، وترتبط بالبرنامج التعليمي، وتترك للمتعلمين
 هامشا من الاستقلالية.
- خلال عدة أسابيع يُخصص للمحور الواحد وعاء زمني، يُغَطي
 على الأقل ساعتين في الأسبوع، يتم ضيان استمرار الأنشطة
 والطرق البيداغوجية خلال سيرورة التمدرس.
- 5. يُهيئ كل متعلم دفترا خاصا بالتجارب المنجزة، مستخدما أسلوبه التعبيري ومفرداته الخاصة به.
- يكون الهدف الأساس من النشاط هو تملك التلميذ للمفاهيم العلمية، والتقنيات الإجرائية، بشكل تدريجي، مصحوبا بدعم كتابي وشفهي⁽¹⁾.

(1) Daniel Alexandre (2011) p:40		
		الحجاج والبنية المعرفية .	

لا تنحصر أهداف بهج التقصي فيها ذكر، وإنها يعمل المدرس على بلوغ أهداف أخرى، تتمثل أساسا في تطوير القدرات اللغوية لدى المتعلمين، فأثناء بناء المعارف العلمية عبر التبادلات الكلامية بين الأقران تتحقق مزية أخرى تتمثل في تطوير القدرة الحجاجية واللغوية لدى المتعلمين. والمتصفح لبعض البرامج التعليمية يُلاحظ أن هذه الغاية حاضرة بكيفية واضحة، إذ تنص التوجيهات الرسمية للبرنامج الكندي، مثلا، على جعل المتعلم قادرا على "تعبئة أنهاط من الاستدلال التي ينهض عليها النشاط العلمي والنشاط التكنولوجي، ومدعوا إلى فهم طبيعة هذه الأنشطة واكتساب اللغات التي سيستعملها "(1).

الحجاج وحياة الفصل

يعكس أي منهاج تربوي مشروعا مجتمعيا يتم التوافق حوله، ولهذا يُسهِم في إعداده مختلف الأطراف الفاعلة التي تُشكل نسيج المجتمع. وفي العقود الأخيرة لوحظ حرص كبير من لدن واضعي المناهج على زرع بدور قيم التسامح وحق الاختلاف. إن منشأ هذا الاهتهام أن الكثير من الأنظمة عوفت تحولات ديمقراطية بدرجات مختلفة، وفسحت المجال لفضاء التعبير الحر، الأمر البذي اقتضي الرهان على أدوار جديدة للمواطن إلا أن ذلك جعل المدرسة مطالبة بإعداد أفراد يرقون إلى المستوى الذي تقتضيه الحياة

⁽¹⁾ Réal Bergeron et autres (2012) p 113

^{.....} الفصل العاشر: تعليم الحبجاج: السيرورات التاريخية والغايات المربوية

الديمقراطية. كما أن تطور الخطاب الحقوقي، بفعل التزام الكثير من دول العالم بالاتفاقيات الدولية حَوْل حقوق الإنسان أسهم في بلورة مناهج تعليمية، راهنت على أدوار جديدة للطفل، وسعت إلى ترسيخ الثقافة الحقوقية، وإرساء علاقة تربوية جديدة بين الطفل والراشد قوامها احترام مقومات الطفولة، وحاجاتها، ومنح قيمة لكلام الطفل ورأيه ومبادراته.

من الغايات التربوية التي تُسطر في عدة مناهج وبرامج تعليمية، جعل مبدأ "العيش المشترك" في صلب الاهتامات التربوية، وفي هذا السياق تسعى بعض المنظات والهيئات الدولية إلى دعم هذا التوجه التربوي، خاصة في البلدان التي تعاني من عدم الاستقرار بفعل الصراعات المذهبية أو الإثنية. ولاستشراف هذا الهدف تم الرهان على حياة الفصل، والتربية المدنية أو الوطنية، وتبوأ الحجاج (المناظرة) بأهمية كبيرة في هذا السياق، إذ لم يُصبح إطارا منظا للوضعية التعليمية، وإنها موضوعا تعليميا مخصوصا، وغدت الأنشطة التعليمية التعلمية متآخية مع المهارسة الاجتهاعية المرجعية، فالقضايا الخلافية التي يمكن أن تُطرح في المجتمع، من خلال النقاشات العمومية، تدخل إلى فضاء الفصل غير أن القصد من إدراجها ذو طابع تربوي، حيث إن الهاجس الأساس هو السعي الى زرع قيم التربية على قيم حق الاختلاف وطرق تدبيره.

يُتُوسل بالمناظرة لتحقيق أهداف، على رأسها التربية على القيم المدنية (التي يكتشفها المتعلم عن طريق عارستها): فمارسة المناظرة

والتمرن عليها، لا يمكن فصلها عن بيداغوجية الاكتشاف، أي اكتشاف، من جهة، الشروط التقنية الضرورية لجريان المناظرة، ومن جهة أخرى، بعض القيم المضمرة. فضلا عن ذلك فإن من شأن عارستها داخل الفصل أن يُسهم في جعل المتعلم يتملك ممارسات مواطنة، ويستبطن آلياتها.

واللافت للانتياه أن هذا التوجيه التربيوي حتمتيه خيصوصية المجتمع الديمقراطي، إذ إن هذا الأخير أصبح يُعول أشد التعويمل على أفراد متشربين لقيم الديمقراطية والمواطنة ولمبادثها. يخبرنا إذكار موران (Edgar Morin (1999) في هذا الخصوص، بأن الأنظمة الديمقراطية التي توصل إلبها الإنسان تتسم بخاصية المشاشة (Fragilité)، وهذا أمير طبيعي، لأنها تتعذى من المصراعات التي يُمكن أن تُعجل بالقضاء عليها. إن الأنظمة الديمقراطية تنهض أساسا على مبدأ التعددية والاختلاف، المذي يجعل عدة أطراف تعيش صراعا ونزاعا. يتخذ هذا الأخير شكلين متناقضين: الأول، تُرجح فيه كفة ممارســة العنـف المــادي وصــيغ إقصاء الأغيار والثاني بتخذ شكل حوار تعباوني تُرجح فيمه قبيم العقلانية، ويُحفظ لكل طرف الحق في الاختلاف مع غيره، مع إعمال تدبير تُصان فيه الحقوق، ويتقيد كل طرف بضوابط الحوار التعاوني الذي يروم تقليص المسافة بين المتنازعين. "توصف المجتمعات التي تـشجع بـذور الـصراع الأول بالمنغلقـة، ويكـون أفرادهـا عرضـة للتطرف وممارسة لعبة الإقبصاء، وتنتبشر فيها مظاهر كثبرة من

الدغمائية المُدمرة، من بينها الاعتقاد بامتلاك الحقيقة غير القابلة للتفنيذ، وغصب المُخالفين للرأي حقوقهم في الاعتراض أو الاحتلاف مهم كانت مشروعيته. إن هذه المجتمعات تُجرد الإنسان من طبيعته الجوهرية، أي من حيث كونه كائنا وفاعلا اجتماعيا.

أما الصنف الثاني من الصراع في قسترن وجوده في المجتمعات المفتوحة التي تزدهر فيها المعرفة الخصبة، ويُسوفر المناخ المؤسساتي والتربوي الذي يصون الحق في الاختلاف، ويُشيعه، من منطلق أنه مطلب للحياة الديمقراطية، وسبيل قوي لحصول التفاهم الإنساني. وبالطبع يستم التعويل على بلاغة الحجاج، لكونها أحكم أداة تواصلية تسمح بتدبير الصراع بين الآراء المتباعدة أو الأطراف المتنافسة... إن الدفع بالنزاع إلى مرتبة التعاون هو اللوي يتيح للديمقراطيات أن تعيش صراعا غير مندموم، ويجعلها نابضة بالحياة. كما أن اكتساب آلية تدبير النزاع التعاوني هو الطريق الموصل بالحياة. كما أن اكتساب آلية تدبير النزاع التعاوني هو الطريق الموصل تعبر عن وجودها، وبمدى احترام كل طرف رأي منافسه، وإيانه أن الآراء نسبية قابلة للدحض "(1).

أصبح الرهان على المدرسة قويا للدفع بهذا الاتجاه، لأنها أنسب مؤسسة اجتماعية، توفر فضاء للتنشئة الاجتماعية على قبيم المواطنة وحق الاختلاف. بـل غـدت، في العقـود الأخـيرة، مختـبرا للحيـاة

⁽¹⁾ لحسن توبي (2014) الحجاج والمواطنة ص: 155

الديمقراطية، من خلال "حياة الفصل" (La vie de la classe)، فهي تُتيح للمتعلمين إمكانية التعبير عن آرائهم، وتُوفر فضاء الاختلاف، فتُبسط الآراء، وتصبح موضوع نقاش، وقابلة للاعتراض عليها، وتقويض دعائمها عبر حجج مضادة، ويكون الكلام مناوبة خاضعا لضوابط تصون العلاقة بين المختلفين في الرأي...وتتحقق مزية التفاعل الإيجابي والعقلاني بين مختلف الأطراف.

والجدير بالذكر أن الاهتهام بحياة الفصل يُقترن بمهارسات بيداغوجية، ميزت محطات من تاريخ الحديث للتربية، لعل أهمها ما عُرف باسم "المدرسة الجديدة" أو النشيطة. ويمكن أن نسوق، في هذا الإطار، "تقنيات فريني" (المجلس conseil) والاجتهاع التعاوني (Réunion de coopérative) والبيداغوجيا المؤسساتية التعاوني (Pédagogie institutionnelle). ثُحقق هذه الأنواع من المهارسات أهدافا تربوية مختلفة، أهمها الإسهام في تطوير قدرة الطفل على المناقشة والمناظرة والجدال في مواضيع تتصل بحياة الفصل. يسمح المناقشة والمناظرة والجدال في مواضيع تتصل بحياة الفصل. يسمح إرساء هذا التقليد "بمأسسة الزمن الكلامي، وإقامة تقاطع بين الكلامي، وإقامة تدبير تعاوني للفصل الدراسي "(1) كما يُحُول هذا التوجه البيداغوجي إقامة تقاطع بين الكلام والقانون.

⁽¹⁾ Billouet Pierre (coord) (2007). Débattre, pratiques scolaires et démarches éducatives; Paris: L'Harmattan, p:34

إن التحولات التي عرفتها المدرسة الحديشة فتحت الباب لظهور مفهوم "الطفل المواطن" (Enfant-citoyen) الذي عكس جلة من الأبعاد، على رأسها "أن له أدوارا محددة ووضعا اعتباريا سياسيا (Statut politique) فاعلا في الحاضر، وليس فقط في المستقبل المُمعير بكيفية بيولوجية (تحديد المسؤولية القانونية بالنظر إلى محدد السن). تتضح دلالة مفهوم "الطفل المواطن" استنادا إلى محددين: الفضاء المدرسي والفضاء السياسي.

ففي الفضاء الأول تنصرف العناية إلى جعل الطفل يتمثل مواطنته (أي باعتباره عضوا فاعلا داخل مجموعة)، حيث تُهيئ له وضعية تربوية، تخول له إمكانية بسط رأيه النقدي إزاء موقف أو قضية معينة، والتمرن على اتخاذ قرار مشترك. وطبعا فإن هذا التوجه التربوي أسهم في بلورته العديد من رواد المدرسة الحديثة أو النشيطة «كديوي Dewey وفريني Freinet» الذين وضعوا أسس تصور لمارسات بيداغوجية تجعل الطفل فاعلا مركزيا، وتُراعي ميولاته وحاجاته الحقيقية.

الحجاج الاستكشافي

عادة ما تعتمد ممارسات بيداغوجية على وضعيات مشكل أثناء سيرورة التعلم، لأهداف تعلمية محددة. والسمة الأساس التي تميز هذه الوضعيات أن المتعلم لا يقوى على حلها منذ الوهلة الأولى، حيث يشعر بمحدودية معارفه، فتعبد الطريق لبناء المعرفة الجديدة. لكن أثناء فترة مواجهة رأيه وتمثلاته مع معارف مقابلة أو المجاه والبنة المرفة المحدودة المحدودة

متعارضة، تُوفر إمكانية إعداد فضاء للنقاش والاستدلال على الآراء والمواقف، فتُها أسباب المُحاججة، وما يلزم عنها من دفع المتعلمين إلى إرساء المعارف الجديدة بكيفية نشطة، أو تعديل معارفهم السابقة أثناء سيرورة تفاعلهم الاجتماعي مع الأغيار، فتحسصل السشروط الكفيلة بخلق صراعات معرفية أو سوسيومعرفية، فَيَمُر المتعلم من محطة التوازن إلى أخرى يختل فيها توازنه، ليسترجع التوازن المفقود في آخر الحصة.

والحجاج في ضوء هذا الإطار هو جزء من دينامية التعلم، لأن المطلوب من المدرس ليس توفير إمكانية عرض تمثلات المتعلمين، أو العمل على تعديلها، وإنها أيضا دفع المتعلمين إلى مُحاجَجة آراء وتصورات بعضهم البعض، ودفعهم لتملك الاستدلالات الخاصة بالمادة الدراسية. لا يقف التملك عند هذا الحد، بل يمتد إلى اللغة نفسها، فثمة تعالق قوي بين مُحاججة الآراء وتطوير اللغة (1).

يرد الحديث في هدا الإطار عن حجاج استكسشافي (Heuristique) يتخذ طابع قدرة مستعرضة، يمتد حضورها إلى العديد من المواد الدراسية، خاصة تلك التي تعتمد على نهج التقصى، أو النعلم بالوضعيات المشكل...

Jacques Douaire, Christiane Hubert, Josette Isidore-Prigent (2004) Argumentation et élèves en difficulté. dans Jacques Douaire et Autres (2004) Argumentation et disciplines scolaires. Institut national de recherche pédagogique. P:48

وإذا كان الحجاج الاستكشافي حاضرا في كثير من التقاليد التي ينهض عليها البحث العلمي، فإن السياق المدرسي يحرص هو الآخر على استحضاره في محارسات تدريسية عديدة، مراعاة لمبدأ المهرسة الاجتهاعية المرجعية، فتغدو المعرفة موضوع نقاش وجدال.

يتبين مما تقدم أن تعليم الحجاج ظل حاضرا عبر الامتداد الزمني الطويل في الثقافتين الغربية والعربية الإسلامية، وتحكمت جلة من الأسباب في حضوره (ثقافية، سياسية...) غير أن بعثه من جديد في المناهج التربوية الحديثة لا يتأى عن اعتبارات عديدة، وعلى رأسها الاعتبار الإبستمولوجي. أصبح الحجاج مكونا أساسا من سيرورة بناء المعرفة في السياق التعليمي، وطبعا يمكن ربط ذلك بسياق البحث العلمي نفسه، الذي يُعول على عملية التحاج، ويُراهن على فضاءات لنقاش الفرضيات والتثبت من ورودها. من هذا المنطلق ظهرت عدة طرق تستشرف هذه الغاية، كنهج التقصي، والحجاج الاستكشافي... لكن في مقابل ذلك يحضر توجه تربوي يجعل الحجاج ليس أداة لبناء المعرفة، وإنها يجعله غاية في ذاته، أي يصبح القصد هو تطوير القدرة الحجاجية لدى المتعلم.

الخاتمة

نخلص في ضوء ما تقدم إلى أن موضوع الحجاج استأثر باهتهامات متعددة بتعدد الخلفيات المعرفية والسياقات الثقافية، فكان من الطبيعي أن تتنوع الرؤى والمنطلقات (بلاغية، لسانية، سيكولسانية، معرفية...). شكلت العصور اليونانية القديمة بداية الاهتهام بالحجاج، حيث اعتبر الطريق الذي يجعل الفرد يهارس مواطنته داخل فضاء المدينة، ومن شم فإنه لا بد من تملك هذه الأداة. لا يمكن طبعا عزل هذه النظرة عن تصور المجتمع اليوناني للإنسان وعلاقته بالحياة العامة أو السياسية. لم يُكتب للتصور البلاغي القديم أن يضمن استمراريته بفعل تغير الشروط التاريخية، حيث عرفت البلاغة تحولا في وظيفتها ومشروعيتها، وتهيأت أساب حصرت في المظاهر الأسلوبية والزخرفية غير أنه منذ منتصف القرن الماضي تم إحياء الإرث الأرسطي مس جديد في

ـــــ الحجاج والبنية للعرفية .

إطار حركة بلاغية جديدة انطلقت من تصور يقضي بحصول مطابقة بين البلاغة والحجاج، واعتبرت هذا الأخير ثاويا في خطاباتنا (المكتوبة والشفهية والمرثية)، إذ نركن إليه لتغيير وتعديل تصورات وقناعات الآخرين. بهذا فإن تاريخ البلاغة يعكس تحولا على المستوى الباراديكمي، أو النموذج الإرشادي.

وبتزامن مع هذه الحركة الإحبائية أرست المقاربة اللسانية "التداوليات المدبجة" مع ديكرو وأنسكمبر، نظرة جديدة للحجاج، حيث أضحى وظيفة أساس للغة الطبيعية. من هنا تغدو الحاجة ماسة إلى بسط معالجة للحجاج من داخل اللغة نفسها، وتقديم أوصاف لمختلف الظواهر اللغوية التي يتمظهر فيها السلوك الحجاجي (الروابط أو الموسومات الحجاجية...). ويشكل هذا

التوجه قاسم مشتركا مع نظرية المنطق الطبيعي لجريز، بما أن الحجاج يُدرس، وتُكشف خصائصه من داخل الخطاب الطبيعي، مع مراعاة الاعتبارات التفاعلية بين أطراف العملية التواصلية.

ومع تطور النهاذج اللسانية وتجديد الآلة الواصفة للساني، تم التفطن إلى مواطن القصور والمحدودية في جهاز نحو الجملة، واستعاضت لسانيات النص عن الأدوات والمقولات الوصفية المعتمدة، لكونها لا تقوى على رصد البنية الكلية للنصوص، وفي هذا الإطار حظي النص الحجاجي باهتهام خاص، وحُددت خصوصيته، ونسيجه، بالاعتهاد على مضاهيم مستمدة من المنطق الاستعهالي كخطاطة تولين.

لم يبق موضوع الحجاج منحصرا في إطار "معرفة عالمة"، تراوحت بين البلاغة أو اللسانيات أو المنطق الطبيعي...، وإنها تعدى هذا المجال ليصبح محور أبحاث تجريبية، جعلت أس انشغالها رصد القدرة الحجاجية عند الطفل عبر سيرورته النائية، وانشغلت بالعمليات المعرفية المتحكمة في السلوك الحجاجي، ورصدت هذا الأخير في محطات نهائية مختلفة، وكشفت عن القدرة المعرفية للطفل الذي يقوى على إنتاج خطاب حجاجي أو الذي يستعصي عليه ذلك، وقدمت إضاءات تفسيرية حول جريان الحجاج عند الطفل.

ـــــ الحجاج والبنية المعرفية ـــ

البحوث والصرامة المنهجية المتوسل بها فقد اتسمت النتائج المتوصل إليها بالنزوع نحو الاختلاف، بسبب تنوع المرجعيات التصورية (بنائية، سوسيوبنائية، منظور تفاعلي تكويني...)، أو بسبب طبيعة الأبحاث والتجارب المعتمدة، وموضوع الدراسات. توزعت آراء الباحثين بين اتجاهين مركزيين: أحدهما يُقر بأن القدرة الحجاجية يمكن أن تظهر في سن مبكرة، خاصة إذا توفرت الشروط المهيئة لذلك، كالتركيز على عامل الوساطة كها هو مطروح في المرجعية السوسيوبنائية، أما الاتجاه الثاني فيجزم بأن الطفل يصعب عليه الخروج من مركز ذاته، ولهذا يعجز عن إنتاج خطاب يصعب عليه الخروج من مركز ذاته، ولهذا يعجز عن إنتاج خطاب حجاجي يستوفي الشروط الدنيا المطلوبة (الاتجاه البنائي).

ولما كان الحجاج سلوكا لغويا فإن مقاربته بشكل علمي تستدعي تحديد طبيعة العلاقة التي تربطه بالنسق اللغوي، (شفهي أو مكتوب)، واستجلاء محددات الحجاج المكتوب والشفهي. انتهينا إلى حقيقة مضمونها أن الحجاج يتسم بالهجنة وعدم التجانس، نتبجة تدخل عوامل مقامية، وأن العلاقة الناظمة بين النوعين من الحجاج (الشفهي والمكتوب) قائمة على المراوحة بين الاتصال والانفصال. ومن عميزاتها أن الحجاج المكتوب ينهض على تدبير أحادي، في حين يقوم الحجاج الشفهي على تدبير متعدد، الأمر الذي ينعكس على بنية الخطاب نفسه.

من الصعب بمكان اعتباد مقاربة محكمة للحجاج من دون استحضار الصلة الشابكة بين العناصر الداخلية التي تنتظم نسيج النص الحجاجي والمُحددات الخارجة عنه، كالفضاء الإحالي وفضاء فعل الإنتاج (المُخاطبين، الفيضاء، الزمن...). على أساس هذا المنطلق النظري عملت أبحاث تجريبية على الكشف عن خصوصية القدرة الحجاجية عند الأطفال، فانتهت إلى نتيجة فحواها أن المعالم الأساس للحجاج تظهر في سن مبكرة، خاصة داخل النسق الشفهي عندما تُوفر شروط التفاعل مع الأقران في الوضعيات الطبيعية، كيا انتهت إلى أن مقومات الحجاج النوعي تظهر في مراحل متأخرة.

يتبع المنظور المعرفي الذي يحرص على تقديم إضاءات حول واقع العمليات الذهنية المتحكمة في النشاط الكتابي تفسير السيرورات الذهنية المتحكمة في الحجاج المكتوب، وذلك بالوقوف عند وسائط حاسمة، كالـذاكرة ذات الأمد البعيد، (الوقانعية والدلالية والإجرائية)، والعمليات التي تُراقب فعل الكتابة نفسها، كالتصميم والمراجعة.

وسيرا على هدي النموذج المعرفي عملت أبحاث على نمذجة العمليات الذهنية المتحكمة في السلوك الحجاجي، ولهذا الغرض استعانت بمفهوم "الخطاطة النصية الحجاجية المنمذجة" لكونه

يقوى على تقديم تفسير وارد للسيرورات المعرفية المتحكمة في الإنتاج والفهم النصيين. كما استدلت على أن تطوير القدرة الحجاجية عند الطفل يستدعي التعويل على ثلاثة مستويات متكاملة: نظرية في الخبرة، ونظرية في الاكتساب، ونظرية في التدخل التدريسي،

إن القدرة على إنتاج نص حجاجي يستوفي السروط المطلوبة متوقف على مدى استضهار الفرد لملكات لغوية مخصوصة. وعلى أساس هذا المنطلق خصص جزء كبير من اهتهام الباحثين للأبعاد الملغوية أو النصية في خطابات المفحوصين، مع التركيز على طرق ارتباط الحجج فيها بينها، والروابط الحجاجية المعتمدة في وسسم النص الحجاجي. إن اكتساب هذه الأدوات عبر المراحل النائية يخضع لمنطق تدرجي.

طُرحت قضية تعليم الحجاج، عبر عطات تاريخية متنوعة، سعيا إلى تطوير هذه القدرة لدى الأفراد، وطبعا فإن الغايات التربوية المتحكمة تنفير بتغير السياق التاريخي والحضاري. ففي عصرنا الحديث أصبح الحجاج منطلقا جوهويا لبناء المعرفة بمختلف أنواعها، استحضارا لسياق البحث العلمي نفسه الذي يُعول أشد التعويل على آلية المُحاججة، وفضاءات النقاش... لكن حضوره في السياق المدرسي قد نجعل مه أيضا قصد القصود، أي

تروم المدرسة على تطوير قدرة الفرد على المُحاججة، سواء في النسق المكتوب أو الشفهي باعتبارها غاية في ذاته. وقد نربطه بحياة الفصل، فيتشرب الطفل بموجب ذلك السلوك المدني، ويستضمر آليات الحوار الخلافي القائم على احترام الآراء داخيل الوضعيات النزاعية.

ــ الحجاج والبنية الموفية

المصادروالراجع

- أبو بكس العزاوي (2006) اللغة والحجاج، العمدة في الطبع. الدار البيضاء
- أبو بكر العزاوي (10 00) الخطاب والحجاج، مؤسسة الرحاب الحديثة،
 للطباعة والنشر. ببروت.
- ابن هشام الأنصاري، مغني اللبيب عن كتسب الأعاريب، تحقيق: مازن
 المبارك، دار الفكر بدمشق.
- ابن يعيش، شرح المفصل، تحقيق إيميل يعقوب.دار الكتب العلمية.
 (2001)
- الأزهر الزناد (1993) نسيج النص. بحث في ما يكون بـ الملفوظ تـصا. المركز الثقافي العربي.
- أرسطو، الخطابة، ترجمة عبد الرحن بدوي، بغداد: دار السثوون الثقافية، 1986.
- هشام الريفي (1998) "الحجاج عند أرسطو"، ضمن كتاب: أهم نظريات الحجاج في التقاليد الغربية، إشراف حمادي صمود، منوبة: جامعة تونس الأولى، كلية الأداب.

- حبيبي، مبلود (1993) "النص الأدبي بين التلقي وإعادة الإنتاج من أجمل بيداغوجية تفاعلية للقراءة و"الكتابية" نظرية التلقي: إشكالات وتطبيقات"، جامعة عمد الخامس. منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية، الرباط.
- حداد، مصطفى(1995) اللغة والفكر وفلسفة الدهن. كلية الآداب
 بتطوان. سلسلة دراسات.
- حمادي صمود (1999)"الواقع والقابل للواقع"، ضمن كتابه من تجليات الخطاب الأدبي، قسضايا نظريسة، دار قرطساج للنسشر والتوزيع، تونس
- حو النقاري (1997) المنهج في إنشاء المعارف الكلامية وفي حفظها في الفكر الإسلامي العربي القديم. بحث في منهج الحجماج.
 أطروحة دكتوراه الدولة في الفلسفة. جامعة محمد الحامس. كلية الآداب والعلوم الإنسانية، الرباط.
- طه عند الرحمن (1987) في أصول الحوار وتجديد علم الكلام، المؤسسة
 الحديثة للنشر والتوزيع، الدار البيضاء.

- طه عبد الرحمن (1993) التواصل والحجاج، سلسلة الدروس الافتتاحية، الدرس العاشر، كلية الأداب و العلوم الإنسانية، أكادير.
- طه عبد الرحمن (1998) اللسان والميزان أو التكوثر العقلي، المركز الثقافي
 العربي، البيضاء.
- الطوف، نجم الدين. علم الجدل في علم الجدل. تحقيق فولفهارت هاينريش - فيسيادن - فرانز شتاين.
- يوسف قطامي (2000) نمسو الطفسل المعسرةي واللغسوي. الأهليسة للنسشر والتوزيم. الأردن.
- العمري، عمد (1986) في بالاضة الخطاب الإقتاعي: صدخل نظري وتطبيقي لدراسة الخطابة المربية (الخطابة في القرن الأول نموذجا)، دار الثقافة، الدار البيضاء.
- عمد سالم الطلبة (2008) الحجاج في البلاضة المحاصرة. دار الكتاب الجديد المتحدة.
- المتوكل، أحد (1996) قضايا اللغة العربية في اللسانيات الوظيفية، بنية للكونات أو التمثيل المصرف التركيبي، دار الأسان.
 الرباط.
- عبد الله البهلول (2013) الحجاج الجمدلي: خصائصه الفنية وتشكلاته الأجناسية في نهاذج من التراث اليوناني والعربي. مطبعة دار نهى للطباعة. صفاقس. تونس. ص:67-68
- عز الدين الناجح (1017) "العامل الحجاجي والموضع"، في الحجاج والاستدلال الحجاجي. دراسات في البلاغة الجديدة.
 إشراف حافظ إسهاعيلي علسوي. دار ورد الأردنية للنشر والتوزيم.
- على الهنداوي (2007) علم النفس النمو. الطفولة والمراهقة. دار الكتاب الجامعي،
- صمود، حمادي وآخرون (1998) أهم نظريات الحجاج في التفاليد

- الغربية، من أرسطو إلى اليوم، جامعة الآداب والفيون والعلوم الإنسائية، تـونس1، كلينة الآداب منوبـة، فربيق البحث في البلاغة والحجاج.
 - المصوري، عباس (1998) في بيداغوجية اللغمة العربية: البحث في الأصول، مطبعة النجاح الجديدة، الدار البيضاء، الرباط.
 - شحاتة، حسين (1989) قراءات الأطفال. الدار المصرية اللبنانية. الطبعة
 - الشريوني، عيسى عودة (1997)"السيات الاتصالية لنشاط المناظرة ودورها في تعليم اللغة العربية لغير الناطقين بهما". المجلة العربية للعلوم الإنسانية. جامعة الكويت.
 - توبي لحسن (14 20) الحجاج والمواطنة. رؤية للنشر والتوزيع، القاهرة.
 - ذهبية حمو الحاج (15 20) التداولية واسترانيجية النواصل. رؤية للنشر والتوزيم.

لانحسة المراجع بالأجنبسة

- · Adam J.M (1992) Les textes: Types et prototypes. Nathan. Paris.
- Akiguet . S and Piolat. A (1996) «Insertion of connectives by 9 toll-year- old children in an argumentative text»in, Argumentation, 10.
- Andler, Daniel (1992)Introduction sciences aux cognitives.Gallimard.
- Anscombre, J et Ducrot .O (1983) L'argumentation dans la langue Pierre Mardaga, Bruxelle.
- Anscombre. J (1995) «De l'argumentation dans la langue à la théorie des topoi», dans, Anscombre, Ducrot et Garcia (1995) théorie des topoi. Ed. Kimé.
- Anscombre. J . C (1995 b) «la nature des topoi», dans,

 والراجع	المصادر
 والراجع	مسابر

- Anscombre, Ducrot et Garcia (1995) théorie des topoi .Ed. Kimé.
- Aristote (1994) Topiques, Traduction et notes par Tricot. J.
 Paris, Vrin.
- Auricchio, A; Masseron, c et Perrin Schirmer, c (1992) «La polyphonie des discours argumantatifs: Propositions didactiques», in, Pratiques, N° 73.
- Azzaoui Boubker (1990) quelques connecteurs pragmatiques en Arabe littéraire: Approche argumentative et polyphonique, Thèse de doctorat unique, E.H.E.SS. Paris.
- Barthe, R (1981) le grain de la voix. Ed .seuil.
- Barthlett. F. C (1996) Remembering, cambridge, the cambridge university Press.
- Bassano. D & Champand, c (1987) «Fonctions argumentatives
 et informatives du language. Le traitement des
 modificateurs d'intensité «au moins» chez
 l 'enfant et l'adulte». Archives de Psychologie;
 55.
- Beaudichon, J (1982) La communication sociale chez l'enfant.
 Ed. PUF, Paris.
- Benoit. J & Fayol. M (1989) «Le développement de la catégorisation des types», in, Pratiques, nº 62.
- Billouet Pierre (coord.) (2007) Débattre, pratiques scolaires et démarches éducatives .Paris: L'Harmattan.
- Boissinot, A et Lassere, M (1986) Techniques du Français I-Lire, argumenter, rédiger. Bertrand La coste

لعرقية _	والبنية الم	المحاج	_
----------	-------------	--------	---

- Boissinot, A (1992) Les textes argumentatif Collectin didactiques. Bertrand. Lacoste. CRDP de Toulouse
- Boissinot, A (1995) «Texte argumentatif et progression dans l'enseignement du Français», Le Français aujourd'huit, 109.
- Boudreau. G(1992) «Les Processus cognitifs en production de texte au poste secondaire», in, Roy. G.R.- La Fontaine- L.Boudreau. Vers un triple regard sur le Français écrit des étudiants de collèges et d'universités. Sherbrook. Ed. du C.R.P. Faculté d'éducation, Université de Sherbrook.
- Brassart, G. (1987) Le développement des capacités discursives chez l'enfant de 8 à 12 ans. Le discours argumentatif (étude didactique), thèse de doctorat, université de Strasbourg.
- Brassart, G. (1990) «Retour (s) sur «Mir Rose» ou comment analyser et representer le texte argumentatif(écrit)?» in, Argumentation. 4.
- Brassart, G. (1996) «Didactique de l'argumentation écrit:
 Approches psycho-cognitives» in,
 Argumentation, n° 10.
- Brassart, G. (1996b) «Does a prototypical argumentative schema exist? text recall in 8 to 13 year olds» in, Argumentation, n° 10.
- Brassart. G (1998) «Approches de la didactique de la composition écrite» in, Psychologie et éducation, n° 33.

- Bronckart et al (1985) Le fonctionnement des discours,
 Delachaux et Niestié.
- Breton Philippe et Serge Proulx (2002) L'explosion de la communication à l'aube du 20 siècle, Paris, Éd La Découverte, coll. Sciences et société.
- Caron .J. (1983) Les régulations du discours psycho linguistique et pragmatique du langage. Ed. PUF. Paris.
- Caron .J (1987) «Pour une approche psycho-linguistique de l'argumentation», in, connaître et le dire, publié sous la direction de Piérant- Le -Bonniec. Bruxelles, Mardaga.
- Charolles, M (1980) «Les formes directes et indirectes de l'argumentation» Pratiques 28.
- Charolles. M (1986)«La gestion des orientationsargumentatives dans les textes», Pratiques, 49.
- Charolles.M(1987)«L'analyse des processus rédactionnels: aspect linguistique, psychologique et didactiques», in, Pratiques, n°49.
- Claudette Cornaire, Patricia-Mary Raymond (1994) La production écrite. Edition CLE international.
 Paris
- Claudine Garcia- Debanc (1989) «Le tri de textes: Modes d'emplois», in, Pratiques, nº 6.
- Claudine Garcia- Debanc (1996) «Quand des élèves CM1 argumentent», in, Langue Française, n° 112.

_	المرقية	والبنية	الحجاج	
---	---------	---------	--------	--

- Coirier, P & Golder, c (1993) «Writing argumentative text a development study of the acquisition of supporting structures», European journal of psychology of Education 2.
- Coirier, P, et (al) (1996) Psycholinguistique textuelle, université de Poitier. Armand colin. Paris.
- Combettes, B, Fresson, J et Tomassone, R, (1980) de la phase au texte. Delagrava.
- Coquin -Viennot, D & Coirier, P (1992) «The discursive structures of argumentation: effets of Psychology of Education, 3.
- De Bernardi, B & Antolini, E (1996) «Structural differences in the production of written arguments», in, Argumentation, 10.
- Denhière, G et Baudet,S (1992) Lecture, compréhension de texte et science cognitive. Presse universitaire de France. Paris.
- Descles.J.P(1976)«Description de quelques opérations énonciatives»,in, David et Martin (1976)
 Modèles logiques et niveaux d'analyse linguistique.(Colloque du centre d'analyse syntaxique de l'université de METZ.7-9 novembre). Klincksieck, Paris.
- Dolz. J (1996) «Learning argumentative capacités. A study of the effets of a systematic and intensive teaching of argumentative discourse»in, Argumentation, nº 10.

- Dorval B & Eckerman. C (1984) « Develomental trends in the quality of conversation achieved by small groups of acquainted peers», Monographs of the society for research in child development, 49.
- Douaire Jacques(Dir.) (2004)Argumentation et disciplines scolaires. Collection: Didactiques, apprentissages, enseignements.
- Ducrot. O (1980 a) «Analyses de textes et linguistique de l'énonciation», dans, Ducrot. O et Al (1980) Les mots du discours. Ed. Minuit. Paris.
- Duerot.O(1980b) «Analyses pragmatiques»,dans, communications, n°32.
- Ducrot.O(1980c) Les échelles argumentatives. Ed. Minuit.

 Paris.
- Ducrot, O (1984) Le dire et le dit . Paris. Ed . Minuit.
- Ducrot. O (1995) « Topoi et formes topiques», dans, Anscombre,
 Ducrot et Garcia (1995) Théorie des Topoi, Ed.
 Kimé
- Édgar Mourin (1990) Introduction à la pensée comlexe. ESF.
 Editeur, Paris.
- Ehrlich. M (1994) Mémoir et Compréhension du langage.Presses universitaires de Lille. Paris.
- Eisenberg. A (1987) «Learning to argue with parents and peers», in, Argumentation, n°1.
- Esperet E (1984) «Processus de production: Genèse et rôle du schèma narratif dans la conduite de recit»,

 	 	 فجاج والبنية المرفية .	LI

- in, Moscato M & Pierautt- Le Bonniec (Eds)
 Langage: Construction et actualisation Presses
 universitaires De France Paris.
- Esperet- Coirier, Coqui et Passerault. J (1987) «L'implication du locuteur dans son discours: Discours argumentatifs formel et naturel», in, Argumentation, 1.
- Fayol . M (1985) Le récit et sa construction: une approche de Psychologie cognitive. Nenchâtel. Delachaux et Niesté
- Feilk. H (1996) «From syntactical to textual strategies of argumentation syntactical development in written argumentative texts by students aged 11 to 22»; argumentation, 10.
- Françoise Gadet (2000) L'oral: Aspects linguistiques et ethnologiques. Dans: La place de l'oral dans nos enseignements. Actes du colloque.
- Gérard Vergnaud (2000) Lev Vygotski. Pédagogue et penseur de notre temps. Hachette Education .Paris.
- Golder,C& Coirier.P(1994) «Argumentative text writing:
 Developmental trends», in, Discoure Processes
 18.
- Golder, C (1996) Le fonctionnement des discours argumentatifs : université de Poitiers.
- Grice P (1975). «Logique etconversation»; in ;Communication, N°30,(Trad. Française, 1979)

المصادر والمراجع	
C 2 4 4	

- Grize J B (1974) «Argumentation, schématisation et logique naturelle» in, Revue Europeene de science sociale. Nº 32.
- Grize, J. B (1982) De la logique à l'argumentation. Librairie Droz. Geneve. Paris.
- Grize, J. B (1984) Semiologie du raisonement, Berne, Plang.
- Grize, J. B (1990) Logique et langage, Ed., Ophys.
- Grize. J. B (1996) Logique naturelle et communication Edition
 Presse universitaires de France.
- Hagège, Cl (1991) L'homme de paroles. Contribution linguistique aux sciences humaines, Paris, Fayard.
- Halliday, M. A. K & Hassan, R (1976) cohesion in English.
 Longman, London.
- Hayes & Flower (1980) «Identifying the organisation of writing processes» in, cognitive processus in writing.
 Ed. by . Gregg. W and steinberg. E. R. Hillsdale.
 Lawrence. Erlbaum. Assoc.
- Hoogaert . C (1995) «Perelman et Toulmin: Pour une rhétorique néo-dialectique», in, Hermès, N° 15.
- Jakobson. R (1963) Essais de lingustique général. Ed.Minuit.
- Joëi Bisaut et autres (2004) Quelques éléments de cadrage de cette recherche dans.Jacques Douaire(2004)
 Argumentation et disciplines scolaires. INRP.
- Jonnaert PH. (1988) Conflits de savoir et didactique. wesmael.

_	المرفية	والبنية	المجاج	
---	---------	---------	--------	--

- Jonnaert Philippe (2010) Créer des conditions d'apprentissage,
 Édition De Boeck université, Bruxelles.
 - Kemper. S (1984) «The development of narrative Skills: Explanation and entertainment». Discourse development .Newyork. Springler- Verlag.
- Klecan- Aker. J & Lopez (1985) «A comparaison of t- units and cohesive ties by first and third grade children», Language and speech, Part, 3 Vol: 28.
- Kneuper.C.W (1978) «Teaching argument. An introduction to the toulmin model» in, Colloque composition and communication, 29.
- Laurence. C (1992) La didactique en question. Ed. Hachette Education.
- Mac. Clure . E & Geva. E (1983) «The developmental of the cohesive use of adversative conjunctions in doscourse»,in, Discourse Processes, 6.
- Manuel . Maria. C (1992) Rhétorique de la modernité. Ed.PUF.
 Paris.
- MC cutchen. D (1987) «children's discourse skill», in Discourse Processes. 10.
- Michel Grangeat (2008) Lev S. Vygotski L'apprentissage par le groupe,dans: Eduquer et former.
- Miller, M (1986) «Argumentation and cognition» in Hickmann (Ed), social and functional approches to language and Thought. Newyork, Academic Press.

- Miller. M (1987) «culture and collective argumentation», in, Argumentation, 1.
- Mirbail, H (1994) Argumenter au lycée : Modules et séquences.
 Collection didactiques. Bertrand- lacoste
 C.R.D.P Midi- Pyrénées.
- Moeschler, J (1989) Modélisation du dialigue. Représentation de l'inférence argumentative. Hermés. Paris.
- Mougniotte. A (1994) Eduquer à la démocratie. Ed. cerf.Paris.
- Net, F (1990) Langage et cognition, communication au colloque cogniscience, Lyon.
- O Keefe. D & Benoist. P (1982) «Chitdren's arguments», in J. R

 Cox and Willard. C . (Eds) Advances in argumentation theory and research.

 Carbondale. Southern illinois Press.
- Pastiaux. G (1995) «Diactique du Français, langue maternelle.
 Problèmes et tendances», in, Français aujourd*hui, n° 109.
- Perelman, c et olbrechte-Tyteca. L (1970) traité de l'argumentation. La novelle rhétorique. Edition de l'université de Bruxelle. 4^{ème} édition.
- Perelman, C (1977) L'empire rhétorique: Rhétorique et argumentation, Librairie phisophique. J. Vrin, 2ème édition. France.
- Perelman, c (1989) Rhétorique. Edition université de Bruxelle.
 Belgique.
- Peterson C & MC cabe. A (1983) Developmental psycholinguisticsthree ways of looking at a child's narrative. Newyork. Plenum Press.

- Petit Jean A et Romian. H (eds) (1985) Recherches actuelles sur l'enseignement du Français (2 eme colloque international de didactique et pédagogie Français-communication) 2 . Tomes. Paris, INPP.
- Piaget. J (1924) Le jugement et le raisonnement chez l'enfant.
 Delachaux et Niestlé, Neuchâtel.
- Piaget. J (1932) Le jugement moral chez l'enfant. Delachaux et Niestlé, Neuchâtel.
- Piaget. J (1976) Le langage et la pensée chez l'enfant: Etudes sur la logique de l'enfant. 9 ène Ed. Neuchâtel Delachaux et Niestlé.
- Piéraut- Le Bonniec, G & Valette, M (1987) «Développement du raisonnement argumentatif chez l'adolescent» in Piérant- Le Bonniec (ed).
 Connaître et le dire. Bruxelles. Mardaga.
- Plantin. C (1989) «Argumenter, de la langue, de l'argumentation au discours argumenté». CNDP.
 Fiche 10.
- Plantin, C (1990) Essais sur l'argumentation: introduction linguistique à létude de la parole argumentative.
 Ed Kimé, Paris.
- Plantin, C (1996) L'argumentation. ED. Seuii (Mémo),
- Réal Bergeron et autres (2012)Développer des pratiques langagières orales argumentées dans le cadre des enseignements scientifiques et technologiques en

المصادر والمراجع		

formation initiale au primaire. Dans Réal Bergeron et autres (2012) représentations, analyses et description oral

- Reboul, O (1984) La rhétorique. Ed. PUF. Coll. Que-sait je N° 2133.
- Reboul, O (1991) Introduction à la rhétorique. Ed. PUF. Paris
- Ropé, F (1990) Enseigner le Français. Didactique de la langue maternelle. Edition universitaires.
- Rosat. M. C (1990) «Pour ou contre une analyse deformes textuelles argumentatives» travaux de Linguistique. 16.
- Samel Johua et Jean- Jacque Dupin (1989) Introduction à la didactique des sciences et mathématiques. Ed, PUF. Paris.
- Scardamalia, M & Bereiter; c. Steinbach; R (1984)
 «Teachability of reflective processes in written composition» in cognitive science, vol 8.
- Schneuwly, B (1988) Le langage écrit chez l'enfant, Nenchâtel,
 Delachaux et Niestlé.
- Thyrion. F (1997) L'écrit argumenté. Question d'apprentissage.
 Peeters. Série Pédagogique de l'institut de linguistique de Louvain.
- Toulmin . S.E (1958) the uses of argument. Cambridge university Press (trad. Française) Les usages de l'argumentation. Ed. PUF. Paris.
- Trobasso & Nickels (1992) «the development of goal plans of

ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ

- actions in the narration of picture stories»,in, discourse Processes, 15.
- Van Dijk. T. A (1972) some aspects of text grammars. The Hague. Mouton.
- Van Dijk. T. A (1977) Text and context. Longman. London.
- Van Dijk (1984) «Microstructure sémantique et cadresde connaissances dans la compréhension du souvenir derécits. Ed. Par Guy Denhière. Lille, Presse universitairede Lille.
- Verginioux. A (1990) «sciences cognitives et didactiques»,in,
 Pluridisciplinarité dans les sciences cognitives,
 Ed Hermés.
- Vian. R. (1992) vers un triple regard sur le Français écrit des étudiants de collège et d'universités. Sherbrooke.
 Ed. du CRP. Faculté d'éducation. Université de sherbrouke.
- Volzing P.I (1986) «some remarks on the development of argumentation» in, Argumentation: Prespectives and approches. Proceedings of the conférence onargumentation. (Ed), par Van Eemeren, R. Grootendorst, Blair, J. Williard, Dordrecht, Foris
- Weiss, D. M & Sachs, J (1991) «Persuasive strategies used by preschool children», Discourse Processes. 14.
- Werth, Paul (1984) Focus, coherence and emphasis. London: Croom Helm.

قائمة الإصدارات

 العبد والرعبة «العبودية والسلطة والدين في العالم العربي» 	محمد الناجي	2020
 المنهج النقدي عند ابن حجر العسقلاني 	أحدعليوي صاحب	2020
• مفهوم العدالة في فلسفة مايكل ولتزر السياسية	حدي الشريف	2020
 تأريلية الفن في كتابات جادامر 	أحدالديوبي	2020
• إشكالية الأنسنة في فكر ميرنشيا إليامة	صميرة بوخرارة	2020
♦ التحليل الدلاني في القرآن	عبدالرحن طعمةا صروعطيقي	2020
 سرد ية الحتبر الأدبي «أشعبار اللمسسوص في الأدب العربي القديم» 	هية الله علي عبد المحسن	2020
 فشته فیلسوف المقاومة 	حسن حنفي	2020
• صلاح الدين الأبوي في الإستشراق البريطاني	هاملتون جب	2020
● العسل ﴿ وَابِــــَّهُ	سلوبودان ديسبوت	2020
♦ عهود بني إسرائيل والقومية اليهودية	أخد غمود هويدي	2020

• مصير الثفافة	ميد فارس	2020
• برجسون فيلسوف الحياة	حسن حنفي	2020
• خريطة الثقافة	نجيب المصادي	2020
 القارئ والنص «العلامة والدلالة» 	سيزا أحدقاسم	2020
• فيلسوف ذاهب إلى السينيها	عزيز الحدادي	2020
 نهاية أسلطورة انظريات بن خلدون مقتبسة من رسائل إخوان الصفاء 	عمود إساعيل	2020
 في التاريخ المعرفي للبلاغة العربية 	محمود طلحة	2020
 بنو إسرائيل 1/2 امؤسساتهم وتشريعاتهم في ضوء المهد القديم» 	عبدالوهاب علوب	2020
 الفلسفة الإسلامية منذ نشأتها إلى اليوم الفلسفة في أرضى النبوة! 	سيد حسين نصر	2020
 اخطابا السبع الكبرى 	رشا إسياحيل	2020
 الوعي الشارد «الثقافة العربية الإسلامية وساؤال التأخر التاريخي» 	زهير الذوادي	2020
 الأدب العربي (دراسة في ضوء نظرية الأجناس) 	غممد كريم الكواز	2020

---- دار رؤية فلنشر والتوزيع ----- السند السند المساعد المساعد

الجي جوالبنية لمعفية بحنظ في الإكتساك

وا نقضي جزءًا كبيرًا من حياتنا ونحن نُحاجج بعضنا البعض، نستمع لأراء الآخرين، تُعير عن مواقفنا منها، نتَفق معهم، نُخالفهم، نُسعى إلى تعديل آراء الأغيار، والتأثير فيهم، وبالجملة نُنتج خطابات حجاجية نتنوع بتنوع المقاصد والوضعيات التواصلية.

لكن ماذا عن السيرورات المعرفية المتحكمة في إنتاج الحجاج؟ ماذا عن العمليات المعرفية التي تثوي خلف فهمه وتذكره؟ ماذا عن التمظهرات اللغوية التي تميز الخطابات الحجاجية؟ ماذا عن الوضعيات التواصلية التي يجري فيها السلوك الحجاجي؟ ماذا عن خصوصية العمليات الذهنية التي تحصل أثناء إنتاج الطفل الخطاب حجاجي؟ ما مليعة العلاقة القائمة بين الحجاج وتفكير الطفل أو بنيته المعرفية؟ ماذا عن علاقة الحجاج بالبعد النمائي للطفل؟ ماذا

أسئلة متشعبة تشغلنا في هذا العمل، ويندرج جزء كبير منها في إطار مبحث اكتساب الحجاج، والسيرورات المعرفية التي تحكم جريان اكتسابه، وعلاقته بالمراحل النمائية للطفل، وطرق تعلمه.



